imburgs agblad

ijdag 9 april 1993

75e jaargang nr. 84.

tgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. - Postbus 3100, 6401 DP Heerlen - Telefoon 045-739911 - Hoofdredacteur Ron Brown - Losse nummers ƒ 1,65

Ambassadeurs bereiken alsnog overeenstemming

Navo gaat maandag vliegverbod afdwingen

DEN HAAG/BRUSSEL – De Navo gaat maandag het VN-vliegverbod boven Bosnië-Hercegovina afdwingen. Daarover hebben de Navo-lidstaten gisteren op het Navo-hoofdkwartier in Brussel overeenstemming bereikt. Dat heeft de woordvoerder van de Nederlandse delegatie bij de Navo verklaard.

Volgens het akkoord dat de permanente vertegenwoordigers van de 16 Navo-landen in Brussel bereikten, wordt aan de secretaris-generaal van de Verenigde Naties meegedeeld 'dat de Navo bereid is' om het VN-vliegverbod boven Bosnië af te dwingen. De goedkeuring behelst zowel de modaliteiten (onder welke voorwaarden de operatie wordt uitgevoerd) als de coördinatie van de activiteiten met de Verenigde Naties, aldus de woordvoerder. Vanaf maandag 12.00 uur GMT (14.00 uur onze tijd) kunnen vliegtuigen van het bondgenootschap in het Bosnische luchtruim gaan patrouilleren om vijandelijke toestellen te weren.

De Navo-ambassadeurs kwamen tot elkaar na twee dagen van moeizaam vergaderen. Frankrijk stond in eerste instantie een akkoord in de weg door te pleiten voor een nauwere samenwerking met de Verenigde Naties bij het uitvoeren van de operatie. Volgens bronnen binnen de Navo wilde Frankrijk een extra opdracht van de VN voordat de gehele operatie van start gaat.

Volkel

De eerste vier vliegtuigen van het 306-de fotoverkennings-squadron van de Koninklijke Luchtmacht zijn gisteren vanaf de vliegbasis Volkel vertrokken naar het Italiaanse Villafranca. Volgende week volgen er nog twee. De vliegtuigen worden ingezet bij de VN-acties in Bosnië-Hercegovina.

De vliegtuigen moeten luchtfoto's maken van gebieden die voor de VN-vredesmacht tactisch van belang zijn. Hoeveel operatie's zullen worden uitgevoerd is niet bekend.

Evenmin staat vast hoe lang het fotoverkennings-squadron in Italië blijft. Overigens kunnen de vliegtuigen ook dienen voor luchtverdediging. Ze zijn uitgerust met een normale bewapening.

Zie verder pagina 5
● **Vliegverbod proeve van bekwaamheid voor Navo**



● Een grote leegstaande olie-opslagtank van Van der Sluijs Tankopslag BV op het industrieterrein Willem Alexanderhaven in Roermond is gisteren kort vóór negen uur door een explosie in brand geraakt als gevolg van laswerkzaamheden. Er hebben zich geen persoonlijke ongelukken voorgedaan. De enorme rookwolk dreef naar het zuiden, maar bleek geen schadelijke gevolgen te hebben voor de omgeving. In de tank, die pas schoongemaakt was, heeft zich zeer waarschijnlijk nog een mengsel bevonden van dampen van koolwaterstoffen en aardolieprodukten. Bij het lassen van isolatieplaten leidde verhitting van dit mengsel van koolwaterstoffen en aardolieprodukten tot de explosie.

Foto: JAN PAUL KUIT

Zie verder pagina 13
● **Waterleiding moet nodig uitgebreid**

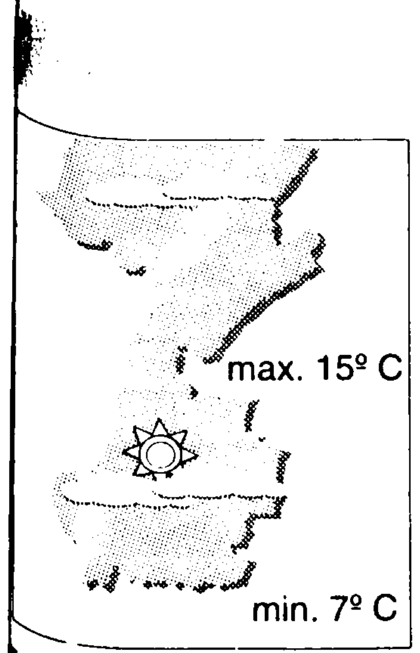
Lotto-spel met dagelijks prijs van 5 miljoen

DEN HAAG – De Stichting Nationale Sporttotalisator (SNS) start volgende week een nieuw lottospel onder de naam 'Lucky 10' met een hoofdprijs van vijf miljoen gulden. 'Lucky 10' is het eerste kansspel dat in Nederland elke dag, behalve zondag, kan worden gespeeld.

De deelnemers kunnen op hun lot minimaal één en maximaal tien cijfers invullen. Ze kunnen kiezen uit de cijfers één tot en met tachtig. De speler kan zelf zijn inleg bepalen: minimaal 2,50 gulden en maximaal 50 gulden per formulier. Alleen in het laatste geval kan de hoofdprijs worden gewonnen. Een notaris zal dagelijks machinaal twintig cijfers trekken uit het totaal van tachtig.

De deelnameformulieren zijn vanaf volgende week woensdag verkrijgbaar in de ruim tweeduizend spelnetwinkels, in sigarenzaken en in drogisterijen die zijn aangesloten op de lotto-computer van de Stichting Nationale Sporttotalisator. De uitslag wordt iedere avond om 23.15 uur op Nederland 3 bekend gemaakt.

Zie verder pagina 7
● **'Nieuw lotto-spel werkt echt niet verslavend'**



ZONNIGE PERIODEN

Naast wolkenvelden zijn er vooral in de ochtend flinke zonnige perioden. Vanmiddag neemt de bewolking toe, gevolgd door regen in de avond. De wind is matig, nu en dan krachtig uit zuidoostelijke richting. Het kwik bereikt een hoogste waarde van circa 15 graden en daalt 's nachts naar 7 graden.

Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:
zon op: 06.54 onder: 20.23
maan op: 23.16 onder: 07.56

MORGEN:
zon op: 06.52 onder: 20.25
maan op: 00.30 onder: 08.42

Ter Veld: bijstand moet fors omlaag

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De bijstandsuitkering moet verlaagd worden tot 50 procent van het minimumloon. Alleenstaanden kunnen alleen voor een 70-procents-uitkering in aanmerking komen als zij kunnen bewijzen dat zij alleen wonen.

Dit plan heeft staatssecretaris Ter Veld (Sociale Zaken) gisteren ontvouwd in het tv-programma 'Met Witteman'. Zij heeft het voorstel ook bij het kabinet neergelegd in her kader van de discussies over de begroting 1994.

Op dit moment wordt in de meeste gevallen automatisch een bijstandsuitkering van 70 procent gegeven. Dat houdt in dat twee alleenstaanden die stiekum gaan samenwonen een uitkering krijgen die 40 procent hoger is dan het minimumloon.

In de wet is geregeld dat een gezin recht heeft op een bijstandsuitkering gelijk aan 100 procent van het minimumloon. Dat geldt ook voor samenwonenden mits die een gezamenlijk huishouden voeren en in elkaars onderhoud voorzien.

Ter Veld meent dat de huidige regelgeving te weinig selectief is. Met het nieuwe systeem moet iedereen zelf bewijzen dat men in aanmerking komt voor een 70 procents uitkering. Dat zal bij de gemeente (die de bijstandswet uitvoert) moeten.

Volgens de staatssecretaris wordt de bijstandswet met haar plan 'strenger en simpeler.' Zij denkt er fraude mee tegen te gaan en een paar honderd miljoen gulden per jaar te kunnen besparen.

Zware aanslag op budget gemeenten en provincies

DOOR LAURENS SCHELLEN

DEN HAAG/MAASTRICHT – Alle provincies en gemeenten in ons land krijgen een extra ronde ingrijpende bezuinigingen voor de kiezen. Het kabinet bereidt op dit moment een serie nieuwe, rigoureuze kortingen voor op zowel het Provincie- als het Gemeentefonds. De ombuigingsscenario's lopen voor komend jaar uiteen van minimaal 239 tot maximaal 360 miljoen gulden. De bezuinigingen lopen in 1997 op tot tenminste 408 en maximaal 603 miljoen. Dat hebben goed ingelichte ambtelijke bronnen in Den Haag gisteren bevestigd.

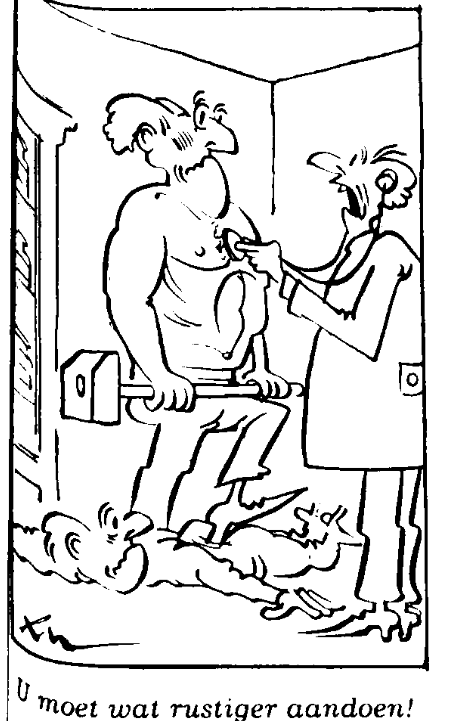
De door het kabinet voorgenomen extra bezuinigingen op de uitkeringen aan provincies en gemeenten worden pas met Prinsjesdag officieel bekend gemaakt. Ze zijn structureel en komen bovenop de afgelopen juni en november al aangekondigde ombuigingsmaatregelen. In dit laatste geval gaat het om een – eveneens structurele – bezuiniging van 105 miljoen gulden, plus een eenmalige korting van nog eens 50 miljoen in 1994.

Zie verder pagina 13
● **Verdeelsysteem ter discussie**

Ontsnapten mogelijk in Baarlo

BAARLO – Een van de auto's waarmee de zes ontsnapte gevangenen afgelopen weekeinde uit de Sittardse gevangenis de Geerhorst wegkwamen, is gistermiddag in Baarlo gebruikt bij een mislukte overval. Twee met bivakmutsen gemaskerde mannen renden tegen kwart voor twaalf het voorportaal van het plaatselijke postkantoor binnen. Een baliemedewerkster had echter de helderheid van geest op de knop van de automatische deurvergrendeling te duwen. Na nog wat vergeefs duw- en trekwerk aan de toegangsdeur, vertrok het duo in de zondag gekaapte lichtkleurige Ford Sierra.

Werkenden voorrang bij dokter



U moet wat rustiger aandoen!

bioscopen

● HEERLEN

Royal: The distinguished gentleman, dag. 18.45 en 21.15 uur, vr t/m wo ook 16 uur. Hot Shots, vr t/m wo 14 uur. Jungle Book, vr t/m wo 14.15 en 16 uur. **Rivoli:** Unforgiven, dag. 18.15 en 20.45 uur. **Maxim:** Scent of a woman, dag. 20.15 uur. Honey, I blew up the kid, dag. 18.15 uur, vr t/m wo ook 14 en 16.15 uur. **H5:** Forever young, dag. 14 16.15 19 en 21.30 uur. Jungle Book, dag. 14.30 en 16.30 uur. De zevende hemel, dag. 14.15 16.45 18.45 en 21.15 uur. De kleine blonde dood, dag. 14 16.15 18.30 en 21 uur. Under Siege, dag. 18.30 en 21 uur. Ferngully, dag. 14 uur. Sister Act, dag. 16.15 en 18.30 uur. Bodyguard, dag. 21 uur. **Filmhuis de Spiegel:** Howards End, vr zo 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: De zevende hemel, vr t/m ma 21 uur. Under siege, vr t/m zo 23.15 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: The distinguished gentleman, dag. 18.30 en 21.15 uur, za t/m wo ook 14.30 uur. Unforgiven, dag. 18.15 en 21.15 uur, za t/m wo ook 14.30 uur. Consenting adults, dag. 18.30 en 21.15 uur, za t/m wo ook 14.30 uur. Scent of a woman, dag. 20.15 uur. Jungle Book, za t/m wo 14 en 16 uur. **Ciné-K:** Daens, dag. 21 uur, za ma ook 18 uur. **Cinema- Palace:** De zevende hemel, dag. 14.30 18.30 en 21.15 uur. De kleine blonde dood, dag. 14.30 19 en 21.30 uur. Jungle Book, dag. 14.30 uur. Dracula, dag. 18 uur. A few good men, dag. 20.45 uur. **Lumière:** Tous les matins du monde, dag. 20 uur. Straigt no chaser, dag. 20.30 uur. Il ladro di bambini, dag. 22 uur. Raise the red lantern, do t/m za 23 uur. **Kinderfilmhuis Zoem:** Ronja de roversdochter, zo 14 uur.



● *Mel Gibson in 'Forever Young'*

● GELEEN

Roxy: A few good men, dag. 20.30 uur. De zevende hemel, dag. 20.30 uur, za zo ma wo ook 14 uur. Tom & Jerry, za zo ma wo 14 uur.

● SITTARD

Forum: De kleine blonde dood, dag. 20.30 uur, za zo ma wo ook 14 uur. The distinguished gentleman, dag. 20.30 uur, za zo ma wo ook 14 uur. **Filmhuis Sittard:** Best Intentions, wo 20.30 uur.

● ECHT

Royal-MicroRoyal: Under Siege, vr t/m di 21 uur, zo ma ook 14.30 uur. Death becomes her, vr t/m di 20.30 uur, zo ma ook 14.30 uur.

● ROERMOND

Royal: Forever Young, dag. 21 uur, zo ma ook 16.30 uur. Death becomes her, dag. 19 uur, za zo ma wo ook 14.30 uur. **Royaline:** De zevende hemel, dag. 19 en 21 uur, zo ma ook 16.30 uur. Honey, I blew up the kid, za zo ma wo 14.30 uur. **Filmhuis Roermond:** Howards End, do 20.30 uur.

● VENLO

Filmhuis Perron 55: Best Intentions, za 20 uur, do di 20.30 uur.

Middagje met Urbanus in De Zevende Hemel

Filmkomiek liever 'n echte dorpsgek



● *Filmkomiek Urbanus deelt handtekeningen uit voor bioscoop Cinema Palace in Maastricht.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

DOOR FERDI SCHROOTEN

„Deze voor mijn doen ontroerende film was een waardevol experiment, maar in de volgende film speel ik waarschijnlijk toch weer een echte dorpsgek." In de ontvangsthal van bioscoop Cinema Palace in Maastricht vertelt filmkomiek Urbanus, handtekeningen uitdelend, over zijn jongste film 'De Zevende Hemel'. Tijdens het beantwoorden van vragen uit het publiek, laat de acteur duidelijk merken dat De Zevende Hemel voor hem vooral een concessie aan anderen was.

„Van nature heb ik altijd een enorme drang naar vrijheid gehad. Daarom ben ik ook artiest geworden. In de periode van mijn theateroptredens kon ik nog doen en laten wat ik wilde. Urbanus was auteur, regisseur en acteur. In mijn eerste twee speelfilms, Hector en Koko Flanel, ging mijn bemoeienis minder ver. Maar aangezien ik nog steeds een aanzienlijke invloed had op regie en script, was dat een beperking waar ik mee kon leven."

Inmenging

De inmenging van regisseur Jean-Paul Lilienfeld in De Zevende Hemel ging Urbanus echter te ver. „Dat ligt niet aan Lilienfeld, maar aan mij," verklaart de komiek. „Nu niet Urbanus, maar de regisseur bepaalde welk typetje ik moest spelen, voelde ik mij in mijn vrijheid beknot." De Belgische acteur geeft een vette knipoog aan een jongen die om zijn handtekening vraagt.

„Als ik dat voor de camera deed, zat Lilienfeld gelijk bovenop me. In feite was ik voor het eerst overgeleverd aan de talenten en gebreken van iemand anders. En dan is het een vreemde ervaring als mensen je aanspreken op de uitvoering van een rol, waarvoor de regisseur eigenlijk verantwoordelijk is."

Dat hij in zijn volgende film weer een typische Urbanusrol wil spelen, heeft niet alleen met zijn enorme drang naar vrijheid te maken. „Het kost me nauwelijks moeite om Urbanus te spelen. Dat gaat gewoon van 'tak'," lacht de Belg terwijl hij met een karateslag bijna een fan neersabelt. „Omdat ik mijn volgende film zelf wil regisseren, kan ik er niet ook nog zo'n zware rol als die van nep-engelbewaarder Samuel in De Zevende Hemel bij hebben." Vandaar dus in het vervolg weer een doldwaze rol, net als in Koko Flanel en Hector.

Deuk

Over de inhoud van zijn nieuwe produktie heeft de komiek nog geen idee. „In elk geval streef ik er naar nog eens een film te maken waarbij je van begin tot einde in een deuk ligt. Hoe het verhaal er inhoudelijk uit gaat zien, weet ik nog niet. Misschien koop ik gewoon een verhaal met een leuk plot van iemand anders, waar ik dan mijn eigen persoonlijke invulling aan geef."

Hiermee bedoelt Urbanus overigens niet dat zijn bron van inspiratie is uitgeput. „Mijn eigen verhalen zijn nogal chaotisch, kijk maar naar mijn theateroptredens. Ik begin gewoon te vertellen en improviseer vervolgens de rest van de show bij elkaar. In feite vul ik dan gewoon het ene gat met het andere. Om nu te voorkomen dat in mijn volgende film een bijeenraapsel wordt van losse flarden, neem ik simpelweg een verhaal van iemand anders."

Urbanus lijkt voorlopig nog niet uitgekeken op de film. „De jury van het festival in het Franse Grenoble vond mijn 'Hector' beter dan 'Trains, Plains and Automobiles' van Steve Martin. Ook al was dat maar een flutfestivalletje, het geeft je toch een kick als je een gevestigde Hollywood-naam als Martin verslaat. Daar doe je het voor."

Dat wil niet zeggen dat Urbanus geen waarde meer hecht aan de waardering van zijn publiek. „Ik ben van ze afhankelijk. Geen publiek, geen film."

Toch lijkt de Belg met zijn nieuwe film, hoe mooi ook, de band met zijn oude publiek een beetje te hebben verloren. In De Zevende Hemel zit aanzienlijk minder slapstick en veel meer ontroering. De reactie van het traditionele Urbanus-publiek was duidelijk: de zaal in Maastricht was ondanks de komst van de filmkomiek slechts voor de helft gevuld. Een verstandige keuze van Urbanus om in zijn volgende film toch maar weer de dorpsgek uit te hangen.

Bloedzuigers van buren in 'Consenting adults'

DOOR RIJK VAN ROTTERDAM

De thriller-trend, waarmee Hollywood de jaren negentig inzette, gaat nog even door. Deze week met 'Consenting adults' van Alan J. Pakula, weer een film waarin mensen die te goeder trouw zijn op een catastrofale manier bedrogen uitkomen door mensen in hun leven toe te laten die aardig lijken maar het niet zijn.
Het genre wordt er met 'Consenting adults' niet echt interessanter op en Pakula doet er in vergelijking met zijn tot nu toe opgebouwde oeuvre ('Klute', 'All the president's men', 'Presumed innocent') een stapje mee terug. In deze film krijgt het wat blasé geworden gezinnetje van de Parkers nieuwe buren, die aanvankelijk leven in de brouwerij brengen, maar allengs bloedzuigers van de ergste soort blijken te zijn.



● *Kevin Kline (links), Kevin Spacey en Mary Elisabeth Mastrantonio in 'Consenting adults'.* Foto: GPD

Richard Parker (Kevin Kline), een componist van reclame-deuntjes, en zijn vrouw Priscilla (Mary Elizabeth Mastrantonio), ook volop actief in hun reclame-bedrijfje, wonen in een mooi huis in een buitenwijk en hebben een tienerdochter met een waar talent voor de piano, maar genoeg financiële armslag voor zelfs maar een weekendje in een bungalowpark is er niet. Richard en Priscilla kennen elkaar sinds de middelbare school, maar de romantiek lijkt al bijna even lang buiten zicht.

Dan komen dus die nieuwe buren, Eddy en Kay Otis (Kevin Spacey en Rebecca Miller). Bij de eerste kennismaking slaan meteen de vonken over. Eddy, de levensgenieter, laat zich graag door Priscilla adviseren over de inrichting van het huis en Richard ontdekt in Kay een zangtalent. En als Eddy hoort dat de Parkers hier en daar wat schulden hebben, heeft hij daar een oplossing voor, die weliswaar niet helemaal door de beugel kan, maar waar ze toch maar genoegen mee nemen.

Het eerste vuiltje. Het tweede vuiltje is Eddy's voorstel aan Richard tot partnerruil. Eerst wil Richard daar niets van weten, maar hij is wel gecharmeerd van Kay en van Priscilla begrijpt hij, dat zij ook graag wat meer avontuur wil. Zo komt het er dus van, alleen wordt Kay na Richards bezoekje vermoord op bed gevonden. Alles wijst erop, dat Richard de dader is; zelfs voor Priscilla, die troost zoekt bij Eddy.

Bij zijn pogingen zijn onschuld te bewijzen, komt Richard er achter dat Kay nog leeft. Maar kort daarop wordt ze echt vermoord en wordt Richard opnieuw voor de dader aangezien. Eddy leeft dan inmiddels met Priscilla een luxe bestaan. Richard komt evenwel alles aan de weet over de vork en de steel, zodat de kijker na een ontknoping met een stevige portie geweld opgelucht naar huis kan gaan.
Toegegeven, Pakula heeft nog een grappige knipoog als eindshot in petto. Voor de rest is 'Consenting adults' alleen maar een verhaaltje. Er is weinig meer diepgang dan 'het zal je maar gebeuren' en zelfs daarvoor schiet de geloofwaardigheid van de film eigenlijk nog tekort.

Te zien in Mabi, Maastricht

video vers

In Video Vers wordt aandacht besteed aan speelfilms die nu of binnenkort op video te koop of te huur zijn.

DOOR HANS TOONEN

'Gunsmoke, to the last man' is weliswaar voorspelbaar, maar voor de liefhebber van westerns best te pruimen. Wie bovendien weg is van James Arness, ooit wereldberoemd als marshall Matt Dillon van Dodge City, gaat bijkans hyperventileren. Want Arness is opnieuw Matt Dillon, de held van het Wilde Westen. Nu zit hij achter veedieven aan, een karwei waarvoor hij nauwelijks uit het zadel hoeft. (Fox).



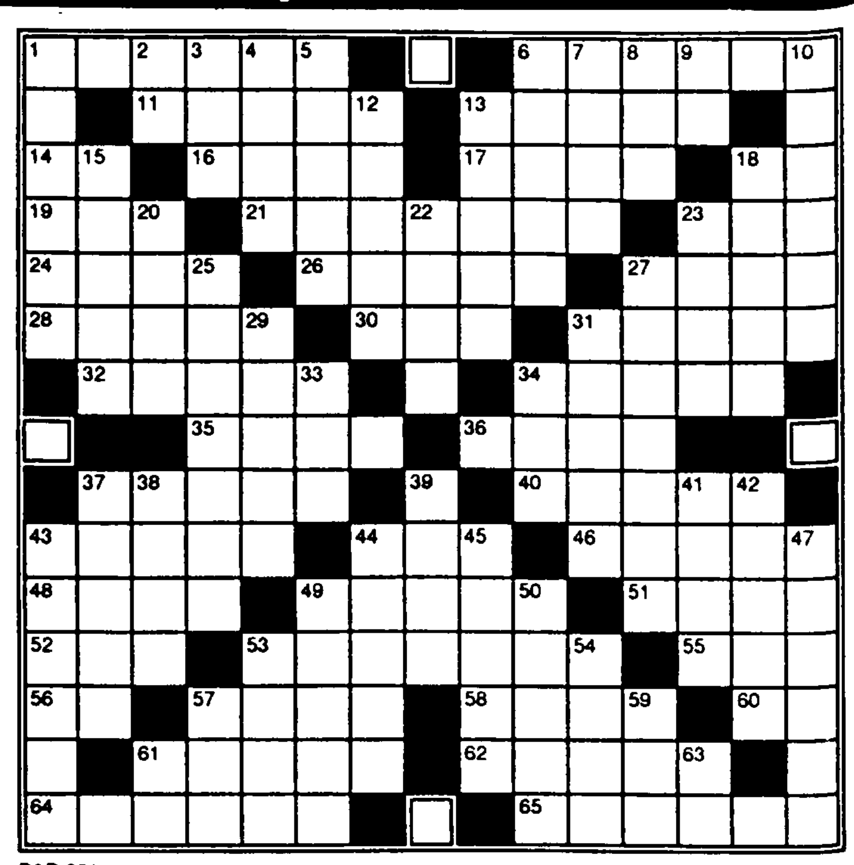
● *James Arness*

'American Samourai' hakt erin. Zwaardvechters die elkaar in een tot arena verbouwde fabriekshal, ergens in de sloppen van Istanboel, voor pakken dollars op leven en dood bestrijden. Natuurlijk is er een nobele samourai: Drew Collins (David Bradley), een Amerikaan die in Japan wegwijs is gemaakt in deze eeuwenoude vechtkunst. Zijn halfbroer Kenjiro is bloedlink dat niet hij maar die 'bastaard van een Amerikaan' het familiezwaard heeft gekregen. Uit wraak sluit hij zich aan bij de yakuza ofwel de Japanse maffia. In de arena vechten zij een broedertwist uit. Keiharde actiefilm waarin het bloed van de buis druipt. (Cannon).

'Far and Away' is een schitterend epos over armoe (Ierland), liefde (Tom Cruise en Nicole Kidman) en hoop (emigratie naar Amerika anno 1892).
Bovendien is het een liefdesverklaring van regisseur Ron Howard (Cocoon, Backdraft) aan zijn Ierse afkomst.
Deze love story draait om de Ierse boerenzoon Jospeh Donelly (Tom Cruise), die moe van de armoe en het onrecht in eigen land, een nieuw vaderland zoekt in Amerika. een droom die hij deelt met de roodharige Shannon, dwarse dochter van een in whiskey gedrenkte grootgrondbezitter Christie. Eenmaal in Boston blijkt het leven hard als een vuist. Hoogtepunt van deze film is de landverovering door honderden 'have nots' in Oklahoma. Uiteraard vinden Joseph en Shannon daar hun eigen paradijs. (Universal/CiC).

'Howards End' is de naam van een landgoed, eigendom van de deftige familie Wilcox maar dat na de dood van mevrouw Wilcox blijkt te zijn toebedeeld aan haar vriendin Margaret Schlegel. Omdat weduwnaar Wilcox verliefd wordt op Margaret komt zij toch te wonen op het landgoed. Margarets zusje Helen ligt echter voortdurend dwars. En toont meer belangstelling voor Leonard Bast, een bleke klerk die 'verkeerd' getrouwd blijkt. En wiens vrouw, zo blijkt pijnlijk, ooit een verhouding heeft gehad met weduwnaar Wilcox. Waarom 'Howards End' een meesterwerk is, komt niet alleen omdat de film leunt op het beroemde boek van E.M. Forster. Regisseur James Ivory krabt op rustige, magistrale wijze de laklaag van twee Britse families, levend in afgedekte leugens en onderdrukte emoties. Nergens is Ivory goedkoop. Een intelligent meesterwerk. (Warner)

puzzel van de dag



P&P 801

47	35	12	13	49	61	25	7	16	20	52	9	27	57

Welk woord komt er in het balkje?

HORIZONTAAL: **1** vaartuig; **6** overleg; **11** muntstuk; **13** niets uitgezonderd; **14** namelijk; **16** rank vaartuigje; **17** dik stuk hout; **18** laatstleden; **19** insekt; **21** gas; **23** waterblaasje; **24** wild zwijn; **26** stad in Frankrijk; **27** taaie lekkernij; **28** beweeggrond; **30** tocht; **31** familielid; **32** vlaskam; **34** omlijning; **35** stap; **36** verzoek; **37** rustbank; **40** gunstig toeval; **43** oude vochtmaat; **44** uitroep; **46** mytische koning; **48** trommeltje aan een hengel; **49** in zekere mate; **51** stad in België; **52** alvorens; **53** lid van een zwervende Berberstam; **55** gevangenis; **56** oude maat; **57** omwenteling; **58** stekelhuidig dier; **60** voorz.; **61** behoefte aan drinken; **62** bankbiljet; **64** begaafdheid; **65** landstreek.

VERTIKAAL: **1** roofdier; **2** nummer; **3** grove stof; **4** pl. in N.-Holland; **5** appelsoort; **6** luchtbel; **7** vuur; **8** kwaadwillige actie; **9** overblijfsel; **10** vr. munt; **12** anker in een dynamo; **13** afzonderlijk; **15** gebladerte; **18** krijgsmacht; **20** toespraak; **22** overspanning; **23** boodschapper; **25** kruipend dier; **27** nadeel veroorzakend; **29** kleine visotter; **31** lengtemaat; **33** onderricht; **34** wig; **37** drijftonnetje; **38** stuurinrichting; **39** godin; **41** pl. in N.-Brabant; **42** vuurwapen; **43** schaaldier; **44** schets; **45** vrouwenverblijf; **47** geplaveide weg; **49** ijverig; **50** schrijfkosten; **53** losgetornde draad; **54** zoogdier; **57** gesloten; **59** Roemeense munt; **61** inhoudsmaat; **63** recht-commissaris.

oplossing gisteren

HORIZONTAAL: **1** bowl; **4** berin; **8** stug; **11** gazel; **13** nooit; **15** ik; **17** fee; **18** tor; **19** bij; **20** kom; **22** eng; **24** dar; **25** kas; **26** kiel; **28** are; **30** does; **32** mens; **33** flank; **35** muis; **37** ar; **38** por; **40** ara; **42** St.; **43** das; **44** KRO; **45** re; **47** ven; **49** alk; **51** te; **52** trio; **54** sloof; **57** Oran; **59** kolk; **61** Epe; **62** bluf; **63** ben; **64** rak; **66** ree; **68** mee; **70** lr.; **71** nar; **72** ver; **74** ll; **75** zijtak; **77** deken; **79** rood; **80** kamer; **81** kuit.

VERTIKAAL: **1** buik; **2** w.g.; **3** laf; **4** been; **5** el; **6** in; **7** nota; **8** sir; **9** TT; **10** grijs; **12** zeel; **14** oord; **16** koker; **19** basis; **21** min; **23** gal; **24** den; **25** keu; **27** esp; **29** rat; **31** oma; **32** maart; **33** Frans; **34** karaf; **36** steen; **39** ode; **41** rol; **46** erker; **47** vol; **48** pop; **50** kol; **51** tafel; **53** ion; **55** lek; **56** oer; **58** rum; **60** krat; **62** beek; **63** bier; **65** arak; **67** ever; **69** elft; **71** nijd; **73** rek; **75** zo; **76** ka; **77** de; **78** nu.

Winwoord: WATERSPIEGELING

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B.V.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen

Telefoon:

Abonnementen	045-739881
Advertenties	045-739886
Algemeen	045-739911
Piccolo-advertenties	045-719966

Fax:

Advertenties	045-739204
Algemeen	045-739364
Redactie	045-739264

Banken:

ABN-AMRO Heerlen	57 75 35 935
Postbank	10 35 100

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	046-746868
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932
Maastricht	043-254477
Roermond	04750-18484
Sittard	046-515577
Valkenburg	04406-15045

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen.
Bij automatische betaling:

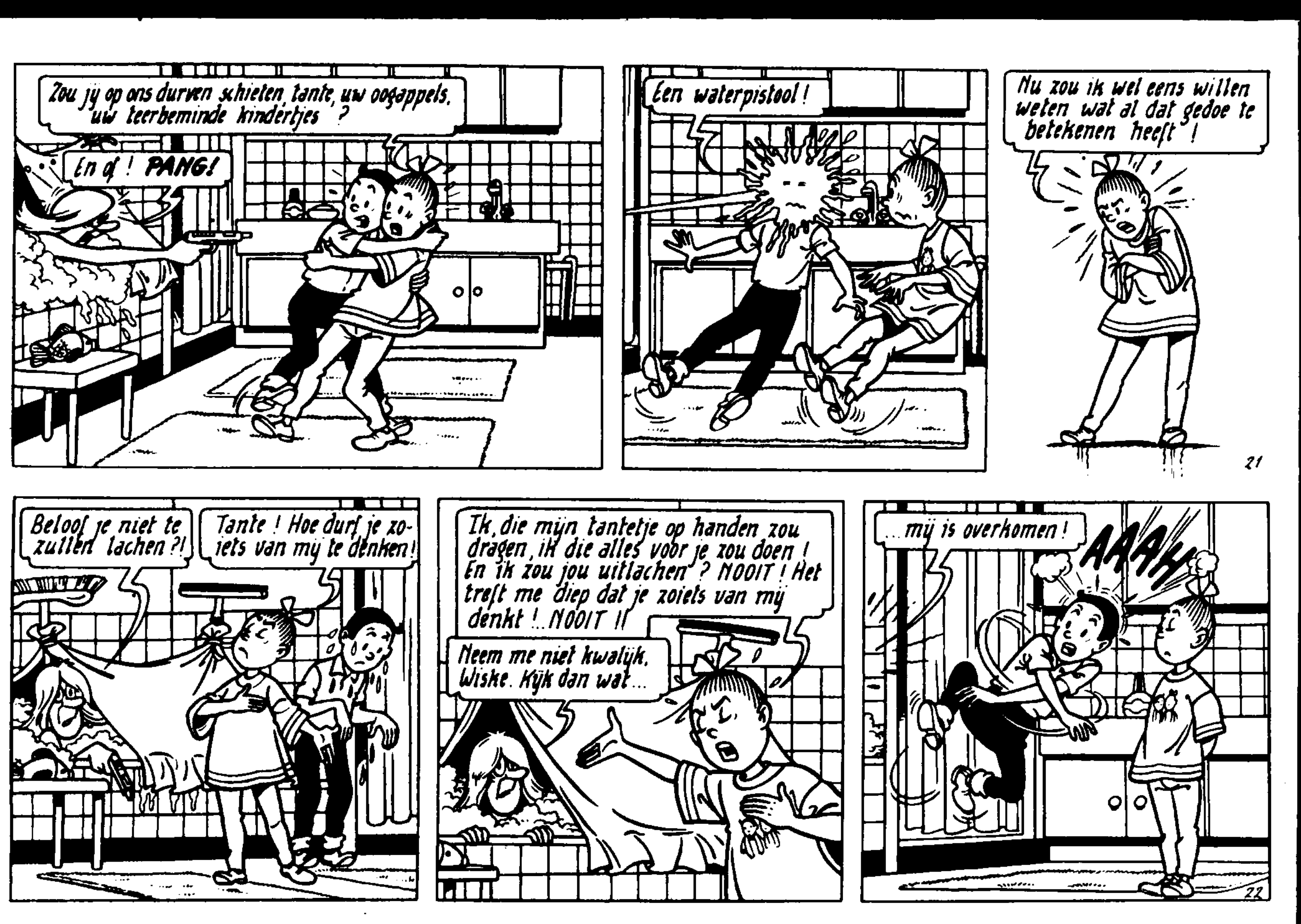
per maand	ƒ 28,40
per kwartaal	ƒ 85,20

Per acceptgiro:

per maand	ƒ 29,65
per kwartaal	ƒ 86,45
losse nummers	ƒ 1,65
	Bfr. 30

Alle orders worden afgesloten en uitgevoerd overeenkomstig de Regelen voor het Advertentiewezen en overeenkomstig de Algemene Voorwaarden van het Limburgs Dagblad.

de snikkende sirene



recept

Gerookte zalm met roerei

DOOR HUUB MEIJER

Gerookte zalm kan heel goed gecombineerd worden met ei. Door de goed verpakking kan de zalm een paar dagen voor Pasen in huis gehaald worden. Dank zij de opkomst van de zalmkwekerijen is deze vis heel betaalbaar, het hele jaar door verkrijgbaar en van prima kwaliteit. Wie dus snel een origineel hapje wil serveren kan met dit recept zijn gasten verrassen.

Benodigdheden voor 4 personen: 50 g gerookte Schotse zalm, 20 witlofblaadjes, 4 eieren, 1 el boter, 1 el room, peper en zout, dille.

Snijd de zalm in reepjes.
Was de witlofblaadjes en laat ze goed uitlekken.

Klop de eieren los, verhit boter en giet de eieren hierbij. Pan op laag vuur zetten en blijven roeren tot eieren beginnen te stollen (ze moeten wel smeuïg blijven). De pan van het vuur nemen, de eieren met de room gladroeren en op smaak brengen met peper en zout.
De witlofblaadjes met het roerei vullen en garneren met een reepje zalm en dille.

Mogelijk ook na 1998 dienstplicht

DEN HAAG – Minister Ter Beek (Defensie) sluit niet uit dat de dienstplicht ook na 1998 zal moeten doorgaan. Als de werving van beroepsmilitairen tegenvalt, zal de opkomstplicht mogelijk ook na 1998 moeten worden verlengd. Dat schrijft Ter Beek aan de Tweede Kamer.

De minister weigert te voldoen aan de wens van de PvdA-fractie om de opkomstplicht al voor 1998 af te schaffen. Volgens de bewindsman is het organisatorisch al moeilijk genoeg om voldoende vrijwilligers te werven om dienstplichtige militairen in 1998 overbodig te maken.

Overigens zal de dienstplicht niet zonder meer tot na 1998 kunnen worden verlengd. Formeel wordt de dienstplicht weliswaar niet afgeschaft, maar worden alleen geen dienstplichtigen meer opgeroepen. Mocht echter de werving van beroepsmilitairen niet voldoende gekwalificeerde mensen opleveren, dan zal het volghende kabinet kunnen besluiten de overgangsperiode te verlengen. „In dat geval zijn nieuwe plannen nodig," aldus Ter Beek.

De minister schrijft dat er geen plannen bestaan om de dienstplichttijd nog verder te verkorten. Vorig jaar werd de tijd dat dienstplichtigen moeten dienen al verkort van twaalf naar negen maanden. Verdere verkoring zit er niet in.

Gebied van 200 vierkante kilometer in Tomsk besmet

MOSKOU – De ontploffing in de chemische fabriek in het Westsiberische Tomsk heeft een gebied van circa 200 vierkante kilometer besmet. Dit heeft het Russische persbureau ITAR-TASS gisteren bekendgemaakt.

Autoriteiten hadden aanvankelijk verklaard dat slechts een strook grond van enkele honderden meters rondom de chemische fabriek Tomsk-7 was besmet. Functionarissen van de Russische rampenbeschermingsdienst zeiden dat het door straling aangetaste gebied, dat ten noordoosten van Tomsk ligt, vrijwel onbewoond is.

In de getroffen regio is de hoogste radioactiviteit, 400 microröntgen per uur, gemeten bij de fabriek waar de explosie plaatshad. Elders werd alleen in het dorpje Georgeijevka meer dan de normale toegestane dosis straling gemeten, namelijk 35 microröntgen per uur. De natuurlijke dosis radioactiviteit is twaalf microröntgen per uur.

Zie verder pagina 5
● Kernramp in Oost-Europa nauwelijks te voorkomen

Duitsers blijven aan boord Awacs

Van onze correspondent

BERLIJN – De Duitse bemanningsleden van de Navo-Awacs-toestellen die het vliegverbod boven Bosnië moeten controleren, mogen voorlopig aan boord blijven. Een kort geding om dit te verbieden, dat was aangespannen door de regeringspartij FDP en de oppositionele SPD, werd niet in behandeling genomen.

Dat besloot het Duitse Hoggerechtshof, het Bundesverfassungsgericht, gisteravond. Daarmee kregen de christen-democraten van kanselier Helmut Kohl gelijk. De FDP en de SPD hadden de hoogste rechters ingeschakeld om een kabinetsbesluit van 2 april waarin het groene licht voor de Duitse deelname aan de Awacs-vluchten was gegeven, door middel van een kort geding ongedaan te maken.

Tegen de wil van de liberale coalitiepartner hadden de christendemocraten met hun kabinetsmeerderheid besloten dat de Duitse militairen aan boord zouden blijven. De liberalen en de sociaaldemocratische SPD waren van mening dat een dergelijke stap in strijd is met de Grondwet, die de inzet van de strijdkrachten buiten het Navogebied verbiedt. De FDP dreigde zelfs uit de coalitie te stappen indien Kohl zijn zin door wilde zetten, terwijl er nog geen juridische duidelijkheid zou bestaan.

Gisteravond was daar in liberale kringen echter geen sprake meer van. Minister van Buitenlandse Zaken en vice-kanselier Klaus Kinkel en fractieleider Solms noemden het een groot winstpunt dat duidelijkheid is geschapen over de vraag of de Awacs-militairen legaal of illegaal vliegen in VN-opdracht. „De soldaten weten nu dat ze juridisch gedekt zijn," aldus Solms.

De christendemocratische minister van Defensie Volker Rühe sprak uit naam van Kohl, die met vakantie is, zijn tevredenheid uit over het besluit. Hij zei dat in de Bondsrepubliek nu, op het moment waarop het land daartoe geroepen is, zijn verantwoordelijkheden niet zou nakomen, een enorm verlies aan vertrouwen bij alle bondgenoten het gevolg zou zijn.

De hoogste rechters besloten dat de Duitse bemanningsleden aan boord kunnen blijven totdat een definitief besluit over de rol van de Duitse strijdkrachten buiten de eigen grenzen is genomen.

Internationaal Gerechtshof doet ongewoon snel uitspraak

Bosnië in gelijk gesteld

DEN HAAG – Het Internationaal Gerechtshof heeft gisteren bepaald dat de Bosnische moslims recht hebben op bescherming tegen Servische genocide. In een met ongewone snelheid gedane uitspraak zegt het hof dat de 'federale republiek (Joegoslavie) onverwijld alle maatregelen moet treffen die in haar macht liggen om te verhinderen dat daden van volkenmoord worden begaan'.

In het bijzonder moet de rompstaat Joegoslavië verzekeren dat paramilitaire groepen die onder haar controle staan zich van genocide onthouden. Voorts bepaalde het hof dat geen van de partijen in het conflict daden mag begaan die het conflict verergeren.

Het hof was in het eerste en derde gedeelte van zijn vonnis unaniem. Alleen in het tweede deel nam de Russische rechter Nikolai Tarassov een afwijkend standpunt in.

Het 14 leden tellende hof kan zijn uitspraken niet dwingend opleggen. De uitspraak lijkt het internationale isolement van Servië echter te verscherpen. De republiek heeft al te maken met een handelsembargo van de Verenigde Naties.

Het is voor het eerst dat het Internationale Hof uitspraak doet over de Parijse Conventie tegen Genocide van 1948.

In de uitspraak richt het hof zich uitsluitend op de genocide-kwestie en niet op het verzoek van Bosnië om ontheffing van het VN-wapenembargo tegen alle vroegere delen van Joegoslavie. Het hof benadrukte dat het geen uitspraak deed over de vraag of er in Bosnische oorlog daadwerkelijk sprake is van volkenmoord tegen de moslims.

Evacuatie

Een VN-konvooi van 14 vrachtwagens is gisteren met ongeveer 1.500 zieke en gewonde moslim-burgers vertrokken uit de door Serviërs belegerde stad Srebrenica in het oosten van het Bosnië. Dit heeft een VN-woordvoerder meegedeeld.

Het konvooi is op weg gegaan naar de stad Tuzla nadat het vertrek eerst was vertraagd door mensen in Srebrenica die de vrachtwagens tijdens het inladen omringden. „Alle 14 trucks zijn volgepakt met vluchtelingen, meer dan 100 in elke vrachtwagen," zei UNHCR-woordvoerder John McMillan.

Plaatselijke moslim-leiders hadden eerder twee maal pogingen verhinderd om vluchtelingen te evacueren uit de in bergen gelegen stad.

Het konvooi stak de frontlinies 20 minuten later over en bereikte een eerste Servisch controlepunt waar vier andere vrachtwagens klaar stonden om vluchtelingen op te nemen zodat de situatie in de andere voertuigen wat draaglijker zou worden. „Ze rijden door naar Tuzla," zei McMillan. Bij een vorige VN-evacuatie uit de stad vielen meer dan tien doden.



● *Terwijl Bosnische Serviërs de pantserwagen, waarmee VN-commandant Philippe Morillon op weg is naar Srebrenica, blokkeren, schrijft een jongen een leuze tegen Izetbegovic (de Bosnische leider) op het voertuig.* Foto: REUTER

Gratis bellen dankzij munt aan touwtje

ROTTERDAM – Door een truc met een muntstuk van vijf gulden en een touwtje hebben vijf Polen vanuit een telefooncel in Hoek van Holland ruim een jaar kosteloos kunnen bellen met hun geboorteland. De PTT ging daardoor vorig jaar voor 10.000 gulden het schip in.

De Polen werden pas woensdag aangehouden, waardoor de strop nog enkele duizenden guldens meer bedraagt. Ze hebben inmiddels wel een schadevergoeding betaald van 1000 gulden. Dit heeft de Rotterdamse politie gisteren meegedeeld.

De truc was even simpel als doeltreffend. In het muntstuk was een gaatje geboord waar een touwtje doorheen kon. De munt werd in het telefoonapparaat gestopt, maar er na het gesprek met Polen weer handig uitgehaald.

Ontknoping Rodney-Kingproces nadert

Spanning in Los Angeles

LOS ANGELES – De vier politieofficieren in Los Angeles die worden beschuldigd van mishandeling van de zwarte automobilist Rodney King, hebben eigen rechter gespeeld en als beul opgetreden. Dit heeft de federale aanklager in het proces, Steven Clymer, gisteren aan het slot van het proces verklaard in zijn requisitoir.

„Ze hebben hem berecht omdat hij geen respect zou hebben betoond, met Koon als rechter en Powell, Wind en Briseno als beulen," zei de aanklager. Politieman Powell sloeg King in het gezicht en op het hoofd met de wapenstok, voormalig politieman Wind trapte hem terwijl hij op de grond lag, politieman Briseno stompte hem en sergeant Koon stond erbij en keek er naar. „Je moet je afvragen, was dit redelijk? Is dit de manier waarop je wilt dat politie-officieren optreden? Worden burgers zo behandeld in dit land?," zei de aanklager.

Eerder had Clymer gezegd dat King bij zijn aanhouding 'dronken was, zonder eerbied was opgetreden, langzaam luisterde en gevolg gaf aan opdrachten, weerspannig was toen hij werd geboeid en trachtte weg te rennen.' Erkennende dat King 'geen engel' was, zei Clymer, 'maar hij was een menselijk wezen. Hij was geen hulk, hij was een mens.'

Beschuldiging

De vier politiemannen worden beschuldigd van het opzettelijk schenden van Kings burgerrechten en kunnen tot 10 jaar gevangenisstraf worden veroordeeld indien schuldig bevonden.

Na hun vrijspraak vorig jaar in Los Angeles braken de ernstigste rellen in deze eeuw uit in verschiedene Amerikaanse steden. Daarbij vielen 53 doden, liepen 2.400 mensen verwondingen op en werd voor 2 miljard schade aangericht.

In Los Angeles wordt met angst en beven gewacht op het slot van het proces en het vonnis dat een jury moet uitspreken. De jury begint vermoedelijk vandaag de beraadslagingen en een uitspraak zo zaterdag kunnen worden verwacht. De politie in Los Angeles heeft 6.500 man troepen achter de hand.

Rabin over vredeskansen Midden-Oosten:

'Israëliërs scheiden van Palestijnen'

JERUZALEM – Alleen een scheiding tussen Israëliërs en Palestijnen kan de veiligheid in Israël garanderen, zo heeft premier Yitzhak Rabin gisteren betoogd. Hij voegde eraan toe dat de huidige afgrendeling van de bezette gebieden de werkloosheid in Israël te doen.

„Zonder scheiding zal er geen veiligheid voor de Israëliërs zijn. Hoe dieper de scheiding, des te groter de veiligheid," verklaarde Rabin in de Knesset (het parlement), zonder duidelijk aan te geven wat hij onder die scheiding verstaat.

Hij kondigde aan dat hij van plan is de afsluiting van de bezette Gazastrook en de Westelijke Jordaanoever, die vorige week inging, te handhaven tot na het joodse paasfeest dat 13 april afloopt. „Gedurende de acht dagen zullen de (bezette) gebieden gesloten zijn. Dat is niet lang, maar er is al een verandering van sfeer merkbaar. Momenteel is er zelfs sprake van een vermindering van het geweld in de gebieden."

De tweede man van de Palestijnse delegatie in de vredesonderhandelingen heeft gisteren hervatting van de besprekingen op 20 april in Washington toegezegd. „Het is duidelijk dat er geen enkele wijziging is gekomen in de Amerikaanse en Israëlische standpunten," zei Saëb Erakat.

Een hoge functionaris van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO) zei dat de Verenigde Staten proberen Israël te overreden Palestijnen uit Jeruzalem toe te laten tot het vredesoverleg. Volgens Yasir Abed-Rabbo, lid van het uitvoerend comité van de PLO, heeft de Amerikaanse president Bill Clinton gezegd dat Faisal al-Husseini, de belangrijkste vertegenwoordiger van de Palestijnen uit de door Israël bezette gebieden, en drie anderen uit het Palestijnse deel van Jeruzalem, aan de gesprekken moeten deelnemen.

Toeristenkaart officiële identiteit

DEN HAAG – De toeristenkaart gaat gelden als officieel identiteitsbewijs. De ministerraad heeft gisteren ingestemd met dit voorstel van minister Hirsch Ballin (Justitie) en staatssecretaris De Graaff-Nauta (Binnenlandse Zaken).

De wijziging van de Paspoortwet houdt verband met de invoering van de Europese reis-identiteitskaart als reisdocument van Nederland en als nationale identiteitskaart. Het geschikt maken van de toeristenkaart als officieel identiteitsbewijs is nodig in verband met de Wet op de identificatieplicht per 1 januari 1994.

In het nieuwe paspoort, dat naar verwachting in 1995 wordt ingevoerd, zal het Sofi-nummer worden vermeld. Hetzelfde gaat gelden voor het nieuwe reis- en identiteitbewijs, aldus het ministerie van binnenlandse zaken. De toeristenkaart verdwijnt in 1995.

Meisjes misbruikt

ENSCHEDE – Meisjes, jonger dan zestien jaar, zijn seksueel misbruikt in koffieshop 'Blackpool' in Enschede, nadat ze harddrugs toegediend hadden gekregen. Dat heeft de politie van Enschede gisteren bekendgemaakt.

De koffieshop is inmiddels op last van burgemeester Wierenga voor een jaar gesloten. Wierenga besloot daartoe op grond van de algemene politieverordening nadat de eigenaar van 'Blackpool' regelmatig was gemaand zich te houden aan de regels voor de verkoop van softdrugs.

De politie onderzoekt inmiddels hoe en hoe vaak er ontucht is gepleegd in de koffieshop. In het bedrijf zijn harddrugs verhandeld, met name aan Duitsers, en er zijn gestolen goederen gevonden.

Bagdad: Iran heeft weldra kernbom

BAGDAD/NEW YORK – Iran beschikt 'weldra' over een kernwapen dank zij zijn samenwerking met Rusland. Dit stond gisteren in een Iraaks blad, dat tevens zijn afkeuring uitsprak over het 'onverschillig zwijgen' in deze kwestie door de westelijke landen en voor al de VS.

„De levering door Rusland aan Iran van twee kerncentrales compleet met gebruiksaanwijzing maakt het voor ons zeker dat Iran in een naaste toekomst over een kernbom beschikt," aldus de al-Qadissaya, het orgaan van het Iraakse ministerie van Defensie.

De New York Times schreef gisteren dat Iran op het punt staat een contract te sluiten voor het aanschaffen van raketten voor de middellange-afstand uit Noord-Korea. Het blad zei zich te baseren op bronnen van de Amerikaanse buitenlandse-inlichtingendienst (CIA) en het Amerikaanse ministerie van defensie.

Alhoewel de Noordkoreaanse raketten nog niet volledig getest en ontwikkeld zijn, zou Iran volgens deze bronnen al voor het eind van dit jaar over de wapens kunnen beschikken. De raketten zouden een bereik van 1.000 kilometer hebben en in staat zijn kernkoppen te dragen.

punt uit

● Sexshop

De Amsterdamse politie heeft op last van burgemeester Van Thijn een sexshop in de Monikkenstraat dichtgetimmerd. In de winkel annex videotheek werden vorige week videobanden met kinderporno aangetroffen. Volgens de politie is dat voldoende reden voor sluiting voor onbepaalde termijn. De eigenaar van de 'Sittie Sjop', een 51-jarige Amsterdammer, blijft tot dusver erg zwijgzaam over de herkomst van de banden.

● Zelfstandig

Een commissie die minister Maij van Verkeer en Waterstaat moet adviseren over het openbaar vervoer, is voorstander van grotere zelfstandigheid van openbaar-vervoerbedrijven. De grotere zelfstandigheid zal hand in hand moeten gaan met 'verantwoorde concurrentie' tussen de bedrijven. De bedrijven zullen daardoor geprikkeld worden zich sterker te richten op de wensen van de reiziger.

● Overleden

In het Leyenburg-ziekenhuis in zijn woonplaats Den Haag is woensdag acteur en regisseur Max Croiset overleden. Hij is 81 jaar geworden. Dat heeft zijn zoon Jules Croiset gisteren meegedeeld. Max Croiset volgde in het begin van de jaren dertig een opleiding aan de Amsterdamse toneelschool. Hij debuteerde in 1933 bij de Amsterdamsche Toneelvereeniging in het stuk Circus Knie. Enkele jaren later stapte hij over naar de Nederlandsche Toneelgroep en vervolgens naar het Residentie Tooneel. Na de oorlog was Croiset als acteur en regisseur verbonden aan diverse toneelgezelschappen, waaronder de Haagse Comedie, het Rotterdams Toneel, Theater (Arnhem) en het Publiekstheater.

● Bisschop

Bij zijn afscheid als bisschop van Breda en vanwege zijn grote verdienste voor kerk en samenleving is bisschop H. Ernst van Breda door de koningin benoemd tot commandeur in de Orde van Oranje Nassau. Deze hoge onderscheiding werd hem gisteren onder het toeziend oog van onder andere kardinaal A. Simonis, Brabants commissaris mr. F. Houben en diens echtgenote en loco-burgemeester H. van Raak van Breda door minister Ernst Hirsch Ballin van Justitie opgespeld.

● Ziek

Bisschop J.B.W.M. Möller van Groningen is deze week opnieuw met hartklachten opgenomen in het ziekenhuis. Hij ligt op de hartbewaking, zo deelt secretaris R.C.M. van Glansbeek mee. „Maar er is in onze ogen geen sprake van levensgevaar." Möller (69), sinds 1969 bisschop van Groningen, heeft last van hartritme-stoornissen, veroorzaakt door te veel vocht achter de longen.

● Bewaarder

Twee broers die na hun verblijf in het huis van bewaring in Breda, buiten de poorten een gevangenbewaarder aftuigden, zijn aangehouden door een arrestatieteam van de gemeentepolitie. De mishandeling zou op 21 maart hebben plaatsgevonden in een broodjeszaak in Breda. De bewaker liep daarbij een gebroken neus, een verniveld gebit en ander hoofdletsel op.

● Leger des Heils

Het Leger des Heils heeft als reactie op de miljoenenfraude die in februari aan het licht kwam, een hoge functionaris ontslagen en drie anderen naar nieuwe posten gedirigeerd. Het Leger, met zijn hoofdkantoor in Londen, deelde twee maanden geleden mee dat het vier mensen bij justitie had aangegeven op verdenking van fraude.

Limburgs Dagblad

piccolo's

Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postbank: 1035100
Bank: ABN-AMRO 57.75.35.935
Fax: 045-739204 of 739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,35.
Afwijkende tarieven voor rubrieken Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1,20 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,85.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal een woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,85.
Advertenties onder nummer: ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: ƒ 4,75.

Prijzen zijn exclusief 17,5% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.

Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en met legitimatie.

Telefonisch opgeven

045-719966

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing.

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt vrijdag 11.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties.

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door bijna 250.000 personen van 13 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 0930

Personeel aangeboden

VROUW biedt zich aan als hulp in de huishouding bij oudere dame, heer of echtpaar. Br.o.nr. B-03890, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

65+er met ruime ontwikkeling wil nog 10 a 15 uur per week ZINVOL bezig zijn. Br. o.nr. B-03846, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Personeel gevraagd

Herberg De Swaen
Moeder de Gans
Kinkenberg 188, 's Gravenvoeren (B)
vraagt voor spoedige indiensttreding personeel:
BEDIENING/KEUKEN/AFWASHULP
part-time basis. Arbeidsvoorwaarden en salaris in overleg.
Sollicitatie na telefonische afspraak: 09-32.41811367
tussen 10.00 en 15.00 uur.

Motel Heerlen zoekt:
Jonge enthousiaste leerl.koks m/v
Leeftijd: 18-23 jr. Opleiding intern of SVH-leerlingenstelsel.
Tevens zoeken wij:
Leerling banketbakker m/v.
Full-time betrekking. Leeftijd: 17 - 20 jaar. Opl.: VBOB, schr. soll. naar: Motel Heerlen, Terworm 10, 6411 RV Heerlen, 045-719450.

Vierhand huis aan huis
vraagt
bezorgers
voor de bezorging van reclamefolders op maandag en dinsdag in Brunssum.
Heb je interesse bel: 046-512332.

Gevraagd
Turnleider m/v
voor recreatieve meisjesgroepen, 6 tot 10 jr op maandag en donderdag van 16.00 tot 18.00 uur.
TURNVERENIGING FURENTHELA
Tel. 045-752223.

Ervaren FRITUREHULP gezocht voor dinsdag- en donderdagavond, en enkele uren zaterd. 045-214039.

Gevr. FRITUREHULP M/V, liefst m. erv. v. enkele avonden p.wk. Tel. 045-417190.

Zoek je een leuke job als VISAGISTE bel dan nu voor informatie: 03440-31061. U kunt door ons worden opgeleid.

Wil je werken als MANNEQUIN, fotomodel, dressman? Bel 03445-2221. Ook gevr. oudere dames en grote confectiematen. U kunt door ons worden opgeleid.

FRITUREHULP m/v gevr. met erv. Friture Zeswegen, Zeswegenlaan 277, Heerlen. Tel. 045-726764/708230.

H.O. ROMECO vraagt voor direct Stratenmakers en metselaas. Bel tijdens kantoor-uren 045-714870 b.g.g 225050.

Gevraagd part-time FRITUREHULP, liefst met ervaring. Tel. 045-725480.

Met spoed gevraagd TAXI-CHAUFFEURS m/v parttime en weekend. Met ervaring voorkeur. Landgraaf, telefoon 045-318898.

SERVEERSTERS of kelners gevr. voor de zaterdag. Tev. hulp voor de hele week in part-time dienst voor alle voorkomende werkzaamheden. Pizzeria Ijssalon Sanremo. Laurastr. 2, Eygelshoven. Tel. 045-352406.

Energieke ervaren VERKOPER of verkoopster gevr. Ervaring in meubelbranche en kennis van duitse en engelse taal strekt tot aanbeveling. Br.o.nr. B-03880, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Reiter schoonmaakorg. BV zoekt met spoed SCHOONMAAKSTERS voor een project in Heerlen/Brunssum. Dagelijks tussen 06.00 en 08.00 uur. Aanmelden 043-215947.

STEAKHOUSE Eldorado zoekt full-time of part-time Kelner m/v. Ervaring en diploma vereist, goede betaling. Kerkplein 75 Heerlen. Tel. 045-741360.

Attentie DAMES! Ben je een goed verzorgde meid tussen de 18 en 28 jaar die goed geld wil verdienen, bel dan: 06-52983933.

Met spoed gevraagd colonnes IJZERVLECHTERS voor op montage en colonnes gevr. voor omgev. Düsseldorf. Mias Bouw. Na 18.00 uur: 045-217723.

NRS Handelsblad zoekt voor Heerlen nette BEZORGERS. Leuke bijverdienste. Minim. leeft. 15 jr., evt. ook AOW'ers of WAO'ers kunnen reageren onder tel.nr. 045-728529.

Welke SCHILDER kan mijn woonkamer behangen. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-273208.

METSELAARS gevr. voor projecten omgev. Heerlen, zonder vakkennis onnodig te solliciteren. Pinckers, Metselwerken. Tel. 045-223605.

Te huur gevraagd

Te huur gevr. eengezinswoning of flat in HOENSBROEK, tot ƒ 750,- per mnd. Br.o.nr. B-03875, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Voor 2 pers. te h. gevr. appartement omgeving KERKRADE. Huurpr. ƒ 550,- excl. Tel. 046-514623 na 18.30 u.

Te huur gevraagd voor Natomedewerker: Vrijstaand WOONHUIS in hogere huurklasse. Makelaardij Honings. Tel. 045-460444.

OG te huur

Te huur KANTOORRUIMTE 50 m2 bestaande uit: ontvangstruimte, kantoor- en archiefruimte voorzien van telefoon, airco, vloerbedekking en verlichting, huurprijs ƒ 1.200,- per maand. Bel: 045-222895.

Te huur gemeubileerd appartement omg. HOENSBROEK voor werkende persoon. Tel. 045-241588.

Klein APPARTEMENT te huur, Steenweg 176, bus 2, Rekem (België), ƒ 615,- inclusief.Inlicht. 09-32.89715562, Seringenstraat 14, Lanaken.

NUTH, Bovenwoning met dakterras, gr. woonk., Amerikaanse keuken, badk. met ligb., 3 slpk., berging, eigen ingang, huur ƒ 850,- p.mnd. excl. energie, borg vereist. Tel. 09-32.41811472.

Te huur recreatiebungalow in REKUM compl. ingericht, ƒ 1.200,- per maand plus 1 mnd. borg. Tel. 02208-12001 tot 17.00 uur.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.



Heerlen-Welten
Mooi en rustig gelegen luxe bungalow met inpand. garage. Uitstekend onderhouden. Grote tuin, 1060 m2, front 28 m. Living ca. 70 m2 met open haard en travertin vloer. Grote hal, half open keuken, badkamer en bergingen. 2 ruime slaapkamers met mogelijkheid voor 3de kamer. Bwj. 1970. Vr.pr. ƒ 439.000,- k.k. Tel. 045-716147 of 241103.

Geldleningen - financieringen
Van Oppen B.V. Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543.

Spoed
Wegens de grote vraag en onze snelle verkoop vragen wij ter bemiddeling woningen en landhuizen in de Oostelijke Mijnstreek.
Maak vrijblijvend een afspraak.

UW HUIS VERKOCHT SNEL EN GOED VIA AQUINA! NVM aquina HEERLEN 045-715566

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten

Wonen in België
(aan Nederlandse grens)
Bouwgrond te koop, direct aan de Maas met fraaie idyllische vergezichten, 12 km van Maastricht, 3 km van Stein. Opp. 4.740 m2, front 117 mtr. Vergunning voor 1 of 2 villa's, ook geschikt voor paardenliefhebber. Prijs ƒ 85,- per m2. Toplokatie. Tel. 045-716147.

Schimmert
Te k. riant gelegen app. Kerkplein 14. Ruime woonkamer/keuken; 2 fraaie balkons; 3 slpk. en zolder.
Tel. 04404-1582.

Te koop gevr. ouder WOONHUIS met tuin (opknappen geen bezwaar). Tel. 046-753367.

Spaarhypotheek v.a. 7,2%. Unieke mogelijkheden voor 2 inkomens. Bel. 045-732514. STIENSTRA Hypotheek Service.

HUIZEN gezocht voor binnen- en buitenlandse kandidaten. Verkoper betaalt geen kosten. Wijman & Partners, 045-728671.

SEMI-BUNGALOW te Montfort, geheel onderkelderd. Tel. 04744-1562.

Vooroorlogs WOONHUIS met spoed te koop gevraagd, opknappen geen bezwaar. Tel. 040-520558.

Te koop of te huur gevr. BOERDERIJ met grote opslagruimte of loods, opknappen geen bezw. Br.o.nr. B-03879, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Omgeving ECHT vrijstaand woonhuis met c.v., gr. tuin, garage met bedrijfsruimte. Tel. 04754-81958.

CHALET te k. met 4 slaappl. in bosrijke omg. Belg., 10 km. van M'tricht, compl. inger. op bungalowpark met speeltuin, zwembad, tennisb., enz. Pr. ƒ 36.000,-. Te bevr. 045-742008 of 040-528015.

KERKRADE. Te koop vrijstaand woonhuis, geheel onderkelder met garage. Grote woonkamer met open haard; 3 slaapkamers, 2 badkamers; zolder. Tuin op het zuiden. Vraagprijs ƒ 239.000,- k.k. Tel. 045-462299 (na 18.00 uur 045-454225)

Te k. BOUWGROND aan Maaseik-Ellen in bungalowpark m. vergunning v. landhuis,hoek v. grondgr. 9 are x 34 ca., vr.pr. ƒ 72.500,-. Tel. 046-528486 of 581182.

Feesten/Partijen

Petit Paris
catering- en evenementenburo: ook voor speciaal paasontbijt. Tijdig reserveren. Info: 045-310447.

Kamers

Voor werkende jonge mensen tot 30 jaar, kamer in centrum SCHAESBERG, eigen ingang, gebr. van gez. keuken en badkamer. Tel. tot 18.00 uur 045-324880.

Bouwen/Verbouwen

Trappen
Sierpoorten
op maat gemaakt en geplaatst
meer dan 10 verschillende modellen
Trappenspecialist
H.T. Zelissen, Dorpstraat 25, Broeksittard.
Showmodellen ter plaatse. Tel. 046-519970.

·VOORJAARSAKTIE·
·PICCOLO'S·
2x PLAATSEN 1½x BETALEN
·REUZEPICCOLO'S·
3x PLAATSEN 2x BETALEN
* M.u.v. enkele rubrieken.
Bel nu
045-719966
Limburgs Dagblad
piccolo's

Bouwmaterialen & Machines

Te koop
ronde en vierkante
Afrasteringsbuizen
Zwart - verzinkt
RVS en Chroomstaal
ZEER VOORDELIG
B.V. RAIMETAAL
Maastricht, tel. 252677

Te koop 2e hands BOUWMATERIALEN, z.g.a.nw., systeemplafonds met ophanging, systeemwanden met deuren, compl. wanden met glas. Plankhout, balkenhout en schotten. 1000m2 stoeptegels, partij gebakken straatklinkers. 2 Rolpoorten. Te bevr. W. Alexanderweg 59, Maastricht. 043-632433.

Te k. PANNEN, div. soorten. Tel. 045-241588.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Te koop multiplex dak- en BEKISTINGSSCHOTTEN. Tel. 045-318693.

Te k. 30 m2 FLAGSTONES. Tel. 046-511107.

Te koop 2 HARDHOUTEN raamkozijnen, compleet met dubbele beglazing, 1.60x-2.40 mtr. en 1.60x2.00 mtr.; 2 marmeren vensterbanken, br. 0.30, lang 2.40 en 2.00 mtr., 1 Din 16 balk, lang 2.60 mtr., na 18.00 uur 046-511334.

Nu of NOOIT. Div. soorten licht beschadigde deuren v.a. ƒ 40,- t/m ƒ 85,-; div. soorten dakleer v.a. ƒ 10,- t/m ƒ 50,- per rol; daktrim 6 cm. ƒ 5,50 p.m.; primer ƒ 50,- per 25 liter; tempex isolatie 4 cm. ƒ 4,50 p.m2; underlaymentplaten ƒ 42,50 p.pl.; Laminaat parket ƒ 25,- p.m2. Rennemigerveldweg 70, Heerlen. Tel. 045-727742 of 723076.

Te koop KANTOORUNIT 8x3 mtr.; lintzaag 380 Volt; partij beuken rondhout; MB diesel, bwj. '79, kl. wit, t.e.a. b. Tevens te koop gevraagd stalen spanten 16 mtr. Tel. 04492-1714.

Nieuw! Vuren BOUWHOUT. Aangeboden aan gunstige prijzen. Tevens metselstenen voor binnen- en buitenwerk v.a. ƒ 0,25 p.st. Grubbenlaan. (Naast Mega-Hoensbroek). Geopend ma t/m vrij van 9-18 uur, zat. 9-16 uur. Tel. 045-219428.

Hobby/D.h.z.

Te koop houten RAAMWERKEN met glas en deuren, plm. 2.00x1.00 mtr. voor kweekkassen of voilieres, ƒ 5,- p.st. op=op 045-241588.

Te k. PVC RAMEN, afm. 2.75x2.00 mtr. Tel. 045-241588.

Reparaties

Koelkast- en diepvries. Reparatie met garantie. Geen voorrijkosten. VROKO 045-441566 / 461658

Diepvries/koelkastreparatie meestal binnen 12 uur. TEBBEN koeltechniek (part) Geen voorrijkosten met garantie. 045-460471

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenbosch. Landgraaf. Tel. 045-314122

TV/VIDEO defect? Snelle en vakkundige reparaties. Meestal binnen 1 dag klaar. E + E Electronica, Servatiusstraat 2, Treebeek-Brunssum. Tel. 045-231340.

Winkel&Kantoor

Te koop 2 VITRINEKASTEN wit 1.80 x 1.90; winkelkasten. Tel. 04492-4493 of 3659.

Transacties

SPAARBRIEFBEURS Eindhoven, 040-457080. Discrete verzilvering van waardepapieren aan toonder. Advies voor discreet sparen i.v.m. EG-maatregelen. Boschdijk 363.

Te huur of ter overname CAFÉ met grill-shoarma restaurant, terrasvergunning, nachtvergunning te Maaseik, financiering is mogelijk. Tel. 09-32-89714977 na 16.00 u.

Te k. interieur schoonheidssalon, NIEUW! Tel. 045-274131.

Te k. 8 STRIJKTAFELS; 2 stoomketels; diverse confectiemachines; stempelklok; RVS koffieautomaat + diversen. Tel. 043-614125.

Ter overname aangeb. FRITURE in centrum Heerlen. ƒ 50.000,-. Financ. mog. Inl.: Interhoreca 043-260339.

Landbouw

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Raeven WERKKLEDING, nieuw: Rijksweg 61, Gulpen. Tel. 04450-3511

Te koop gevr. LANDBOUWGR. Geleen, Sittard of dir. omg. Br.o.nr. B-03844, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Te koop goed WEIDE-HOOI. Tel. 045-750108.

Te koop POOTAARDAPPELEN, bintje B, maat 45-50 à f35,- per 100 kg, maat 50-60 à ƒ 27,- per 100 kg, 2e kwal. op partijverklaring ƒ 24,- per 100 kg. R. Vermeulen, Prof. Zuurlaan 22, Biddinghuizen. Flevoland. Tel. 03211-1742. Fax. 03211-2910.

22, 23 en 24 April a.s. grandioze MECHANISATIE-SHOW. Profiteer van de vele, zeer scherp geprijsde aanbiedingen. Collé Prinsenbaan 155, Koningsbosch. Tel. 04743-1205.

OOIEN met lammeren te koop. Tel. 04457-1595.

Te k. 2 voldragen KOEIEN, r. b.; 2 weirunderen; 2 6-jarige rijpaarden; 20 hindernisstaanders; 30 hindernispalen; 15 hindernisstaanders; 3 voorfronten voor paardenstal; 2 wielige wagen voor achter Jeep of Trekker, 5 mtr. lang, 2.10 breed, 80 hoog; watervat van 1000 L met drinkbak voor achter auto; 3 paardenteugen; dakpannen Tule Nord +/- 1000 ƒ 0,25 p.st. Bergstr. 11, Echt.

Te k. RIJPONY'S, haflingers, recreatie en sportpaarden. Tel. 045-412107.

Te k. Kiefer Aachen veelzijdigheid ZADEL, als nw., brede kamer, met stijgbeugels, f900,-. Tel. 04493-4593 na 18.00 uur.

Te koop 3 schaars Kverneland PLOEG; landbouw injekteur 5 mtr.; Vicon getrokken kunstmeststrooier inh. plm. 2000 kg; Dovven spuitcombinatie; schranklader LMS 1989 1300 draaiuren. Mols Ittervoort. Tel. 04756-5929 of 1488.

Te k. gevraagd SCHAPEN en oude Rammen. Tel. 045-724180.

Sloopauto's

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen. Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S de hoogste prijs van Limburg. Tel. 046-512924/046-519637

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Wij betalen de beste prijs voor Uw AUTO en sloopauto. Tel. 046-528311-523828.

RAPIE vraagt loop- sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. Tel. 045-423423.

Te koop gevraagd sloop- en SCHADE-AUTO'S. Autosloperij Marxer: 045-720418.

Wij geven U de HOOGSTE prijs voor Uw auto, sloop- en schade-auto. 045-225774.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Auto's

Nieuw in de regio
Autovaria

Citroën BX 14E Royal	1985	ƒ 5.750,-
R5 Express geel kent. i.nw.st. 38.000km	12-'88	ƒ 8.900,-
Citroën 2 CV 6	1985	ƒ 4.750,-
Mazda 626 2.0 HB	1984	ƒ 5.750,-
Toyota Celica	1984	ƒ 5.950,-

Bij geen inruil HOGE KORTING
Heirweg 16, Born. Tel. 04498-54319.

FIAT

Creusen Paasshow
Nieuwe Fiat's:
* Panda's met hoge korting.
* Cinquecento's vlug leverbaar
* Uno's: diverse aktiemodellen.
* Tipo-Tempra: bij aankoop 3.000 gulden extra inruil.
Gebruikte auto's:
10 x Panda - 12 x Uno - Ford - Opel - Citroën - Renault - Honda - Peugeot - Lada - etc. etc.
2e Paasdag open
van 11.00 tot 17.00 uur.
Fiat Creusen Heerlen
Parallelweg 34. 045-742121.

Renault 19 TR Chamade	1991
Toyota Corolla 1.3 XLi 12V	1990
VW Golf 1.3 Manhattan	1990
AUTOMAAT	
Fiat Panda 1.1 IE automaat	1991
LPG	
Fiat Uno 1.0 S 5-drs. IE KAT/LPG	
Subaro Legacy 1.8 GL LPG	1990
BEDRIJFSWAGENS	
Fiat 1.4 Ducato 2500 diesel	1991
PANDA & UNO VANAF 1986	
Fiat Uno 1.1 S IE KAT 5-drs. 0 km.	1993
Fiat Croma 2.0 IE S	1987

2E PAASDAG ZIJN WIJ GEOPEND!
Showroom geopend van 11.00 tot 16.00 u.
ƒ 3.000,- INRUILPREMIE BIJ NIEUWE TIPO & TEMPRA
Persoonlijke lening, financial lease en/of verzekering, vlot geregeld.
FIAT SCHOBBEN BRUNSSUM
Tegelstraat 3. Tel. 045-250675.

DAIHATSU

RUUD TIEMS Geleen
12 mnd. BOVAGGARANTIE op alle personenauto's v.a. ƒ 7.500,-

Alfa Sud 1.5 TI	1981
Alfa 33 1.5 Ti	01-1988
Daihatsu Charade	02-1991
Daihatsu Charade	'87-'89-'91
Daihatsu Charade 1.3 TXi	1990
Daihatsu Applause XI	04-1990
Daihatsu Applause XI	04-1991
Daihatsu Cuore 850	07-1988
Daihatsu Rocky Turbo Diesel Intercooler	07-1992
Daihatsu Rocky Diesel	01-1985
Daihatsu Feroza	02-1992
Daihatsu Feroza personen uitvoering	11-1991
Daihatsu Busje	04-1985
Fiat Panda 1000 GLIE	05-1989
Ford Siërra 2.0 LPG	1990
Ford Escort 1300 Laser	01-1985
Ford Escort 1.4 GL	06-1988
Ford Escort Laser 1300	1984
Mercedes 190 1.8 E rood	10-1990
Mitsubishi Colt	1991
Mitsubishi Colt 1500 GLX	01-1988
Mitsubishi Colt GLX	1980
Opel Kadett 1.3 S	09-1985
Opel Kadett 1.6 S 5-drs	01-1985
Opel Kadett 1.8 GT	06-1987
Opel Kadett 1.7 Diesel	10-1989
Opel Ascona 1.6 S	09-1985
Peugeot 309	03-1988
Peugeot 309 XRD 1.9 Diesel	03-1990
Peugeot 205 XE 1.1	01-1990
Suzuki Samurai Pepper	01-1992
Suzuki Samurai	05-1988
Volvo 343 L automaat	03-1982
Volvo 360 2 liter	01-1986
Volvo 360	07-1987
Vauxhall Cavalier 2.0 S	04-1979
Volvo 340 automaat 5-drs.	07-1987

Zaanstraat 16, Geleen. Tel. 046-753010.
Open ma.-vr. 8.30-17.30 uur, zat. 10.30-17.00 uur.
Goede vrijdag open tot 17.30 uur.

Citroën dealer
Auto Janssen Heythuysen b.v. biedt aan
Citroën Top-occasions

XM 2.0i Ambiance metalliclak 2.500 km	1993	
XM 2.0i metalliclak schuifdak 30.000 km	1992	ƒ43.250,-
XM 2.0i metalliclak schuifdak 51.000 km	1992	ƒ 42.500,-
XM D12 (diesel) met.lak schuifd.	1991	ƒ 42.750,-
ZX Aura 1.6 met.lak st.bekr. radio 5-drs	1992	ƒ 30.000,-
ZX Aura 1.8 3-drs. 12.000 km rood	1992	ƒ 29.000,-
BX 1.9 Routierre stuurbekr. 16.000 km	1992	ƒ 31.000,-
AX 1.1 First inj. 11.000 km	1992	ƒ 17.350,-

Tel. 04749-2800, Walk 13, Heythuysen.

Te koop AUDI 100 cc, nw. model, '83, i.z.g.st., ƒ 3.650,-. Tel. 045-453572.

Alfa ROMEO t. 33 1.5, kl. rood, pr. ƒ 3.750,-. Tel. 077-547034.

Te k. BMW 520i 6 cyl. bwj. eind '82, schuif/kanteldak, APK jan. '94, i.g.st. ƒ 4.800,-. Tel. 04742-3309.

Te k. zeer mooie BMW 320i, van 2e eigenaar, bwj. '86, APK 12-'93, met uitgebreid alarm. Tel. 045-228398.

Proficiat!

Lieve Oma
Proficiat met je 80e verjaardag
Van Cor en Daniëlle

Te k. BMW 323i, bwj. '8[illegible] wit, veel extra's, o.a. s[illegible] kanteldak, uitbouwset, laagd, 16" sportvlg. (P[illegible] Pirelli banden, zeer [illegible] Tel. 045-226718.

Te k. BMW 320i, bwj. perf. st., div. extra's, ƒ 9.750,-. Km.st. 115[illegible] inr. mog. Tel. 04750-256[illegible]

Te k. BMW 320i, alle o[illegible] recente ANWB ke[illegible] 115.000 km., bwj. ƒ 13.750,-. Tel. 045-2449[illegible]

Te koop van part. BMW 4-drs, bwj. '84, model '8[illegible] bordeauxrood, div. acc[illegible] zeer mooi. Tel. 045-7524[illegible]

Te k. Citroën ACADI[illegible] bwj. '84, 35.000 km, AP[illegible] '94, ƒ 2.500,-. 045-24158[illegible]

Te koop CITROEN CX TD, bwj. '84, t.e.a.b. 04457-2219.

Te k. Citroën ACADI[illegible] (bestel) bwj. '84, APK '94, vr.pr. ƒ 1.400,-. Do[illegible] za. na 16.00 uur Pasto[illegible] 3, Simpelveld.

Te k. CITROËN AX 11[illegible] bwj. '87, kl. rood, APK '94, 79.000 km, 3-drs., [illegible] nw., pr. ƒ 7.500,-. 527379.

Te k. Citroën VISA GTi, uitgeb., m. sportg[illegible] sp.stuur en alu velgen, 10-'85. Tel 045-425636.

Te k. CITROËN CX 2.5 [illegible]bo diesel, bwj. '86. Tel. 423632 indien antw.app. 714730.

Te k. CITROËN CX [illegible] GTi, Turbo II, bwj. 4-'87, 14.000,-. Te bezich. [illegible]troënclub Hrl. 045-725088.

Te k. CITROËN BX 1.9 sport, 1985, nette g[illegible] auto, ƒ 6.500,-., inr. en mog. Tel. 045-244947.

Te k. Daihatsu CHARA[illegible] bwj. '90, ƒ 15.000,-. Ro[illegible]veltstr. 2, Landgraaf. 045-312680 na 19.00 uur.

Van maandag t/m vrij[illegible] van 8.30 tot 17.00 uur, [illegible] u uw PICCOLO telefo[illegible] opgeven. Tel. 045-71996[illegible]

Voor Piccolo's zie verder pagina 6

'Twintig procent kans op herhaling Tsjernobyl binnen vijf jaar'

Kernramp in Oost-Europa nauwelijks te voorkomen

DOOR HERMAN DAMVELD

ONINGEN – De wereld rok deze week op door ongeluk in de Russische werkingsfabriek msk-7. Het betrof een ex- sie in een tank met kern- al. Milieuorganisaties als eenpeace verbazen zich niet over. Greenpeace eft in een recent rapport gerekend dat de kans intig procent is dat bin- n vijf jaar een kernramp beurt in Oost-Europa. t betreft hier alleen onge- ken met de eerste gene- ie kerncentrales voor oomlevering. Nieuwere ntrales of kerninstallaties or militaire doeleinden in Tomsk, vallen hier iten.

het ongeval met de kerncen- e Tsjernobyl in april 1986 wil- de internationale gemeen- ap zich tegen een herhaling penen. Aan de ene kant stel- de overheden meetsystemen Maar deze nemen alleen de ioactiviteit waar en voorko- n een kernramp niet. Daarom itten verschillende Westerse eringen ervoor de kerncentra- van het type Tsjernobyl en e centrales in Tsjechië en lgarije te sluiten of op te ppen.



● *Een technicus onderzoekt met een geigerteller het terrein rondom de opwerkingsfabriek Tomsk-7 op vrijgekomen radioactiviteit.*

Foto: EPA

lutonium

tallaties als in Tomsk vielen iten de geplande hulp. En dat wijl is gebleken, dat deze astig zijn gebouwd en onder uk stonden om zoveel moge- plutonium voor het kernwa- nprogramma te maken. msk-7 is een groot militair in- strieel complex met vijf kern- ntrales, waarvan er nog twee bedrijf zijn. Ze dienen behalve voor plutoniumproduktie ook voor stadsverwarming. Dit maakt uitschakeling moeilijk. Ook staan in Tomsk-7 installaties voor verrijking van uranium en opwerking van gebruikte brandstof uit kerncentrales. Daar komt veel afval bij vrij. Dat is tot voor enkele jaren in twee grote, speciaal aangelegde vijvers gedumpt. Ook is een omvangrijke hoeveelheid afval ondergronds geïnjecteerd in zandlagen op 220 tot 360 meter diepte.

Voor het oplappen van de kerncentrales is veel geld nodig, hebben internationale onderzoekingen uitgewezen. De ergste gebreken zijn aangetroffen bij de kerncentrales van het Tsjernobyl-type (vijftien in bedrijf en drie in aanbouw) en bij tien drukwaterreactoren in Rusland, Bulgarije en Tsjechoslowakije. De Tsjernobyl-types staan in Rusland, Oekraine en Litouwen. In totaal gaat het om 28 kerncentrales. De iets betere centrales zijn drukwaterreactoren: 32 in bedrijf en twintig in aanbouw in eerdergenoemde landen. Voor verbetering van de onveiligste reactoren hebben de zeven rijkste industriële Westerse landen na jarenlange discussies vorige maand een fonds gevormd. Als alles goed gaat, storten de deelnemende landen daar 1,2 miljard gulden in. Dit is zo'n 45 miljoen gulden per centrale.

Een vergelijking met Nederland: voor de instandhouding van de kerncentrale Borssele willen de Nederlandse elektriciteitsbedrijven 325 tot 400 miljoen gulden investeren. Uit onderzoek van het Internationale Atoom Energie Agentschap in Wenen is gebleken dat de oudste tien drukwaterreactoren elk 97 veiligheidsproblemen hebben, waarvan zestig zo ernstig, dat onmiddellijke actie nodig is. Niet in te zien valt hoe die 97 ernstige veiligheidsproblemen met 45 miljoen verholpen kunnen worden.

De Europese Gemeenschap heeft ook geld beschikbaar gesteld. De centen kwamen echter moeilijk los door onenigheid binnen de Brusselse bureaucratie. Bovendien is veel Westers geld niet besteed aan het oplappen van oude kerncentrales, maar voor de bouw van nieuwe.

De milieuorganisatie Friends of the Earth International heeft begin dit jaar een rapport uitgebracht over de Westerse belangen bij de kernindustrie in Midden- en Oost-Europa. Uit dit onderzoek kwam naar voren dat voor het opknappen van oude centrales tot nu toe 450 miljoen gulden is uitgegeven, terwijl aan de bouw van nieuwe kerncentrales 960 miljoen gulden werd besteed. De veiligheid van een aantal centrales in de betreffende landen is verbeterd, maar het veiligheidsniveau geeft nog steeds te denken.

Erik Pozdyshev is directeur van Rosenargo-atom, het elektriciteitsbedrijf dat alle Russische kerncentrales exploiteert. In de nieuwsbrief van deze maand van het Londense Uranium Instituut, een belangenvereniging van de kernindustrie, zegt hij, dat Rusland gewoon moet betalen voor apparatuur uit het Westen: „Tot nu toe gaat de geldstroom de verkeerde kant uit en vloeit ons geld naar het Westen. Daarom weet ik niet precies wie wie helpt," verzuchtte Pozdyshev.

Ongeacht de problemen met bestaande kerncentrales heeft de Russische regering een plan goedgekeurd voor de bouw van 27 kerncentrales met een vermogen van 17.000 MegaWatt die uiterlijk in het jaar 2015 in bedrijf moeten zijn. Het plan voorziet in de bouw van vijftien drukwaterreactoren, vier kweekreactoren, vier kerncentrales voor stadsverwarming, drie grafiet-lichtwaterreactoren, en één kerncentrale van het Tsjernobyltype.

Op korte termijn moeten drie kerncentrales worden voltooid, waarvan de bouw na het ongeluk met de kerncentrale in Tsjernobyl in april 1986 is stopgezet. Het gaat om twee drukwaterreactoren en de centrale Kursk-5, naar het Tsjernobyl-ontwerp. Volgens Jermakov is de vroegere benaming vervangen door gemoderniseerde grafiet-gemodereerde lichtwaterreactor, om associatie met Tsjernobyl te vermijden.

Een aantal nieuw te bouwen centrales moet in de plaats komen van bestaande kerncentrales. Zo is voorzien in de bouw van drie grafiet-gemodereerde watergekoelde centrales bij Bilibino in het noordoosten van Rusland. Daar zijn sinds 1976 vier kleine centrales in bedrijf die zorgen voor opwekking van elektriciteit en stadsverwarming. Deze centrales gaan tot begin volgende eeuw mee, zodat vervanging noodzakelijk is.

Stillegging

Rusland kent vier oude kerncentrales van 440 MegaWatt die ook in de visie van het Internationale Atoom Energie Agentschap een groot aantal gebreken vertonen.

De centrales staan bij Novovoronezh en Kola. Het elektriciteitsplan van de Russische regering voorziet in de stillegging van deze kerncentrales rond het jaar 2005, wanneer daar vier nieuwe kerncentrales van elk 1.000 MegaWatt op dezelfde lokatie voor in de plaats zijn gekomen. Bij Novovoronezh moeten overigens ook twee grote kerncentrales komen speciaal voor stadsverwarming.

Wat de overige kerncentrales betreft, gaat het om nieuwbouw. Bestaande lokaties worden uitgebreid met één of twee eenheden. De meest opvallende uitbreiding is de bouw van snellekweekreactoren, juist nu deze reactoren het in West-Europa zeer moeilijk hebben. Het plan voorziet in drie kweekreactoren van elk 800 MegaWatt in Zuidelijk Oeral en één kweekreactor van 800 MegaWatt bij Belojarsk, waar al een kweekreactor in bedrijf is.

Generale repetitie voor militair afdwingen vredesplan Bosnië

Vliegverbod proeve van bekwaamheid voor Navo

Van onze redactie buitenland

DEN HAAG – Op de bure- n van het Navo-hoofdk- wartier heerst een spanning ie het best valt te vergelij- ken met de plankenkoorts van een debuterende ac- teur. Het is erop of eronder.

et de opdracht van de Verenig- e Naties op zak om het vliegver- od boven Bosnië-Hercegovina te dwingen krijgt het Westerse ndgenootschap een uitgelezen ns duidelijk te maken dat het misbaar is. Maar zakken voor t praktijkexamen geloofwaar- gheid kan uiteindelijk zelfs het emloze einde van de 44 jaar ude alliantie inluiden.

et afdwingen van het vliegver- bod stelt militair gezien weinig voor en de operatie zal de ver- houdingen op het slagveld nau- welijks beïnvloeden, zeggen militaire deskundigen en diplomaten in Brussel. Zo beschikken de Bosnische Serviërs – de voornaamste schenders van het vliegverbod – slechts over een beperkt aantal verouderde Mig 21-gevechtstoestellen die geen partij zijn voor de veel modernere vliegtuigen van de Navo-lidstaten. De activiteiten die de Navo gaat ontplooien om, indien nodig, Servische en Kroatische toestellen boven het Bosnische luchtruim neer te halen, hebben dan ook vooral een politieke grondslag.

achtergrond

De Navo leidde sinds haar oprichting in 1949 een verhoudingsgwijs rustig bestaan. De vijand – de Sovjetunie en het Warschau Pact – was duidelijk aanwijsbaar en er was sprake van een militair evenwicht tussen de twee machtsblokken dat geweldadige confrontaties uitsloot.

Koers

Na het uiteenvallen van de SU en het verdwijnen van het Warschau Pact besteedden de militairen en de diplomaten op het hoofdkwartier in Brussel enige tijd om een nieuwe koers voor de Navo uit te zetten. De organisatie kwam snel tot de conclusie dat de dreiging uit het oosten bleef komen, alleen was de naam van het kwaad veranderd.

In plaats van het communisme zou de Navo voortaan het nationalisme en de daaruit voortkomende etnische conflicten moeten beteugelen. De rampzalige ontwikkelingen in het voormalige Joegoslavië overtuigden de laatste twijfelaars van het nieuwe gevaar. De toekomst van de Navo is die van crisismanager en vredebewaarder, zo luidde het parool, maar wel enkel op verzoek van de Verenigde Naties of de Conferentie over Veiligheid en Samenwerking in Europa (CVSE). De lidstaten van het bondgenootschap omarmden in juni (Oslo) deze nieuwe uitgangspunten waarmee de weg werd vrijgemaakt voor militaire operaties buiten het oorspronkelijke verdragsgebied van de zestien Navo-landen.

Dat het vervolgens nog tien maanden duurde voordat de Navo haar woorden in daden kon omzetten, kwam hoofdzakelijk voort uit de vrees dat ze de nieuwe ambities niet zou kunnen waarmaken. Het bondgenootschap heeft in haar 44-jarige geschiedenis immers nog nooit een schot hoeven te lossen. En hoe reageert de bevolking in de lidstaten als er doden vallen en niet geheel duidelijk gemaakt kan worden waarvoor deze Westerse soldaten zijn gesneuveld?

Bovendien blijft ondanks alle verbale eensgezindheid de onderlinge samenwerking binnen de Navo een bron van zorg. Met name Frankrijk is geen voorstander van een Navo die als een soort ordedienst van de VN gaat optreden. Het hoopt met een minimale rol voor het bondgenootschap de invloed van de Verenigde Staten, de belangrijkste machtsfactor binnen de Navo, binnen de perken te houden. Parijs heeft meermalen laten weten meer gecharmeerd te zijn van een actievere rol van de Westeuropese Unie (WEU) in Europese veiligheidszaken. De Fransen verwijzen daarbij naar het Verdrag van Maastricht, volgens welke de WEU zich moet ontwikkelen tot de defensiepoot van de EG.

Slaagt de Navo de komende weken erin het luchtruim boven Bosnië-Hercegovina schoon te houden, dan kan ze zich gaan opmaken voor het „echte" werk. Het afdwingen van het vliegverbod is een voorbode van een veel uitgebreidere missie in Bosnië; de zorg voor de naleving van het vredesplan van Cyrus Vance en Lord Owen. De Navo heeft op verzoek van de VN daarvoor al plannen opgesteld die uitgaan van 40 à 60.000 man grondtroepen, voor het overgrote deel afkomstig uit Navo-lidstaten. Alle reden voor het bondgenootschap om de komende weken in het Bosnische luchtruim een goede generale repetitie af te werken.

'Richtlijnen kerk maken functioneren in politiek bijna onmogelijk'

CDA'er De Kok ageert tegen het kille geloof

DOOR JAN KUYS

DEN HAAG – 'Verrast?' Nee, verrast is hij niet. Bisschop Bomers had tijdens het gesprek op 24 maart met CDA-partijvoorzitter Van Velzen al aangekondigd zijn lidmaatschap op te zeggen. Hoewel... eigenlijk had hij gehoopt dat de bisschop flexibel genoeg zou zijn het niet te doen. Immers: „Ik heb door deze affaire toch ook niet het lidmaatschap van de kerk opgezegd!"

Nog steeds komen de emoties bij het CDA-Tweede-Kamerlid Ton de Kok naar boven als hij zich de gang van zaken weer voor de geest haalt. Verontwaardigd reageert hij op de stellingname van de Haarlemse bisschop, die het CDA tijdens het gesprek voorhield om in fundamentele kwesties voor getuigenispolitiek te kiezen. Met andere woorden: geen water meer in de wijn doen, maar je aan de principes houden. De principes van de katholieke kerk in dit geval. De Kok: „Als ik me aan de richtlijnen van de kerk moet houden, zou ik bijna niet meer kunnen functioneren in het CDA. Als politicus moet je af en toe wel vuile handen maken."

De Kok steekt het niet onder stoelen of banken: de opstelling van de katholieke kerk in maatschappelijke kwesties als bijvoorbeeld de plaats van gehandicapten of de omgang met homoseksuele mensen baart hem ernstig zorgen. Niet als CDA'er, maar als katholiek, als gelovige. Zijn gram over de kille kerk uitte hij in een artikel in NRC/Handelsblad.

Daarin verweet hij de kerk te kort te schieten in liefde, troost en barmhartigheid. Hoe kan ik verder met een kerk, die zo in de vernieling ligt, luidde zijn wanhoopskreet.

De Koks gevoelens hangen nauw samen met zijn politieke werk, waarin hij voortdurend moet kiezen tussen het wenselijke en het mogelijke. Waarin hij concessies moet doen, compromissen moet sluiten en aldus bijdraagt aan ook een snippertje geluk voor aids-patiënten, aan een gelijke behandeling voor gehandicapten, aan de gewetensrust van mensen die uit vrije wil willen sterven. Niet dat het CDA of Ton de Kok voorstander is van euthanasie, integendeel, maar in voorkomende gevallen moeten mensen deze vrije wilsruimte hebben. Dat is volgens De Kok een politiek noodzakelijk compromis om de samenleving leefbaar te houden.



● *Ton de Kok*

Het stoort hem daarom dat de katholieke kerk die ruimte niet biedt. Hij wordt boos als bisschoppen dergelijke maatschappelijke vraagstukken platwalsen met een principieel 'tegen'. Hij voelt zich miskend en buitengesloten als bisschop Bomers hem vertelt, zoals tijdens het gesprek met partijvoorzitter Van Velzen op 24 maart van dit jaar, dat het CDA 'geen vuile handen' mag maken, maar een getuigenispolitiek moet voeren. Dan herkent hij de verkilde kerk, die te weinig voeling heeft met het leven. Die, in de woorden van De Kok, geen troost, geen liefde, geen barmhartigheid meer geeft.

Vandaar de gigantische kloof die hij ontwaart tussen de katholiek en zijn geloof. Een afstand, die de laatste jaren alleen maar groter wordt en nu geïllustreerd wordt door het opzeggen van het CDA-lidmaatschap door bisschop Bomers.

Auto's

Autobedrijf Loek Schaepkens

biedt te koop aan plm. 100 occasions o.a.

Mercedes 230 TE 1e eigaar veel extra's........1987 ƒ 35.000,-
Ford Sierra 2.0i Crosworth stuurbekr. ....1986 ƒ 12.500,-
Ford Escort XR 3i zeer mooi ....1986 ƒ 12.500,-
Suzuki Jeep Vitara JLX 20.000 km ....1992 ƒ 24.900,-
Suzuki Jeep SJ 410 geel kenteken ....1984 ƒ 8.950,-
Opel Ascona HB 1600 ....1987 ƒ 8.750,-
Ford Escort 1600 v.a. ....'84/'86 ƒ 4.750,-
Toyota Corolla 1e eig ....1986 ƒ 8.750,-
Suzuki Alto 1e eigenaar ....1985 ƒ 4.950,-
2 CV 6 Club ....1986 ƒ 4.950,-
VW Passat combi ....1982 ƒ 3.250,-
VW Jetta ....1982 ƒ 3.250,-
Talbot Samba ....1983 ƒ 2.750,-
VW Golf Sprinter ....1980 ƒ 2.950,-
Ford Fiësta nieuwe APK ....1981 ƒ 1.950,-
Honda Civic ....1981 ƒ 2.500,-

Automatics

VW Jetta 1e eig ....1986 ƒ 9.250,-
Peugeot 505 ....1984 ƒ 5.750,-
Mazda 323 ....1981 ƒ 2.500,-
Saab 900 ....1982 ƒ 2.500,-
Ford Mustang ....1981 ƒ 4.750,-

Klimmen. Tel. 04405-2896.

Autoshow

Paasshow van 9.04 t/m 12.04 paasmaandag geopend.
Bij aankoop van een auto
* tijdens showdagen 2 JAAR VOLL. GARANTIE
Bovagbedrijf John Koullen biedt aan ANWB gek. auto's:

BMW 318i touring grijsm. 75.000 km. div. acc. '89; Peugeot 605 SV 3.0 groenm. nw.st. 82.000 km. '90; Ford Scorpio 2.4i CL Sedan zwartm. 47.000 km. '91; Ford Scorpio 2.0i GL blauwm. '88; Ford Scorpio 2.0i GL automaat v.acc.zilverm. '86; Ford Siërra CL Azur Sedan roodm. 48.000 km. '90; Ford Siërra 1.6 CL Sedan blauw div. acc. '90; Ford Escort XR3i rood nw.st. '88; Ford Escort XR3i wit 49.000 km '88; Alfa 33 1.7 IE zwart div. acc. '89; Fiat Tipo 1.6 AGT rood '91; Audi 80 1.8 S wit z.mooi '88; Opel Vectra 1.6i hatchb. zwartm. '89; Opel Omega 1.8 S d.blauw '89; Opel Kadett 1.6i Sedan grijsm. 55.000 km. '90; Opel Kadett 1.3 LS Sedan wit 75.000 km. '87; Mazda 626 1.8 GLX 12 valve hatchb. zilverm. z.mooi '90; Renault 25 GTX 2.2 inj. z.v. extra's schuifd. grijsm. '89; Renault 19 Chamade rood 4-drs. '90; Renault 21 TL nw.model wit '90; Citroën BX Palmares uitv. wit '88; Citroën BX Leader zilver '86; Peugeot 205 GTi 1.9 wit v. acc. '87; Peugeot 505 SX grijsm. nw. st. '87; Volvo 440 DL 1.7 groenm. 65.000 km. '90; Volvo 240 GL 2.3 polarwit '86; Hyundai Pony 5-drs. 1.3 GL '86; Seat Marbella wit 29.000 km. '88; VW-Passat CL nw.model wit '88; VW-Golf 1.6 CL 5-drs. zwart div. acc. '88; Lada Samara 1.5 GL 5-drs. wit '90; Lada 2105 GL wit '87; Alfa 90 2.0 IE wit '87; Honda Accord 1.6 luxe goudm. '86

Diesels:
Peugeot 405 GLD wit nw.st. '90; Mercedes 190D 2.5 div. extra's wit '86; Renault 21 Nevada GTD zilverm. '89; Opel Kadett 1.6 D station wit '88; Mitsubishi L300 bus camper beige '84

Stationcars:
BMW 318i Touring 75.000 km. grijsm. '89; Renault 21 Nevada GTD zilverm. '89; Renault 21 Nevada GTS 1.7 blauwm. '88; Opel Kadett 1.6 D 5-drs. station wit '88; Austin Montego Station 7-pers. zilverm. '85; Nissan Prairie 1.8 SGL zilverm. '85

4x4:
Nissan Patrol GR 2.8 Turbo diesel 25.000 km. v. acc. zilverm. '92; Mitsubishi Pajero turbo d. zwart div. acc. '86; Daihatsu Rocky 2.0 benz. grijs kent. rood '86.

PAASMAANDAG GEOPEND VAN 10.00 TOT 18.00 UUR.
* Tijdens showdagen alle auto's boven ƒ 7.500,-; met 2 jaar volledige garantie en gratis afleveringsbeurt.
-Alle auto's met ANWB rapport - inruil auto/motor mog.
-snelle discrete financiering - financiering 100% mog.
-Alle auto's met autopas - eigen werkplaats
Autobedrijf John Koullen, Locht 17, Kerkrade.
tel. 045-426995/424268.

POLO FOX vanaf ƒ 23.155,-
OP VOORRAADAUTO'S 500 LTR. BENZINE GRATIS
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

Daihatsu Quadflieg Terreinauto's

Feroza Sport Rack '92
Toyota Landcruiser '86
Ford Bronco II pers. uitv. '87
Suzuki Vitara JLX '90

Automaten

Daihatsu Cuore '88
Opel Kadett 1.3S autom. '82
Opel Ascona '83
Honda Civic '81
Nissan Bluebird 2.0 SLX '86
Ford Orion 1.6 CL '86

Diesels

Volvo 345 DL rood '87
VW Golf CL wit '89
Peugeot 405 GRi LPG '90

Div. Occasions

BMW 318i S coupé nieuw
Honda Civic '89
Audi 80 1.8 S '89
Daih. Charade Limited '92
Daih. Charade 5-drs '89
Daih. Cuore CX 5-drs '91
Mazda 323 1.5 Sedan '87
Mini 1000 E '88
Mitsubishi Lancer GL '90
Mitsubishi Starion '82
Renault Clio TR '91
Nissan Sunny 1.6 SLX '90
Nissan Sunny Coupé '87
Ford Escort 1.4 CL '89
Ford Escort 1.6 RS '89
Ford Siërra 1.6 Laser '86
Ford Siërra 2.0 CL '88
Ford Siërra 2.0 Sedan '88
Ford Siërra 2.3 GL '84
Ford Siërra 2.0GL Sedan '87
Ford Escort 1.1 Laser '84
Ford Orion 1.6 L '86
Ford Orion 1.6 GL '86
Fiat Panda 34 White '85
Fiat Uno SX '87
Fiat 126 '81
Honda Integra 1.5 GL '87
Honda Civic Shuttle '85
Honda Civic 1.3 S '85
Opel Omega 2.0i '87
Opel Kadett 5-drs. '86
2x Opel Kadett GT '86
Opel Kadett 1.3 S Club '88
Opel Ascona 1.6 S '84
Opel GT rood '69
VW Golf Madison '90
VW Passat 1.8 CL '89
VW Jetta 1.6 4-drs '87
VW Golf 1.6 CL wit '85
VW Polo coupé 1.3i '90
Diverse inruilers v.a. ƒ 500,-.
Reeweg 112, Landgraaf.
Tel. 045-321810.

Opel Corsa '89
Opel Kadett 1.2 '86
Opel Omega D '87
Toyota Corolla 1.9 D '91
Renault 21 GTL '90
Ford Escort 1.6 '89

Autobedrijf van Leeuwen

Strijthagenw. 129, Kerkrade
2e paasdag open

Citroën AX Hit '88
Citroën AX 11 RE '88
Citroën BX '88
Citroën BX 14 RE '89
Citroën BX 16 TRI '89
Citroën ZX 1.4 reflex '92
Citroën XM 2.0 8'92

van Leeuwen Citroën

Strijthagenweg 129
Kerkrade
2e paasdag open

Te k. gevr. loop-, sloop- en

Schadeauto's

Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel.045-272019.

Opel CORSA TR '85 met sportvelgen; MB 100 '89 gesloten bus; Opel Kadett 1700 D '89. Rimburgerweg 40, Brunssum. 045-273173.

Johan SCHMIDT autohandel heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

GOLF CL vanaf ƒ 30.760,-
INCL. 5 VERSN.BAK
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

WETZELS auto's. Het juiste adres voor de betere automobielen! Industriestraat 35, Sittard. Tel. 046-510655. Mercedes 420 SEC '88; Mercedes 500 SEC '90; Mercedes 300 CE '88; Mercedes 300 CE 24 V '91; Mercedes 190 D '92; Mercedes 300 D turbo '88; Mercedes 300 SL 24 V '89; Mercedes 500 SL '85; Mercedes 280 SL '86; Mercedes 190 D aut. schade '90; Honda Prelude 2.3 aut. '93; Honda Prelude aut. '84; BMW 325i Cabriolet aut. '87; BMW 325 IX touring '89; BMW 316i '88; Ford Siërra 1.8 Sedan '89; Porsche 944 nieuw '83-'84; Citroën 2.5 D station '87; Audi 90 Quattro 20 V '91; Audi 80 LS '88-'90; VW Passat 1.8 '91; Mazda 323 F GLX '90; Opel Kadett Cabriolet 1.6 '87; Opel Vectra '91; Opel Omega 2.0i '87; Opel Kadett 1.8 aut.; Mitsubishi Pajero 2.5 TD LB '89; Toyota Celica 1.6 ST '87; BMW 520i aut. '89. Grote PAASSHOW van 9-4 t/m 13-4. Geopend 2e paasdag van 11.00-17.00 uur.

Fiat UNO 55 S m. '87, APK, z. mooi, 100%, 5-bak, 3-drs., ƒ 5.750,-. Tel. 045-454087.

Perfect onderhouden d.grijs Fiat PANDA Sergio Tacchini, bwj. '91, 1e eig., 33.000 km, vr.pr. ƒ 11.500,- comform ANWB richtlijn. Tel. 033-941368 of 020-6711142.

Te koop Fiat UNO 70 S, 11-'83, APK 2-'94, km.st. 74.600, 5-drs., i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3.200,-. Tel. 045-458571.

GOLF CL PLUS 5 deurs vanaf ƒ 32.195,-
PLUS PAKKET T.W.V. ƒ 8.000,- VOOR ƒ 1.995,-
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

UNO 60 S bwj. 6-'86, 1100, 5-versn., APK '94, schadevrij, ƒ 5.450,-. 045-751387.

Te k. Ford GRANADA 1980; Ford Taunus 4-drs. 1980; Honda Civic 1980; Opel Kadett 1976; Opel Kadett 1978; Opel Ascona 1981; Renault Fuego 1982; lelijk eendje. Autohandel Co en Co, tel. 045-254813 b.g.g. 224701.

Ford SIËRRA 1.8 CL 10-'87, zwart, 3-drs., met extra's, ƒ 9.750,-, met APK. Inr.mog. Wilhelminastr. 56, Nieuwenhagen.

Ford ESCORT XR Look, kent. afg. mei '86, z. mooi, ƒ 5.950,-. 045-454087.

Ford ESCORT 1300 Deluxe t. '82, APK, i.z.g.st., ƒ 2.650,-. Tel. 045-724993.

Te k. Ford FIËSTA 1100 De Luxe, nw. model, zilvermet., bwj. '84, vr.pr. ƒ 4.750,-. W. de Rijckestr. 11, Landgraaf.

Te k. Ford TAUNUS 1.6 autom., bwj. '75, APK okt.'93, ƒ 275,-. Tel. 046-526567.

Ford ESCORT 1300 C bwj. '89, kl. wit, 3-drs., APK mei '94, 76.000 km, 5-gang, striping, i.z.g.st., pr. ƒ 9.850,-. 046-750506.

Te k. Ford SIËRRA 23 Ghia bwj. '85, i.z.g.st. blauwmet., alle extra's, veel access. Tel. 045-420266.

Ford TRANSIT, '88, met ramen, grijs kenteken, 38.000 km., evt. gesch. v. ombouw camper. Tel. 045-212519.

Te k. SCORPIO 2.0 GL in nw.st. vele extra's, o.a. LM-vlgn. LPG, trekh. ABS, c.v. elec. ramen, 4 hoofdst., checkpanel, 5 versnell. sportbak, slechts 133.000 km, ƒ 14.500,-. Tel. 04749-3530.

Te koop Ford FIËSTA, bwj. '77, ƒ 950,- vaste prijs, APK-gek. Tel. 045-325246.

Ford ESCORT Bravo, bwj. '82, 5-drs, APK 4-'94, i.z.g. st., ƒ 2.450,-. 045-721474.

ESCORT 1.4 CL, 5-drs., '87, bijz. mooi, ƒ 8.500,-, ANWB mog. Tel. 045-424128.

ESCORT 1.1 Bravo 5-drs., 5-versn., ƒ 4.250,-. Bwj. '84, m. APK. 045-751387,.

ESCORT 1.3 Laser, bwj. '84, zeer mooi, ƒ 4.950,-. Tel. 045-424128.

Te k. Ford ESCORT 1.3 L, Bravo, type '83, bijz. mooi, APK, champagnemet., vr.pr. ƒ 2.950,-. Tel. 045-420274.

Ford FIËSTA nw. model Laser '85, APK, bijz. mooi, ƒ 4.950,-. Tel. 045-454087.

FIËSTA 1.1 L, '84, bijz. mooi, APK '94, ƒ 3.950,-. Tel. 045-424128.

Ford ESCORT, bwj. '82, radio-cass., nwe. APK, i.z.g. st., 1e lak, vr.pr. ƒ 2.750,-. Tel. 046-527125.

Koopje LADA 2107, met trekhaak, (40.000 km), i.z.g. st. Tel. 04493-3328.

MAZDA 626 2.0 LX, 4-drs. m. '89, blauwmet. showroomstaat, ƒ 13.500,-. St. Martinusstr. 31, Kerkrade.

MAZDA 323, 1.3, bwj. '81, i. g.st., 2e auto, APK 2-'94, vr. pr. ƒ 1.475,-. 045-460577.

MERCEDES 450 SLC, bwj. '75, nieuwstaat, 75.000 km, serviceboekjes aanw. Men is geen invoerrechten verschuldigd. Aken, tel. 09-49.24158212.

Te k. 500 SEC MERCEDES, bwj. '82, schuifd., zilverkl., verl., br. banden, alleen voor geïnteress. 045-273931.

Te koop MERCEDES Benz 190E, bwj. '86, verlaagd, sportvelgen, houten stuur, alarminst. met afst.bed., radio/cass.rec. Auto in perf st. Vr.pr. ƒ 21.500,-. Tel. 04454-63693.

Te koop MERCEDES 230 coupé, bruinmetallic, APK 11-'93, i.z.g.st. Tel. 045-213907 of 314534.

Te koop MERCEDES 190 E, bwj. '87, zeer mooi, ƒ 24.500,-. Tel. 045-257579.

Te k. MERCEDES 300 TD, bwj. '80, 265.000 km., APK '94, gar. van bovagbedr. ƒ 6.500,-. Tel. 045-244947.

Goed onderh. 5-d. MITSUBISHI Colt, '81, APK 4-'94, ƒ 1.450,-. Tel. 045-410750.

Te k. NISSAN Stanza, bwj. 9-'82, APK 11-'93, i.z.g.st., ƒ 1.900,-. Tel. 04454-64632.

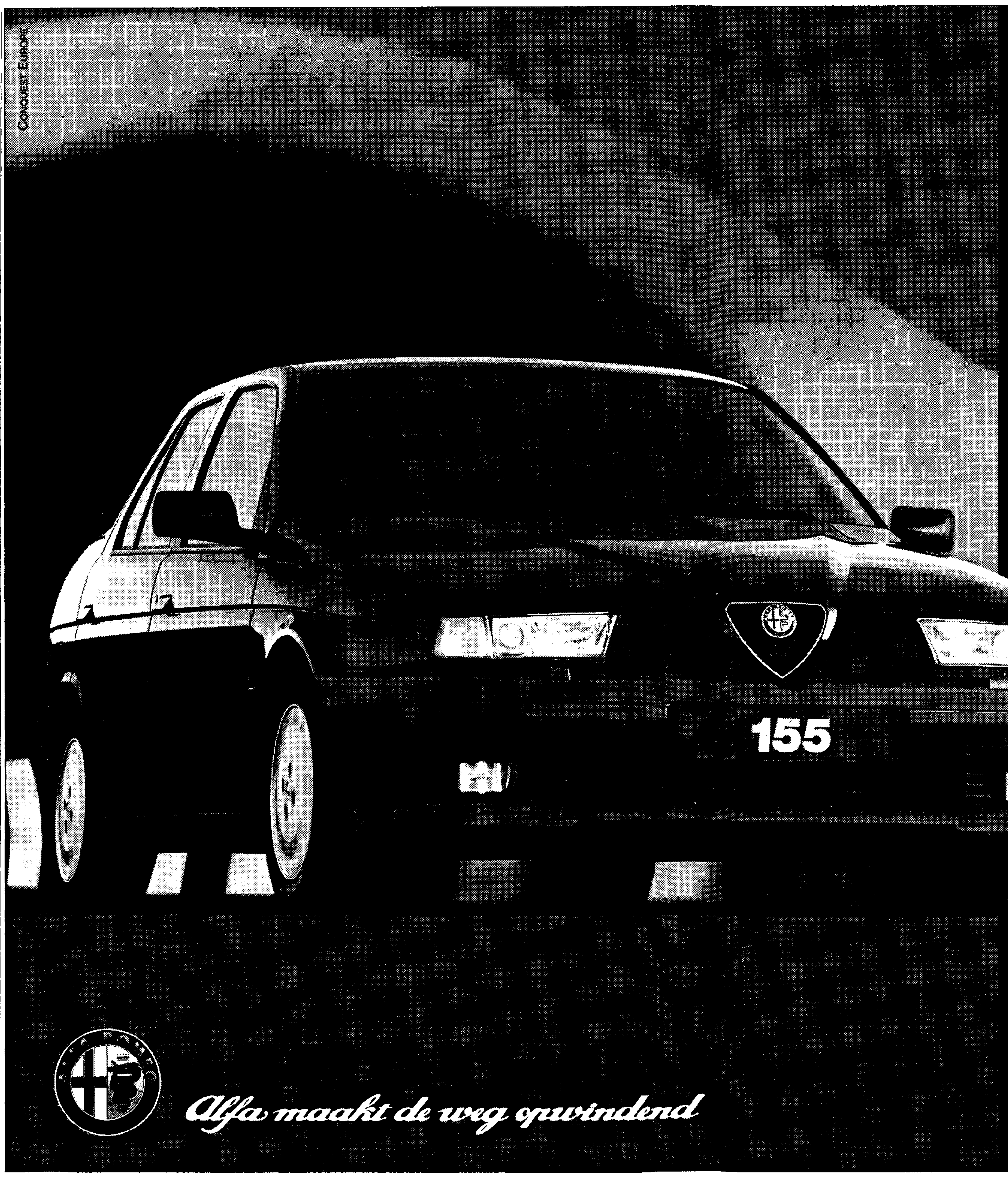
Nissan SUNNY 1.3, bwj. '88, vele extra's, in nw.st. Tel. 045-272802.

Te k. TRIUMPH Herald 12/50 bwj. '65, APK 7-'93. Tel. 04789-1723.

Te koop Opel ASCONA 1.6 GTS, APK, type '87. Tel. 045-454105.

Te koop Opel KADETT 1.6i, bwj. aug. '88, 1e eig., i.z.g.st. Tel. 045-420750.

PASSAT DESIGN vanaf ƒ 41.990,-
INCL. DESIGNPAKKET T.W.V. ƒ 10.000,-
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.



ALFA 155
DE EVOLUTIE VAN WARE PASSIE

Alfa Romeo zet een traditie va
sportiviteit, stijl, klasse en voor
dat ondefineerbare Alfa gevoel
een briljante wijze voort in de A
155. Uit zijn markante lijnen, z
sublieme prestaties en weergal
wegligging spreekt de liefde vo
het autorijden. Uit zijn stijlvo
interieur, complete comfort
hoge kwaliteitsniveau spreekt
aandacht voor het detail. Opnieu
is Alfa Romeo er in geslaag
hartstocht te vertalen in schitt
rende techniek. Tijdens ee
proefrit in de Alfa 15
waarin o.a stuurbe
krachtiging, centra
deurvergrendelin
elektrische rame
vóór en verstelba
sportstuur vanze
sprekend zijn, ku
u dat persoonlijk vas
stellen. Het zal een on
moeting met de auto zijn d
alles in zich heeft om uw volgen
de auto te worden: de Alfa 15
Alfa 155 v.a. **Fl. 42.750,-**
incl. BTW/BPM
excl. kosten rijklaar maken.

Alfa 155 1.8 Twin Spark
Alfa 155 1.8 Twin Spark L
Alfa 155 2.0 Twin Spark
Alfa 155 2.5 V6
Alfa 155 Q4

AUTOBEDRIJF COUMANS GELEEN
Rijksweg Zuid 310, Geleen
046 - 75 62 22

AUTOCENTRUM SANDERS BV
Akerstraat 128, Brunssum
045 - 25 16 44

GARAGE CREEMERS
Raadhuisstraat 16, Roermond
04750 - 2 10 92

AUTOBEDRIJF VLEUGELS BV
Weerhuisweg 1, Maastricht
043 - 63 48 95

AUTOM.BEDR. E.A. KOZOLE BV
Edisonstraat 23, Landgraaf
045 - 32 10 88

AUTOM.BEDR. MAT HUKKELHOVEN
Oudeweg 30, Linne
04746 - 19 68 (sub-dealer)

Te koop Opel MANTA HB met sportvlgn. bwj. '79, APK 10-'93, vr.pr. ƒ 1.000,-. Tel. 045-722748 na 17.00u.

Te k. Opel KADETT HB bwj. '86, 14" velgen, spoiler, sunroof, Recaro, hele mooie auto, pr. ƒ 9.350,-. Tel. 045-326420.

Te k. van dame Opel KADETT 1300, hatchback, automatic, wit, bwj. '84, APK mrt. '94, weinig km's, vr.pr. ƒ 4.950,-. Tel. 045-310098.

Te koop Opel KADETT Caravan, 2-deurs, bwj. '81, APK '94, vraagprijs ƒ 2.250,-. Tel. 045-325895.

Opel REKORD station Berlina, kl. grijsmet., bwj. '84, i.z. g.st., t.e.a.b. 045-419001.

Te k. Opel REKORD 2.0 N, bwj. '81; Ascona, autom., '79, pr.n.o.t.k. 046-334423.

Opel CORSA 1300 S TR bwj. sept. '83, APK okt. '93, kl. grijs m. 5-gang, nieuwe banden, i.z.g.st., ƒ 3.750,-. 046-746631.

AUDI 80 vanaf ƒ 44.440,-
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

Te k. Opel KADETT caravan 1300, 1985, APK 5-'94, goed onderh., ƒ 5.900,-. Parmentierstr. 3, Heerlen.

Weg. omst. Opel CORSA, type Strada 1.4i, bwj. sept. '92, kl. violet, km.st. 4.600, nw.pr. ƒ 24.500,-, nu vaste pr, ƒ 20.000,-. 045-454902.

Schade-auto OPEL Manta 2.0 GSi, bwj. '88, achterschade. Tel. 045-719462.

Te k. Opel KADETT D 1.3 N, bwj. 11-'80, 7J, ATS-velgen, donker getinte ramen, radio-installatie, i.z.g.st., APK, ƒ 2.750,-. Tel. 045-243703.

Opel KADETT 1.3, bwj. '87, in nw.st. Tel. 045-272802.

KADETT 1.3 S HB, koppakking defect, '81, ƒ 850,-. Tel. 045-424128.

CORSA 1.2 S Hatchback, '84, bijz. mooi, ƒ 4.950,-. Tel. 045-424128.

Te koop Opel MANTA 2.0 GTE, bwj. '81, div. extra's, ƒ 3.750,-. Tel. 045-316940.

Te k. Opel REKORD 2.0 N bwj. '80, met APK en trekh., vr.pr. ƒ 950,-. 046-745218.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Te k. PEUGEOT 205 XL sept. 1988, wegens overcompl., pr. ƒ 11.000,-. Tel. 045-415771.

Te k. SUZUKI SJ 410, bwj. '85, APK 1-'94, kl. groen, ƒ 5.500,-. Tel. 04405-1244

Toyota COROLLA De Luxe, automaat, type '81, APK, ƒ 1.650,-. Tel. 045-721474.

Toyota STARLET 1.0 LX 12V '86, nw.st., ƒ 6.950,-. Tel. 045-424128.

Te koop Toyota CELICA 1.6 ST, schuifdak, sportvelgen, 1984, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 6.500,-. Tel. 045-720289.

Te k. VW CABRIOLET, bwj. '72, APK tot 3-'94, i.z.g.st. Tel. 045-456590 of 455233.

Te k. GOLF Cabrio 1980, metallic, ƒ 13.000,-, APK 4-'94. Tel. 045-214254.

Te k. van part. weg. auto v.d. zaak GOLF GT 1.8i wit, '87. Tel. 045-220955.

Te koop GOLF GTi, 16 V, eenmalige uitvoering, diamantzwart met Raly gril en lampen, interieur zwart leer, verlaagd, dikke bumpers, getint glas, super mooi. Tel. 045-463072. Eventueel antwoordapparaat.

Cabriolet VW GOLF 18 GLi, Rabbit, bwj. '84, ƒ 16.750,-, inr. mogelijk. 045-316940.

CABRIOLET Golf GLi, bwj. '82, rood, inr. mog. 045-232350

Te k. VW JETTA, bwj. '90, km.st. 90.000, APK jan. '94. Tel. 045-414501 na 17.00 u.

Te k. VW JETTA diesel met trekhaak, bwj. 1986, km.st. 143.000 km., 045-317561.

VW GOLF SC type '82, APK 4-'94, i.z.g.st., ƒ 2.850,-. Tel. 045-219990.

Te koop VW GOLF diesel, 1978, motor en inter. 1983, ƒ 1.650,-. Tel. 04405-3258.

VOLVO 343 DL, m. '83, zilv. grijsmet., km.st. 103.000, als 2e auto gebr., pas gr. beurt geh., nw. koppeling, banden, uitl. enz, APK 3-'94, vr.pr. ƒ 3.500,-. 045-211631.

VOLVO 760 GLE autom., bwj. '85, veel access., vr.pr. ƒ 15.000,-. 04499-4628.

Te koop apart mooie VOLVO 340 DL, bwj. '85, pr. n.o.t.k. Tel. 04743-1466.

Te k. ideale vakantieauto witte VOLVO 360 GLT Sedan, bwj. '88, km.st. 50.000, m. stuurbekr., c.v., airco. Tel. 045-317717.

PEUGEOT 205 GTi, rood, electr. ramen, centr. deurvergr., schuifd org., 6 jr. oud. Tel. 043-631908.

Te k. Renault RODEO open wagen met zomer- en winterkap, APK, i.g.st., vr.pr. ƒ 2.950,-. Tel. 045-456146.

H.O. "DE WITTE HAL", Olaf's 4x4 First Class Cars. Suzuki Samurai SJY Cabrio '90 abs. nw.st. (grijs kent.); Wrangler Laredo full options nieuwstaat! '87 (grijs kent.); Chevy Bläzer S10 2-drs. full option nw.st. '88 (grijs kent.); Ford (USA) F150 XLT Airbag ABS enz. demo-wagen dec. '92 (grijs kent.); Nissan Terrano 2-drs. Twinspark nieuwstaat! '88; Nissan Patrol K 3.3 TD met bumperlier 3 ton '85 veel extra's (grijs kent.); Nissan Patrol Longbody 3.3 TD '85 Combi-kent. techn. perfect; Toyota Hi-Lux 2.4 D dubb. cabine '93; Toyota Hi-Lux 2.4 D enkel cabine schade-wagen '88; Isuzu Trooper 2.6 i benzine met plaatschade '89; Chevy Bläzer Bigfoot K5 600 pk getuned; Audi 80 1.8 S brandschade '91 koopje!; Pontiac Fierro GT '86 full options abs. nw.st.; Mercedes 300 TD '87 full options nw.st. (grijs kent.); Citroën BX als nw. '88. Inruilers: Volvo 345 DL '80 APK 1-'94; Mercedes 300 D 5-cyl. '80 perf. motor. Tractoren: Renault 4-cyl. frontlader; tuinbouwtractor 4x4; unieke Deutz wals perfect werkend ca. '40 publiekstrekker! Paardentrailer 2-paards merk Williams met voor uitloop; Citroën paardenwagen 2-paards. Houthemerweg 21, Meerssen. Tel. 043-649725.

AUDI 100 vanaf ƒ 62.960,-
INCL. ABS
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

Autohandel MARIËTTE heeft verschillende leuke goedkope en duurdere auto's voor u. Vele verschillende merken. Tev. het adres voor gebruikte meubelen. Heerlerbaan 76, Heerlen.Tel. 045-416388.

Te k. gevr. AUTO'S/bedrijfsauto's, schade/defect geen bezw. 045-727742 / 724000

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610 ook 's avonds.

Auto KALDENBORN, wij betalen de hoogste prijs voor Uw auto!!! 045-411572.

AUTO'S. U belt, wij kopen!!! Ook zondags. Met vrijwaringsbewijs. 045-427671.

SUZUKI Carrybus, bwj. 9-'86, grijs kent. 62.000 km, pr. ƒ 5.950,- incl. 046-374634.

VENTO CL 75 PK vanaf ƒ 35.849,-
INCL. 4-DEURS EN STUURBEKR.
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

Te k. MAZDA 323, bwj. '81, 4 -drs., APK 10-'93, ƒ 1.900,-. Tel. 045-243409.

Auto AARTS: Seat Ibiza SXi '91; Ibiza 1.2 spec. '89 en '88; Malaga 1.5i GLX '91; Marbella Colors '91; Toledo 1.8 CL '92; BMW 316i '89; Mazda 626 1.8 LX '90; Nissan Primera 2.0 LX '91; VW Jetta 1.3 '89; Audi 80 1.8 '88; Opel Corsa 1.3 '87; Mercedes 230 CE '87; 200 '88 en div. inr. v.a. ƒ 1.500,-. APK gek. Hamstr. 211, Kerkrade. Tel. 045-412545.

Te koop VW GOLF GTi, 1981, APK 4-'94, ƒ 4.000,-. Tel. 045-451313.

SPUITCABINE te huur. Rotscherweg 54, Landgraaf. Tel. 045-316696.

Te koop gevr. AUTO'S en bedrijfsauto's, schade/defect geen bezwaar 045-720200.

Te k. LADA 2107, bwj. eind '83, APK tot 3-4-'94, pr. ƒ 1.000,-. 045-456379.

Te k. VOLVO 66, kl. groen, bwj. '79, km.st. 100.000, t.e. a.b. Tel. 045-723716.

Te koop Honda PRELUDE, bwj.'80, APK 9- '93, t.e.a.b. Tel. 045-250533.

Te k. Nissan PATROL GR bwj. '91, grijs kent. 045-321919 of 321742.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Te koop GEVRAAGD personenauto's en alle types bedrijfsauto's. Steeds voorradig plusm. 100 occasions tegen superlage prijzen. Autobedrijf Loek Schaepkens, Klimmen. 04405-2896.

LEIJENAAR'S autocentrale al reeds 30 jaar uw autopartner, een greep uit onze voorraad: VW Golf 1.8 GLi cabriolet Amerik. uitv. airco stuurbekr. '86 ƒ 23.500,-; Peugeot 205 Accent rood 11-'90 ƒ 15.500,-; BMW 728i zeer excl. ƒ 6.950,-; Ford Escort 1.6 CLX '91 ƒ 22.500,-; VW Passat CL Variant 1.8i met dakrailing '91 ƒ 27.500,-; VW Golf 1.6 automatic 42.000 km ƒ 10.500,-; VW Golf 1.3i Manhattan '89 ƒ 17.500,- en 1.3 Memphis '88 ƒ 15.500,-; Mercedes 250 TD veel opties '86 ƒ 35.000,-; Nissan 100 NX 16 T-bar SLX Plus '91 12.000 km ƒ 32.500,-; Nissan Sunny 1.4 HB LX '89 ƒ 15.500,-; Toyota Corolla 1.6 XLi Liftback '90 ƒ 22.500,-; Mazda 626 HB 2.2i GLX '89 ƒ 22.500,-; Audi 80 1.8 N '88 ƒ 19.500,-; Ford Scorpio 2.0 GL met LPG '87 ƒ 14.500,-; Ford Siërra 2.0 special zwart '89 ƒ 18.500,-; Escort 1.6 XR3i '84 ƒ 8.250,-; Escort 1.4 CL '87 ƒ 11.500,-; Escort 1.1 Laser 5-drs '85 ƒ 7.950,-; Ford Fiësta 1.1 '86 ƒ 6.950,-; Kadett HB 1.6i LS '89 ƒ 16.500,-; Kadett HB 1.3i 5-drs. LS '89 ƒ 15.500,-; Kadett sedan 1.3 N Club rood '88 ƒ 14.500,-; Kadett HB 1.6 GT div. extra's '85 ƒ 9.500,-; Kadett HB 1.2 LS 5-drs. '85 ƒ 8.250,-; Corsa 1.3i HB Swing '90 ƒ 14.500,-; Kadett Combi 1.7 diesel 5-drs. 11/'89 ƒ 16.500,- en 1.6 diesel '88 ƒ 14.500,- en '85 ƒ 9.500,-; Seat Ibiza 1.7 XL diesel '89 ƒ 13.500,-; VW Golf 1.6 diesel '88 ƒ 14.500,-. Afd. bedrijfswagens: Ford Escort VAN 1.8 diesel 2 st. '89 ƒ 9.750,-; Kadett VAN 1.6 diesel 82.000 km '88 ƒ 10.500,-; Kadett VAN 1.2 SV '90 ƒ 11.500,-; Nissan Vanette 2.0 diesel aannemersuitv. '87 ƒ 9.950,-. Auto's met grote onderhoudsbeurt, bovaggarantie en nationale autopas. Financiering tot 100% mog. Ridder Hoenstr. 151, Hoensbroek. Voor telef. info. 045-212091.

Met bovaggarantie: Opel Kadett 1300 N, '88; Opel Kadett Stationcar diesel '88; Opel Kadett 1600 S automaat '88; Opel Kadett stationcar 1300 '87; Opel Corsa 1300 '89; Opel Vectra 1.6i '92/'89; Opel Kadett 1.6i '90 ƒ 18.750,-; VW Golf '88; Volvo 340 '86 automaat ƒ 6.750,-; Volvo 340 '87 ƒ 8.750,-; Volvo 360 '86 ƒ 5.900,-; Mercedes 230 E bijna alle extra's, automaat '86. WEBER Autobedrijf, Baanstraat 38, Schaesberg. Tel. 045-314175.

Te koop gevr. AUTO'S met of zonder APK. Tel. 045-423199.

PAASMAANDAG geopend van 10.00 tot 17.00 uur. LOVEN Heerlen. Extra korting en hoge inruilprijzen! Eigen financiering. Mazda 626 1.8 GLX '88; Mazda 626 Sedan 1.6 LX '87; Mazda 626 HB 1.6 LX '87; Mazda 626 Wagon 1.8 GLX met stuurbekr. '89; Mazda 626 Wagon 1.8 GLX '90; 4x Mazda 323 F coupé '90; Mazda 323 Sedan 1.3 LX '86/'87; Mazda 323 Sedan 1.5 GLX '86/'87; Mazda 323 Sedan 1.3 GLX '88; Mazda 323 HB 1.3 LX aut. '87; Alfa 75 1.6i met LPG '90; Volvo 340 GL '88; Nissan Micra 1.2 LX '90; Fiat Panda 1000 CLi '91; Ford Siërra 2.0 CL 5-drs.'88; Ford Siërra 2.0 Laser '85; Opel Kadett Sedan 1.6i '89; VW Golf CL 1.6 '90; Subaru Justy 1.2 5-drs '87 met weinig km. Diverse goedkope inruilauto's: Honda Civic 1.3 automaat '82 ƒ 6.750,-; Skoda 120 L '85 ƒ 3.950,-; Vauxhall Carlton '79 ƒ 4.500,-; Volvo 244 DL automaat '77 ƒ 3.250,-; Opel Kadett automaat 1.6 S '82 ƒ 4.750,-; BMW 315 '81 ƒ 4.500,-; Nissan Sunny 1.5 automaat '85 ƒ 5.500,-. Nissan Cherry 1.2 '81 ƒ 2.250,-; Toyota Celica 2.0 XT autom. airco '82 ƒ 6.950,-. Palemigerboord 401, Heerlen: 045-722451. Donderdag koopavond tot 20.00 uur.

"NESUD" Intercars inkoop auto's, bwj. '82 t/m '88 (ook schade). Direct contant geld! 046-518401 of 337742

Autobedrijf G.G. heeft voor in voorraad met een ANW techno overzicht en mog lijkheid tot 2 jaar garan Opel Omega 2.0i '88; Op Vectra 1.6i '89; Opel Kad stationcar 5-drs. '89; Op Kadett 5-drs. '87; Opel As cona 1.6 S '86; Alfa Rom 1.3 S '88; Nissan Sunny Sta Hatchback '87; Toyota Sta let 12 klepper '86; Mitsubis Colt 1200 '87; Suzuki Alto '89; Fiat Uno Special Fiat Panda CL '86; Fiat Un diesel '86; Renault 5C nieuw '87; Volkswagen Jet 4-drs. '87; Honda Integr '86; Ford Fiësta automa '88; Ford Fiësta 1.1 CL Volvo 343 Luxe ƒ 3.700 Mazda 626 Nobless ƒ 2.500,-. De prijsinforma staat duidelijk op de auto vermeld. Wij zijn twee Paasdag van 12.00 tot 17.0 uur geopend. Autobedrijf G G, Heerenweg 284/28 Heerlen (grote weg Heerlen Brunssum).

PASSAT EDITION vanaf ƒ 39.995
500 LTR. BENZI GRA
Garage Vencken b.v.
Peter Schunckstraat 10, Heerlen.

Autohandel O.K. CARS Mercedes 380 SEL bwj. '85 Mercedes 230 E '86; Opel Corsa bwj. '83; Siërra 1.6 '83; Kadett 1.6 nov. '85; Ka dett stationcar, '83; Kadett '83; Kadett '82; Honda Pre lude EX '83; Opel Manta GTE '83; BMW 316 autom. nw.type '83. Verlengde Lin delaan 23, Oirsbeek. Tel. 04492-5782.

Te k. Fiat RITMO 60, bwj '84, wagen verk. in nieuw staat, nw. APK, vr.pr. ƒ 2.850,-. Tel. 045-459314.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

Garage Vencken b.v.

Peter Schunckstraat 10, Heerlen

Ruim assortiment inruilauto's!
2e paasdag geopend

ans op hoofdprijs van 500.000 gulden één op negen miljoen

Nieuw lotto spel werkt echt niet verslavend'

DOOR CARINE NEEFJES

N HAAG – „Een spelletje spelen, dat zit nu eenmaal in de s. En mensen hebben behoefte aan variatie. Als je te veel hetzelfde aanbiedt, worden de spelletjes saai. Daar wordt cultuur arm van. Dus daarom nu 'Lucky 10' het eerste spel in Nederland dat, behalve zondag, dagelijks kan wor- gespeeld."

il ons land zo langzamerhand mt in de kansspelen, probeert eur J. Zwartjes van de Stich- Nationale Sporttotalisator zijn nieuwe lottospel op een filosofisiche manier te promo- Maar de achterliggende ge- voor een nieuw spel is de concurrentiestrijd op de arkt.

nzet van SNS was in het begin, e jaren tachtig 210 miljoen gul- Maar de laatste tijd bedroeg de gemiddeld 153 miljoen gul- er jaar. Het enorme aanbod legale loterijen, maar ook de mst van de Postcode Loterij, iro Loterij, het wedden op en en de uitbreiding van fruit- aten in cafés en snackbars de omzetcijfers van SNS da- tachtig. De speler kan zelf zijn inleg bepalen: minimaal f 2,50 en maximaal vijftig gulden per formulier. Alleen in het laatste geval kan de hoofdprijs van vijf miljoen gulden worden gewonnen. De uitslag wordt iedere avond om 23.15 uur op Nederland 3 bekendgemaakt.

euwe lottospel 'Lucky 10', dat jks kan worden gespeeld, SNS wat extra inkomsten be- . De deelnemers kunnen op t minimaal één en maximaal ijfers invullen. Ze kunnen kie- t de cijfers één tot en met

Roel Kerssemakers, preventiemedewerker van het Jellinekcentrum, waar gokverslaafden hulp kunnen krijgen, plaatst een kritische kanttekening bij het nieuwe spel. Immers: hoe sneller de uitslag van een loterij wordt bekendgemaakt, hoe groter de kans wordt dat mensen verslaafd raken.

Volgens Kerssemakers zijn er momenteel nog geen mensen die verslaafd zijn aan loterijen. Uit de jongste cijfers van het jaarverslag van de Nederlandse Vereniging van Consultatiebureaus voor Alcohol en Drugs (NVC) blijkt dat zestig procent van de gokverslaafden met fruitautomaten speelt. Veertig procent is verslaafd aan de kansspelen in het casino. Het aantal gokverslaafden dat hulp zoekt bij Consultatiebureaus voor Alcohol en Drugs (CAD's), is vorig jaar gestegen van 4.000 naar 6.000.

De risicovolle formule van de fruitautomaat en de kansspelen in het casino – geld inzetten en de speler ziet snel of hij geld wint of verliest – is volgens Kerssemakers voor een groot deel ook van toepassing op 'Lucky 10'.

De speler kan om zes uur 's avonds nog een lot in de sigarenwinkel kopen en om kwart over elf ziet hij op televisie of hij in de prijzen valt. De bedragen tot 100 gulden kan de deelnemer de volgende ochtend bij de desbetreffende sigarenwinkel in ontvangst nemen. De SNS is van plan dit direct verkrijgbare bedrag te verhogen. De kans dat iemand dan meteen opnieuw een gokje waagt, is groot. De echt grote prijzen worden op bank- of girorekening gestort.

Ambiance

Volgens Zwartjes is zijn 'Lucky 10' geen risicovol kansspel. „De hulpverleners van de Jellinek-kliniek weten net zo goed als ik dat echte gokverslaafden, geen lootje kopen en cijfertjes invullen. Dat geeft geen kick. Ze zoeken de ambiance van het casino of van het café en de snackbar waar de fruitautomaat staat. In zo'n omgeving, waar je echt direct je geld krijgt, stijgt de adrenaline in het bloed en zie je neurotische gokkers. Bij 'Lucky 10' moeten de mensen op z'n minst nog een nachtje slapen, voordat ze poen zien."

De publiekstrekker van 'Lucky 10' is de hoofdprijs van vijf miljoen gulden, die alleen kan alleen worden gewonnen als de deelnemer voor vijftig gulden tien cijfers invult en alle tien getallen goed heeft. De kans dat iemand die prijs binnensleept, is slechts 1 op 9 miljoen. Bij de Staatsloterij, die een hoofdprijs van 500.000 gulden uitlooft, is de kans 1 op 2 miljoen. Zwartjes, smalend: „Ach, wil een spel aanslaan, dan moet je daar een droom aan verbinden. Het idee dat je met vijftig piek zoveel geld kunt winnen, stimuleert mensen om mee te doen."

Ritzen legt normen voor tempobeurs vast in wet

ZOETERMEER – Studenten die in het eerste studiejaar minder dan vier studiepunten halen, moeten hun beurs over dat jaar terugbetalen. In de hogere studiejaren is de norm tien studiepunten. In het aangepaste wetsvoorstel over de zogenoemde tempobeurs wil minister Ritzen (Onderwijs) die normen nu, op verzoek van de Tweede Kamer, in de wet vastleggen, zo heeft hij gisteren besloten.

Ritzen had aanvankelijk voorgesteld de normen steeds apart te regelen, en niet bij wet, maar hij is gezwicht voor druk uit de Kamer. Wel houdt hij vast aan het plan om de al uitgekeerde beurs te laten terugbetalen. De Tweede Kamer had voorgesteld de betrokken student het daaropvolgend jaar geen beurs meer te geven. Dat vindt Ritzen te demotiverend. Wie nu na een volledig mislukt jaar toch verder wil studeren, kan zijn beurs van het vorig jaar terugbetalen of laten omzetten in een lening en vervolgens met frisse moed verdergaan.

De normen die Ritzen nu in de wet vastlegt, worden over enkele jaren geëvalueerd om te zien of ze misschien niet wat strenger kunnen. De norm voor het eerste studiejaar wordt over twee jaar nader bekeken en die voor de hogere jaren over drie jaar.

Ritzen hoopt met deze maatregel zo'n honderd miljoen structureel per jaar te bezuinigen. Het aantal studenten dat door deze maatregel wordt getroffen, schat het ministerie op zo'n vijf procent.

Discovery toch de ruimte in



● Het Amerikaanse ruimteveer Discovery is giserochtend met succes gelanceerd vanaf de basis Cape Canaveral in Florida. Een vorige poging, op dinsdag, was mislukt als gevolg van een technische storing. Tevoren had op 22 maart een probleem met een klep de lancering verhinderd. Het ruimteveer, met een bemanning van vijf koppen, moet acht dagen in de ruimte blijven. Voornaamste doel van de missie is bestudering van de atmosfeer van de Aarde en vooral waarnemingen in verband met het dunner worden van de ozonlaag. Foto: EPA

Demonstratie tegen optreden Franse politie

PARIJS – De Franse minister van Binnenlandse Zaken Charles Pasqua, een voorstander van hard optreden tegen de onveiligheid op straat, heeft gisteren aangekondigd vastberaden op te treden tegen overmatig geweld door de Franse politie in de omgang met verdachten. De actiegroep SOS-racisme kondigde voor zaterdag in Parijs een demonstratie aan om te protesteren tegen het doodschieten van enkele verdachten door politiemannen.

„Als er ernstige fouten zijn gemaakt, moeten de verantwoordelijken bestraft worden. En volgens mij zijn de verantwoordelijken niet alleen de gewone politieagenten," zei Pasqua.

In de nacht van woensdag op donderdag kwam het in Parijs tot rellen door honderden jongeren uit protest tegen het politieoptreden en de dood van een jonge Zaïrees tijdens een politieverhoor. Bij de rellen liepen 27 politieagenten en twee journalisten verwondingen op. De politie gebruikte traangas en knuppels om de jongeren in bedwang te houden. Tien demonstranten werden gearresteerd.

Pasqua reageerde met zijn uitspraak op drie ernstige voorvallen met dodelijke afloop die zich deze week voordeden. De meeste opschudding veroorzaakte het politieoptreden ten aanzien van de Zaïrese jongen. De zeventienjarige buitenlander stierf dinsdag in een politiebureau in Parijs, waar hij bij ondervraging 'per ongeluk' zou zijn doodgeschoten. Politieagenten mogen in Frankrijk tijdens verhoren geen wapens dragen.

De aanklager bij het hof in Parijs stelde donderdag in verband met dit incident inspecteur Pascal Compain in staat van beschuldiging wegens doodslag.

Ex-minister blijft overeind in Brusselse machtsstrijd

Van den Broek heeft zijn draai gevonden

DOOR ALY KNOL

BRUSSEL – Ruim drie maanden heeft de strijd geduurd die de nieuwe EG-commissaris Hans van den Broek moest voeren om zijn eigen 'departement' bij de Europese Commissie op poten te krijgen. Hij heeft nooit het idee gehad dat „mijn bedje gespreid" zou zijn. Maar nu kan hij met enige voldaanheid zeggen dat „het mij redelijk naar den vleze gaat in Brussel" en wil hij „niet meer wensen dan ik thans heb gekregen."

Er is meestal achter, maar soms ook voor de schermen stevig gevochten om de opsplitsing van de portefeuille Buitenlandse Betrekkingen en Buitenlandse Handel, die tot 1 januari dit jaar door Van den Broeks voorganger Andriessen in zijn eentje werd beheerd. Daarbij heeft vooral de Engelsman Sir Leon Brittan, die het handelspakket erfde, flink zijn best gedaan om, zacht gezegd, zijn terrein zo ruim mogelijk af te bakenen.

Anderen binnen de Europese Commissie vonden het wat voorbarig om al met het buitenlandse en veiligheidsbeleid van de EG van start te gaan, nog vóór Denemarken en Engeland het Verdrag van Maastricht hebben geratificeerd. Want pas op basis van dat verdrag kan de EG werkelijk een gemeenschappelijke buitenlandse politiek voeren. En in menig lidstaat, aldus Van den Broek, „staat het hoofd daar niet erg naar."

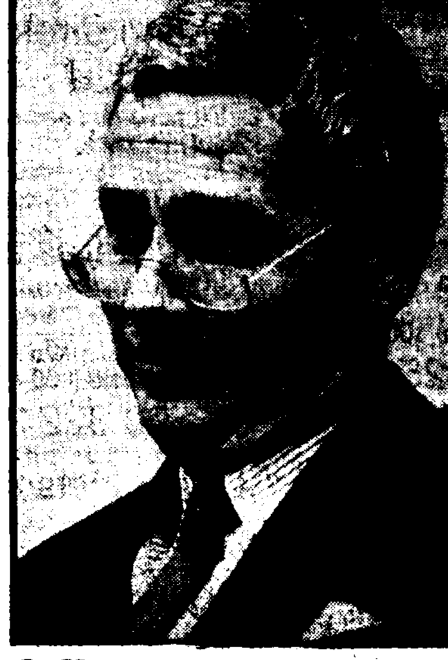
Steun

Maar drie weken eerder dan verwacht staat het directoraat-generaal Buitenlandse Politieke Betrekkingen nu op papier, aldus Van den Broek deze week in Brussel. Hij wilde niet zeggen wie hem had tegengewerkt. Wel zei hij steeds gesteund te zijn door Commissie-voorzitter Jacques Delors en dat men nu „in collegialiteit een heel eind is gekomen."

Nog heeft Van den Broek niet alle 200 tot 250 medewerkers bijeengesprokkeld voor het DG-1a, zoals zijn afdeling voor ambtelijke intimi heet. Maar er zijn inmiddels al tientallen mensen, in de woorden van Van den Broek, voor hem 'geoormerkt'.

Vrijwel allen moeten binnen het bestaande apparaat van de Europese Commissie worden gezocht, want de mogelijkheden om mensen van buiten aan te trekken, zijn gering. De Commissie krijgt haar gelden toegewezen in de Europese rekeneenheid ecu, maar betaalt de salarissen in Belgische franken uit. Door de turbulentie van de laatste maanden op de valutamarkten krijgt men nu echter heel wat minder franken voor een ecu en volgens Van den Broek moet er dan ook „enorm worden gewoekerd met de middelen" en heeft hij niet zelden „geween en geknars van tanden" moeten constateren.

Van den Broek heeft inmiddels een 'task-force' opgezet voor elk van de vier landen die binnen enkele jaren tot de EG zullen toetreden: Oostenrijk, Zweden, Finland en Noorwegen. Daarbij zijn nog problemen te over.



● *Hans van den Broek*

In de Scandinavische landen kent men een sterk gesubsidieerde landbouw. Er is het speciale probleem van de onrendabele arctische landbouw. Noorwegen brengt zijn grote visserij-industrie in de EG in, die zelf al met te veel schepen zit en bovendien wil Noorwegen graag baas in eigen oliewinning blijven.

„Ik heb niet de neiging om het gemakkelijker voor te stellen dan het is. Deze zaken vertegenwoordigen vitale belangen van die landen, maar ze raken ook vitale belangen van de bestaande lidstaten," aldus Van den Broek. Hij voelt er dan ook niets voor om omwille van de uitbreiding van de EG „de spelregels of de statuten van de vereniging" te veranderen. Maar ook al lopen de onderhandelingen goed af, dan zijn er nog wel een paar andere struikelblokken: „Dan moet het allemaal nog worden geratificeerd en moet er hier en daar nog even een referendum worden gehouden."

De Nederlandse EG-commissaris is van plan het 'ambassade-apparaat' van de Europese Commissie, de vertegenwoordigingen van de EG in meer dan honderd landen, te 'professionaliseren'. Hij wil de relaties met Midden- en Oost-Europa verder uitbouwen, de banden met Amerika steviger aanhalen en, zodra Maastricht er door is, een strategie uitstippelen „wat de gemeenschappelijke belangen van de Europese Unie zijn die in de toekomst moeten worden verdedigd."

Laconiek vatte Van den Broek de taak van het DG-1a samen: „Enfin, Lubbers zou zeggen: het is duidelijk een groeifonds."

Crisisberaad moet positie premier Gonzalez veiligstellen

Schandaal rond Spaanse socialisten nadert climax

DOOR RUUD DE WIT

BARCELONA – Het partijbestuur van de grootste politieke partij in Spanje, de sinds 1982 met een absolute parlementaire meerderheid regerende socialistisch PSOE, buigt zich morgen over een enorm intern conflict. De uitkomst van deze bijeenkomst kan bepalend zijn voor het aanblijven van premier Felipe Gonzalez als partij- en regeringsleider.

De inzet van het conflict is wie de verantwoordelijkheid op zich neemt voor het zogenaamde Filesa-schandaal. Filesa is een dubieuze firma, opgezet door twee socialistische parlementariërs die jarenlang illegaal grote geldbedragen van bedrijven ontvingen om daarmee socialistische campagnes te financieren. Het zou gaan om een bedrag van meer dan zeventien miljoen gulden.

Onderzoeksrechter Marino Barbero is al meer dan twee jaar met deze zaak bezig en zal naar verwachting spoedig zijn bevindingen presenteren aan de fiscale recherche. Dat het tot een proces komt, is ook zeker. Drie vooraanstaande socialisten, onder wie de gedeputeerde Carlos Navarro, die in verband met deze illegale praktijken zijn verhoord, hebben inmiddels geprobeerd via het Constitutionele Hof het onderzoek te vertragen, maar dit Hof zal daaraan 'vanwege het grote publieke belang' geen gehoor geven.

De Filesa-affaire kwam twee weken geleden eindelijk tot een politieke uitbarsting, toen premier Gonzalez bij een spreekbeurt op een Madrileense universiteit door studenten werd gedwongen kleur te bekennen. „Als het waar is dat leden van mijn partij illegaal hebben gehandeld, zal ik niet nalaten daar een politieke conclusie uit te trekken, inclusief ontslag," zei Gonzalez tot grote verrassing van de socialistische partijtop.

Het afgelopen weekend herhaalde Gonzalez dit dreigement in een interview. In de dagen daaraan voorafgaand had hij de partijtop het ultimatum gesteld, dat de personen die voor de illegale financiering van de socialistische partijkas verantwoordelijk zijn geweest, in het belang van de partij de eer aan zichzelf moeten houden en dus moeten opstappen.

De enige die dit deed, was de derde man in de partij-hiërarchie, José Maria 'Txiki' Benegas. Maar in zijn ontslagbrief aan Gonzalez bleek uit niets dat hij dat had gedaan om de verantwoordelijkheid voor het schandaal op zich te nemen. Integendeel, Benegas, die samen met de vice-secretaris-generaal van de PSOE, Alfonso Guerra, de radicale linkervleugel van de partij aanvoert, opende in de brief een frontale aanval op de zogenaamde rechtervleugel, waartoe veel ministers behoren. Hij herhaalde het standpunt van de partijtop dat het „onzin is om schuld te bekennen voor iets, waarover de rechter nog geen uitspraak heeft gedaan."

Tegenstelling

Binnen de PSOE bestaat al langer een enorme tegenstelling tussen Gonzalez enerzijds en Benegas en Guerra aan de andere kant over het regeringsbeleid. Guerra en Benegas menen, dat de regering de PSOE-kiezers van zich vervreemdt door een arbeiders-onvriendelijk beleid. Met name het feit dat Gonzalez de minister van Financiën Carlos Solchaga openlijk blijft verdedigen, is de radicale partijkaders een doorn in het oog.



● *Premier Gonzalez*

Dat Gonzalez weinig keus heeft, speelt voor de machtige partijtop blijkbaar geen rol. Want de gestaag groeiende werkloosheid – nu al meer dan twintig procent – van de beroepsbevolking, het ontbreken van enige economische groei en het snel toenemende tekort op de overheidsbegroting, bieden de regering weinig speelruimte voor het uitvoeren van de oude socialistische idealen.

De partijtop weet zich gesteund door recente enquêtes die aangeven dat de PSOE een vierde absolute meerderheid wel kan vergeten. De rechtse Partido Popular zou even groot worden als de PSOE. Daardoor zijn de socialisten dus voor het eerst na elf jaar gedwongen een coalitie aan te gaan om te kunnen blijven regeren.

Aan de andere kant realiseert de partijtop zich, dat een voortijdig vertrek van Gonzalez minstens zo desastreus is voor de PSOE. Gonzalez is veruit de populairste politicus in Spanje en verkiezingen met een andere lijsttrekker – die trouwens niet voorhanden is – betekent voor de PSOE bijna zeker een nog grotere nederlaag.

Dat Gonzalez morgen als de verliezer uit de strijd komt, verwacht niemand in Spanje. Gonzalez blijft dus beschikbaar als lijsttrekker bij de verkiezingen van dit najaar om het verlies van de PSOE nog enigszins binnen de perken te houden. Tenzij hij liever zijn handen vrijhoudt om over een jaar een gooi te doen naar het voorzitterschap de EG als opvolger van de Fransman Jacques Delors. En dat zal Ruud Lubbers dan niet bepaald leuk vinden.

Auto's

Autobedrijf P. van DIJK & Zn. Ford Siërra 1.8 CLX Turbo diesel combi 14.000 km 6-'92 ƒ 33.750,-; Ford Siërra 2.0i CLX Sedan 17.000 km 6-'92 ƒ 30.750,-; Siërra 2.0i CL combi div. acc. 12.000 km 8-'92 ƒ 32.750,-; Ford Escort 1.4i Clipper combi 24.000 km '92 ƒ 26.500,-; Ford Siërra 1.6i CL diverse access. 8.000 km, 8-'92 ƒ 23.750,-; Audi 100 CC 2.3E airco 52.000 km '88 ƒ 22.500,-; Audi 80 1.6 stuurbekr. centr. vergr. '90 ƒ 24.750,-; Peugeot 405 GL combi '89 ƒ 20.750,-; Opel Omega 1.8 LS '87 ƒ 11.500,-; Opel Astra 1.4i GL roodmet. '92 ƒ 24.750,-; Opel Vectra 1.6i GL '91 ƒ 25.750,-; Opel Vectra 1.8 LS div. acc. '89 ƒ 21.500,-; Citroën BX 1.4 1e eig. '91 ƒ 18.500,-; Citroën BX 1.4 '89 f12.750,-; Renault 25 TX '90 ƒ 23.750,-; Ford Scorpio 2.0i CL Sedan '90 ƒ 24.750,-; Ford Scorpio 2.0i CL aut. '88 ƒ 18.750,-; Ford Siërra 2.0 CL Sedan '87 ƒ 11.750,-; Ford Siërra 1.6 CL 5-drs. '88 ƒ 12.750,-; Ford Siërra 2.0 '85 ƒ 8.500,-; Peugeot 405 GLi '90 ƒ 20.500,-; Peugeot 309 XR 1.4 plus 20.000 km '91 ƒ 20.500,-; Mazda 626 coupé 2.2i GLX div. acc. 25.000 km 10-'91 ƒ 28.500,-; Mazda 626 1.8 LX Sedan '89 ƒ 17.750,-; Peugeot 305 GL '83 ƒ 2.250,-. Inruil, financ. en Bovag-garantiebewijs. Autobedrijf en APK keuringsstation P. van Dijk & Zn. Hompertsweg 33, Landgraaf. Tel. 045-311729.

Te k. OPEL 2.0 GSI '87, LM-velgen; Fiat Tipo 1.6 IE '89, LM-velgen. Inr. mog. Dr. Poelsstr. 17, Hulsberg.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Bedrijfswagens

Bedrijfauto's in alle uitv.: Merc. MB 100 '89/'90; Merc. 207 D; Merc. 307 D; Merc. 407 D; Merc. 508 D; Merc. 608 D; Merc. 813 D; Merc. 814 D; Merc. 1217 D; Merc. 1417 D; VW LT 35 D; VW LT 40 D; VW LT 45 D, koeler; Mazda 626, '84; Audi 100 Avant, gr. kent., '88; Opel Rekord, '84; W. FEYTS-auto's, Vaesrade 61, Vaesrade. Tel. 045-243317.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Onderdelen/acc.

Te k. gebruikte ONDERDELEN van Opel, Ford, BMW, VW enz. van bwj. '80 t/m '92. Autodemontage Deumens, Haefland 20, Brunssum. Tel. 045-254482.

Ink. verk. met gar., goede gebr. AUTOBANDEN, alle maten voorradig. Passartweg 39, Hrl. 045-222675.

Te k. partij nieuwe ALFA Romeo Spider onderdelen, ca 40% van de nieuwprijs. Tel. 045-725088.

SPORTVELGEN als nw. met goede banden 7 x 15 voor VW Golf, 6½ x 14 BMW, 6x14 Ford, ook andere merken. Tel. 045-244947.

Personeel Kontakten/Klubs

Madame Butterfly

vraagt zelfst. buffetjuffrouw. Tev. meisje voor de middaguren. Hommert, Vaesrade. Tel. 04492-1934 na 20.00 uur.

Nette DAMES gevraagd voor zeer goedlopende SM-Club. Zeer goede verdiensten. Tel. 045-414338.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

ESCORT Bureau vraagt nog nette jongedames voor huisbezoek. Tel. 04498-59379.

Wegens drukte dringend MEISJE gevraagd. Tel. 045-224385.

06-lijnen

Heerlijk vrouwtje
met lekkere.... en lekkere.... en een lekkere.....! geeft haar telefoonnr. 100 cpm
06-96.88

Meisjes en vrouwen die elkaar verwennen met sex! 75 cpm
06-320.320.37

06-320.320.06
Jonge tieners 18 jr. 100 cpm

Sexy tiener
18 jr. lekker wild en ongeremd... Hmmmm. geef me nog een beurt. 06-320.320.07 100 cpm

Keiharde sex
in de pauze. De man weet niet wat 'm overkomt. 06-320.320.08 100 cpm

De lekkerste Privé-Adresjes in Nederland !! (100 cpm)
06-320.320.80

Ze zijn jong, 18 jaar, bizar en banaal !! (100 cpm)
06-320.320.79

Sado-Porno absoluut LIVE! (100 cpm)
06-96.58

Geheime privé (Sex) adressen!! 100 cpm
06-96.45

Wij willen dolgraag 100% LIVE met je vrijen!! 100 cpm
06-340.340.25

Kenners van pure live-porno vergeten nooit nr: (100 cpm)
06-340.340.11

Heb jij zin in echte & pure live-sexspelletjes? 100 cpm
06-340.340.10

Ruige PORNO! Ik woon in een flat en neem sex op wat echt gebeurd op dat moment. Ik ben vaak alleen en kick op porno. Ik loop nu in lakleer. 75 cpm
06-320*320*53

Frans! Grieks! Russisch! vrijen, nr. 69, kussen, zijlings! sexstandjes. 75 cpm
06-320*320*59

X Straat-Grieten X Uitdagend mokkel. 75 cpm
06-320*320*77

Rijpe vrouwen Live met jou in bed! Sexdesjes. 75 cpm
06-320*323*56

TopSex
2 handen vol. 75 cpm
06-320*325*25

Grieks met een rijpe vrouw. Haar lichaam trilt van opwinding als ze voorover bukt naar jou. 75 cpm
06-320*327*17

DE VROUW
in het fietshok geeft ze sexdes. 75 cpm. Hoe meer jongens, hoe lekkerder!
06*95*09

S&M LiveBox
Er is dagelijks een bazin op de Box. Durf je! 75 cpm
06-96*26

Een Live Sexgesprek met meisjes vanaf 18 jr. Wij helpen snel. 100 cpm
06*96*36

Bij u in de buurt zijn er ook genoeg meiden die het bed in willen!
Luister voor 50 cphm.
06-350.340.77

Rijpe vrouwen
zkn. sexcontact, 50 cphm.
06-350.300.88

Sex-Hoteline
snel sexcontact, 50 cphm.
06-340.320.25

Sex voor 2
voor hete jongens en meiden
06-320.325.00
Limburgs vluggertje
06-320.325.92
ƒ 1,- p.m.

Homo Contact
direct apart met iemand uit je eigen regio 75 ct.p.m.
06-9519

TIENERS 18 jr. doen alles met jouw. 100 cpm
06-320.321.10

Griekse sex
Lisa draait z. om 100 cpm
06-320.325.55

"Tong-streelmassage"
Meisjes 18, zonder slipje. Je kunt ze zo strelen! 75 cpm
06-320*320*52

Rijpe vrouwen
Ze geeft sexles. (Grieks).
06-320.325.06 100 cpm

SEXMEISJE! 75 cpm.
Kom je in bad met me
06-320*320*22

Hoogtepunten
van 35 vrouwen die minder dan 1 min. nodig hebben. Zappen!! 100 cpm. 06-96.58

Adressen
Ze vertellen wat over zichzelf geven hun adres en tel. nr. wachten dat jij ze belt. 100 cpm.
069-789

Gratis Sex
*Dat kan bij deze vrouwen. Bel voor adres/telefoonnr. 06-320.324.97 (100 cpm)

Lolita-type
Ik ben dol op telefoonsex. Je kunt ook bij me komen. 06-320.324.96 (100 cpm)

Rustig anders gaat het veel te snel!
Erotifoon
06-320.320.12 ƒ 1,- p.m.

Zij ging door haar knieen, ik ging er voor staan...
Lesbi Live
06-320.323.12 ƒ 1,- p.m.

Onderdanige jongens bellen met strenge meesters.
SM voor 2
06-320.329.99 (75 cpm)

Homokontakt
Zoek je 'n hete jongen? 06-320.330.18 (75 cpm)

Hete vrouwen
die alleen thuis zijn zoeken stiekem sexkontakt
06-320.330.42 (75 cpm)

Direkt een hete meid
Sexkontakt
06-320.320.55 (75 cpm).

Hardcore!
Lekkere Harde Ruige Porno. Het lekkerste kun je met je telefoon herhalen. 75 cpm
06-97*94

06-320.326.66
Jonge meiden kontakt voor snel sexkontakt (100 cpm)

Direkt apart
met een meisje of jongen, voor 'n heet sexgesprek. 06-320.330.81 (75 cpm)

400 MEISJES
willen direkt kontakt! 06-320.322.11 (75 cpm).

Homo-jongens
Hoor ze heet TEKEER gaan 06-320.330.88 (75 cpm)

Sex voor Twee
direkt kontakt met meiden, en jonge vrouwtjes. 06-320.330.46 (75 cpm).

Partnerruil
direkt apart met vrouwen en mannen voor 'n hete sexruil 06-320.330.91 (75 cpm)

06-9880
Direkt een leuk meisje aan de telefoon (100 cpm)

Zoek je een lekkere knul?
Gay-dating
06-320.330.95 (75 cpm)

Direkt een leuk meisje aan de lijn. Vraag haar tel.nr. voor een avondje uit (75 cpm)
**** 06-9810 ****

Hete meisjes willen echt snel Sexkontakt. Nu telnr. 06-320*330*66 (75cpm)

Triokontakt
Sex met twee vrouwen 06-320.325.04 (100 cpm)

SM kontakt
voor strenge sexafspraken 06-320.325.80 (100 cpm)

Prive-kontakt
Je krijgt direkt 'n meisje aan de lijn 06-9570 (100 cpm)

Vrouwen
en meisjes zoeken voor straks sexkontakt, vraag naar hun telefoonnummer. Bel 06-9661 (75 cpm)

06-9665
Hete meisjes willen sexkontakt met tel.nr. (75 cpm)

Direkt een meisje. Druk op de nul voor meer meisjes.
06-320.322.05
75 cpm

Nieuw
35 plus sexdating. Volop rijpe vrouwen zoeken snel sexkontakt. 06-9616 (100 cpm)

Gratis sexkontakt, meer dan 400 ondeugende hete meiden. (100 cpm)
06-320.330.45

Homo direkt apart
Direkt prive met een hete knul. Druk op de nul voor meer hete jongens. 06-320.322.75 (75 cpm)

Prive-adresjes
voor echte hete meiden? 06-350.222.23 (75 cpm)

Nu direkt een afspraakje met een leuk meisje (100 cpm)
06-320.322.33

Direkt kletsen
met een leuk meisje! 06-320.330.90 (100 cpm)

Lesbikontakt
ook trio en partnerruil 06-320.326.01 (75 cpm)

Homo
Waar gebeurd, echt live 06-320.327.01 (75 cpm)

Ongelijke strijd. Een mooie gehuwde vrouw belandt in een bizar sexhuis
Feuilleton
06-350.250.55 50 cphm

Blonde vrouw. De man grijpt zijn kans.
SM Grieks
06-320.329.24 50 cphm

Met de vriendin van zijn vriend. Zij is naakt. Rob's
Inwijding
06-320.329.23 50 cphm

Sinds 1986! Club 06-Special-sex
DRAAI EERST 06-320.320. EN DAN VOOR
SM ... 25
onderdanig, ze doet wat je wilt.
Hetero ... 26
onze meisjes zijn overal voor in
Lesbisch ... 45
mmm.. meisjes onder elkaar
Meesteres ... 46
Schiet op! Ze zit te wachten
Lolita ... 47
jong en ondeugend
Heerlijk live..48
sexen live opgenomen
Meegenieten 60
De spannendste sex
100 cpm

100% Rubber Sex. Strenge meesteres Claudia straft jou live af. 24 u/p/d. Bel direct! 100cpm.
06-320.330.71.

Kontakten/Klubs

DE LENTE!!! met nieuwe mooie meisjes in
HUIZE LYDIA
Welkom!!! ☎ 046-749662
VOORTAAN iedere zaterdag van 2-8 één uur "eieren eten" voor ƒ 125,-.

Huize Exclusief
Nieuw! Iedere middag Erotische Body to Body massage ½ uur ƒ 50,-
Nieuw! Iedere dag trio-dag ½ uur ƒ 150,-
Wij zijn geopend van ma-vr van 13.30-22.00 uur.
Wegens drukte dringend meisjes gevraagd. 046-379987.

Nieuw .... Nieuw
Club Merci
Nieuwe meisjes aanwezig.
Lesb. trio mogelijk.
Relaxen met hydromassage.
Rijksweg Zuid 241, Geleen.
Tel. 046-745814.
Paasdagen geopend 14.00-24.00 uur.

Porky's Pretpark
12 MOOIE MEISJES NIEUW DANIELLA EN ANITA.
☎ 045-228481. Nu zat. geopend.
PAASMAANDAG GEOPEND VAN 12.00 TOT 22.00 UUR.

Cinderella
Nieuwe meisjes verwennen U.
Oude Rijksweg Nrd. 56,
Susteren. Naast tennishal.

Huize Elle
Wij doen wat er bij anderen wordt beloofd!
Sexy en verleidelijke jonge meisjes (vanaf 21 jr.) verwennen u op onvergetelijke wijze. Ontdek nu zelf wat reeds vele andere al weten. Kapoenstr. 29. Maastricht. 043-218884, open ma. t/m za. van 12.00-24.00 uur.

Escort op nivo
zoekt u een dame bij u aan huis/hotel?
Call: H.H.S. 04750-34272

Opgelet * * * * Opgelet
*** * Privé Yvonne * ***
Nieuwe nieuwe nieuwe. Ze zijn knap, lief en gewillig. Ook 'n meisje met dubbel DD aanw. H.massage ƒ 50,-. Relax v.a. ƒ 100,- all-in. 7 dgn. geop. 11.00 - 24.00 u. Zond. v.a. 15.00 u. 045-425100. Prettige Paasdagen toegewenst. Paasmaandag geopend.

Club Mirabelle
* het bekendste TOP-TEAM van plm. 10 jonge meiden, die de beste service willen verlenen !!!
* Geen verplichtingen, maar ongedwongen gezellig babbelen maakt u ook tot graag geziene gast !!!
* BIJ ONS: NIET GOED-GELD TERUG-GARANTIE !!!
* NIET DUUR !!! Gezien wat u geboden wordt !!!
* Wij scheppen op en MAKEN HET WAAR !!!
Drempelvrees? Bel dan onze ESCORT-SERVICE !!!
Deze staat reeds lang als nummer 1 bekend !!!
Club MIRABELLE, Burg. Franssenstr. 4, Kerkrade.
Bel gerust: 045-427120.
Tot vanavond dan. KARIN !!!

Club Levant
Nieuw Nieuw Nieuw Ilona, nu in club Levant, Maastrichterstr. 156, Brunssum. Tel. 045-275199. Paaszat. en paasmaandag gesloten.

Privé bij Anita
045-352543

Regina Privé
Tel. 045-723583.

Frans-zonder
Privé. Tel. 045-714707.

Peggy Privé
Escort ma-vr 11.00-22.30, wo tot 19.00 uur. 046-374393. Tev. meisje gevr. Nieuw: Natascha, Chantalle en Yvonne DD Cup.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Monika's escort
M. jong meisje 045-727854

Escort All-In
045-326191
14.00 t/m 4.00 uur 's Nachts.

Maastricht Privé
043-254183
(dag. geopend v.a. 12 uur)

Escort Saskia
Ook in hotel
☎ 045-418606

SM huis Rachel
4 dames voor al uw SM-fantasiën aanwezig.
Tel. 045-414338.

Jonge volslanke
vrouw ontvangt privé.
Discr. verzekerd.
Tel. 043-647571.

ƒ 50,- all-in.
Tel. 045-423608.

Love Escort
☎045-320905.
v.a. 10.00 uur. Dringend leuk meisje gevr.

Buro Sittard
Met jonge adressen.
Tel. 046-523203.

Play Girl Escort
Voor een lief meisje of jongen bij U thuis. Ook voor Grieks, Striptease, Life-Show. Open van 14.00 uur - 06.00 uur, 7 dagen per week. Tel. 046-379564.

Paren en Single
Club LC
Vrijdag live-show
Zaterdag paren en singles
Zondag koppels gratis.
Hertenweg 5, Zutendaal.
Tel.09-32.89713323.

Jetaime
Leuke dames verwachten U bij ons, erotische massage. Geopend ma. t/m vrijd. 14.00 tot ?? Zaterd. 20.00 tot ?? Stationstr. 116 A, Hoensbroek. Tel. 045-224385.

Brigitte
met vriendinnen.
Tel. 045-254598.

Privé Candy
intieme sfeer, charm. meisjes. 045-212616/211391.

Wild boys
Escort. Tel. 045 - 22 91 56

(Delight) Escort
Tel. 045-229156

Club Anita
voor SM en privé.
Tel. 045-462720.

jongen/meisje.
045-708124. Alle dagen.

Escort Servi[...]
discreet en snel, vo[...] leuk meisje bij u thu[...] hotel, v.a. 12.00 t/m [...] uur. Tel. 045-422[...]

Door 1 of 2 jonge me[...]
Ontsp.massa[...]
Tel. 045-353489.

Boys voor he[...]
privé en escort.
Tel. 045-257998.

Nieuw Cand[...]
Voor al uw wense[...]
Tel. 045-429020.

Parenclub Legér
op 1000 m2 zijn wij [...] grootste en exclusiefst[...] in de Benelux. Wo. e[...] v.a. 20.00 uur voor pa[...] alleenstaanden. Ieder[...] derdag Nudistenparty [...] 20.00 uur. Vrijdag gro[...] tische show met Co[...] Woe. paren vrij entree[...] ste zaterdag van de m[...] voor paren en alleens[...] den, de andere zaterd[...] alleen voor paren. 1 [...] 1993 grote vakantiever[...] t.w.v. ƒ 2.000,-. Paren[...] gen bij elk bezoek aan[...] een gratis lot. Op 17 [...] groot Whirlpool openi[...] party met Miss Léger v[...] zing. Dr. Poelsplein [...] Simpelveld. Bandinfo [...] verrassingen: 045-44[...]

Voor Piccolo's zie verder pagina 1[...]

Gedwongen ontslagen raad regeringsbeleid

DEN HAAG – De wetenschappelijke raad voor het regeringsbeleid (WRR) moet zestien stafmedewerkers kwijt. Gedwongen ontslagen zijn daarbij niet te vermijden.

Dit blijkt uit een raadsverslag over de werkzaamheden in de jaren 1988-1992. De raad heeft nu een staf van 44 mensen. Oorzaak van de afslanking is de grote efficiëntie operatie (geo) waartoe het kabinet eerder heeft besloten.

De WRR bestaat uit dertien leden die benoemd worden door het kabinet. Daarnaast zijn er vier adviserende leden. Een aparte commissie die moest adviseren over sociaal en cultureel beleid (negen leden) is begin dit jaar op last van premier Lubbers opgeheven. De positie van de adviserende leden wordt nader bezien.

In het verslag geeft de WRR te kennen in de toekomst selectiever te willen gaan werken. De raad zal minder adviezen uitbrengen. Van de andere kant zullen de onderwerpen die men aanpakt verder worden uitgediept.

De raad klaagt wel over het feit dat het kabinet adviezen wil waar men voor het beleid direct iets aan heeft, terwijl de WRR een onafhankelijke positie heeft. In het verslag wordt opgemerkt dat de raad alleen optimaal kan werken als het kabinet bereid is open te staan voor adviezen voor de langere termijn.

'Werkloosheid daalt door verlagen rww-uitkering'

DEN HAAG – Verlaging van de rww-uitkering voor langdurig werklozen met 10 procent, bij een gelijkblijvend wettelijk minimumloon, levert een daling van de werkloosheid met 40.000 personen op. Een verlaging van het wettelijk minimumloon met 10 procent met een gelijk blijvende rww-uitkering levert op den duur een verlaging van het aantal werklozen met 12.000 personen op.

Dat heeft onderzoeker J. Graafland van het Centraal Planbureau (CPB) uitgezocht met behulp van het vernieuwde economische model van het CPB. Het nieuwe model is beter toegesneden op de effecten op de arbeidsmarkt van wijzigingen in uitkeringen en het minimumloon.

Een verlaging van de ww-uitkering (70 procent van het laatst verdiende loon) die werklozen krijgen voordat zij terugvallen op de rww, een uitkering op bijstandsniveau, is minder effectief dan verlaging van de rww. Een ww-verlaging met tien procent levert op den duur een vermindering van de werkloosheid met 13.000 personen op.

Verlaging van uitsluitend het wettelijk minimumloon is weinig doelmatig omdat 80 procent van de bedrijven een laagste cao-loonschaal heeft die beduidend boven dat niveau ligt. Een verlaging van het wettelijk minimumloon werkt slechts voor een kwart door in de laagste loonschaal.

Bovendien is de niet-verlaagde rww-uitkering te aantrekkelijk voor werklozen zonder partner of met een partner die geen betaald werk heeft. Alleen voor werklozen die naar hun eerste baan zoeken en bovendien een partner hebben met betaald werk, heeft verlaging van het wettelijk minimumloon wel effect. Zij krijgen immers geen uitkering en willen werken tegen een laag salaris.

Verlaging van de rww-uitkering prikkelt ook werkloze alleenstaanden en werklozen met een niet-verdienende partner, lager betaald werk te accepteren. Dat maakt het voor werkgevers aantrekkelijk om bij inschaling van nieuwe werknemers voor lagere loonschalen te kiezen.

Deeltijdwerkers in regeling benadeeld

Vut ambtenaren in strijd met de wet

DEN HAAG – De zogenoemde pas-regeling voor rijksambtenaren (een soort vut-regeling) is volgens de Commissie Gelijke Behandeling in strijd met de Wet gelijke behandeling van mannen en vrouwen. Deeltijdwerkers worden er door benadeeld en aangezien dat in verhouding vaker vrouwen dan mannen zijn, is er sprake van strijdigheid met de wet.

Met die uitspraak in de hand kunnen volgens de Stichting Landelijke Ombudsvrouw (die om een uitspraak had gevraagd) parttime werkende ambtenaren van 57 jaar en ouder hun recht op verkorting van werktijd eisen.

De pas-regeling (partiële arbeidsmarktparticipatie senioren) geeft oudere rijksambtenaren de mogelijkheid korter te gaan werken. Wie 57 jaar is mag de werkweek terugbrengen tot 32 uur en wie 61 is tot 24 uur. Het inkomen wordt teruggebracht tot 95 respectievelijk 90 procent van het oorspronkelijke salaris. Dat betekent dat iemand die eerst 38 uur werkte nu over de niet-gewerkte 6 respectievelijk 14 uur, ongeveer 70 procent salaris krijgt. De pensioenopbouw en andere rechten lopen voor 100 procent door.

Deeltijders die meer dan 32 of 24 uur werken mogen hun werkweek ook wel tot 32 of 24 uur terugbrengen, maar zij krijgen dan wel met een in verhouding grotere korting op hun salaris te maken dan fulltimers. Parttimers die minder dan 32 of 24 uur werken kunnen hun werkweek niet terugbrengen.

Dit heeft als gevolg dat precies even oude ambtenaren met precies hetzelfde werk die allebei 32 uur werken een verschillend salaris krijgen. Degene die eerst 38 uur werkte, krijgt immers ook over zijn of haar pas-uren betaald, en degene die altijd al 32 uren werkte krijgt alleen die 32 uur betaald.

Het ministerie van Binnenlandse Zaken zegt in een reactie dat de regeling bedoeld is om de belasting van oudere ambtenaren te verminderen, om te voorkomen dat hij of zij bijvoorbeeld arbeidsongeschikt wordt. Volgens het ministerie geldt de te zware belasting niet voor deeltijders.

Winst Wegener flink gestegen

ARNHEM/APELDOORN – Het media-concern Wegener NV in Apeldoorn heeft het afgelopen jaar de nettowinst met 23,2 procent zien stijgen tot 36,1 miljoen gulden. De winststijging is vooral het gevolg van overnames. Het advertentievolume in de dag- en nieuwsbladsector vertoonde een achteruitgang. Voor het lopende jaar rekent Wegener op een stabilisatie van de winst.

De omzet steeg met ruim vijftig procent tot f 729,7 miljoen. De winst per aandeel kwam uit op f 6,54, een stijging met 2,5 procent ten opzichte van 1991. In die cijfers is de uitbreiding van het aandelenkapitaal met 20,3 procent opgenomen. Deze uitbreiding is grotendeels het gevolg van de fusie met de Oostelijke Dagbladen Combinatie (ODC).

Naast de fusie met ODC nam Wegener het afgelopen jaar de Robas Groep, Veerman Holding en kaartenmaker Suurland Beheer over. Deze nieuwe acquisities droegen alle bij aan de winstverbetering. Daarnaast hebben kostenbeheersing, efficiency-verbetering en samenwerkingsvoordelen een bijdrage geleverd.

Bouwvakkers woedend



Deze Griekse bouwvakkers ballen hun vuisten tijdens een mars, gisteren door het centrum van Athene. Duizenden werknemers uit de bouw deden in de Griekse hoofdstad mee aan een 24-uurs protest tegen het bezuinigingsbeleid van de regering Mitsotakis. Foto: REUTER

Unie BLHP vreest ingrepen in aow

UTRECHT – Na de recente ingrepen in de Wet op de arbeidsongeschiktheid (wao) is de vakbond Unie BLHP (administratief, commercieel en technisch personeel) bang dat het kabinet zijn oog heeft laten vallen op de aow. De bond vindt het 'ronduit schandalig' dat politici een mogelijke ingreep in de algemene oudedagsvoorziening bespreekbaar willen maken.

Dat zei voorzitter C. Michielse van de Unie gisteren tijdens het driejaarlijkse congres van de bond in de Utrechtse Jaarbeurs.

Door de vergrijzing wordt de aow steeds duurder. Bovendien moeten de stijgende kosten worden opgebracht door minder mensen. Een mogelijke oplossing van dat probleem is om de aow afhankelijk te maken van het inkomen. Mensen die een goed pensioen hebben, krijgen in dat geval een lagere aow-uitkering.

Grontmij doorstaat dreigende recessie

DE BILT – Het advies- en ingenieursbureau De Grontmij lijkt geen last te hebben van de huidige recessiedreiging. Ondanks een vrijwel gelijkblijvend bedrijfsresultaat van ruim 23 miljoen gulden nam de nettowinst met acht procent toe tot iets meer dan 14 miljoen gulden. De omzet groeide van 450 naar 520 miljoen gulden. Dit bleek gisteren bij een toelichting op de jaarresultaten.

De directie toonde zich tevreden over de resultaten. Dat de nettowinst toenam was te danken aan betere resultaten bij deelnemingen en door een lagere belastingdruk. Ook een betere kostenbeheersing noemde directeur J. Reneman als oorzaak. Het bedrijf heeft de afgelopen jaren een aantal bedrijven overgenomen. De reorganisatie die dat met zich meebrengt, wordt dit jaar afgerond.

Door deze overnames is de Grontmij de afgelopen jaren uitgegroeid tot één van de drie 'full-service'-ingenieursbureaus, naast Heidemij en DHV. Het bedrijf, dat van oorsprong alleen aan landinrichting deed, verricht ook ingenieurswerk in de industrie, ten behoeve van milieuverbeteringsprojecten en het aanleggen van infrastructurele werken zoals de Betuwe-spoorlijn.

In Nederland heeft het bedrijf inmiddels 23 regiokantoren. Nadat de reorganisatie dit jaar is afgerond, richt de directie haar aandacht op expansie in het buitenland. Nu is iets minder dan tien procent van de omzet uit het buitenland afkomstig. Binnen drie tot vijf jaar moet dat percentage zijn verdubbeld. Grontmij ziet met name veel mogelijkheden in Duitsland.

Voor het komend jaar verwacht de Grontmij een lichte verbetering van het resultaat.

munt uit

● Ultimatum

De werkgeversorganisatie in het welzijnswerk, de VOG, heeft minister De Vries (Sociale Zaken en Werkgelegenheid) gisteren een ultimatum gesteld. Als de bewindsman niet vóór 15 april komt met de garantie dat de toegezegde loonruimte voor 1993 beschikbaar wordt gesteld, dan spant de organisatie een kort geding aan tegen de Staat.

● Drinkblikje

De staalindustrie brengt een eigen drinkblikje op de markt om de aluminiumfabrikanten te beconcurreren. Dat heeft het Amerikaanse bedrijf Weirton Steel Corp. gemeld. Weirton heeft in samenwerking met het Japanse Nippon Steel en het Franse Usinor Sacilor een blikje ontwikkeld dat licht en goedkoop is en volledig herverwerkt kan worden. In de tweede helft van 1994 zal de consument pas kennis maken met het nieuwe blikje, verwacht Weirton.

● Schade

De Duitse deelstaat Hessen is gisteren veroordeeld tot het betalen van een schadevergoeding aan het Siemens-concern. De deelregering van Hessen zou in ernstige mate de belangen van Siemens hebben geschaad door het concern uit ecologisch oogpunt te dwingen tot de sluiting van een filiaal, waar kernbrandstofstaven worden geproduceerd.

● Toeslag

De functioneringstoeslag op het overheidssalaris zal vanaf 1 juni 1993 niet langer meetellen voor de pensioenopbouw bij het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds (ABP). Minister Dales van Binnenlandse Zaken heeft dit besluit gisteren gepubliceerd in het Staatsblad. Voor ambtenaren bij de rijksoverheid werd het pensioen al langer vastgesteld op basis van het kale salaris, dus exclusief de functioneringstoeslag. Bij lagere overheden (gemeenten, provincies, waterschappen) en semi-overheidsinstellingen werd de pensioenopbouw wel verhoogd door de salaristoeslag. Lagere overheden geven steeds vaker individuele toeslagen wegens goed functioneren.

● Roebel

De roebel is weer op een dieptepunt beland. Gisteren werd op de tweemaal per week gehouden valutabeurs in Moskou voor een dollar 740 roebel betaald tegen 712 roebel afgelopen dinsdag. Het is de derde maal achtereen dat de roebel op een diepterecord is gekomen.

beurs

Rustig

AMSTERDAM – De beurshandelaren hadden met het Paas-weekeinde in het vooruitzicht niet zo veel zin meer in de handel. Op een paar uitzonderingen na - Heineken, KLM, VNU en Bols Wessanen - bleven de omzetten donderdag aan de lage kant. „Het was een vervelende dag," aldus een handelaar. „De optiebeurs zorgde voor wat handel."

De koersindex ging bescheiden omhoog van 220,4 naar 220,5. Op de aandelenmarkt werd er voor f 771 miljoen aan aandelen omgezet, terwijl de obligatiehoek goed was voor f 2,9 miljard. De handel speculeert op een verdere verlaging van de rente op de kapitaalmarkt.

De drank- en levensmiddelenfondsen Heineken en Bols Wessanen waren duidelijk uit de gratie bij het beleggend publiek. De niet al te optimistische verwachtingen van Heineken zorgden voor aanbod en de koers moest net als woensdag sterk omlaag. „Bij Heineken blijft het maar doorgaan," verzuchtte een handelaar. De omzetten waren hoog. Donderdag gingen ruim 200.000 aandelen over de toonbank. Op rustige dagen gaan er slechts 80.000 stukken om. Heineken verliet de beurs met een verlies van f 2,40 op 188,50. Woensdag moest Heineken maar liefst f 6,10 afgeven. Begin april bereikte de brouwer nog een hoogste jaarkoers van f 197,60.

In Bols Wessanen werd eveneens druk gehandeld. Woensdag gingen er al 1 miljoen aandelen om. Nu waren de omzetten lager, maar werden er toch bijna een half miljoen aandelen ver- en gekocht. BSW, zoals de officiële afkorting luidt, daalde met f 0,80 tot f 41,80. De dag ervoor was er al vijftig cent van de notering afgegaan.

Hoofdfondsen

Hoofdfondsen	v.k.	sk
ABN Amro	54,30	54,40
ABN Amro A.in F.	85,00	85,20
ABN Amro L.Gr.F.	173,30	173,30
ABN Amro Obl.Gr.f.	193,10	193,20
Aegon	83,90	84,00
Ahold	96,80	97,10
Akzo	150,50	151,60
Alrenta	228,20	228,30
Amev cert.	71,80	71,80
Bols Wes. c.	42,60	41,80
CSM cert.	61,70	61,50
Dordtsche Petr.	150,90	151,10
DSM	84,30	85,20
Elsevier	134,50	135,40
Fokker cert.	13,80	13,50
Gist-Broc. cert.	43,10	43,10
Heineken	190,90	188,50
Heineken Hold.	166,50	165,50
Hoogovens nrc	28,30	28,80
Hunter Douglas	47,00	46,60
Int.Ned.Gr. c.	64,30	64,10
KLM	28,10	29,40
Kon. KNP BT	30,00	30,00
Kon. Olie	163,20	163,10
Nedlloyd	29,00	29,00
Océ-v.d.Gr.	45,40	46,50
Pakhoed cert.	38,10	38,50
Philips	24,60	25,30f
Polygram	49,90	50,00
Postb.Beleggf.	50,70	50,80
RG Florente F.	124,00	124,20
Robeco	107,20	107,70
Rodamco	54,00	54,50f
Rolinco	105,60	105,90
Rorento	84,50	84,80
Stork	34,20	34,00
Unilever cert.	206,40	204,80
Van Ommeren nrc	37,00	37,00
Ver.Bezit VNU	110,00	111,30
Wolters-Kluwer	87,70	87,90

Avondkoersen Amsterdam

Aegon 84,00 (84,00)
Akzo 151,60 (151,60)
Kon.Olie 162,80 (163,10)
Philips 24,90-25,30 (25,30)
Unilever 204,20 (204,80)

Binnenl. aandelen

Binnenl. aandelen	v.k.	sk
Aalberts Ind	49,20	48,00d
ABN AmroHld.prf.	6,62	6,70
ABN AmroHld.div'93	53,20	52,70
ACF-Holding c.	41,90	42,50
Aegon div'92	82,00	–
Ahrend Groep c.	81,00	79,50
Asd Options Tr.	9,60	9,70
Asd. Rubber	1,95	1,96f
Ant. Verff.	390,00	–
Atag Hold. cert	116,90	116,90
Athlon Groep	40,00	40,00
Athlon Groep nrc	40,00	40,00
Aut.Ind.R'dam	48,00	48,00
BAM Groep	92,50	92,50b
Batenburg	147,00	149,00
Beers	121,10	121,10
Begemann Groep	35,50	37,50
Belindo	286,00	285,00
Blydenst.-Will.	26,00	25,50
Boer Boekh. Kon.	26,40	21,20
Boer De Winkelb.	75,00	75,50
Bols cert.	51,00	–
Borsumy Wehry	82,20	86,00
Boskalis Westm.	27,40	27,00
Boskalis pref.	27,80	27,30
Braat Beheer	29,00	29,00
Breevast	9,20	9,30
Bührmann-T.c.	29,20	–
Burgman-Heybroek	1700,00	1700,00
Calvé-Delft pref	825,00	825,00
Calvé-Delft cert	1290,00	1288,00
Cindu Intern.	103,50	103,50
Claimindo	280,50	280,50b
Content Beheer	22,70	22,00
Credit LBN	23,50	23,50
Crown v.G. cert.	113,50	112,00
CSM	61,20	61,40
Delft Instrum.	18,90	18,80
Dorp-Groep	39,80	39,80
Draka Holding	25,30	25,70
Econosto	20,50	20,40
EMBA	121,00	–
Eriks Holding	81,20	82,30
Flexovit Int.	53,20	53,00a
Frans Maas cert.	44,00	43,80
Fugro McClelland	30,20	30,60
Gamma Holding	84,50	83,10
Gamma pref.	5,80	5,80
Garzarelli $	12,00	12,00
Getronics	37,50d	37,40
Geveke	16,00	15,80
Giessen-de N.	142,00	145,00
Goudsmit	30,00	30,00
Grolsch	199,00	199,00
GTI-Holding	179,50	178,00
Hagemeyer	153,50	153,40
HAL Trust B	13,80	13,70
HAL Trust Unit	13,80	13,70
HBG	230,00	230,00
Hes Beheer c	10,30	10,30
Hoek's Mach.	58,10	59,20
Holl.Sea S.	0,31	0,29
Holl. Ind. Mij	32,00	32,00
Hoop Eff.bank	8,00	7,90
Hunter D.pref.	2,10	–
IHC Caland	114,50	119,80
Internat.Muell.	62,80	63,00
Kas-Associatie	39,00	40,20
Kempen & Co	8,50	8,20
Klene Holding	90,00	90,00
Kondor Wessels	33,70	33,80
KBB	82,40	82,50
Kon. Sphinx	56,70	59,00
Koppelpoort	399,00	399,00
Krasnapolsky	191,00	191,00
Landré & Gl.	41,00	43,50
Macintosh	42,20	43,50
Maxwell Petr.	133,50	134,00
Moeara Enim	1312,00	1314,00
M.Enim OB-cert.	17150,00	17150,00
Moolen Holding	27,60	30,00
Mulder Boskoop	30,00	41,00
Multihouse	3,10	3,10
Naeff	440,00	–
NAGRON	62,00	61,00
Nat. Inv. Bank	76,00d	76,80
NBM-Amstelland	10,00	10,20
NEDAP	37,00	37,00
NKF Holding	117,50	117,50
Ned.Part.Mij	48,00	48,00
Ned.Springst.	7100,00	7100,00
Norit	16,70	16,90
Nutricia GB	127,80	128,00
Nutricia VB	133,80	134,00
Nijv.-Ten Cate	76,50a	76,70
Omnium Europe	4,00	–
OPG cert.	41,80	41,00
Orco Bank cert.	86,60	85,80
OTRA	262,00	268,00
Palthe	25,20	25,20
philips div'93	24,40	(25,00
Pirelli Tyre	11,80	11,30
Polynorm	129,50	132,00
Porcel. Fles	130,00	130,00
Randstad	50,00	49,80
Reesink	83,00	83,00
Samas Groep	32,30	31,80
Sarakreek	13,50	13,70
Schuitema	1705,00	1705,00
Schuttersveld	28,20	28,20
Smit Intern.	20,50e	21,80
St.Bankiers c.	16,10	16,10
Stad Rotterdam c	44,60	43,90
Telegraaf De	108,00	109,00
Textielgr.Twente	79,00	79,00
Tulip Computers	10,60	10,10
Tw.Kabel Holding	148,50	148,00
Ubbink	63,00	63,00b
Union	45,40	45,50
Vereenigde Glas	400,00	400,00
Verto cert.	13,50	16,50
Volker Stevin	56,80	57,00f
Volmac	19,70	19,50
Vredestein	15,10	15,10
VRG-Groep	25,40	–
Wegener	77,30	77,70
West Invest F.	7,40	7,40
West Inv.F. wb	85,00	85,00a
Wolters Kluwer	343,00	346,00
Wyers	16,00	16,30

Beleggingsinstellingen

Beleggingsinstellingen	v.k.	sk
ABN Amro Aand.F.	83,40	83,70
ABN Amro Albefo	51,40	51,60
ABN Amro Amer.F.	71,10	71,10
ABN Amro Eur. F.	72,50	73,00
ABN Amro Far EF.	61,90	62,50
ABN Amro Neth.F.	94,20	93,90
ABN Amro rent.div	156,80	156,90
Aegon Aandelenf.	37,60	37,60
Aegon Spaarplus	5,30e	5,30b
Aldollar BF $	30,20	30,20
Alg.Fondsenbez.	231,50	232,50
Alliance Fund	10,00	10,00
Amro North Am.F.	60,50	60,70
Amvabel	106,10	106,00
Asian Tigers F.	73,90	74,10
Asian Select. F.	70,50	71,20
Austro Hung. F.	4,00	4,00
Beleg.f. Ned.	71,80	72,20
Bemco RentSel.	60,70	60,70
Bever Holding	2,60	2,60
CLN Obl. Div. F.	115,90	116,00
CLN Obl.Waardef.	124,30	124,40
Delta Lloyd Inv.	28,30	28,30
DP America Gr.F.	35,70	35,70
EGF Investm.	122,50	122,50
EMF Rentefonds	82,10	82,40
Eng-Holl.Bel.T1	11,50	11,50
Envir.Growth F.	44,00	44,00
Esmeralda part.	34,10	35,00
Eur.Ass. Trust	6,70	6,70
EMS Growth Fund	102,70	102,80
EMS Income Fund	100,80	100,90
EMS Offsh. Fund	101,50	101,70
EOE Index Fnd	341,50	339,00
Euro Growth Fund	47,10	46,50
Euro Spain Fund	7,60	7,60
Far East Sel.F.	62,50	63,50
Gim Global	57,00	57,20
Groeigarant	1,30	1,40
Holland Fund	75,50	75,70
Holl. Eur. Fund	51,00	51,20
Holl. Obl.Fonds	133,50	134,00
Holl. Pac. Fund	108,80	110,00
Holl. Sel.Fonds	91,00	91,00
ING Bnk Dutch Fnd	48,00	48,00
ING Bnk Geldm.Fnd	57,77	57,77
ING Bnk Glob.Fund	47,00	47,50
ING Bnk Oblig.Fnd	37,60	37,70
ING Bnk Spaard.F.	104,60	104,71
ING Bnk Rentegr.F	126,50	126,00
ING Bnk Vastg.Fnd	31,90	31,90
Innovest	59,70	60,00
Interbonds	515,00	515,80
Intereffekt 500	23,40	22,00
Intereffekt wt	53,90f	53,00
Investa part.	68,00	68,50
IS Himal.Fund $	7,20	7,20
Jade Fonds	168,00	170,10d
Japan Fund	23,00	21,40
Jap.Ind.Alpha F.	6100,00	–
Jap.Sect.Rat.Yen	5100,00	–
Korea Pac.Tr. $	8,20	–
Leveraged Cap	56,70	56,80
Liquirent	51,70	51,70
Mal.Capital F.$	11,20	11,20
Mees Obl.Div.F.	118,40d	119,00
Mexico Income F.	13,50	–
MK Int.Ventures	9,10	9,10
Mondibel	76,30	76,40
Nat.Res.Fund	67,20	66,90
Nedufo A	119,00b	124,00b
Nedufo B	123,00	124,00b
Nevas	63,00b	60,00
Nevas 17 cumpref.	40,00	60,00
New Asia Fund	7,50	7,50
Nomura Watr. F.	0,26	0,30
Obam, Belegg.	273,00	274,90
OAMF Rentefonds	14,80	14,70
Orange Fund	20,90	21,00
Pac.Dimensions	92,00	92,00
Pac.Prop.Sec.F.	29,70	30,00
Pierson Rente	122,80	122,90
Postb.Aand.f.	52,10	52,10
Postb.Obl.f.	51,20	51,30
Postb.Verm.gr.f.	50,40	50,50
Rentalent Bel.	163,50	163,80
Rentotaal NV	37,90	38,00
RG America F.	120,00	120,30
RG Divirent F.	52,50	52,60
RG Europe F.	102,00	102,00
RG Pacific F.	107,70	108,00
RG SP Groen	50,40	50,50
RG SP Blauw	58,10	58,30
RG SP Geel	54,20	54,40
Rodin Prop.$	84,00	84,00
Rolinco cum.p	91,00	–
Schrod.Int.Pr.F	27,00	27,00
Sci/Tech $	14,00	13,80
Suez Liq.Grf.	191,00	191,10
Technology Fund	17,00	17,00
Tokyo Pac.Hold.	222,00	222,00
Trans Eur.Fund	77,00	77,20
Transpac.F.	315,00	325,00
Uni-Invest	19,50	19,50
Unico Inv.Fund	77,30	76,00
Unifonds DM	29,00	29,30
Vaste Waard.Ned	47,00	47,00
Vast Ned	97,80	97,80
VIB NV	62,20	62,20
VSB Mix Fund	56,00	56,50
VSB Obl.Gr.f.	108,80	108,70
VSB Rente Fonds	116,30	116,40
WBO Intern.	70,40	71,00
Wereldhave NV	95,00	95,00
Yen Value Fund	73,50	77,00
ZOM Florida F.$	23,50	24,70

Parallelmarkt

Parallelmarkt	v.k.	sk
Alanheri	28,30	28,30
ABF	117,80	117,80
Austria Global	1072,00	1072,00
Biogrond Belegg.	10,60	10,80
Comm.Obl.F.1	98,20	–
Comm.Obl.F.2	97,60	–
Comm.Obl.F.3	98,50	–
De Drie Electr.	11,00d	11,00
Delta Ll.Dollarf.	68,90	69,30
Delta Lloyd ECU	61,80	62,00
Delta Lloyd Mix	66,40	66,50
Delta Lloyd Rent	64,60	64,80
E&L Belegg.3	111,90	111,90
E&L Belegg.4	79,50	79,50
E&L Kap.Rente F.	115,20	115,30
Free Rec.Sh.	13,90	14,10
Gelderse Pap.	47,80	47,50
German City Est.	26,00	26,00
Gouda Vuurvast	47,00	47,00
Helvoet Holding	29,00	29,00
Holland Col.	46,60	46,60
Inter/View Eur.	4,20	4,20
Kühne+Heitz	29,70	29,40
Management Share	3,00	3,50
Neways	4,90	4,80
Ohra Aand.F.	55,00	54,80
Ohra Liq.GrF.	51,70	51,70
Ohra Obl.Df.	54,90	55,10
Ohra Obl.Grf	53,60	53,70
Ohra Onr.G.F.	58,00	58,00
Ohra Totaal F.	55,00	55,10
Pan Pac. Winkel	10,30	–
Simac Techniek	12,30	12,30
Suez Gr.Fund	50,50	51,00
Welna	36,20	40,00b
Wereldhave	4,30	–
Wolff	52,00	52,00

Parallel top-15

Parallel top-15	v.k.	sk
Bergh. Pap.	28,70	29,00
Besouw, van	30,10	30,10
Ebco-Klm	35,30	35,30
Groenendijk	24,90	25,10
Grontmij	50,50	50,10
LCI Comput.Gr.	3,00	3,80e
Melle, van nrc	62,30	62,30
Nedcon Groep	66,00d	66,00
Nedschroef	53,20	53,20
Ordina Beheer	13,10	13,40
P & C Groep	80,70	80,70
Pie Medical	4,20	4,20
Sligro Beheer	65,50	66,00
Vilenzo	19,30	19,20
Weweler	16,90	16,50

Wall Street

Wall Street	v.k.	sk
allied signal	65	64¾
amer.brands	29½	29½
amer.tel.tel	58	58¾
amoco corp	57¾	58¼
asarco inc.	20½	21
bethl. steel	17⅛	16⅞
boeing co	36¼	36
can.pacific	15⅛	15⅛
chevron	84¾	84½
chiquita	14⅜	14⅝
chrysler	41½	41⅜
citicorp	29¼	29⅛
cons.edison	35½	35¾
digit.equipm.	43½	41¼
dupont nemours	50½	50⅛
eastman kodak	54⅜	54⅞
exxon corp	68⅛	67⅞
ford motor	54⅝	54⅝
gen. electric	91¾	92
gen. motors	39¼	39⅜
goodyear	75⅜	77⅞
hewlett-pack.	73¾	74⅝
int. bus.mach.	52¼	51
int. tel.tel.	78⅛	78⅝
klm airlines	16⅛	15⅞
mcdonnell	58	58½
merck co.	34	33⅛
mobil oil	70½	70½
penn central	26⅝	26½
philips	13¾	13⅞
primerica	45¾	45½
royal dutch	90⅛	90⅛
sears roebuck	51½	53
sfe-south.pac.	15⅛	15⅛
texaco inc.	64¼	63⅞
united techn.	48¾	47⅝
westinghouse	14⅜	15⅛
whitman corp	14⅜	14¼
woolworth	31	30⅝

Advieskoersen

Advieskoersen		
amerik.dollar	1,750	1,870
austr.dollar	1,22	1,34
belg.frank (100)	5,20	5,50
canad.dollar	1,380	1,500
deense kroon (100)	27,75	30,25
duitse mark (100)	108,80	113,80
engelse pond	2,61	2,86
finse mark (100)	20,50	32,50
franse frank (100)	31,50	34,25
griekse dr. (100)	0,72	0,92
ierse pond	2,50	2,84
ital.lire (10.000)	10,40	12,10
jap.yen (10.000)	155,50	161,50
noorse kroon (100)	24,90	27,40
oost.schill. (100)	15,67	16,20
port.escudo (100)	1,12	1,30
spaanse pes. (100)	1,47	1,65
turkse lira (100)	0,0150	0,0240
zweedse kr. (100)	22,00	24,50
zwits.fr. (100)	119,25	123,75

Wisselmarkt

Wisselmarkt	
amerik.dollar	1,81255-1,81505
antill.gulden	0,9985-1,0285
austr.dollar	1,2804-1,2904
belg.frank (100)	5,4505-5,4615
canad.dollar	1,44075-1,44325
deense kroon (100)	29,235-29,285
duitse mark (100)	112,3750-112,4250
engelse pond	2,7520-2,7570
franse frank (100)	33,195-33,245
griekse dr. (100)	0,7740-0,8740
hongk.dollar (100)	23,3750-23,6250
ierse pond	2,7410-2,7510
ital.lire (10.000)	11,540-11,590
jap.yen (10.000)	100,465-100,565
nwzeel.dollar	0,9690-0,9790
noorse kroon (100)	26,395-26,445
oostenr.sch. (100)	15,9670-15,9770
port. escudos (100)	1,1840-1,2240
spaanse pes. (100)	1,5500-1,5600
surin.gulden	0,9800-1,0300
zweedse kr. (100)	23,725-23,775
zwits.frank (100)	121,870-121,920
e.c.u.	2,1850-2,1900

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)

algemeen	220,40	220,50
id excl.kon.olie	211,50	211,70
internationals	221,40	221,40
lokale ondernem.	221,20	221,50
id financieel	179,00	179,00
id niet-financ.	262,20	262,80

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)

algemeen	327,90	328,10
id excl.kon.olie	295,40	295,70
internationals	343,40	343,40
lokale ondernem.	310,10	310,50
id financieel	282,70	282,80
id niet-financ.	344,10	344,80

CBS-stemmingsindex (1983=100)

algemeen	107,50	107,80
internation	101,80	102,50
lokaal	108,50	108,80
fin.instell	138,00	138,10
niet-financ	103,10	103,50
industrie	105,90	105,80
transp/opsl	76,20	77,00

Goud en zilver

Goud onbewerkt 19,450-20,050, vorige 19,300-19,900, bewerkt 21,650 laten, vorige 21,500 laten.

Zilver onbewerkt 190-260, vorige 180-250, bewerkt 300 laten, vorige 290 laten.

Dow Jones

Industrie 3.396,46 - 0,56

OPTIEBEURS

	serie			omzet	v.k.	s.k.
abn amro	c	jul	55,00	344	1,10	1,10
abn amro	c	j95	45,00	506	9,80	10,00
akzo	c	jul	150,00	1711	4,50	4,80
akzo	p	apr	150,00	282	1,00	0,80
akzo	p	jul	140,00	275	2,50	2,80
d/fl	c	apr	185,00	672	0,40	0,30
d/fl	c	mei	185,00	400	2,00	1,80
d/fl	p	sep	170,00	1500	1,50a	1,20
dsm	p	apr	85,00	378	1,70	1,30
eoe	c	apr	310,00	300	9,30	9,10
eoe	c	apr	315,00	325	4,70a	4,30
eoe	c	apr	320,00	842	1,00	1,30
eoe	c	mei	320,00	314	3,50	3,20
eoe	p	apr	310,00	339	0,40	0,30
eoe	p	apr	315,00	443	0,90b	0,70
eoe	p	apr	320,00	306	2,70	2,30
eoe	p	mei	310,00	200	3,00b	2,90
hoog	p	jul	25,00	278	1,20	1,10
ing	c	apr	60,00	440	4,50	4,20
ing	c	apr	65,00	754	0,40	0,30
ing	c	jan	47,00	320	16,00	16,40
ing	c	j96	55,00	200	11,50	11,10
ing	p	apr	60,00	1000	0,10a	0,10
ing	p	jul	65,00	350	2,00	3,00
kpbt	c	jul	30,00	538	1,70	1,70b
klm	c	apr	25,00	301	3,30	4,30
klm	c	jul	25,00	204	5,00a	5,00
klm	c	jul	27,00	205	2,40	3,30
klm	c	jul	30,00	306	1,40	1,80
klm	c	o96	20,00	207	11,00a	11,70
nlv	c	nov	110,00	2000	2,70a	2,60
nlv	c	nov	114,00	2000	0,90a	0,70
phil	c	apr	20,00	274	4,70	5,00
phil	c	apr	22,50	300	2,30	2,60
phil	c	apr	25,00	606	0,30	0,30
phil	c	jul	25,00	300	1,00	1,00
phil	c	jul	27,50	674	0,70	0,60
phil	c	okt	22,50	200	4,00	4,30
phil	c	okt	25,00	416	2,40	2,70
phil	c	okt	27,50	363	1,30	1,50
phil	c	okt	30,00	636	0,70	0,70
phil	c	o95	20,00	278	8,40	8,90b
phil	c	o97	22,50	385	8,30	8,00
phil	p	jul	22,50	512	0,70	0,60
phil	p	o96	20,00	307	1,00	1,70
olie	c	apr	160,00	1711	3,50	3,00
olie	c	apr	165,00	316	[illegible]	0,50
olie	c	jul	165,00	1306	2,40	2,40
unil	c	apr	195,00	204	12,00	10,80
unil	p	jul	200,00	403	3,40	4,00

a=laten	g=bieden+ex.div.
b=bieden	h=laten+ex.div.
c=ex-claim	k=gedaan+h
d=ex-dividend	l=gedaan+g
e=gedaan+bieden	vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten	sk=slotkoers gisteren

KIOSK

Deze pagina wordt gecoördineerd door de afdeling PR en Promotie. Voor inlichtingen: 045-739366.

KIOSK IS ER VOOR U!
Op deze pagina brengen wij wekelijks reisaanbiedingen, mogelijkheden om uitstapjes te maken, een speciale rubriek voor de Vrienden van het Limburgs Dagblad en andere wetenswaardigheden, die voor u als lezer van belang kunnen zijn.
Heeft u ons iets te melden, schrijf ons dan minimaal 2 weken vóór het evenement.
LIMBURGS DAGBLAD, t.a.v. KIOSK, POSTBUS 3100, 6401 DP HEERLEN.

WANDELINGEN

10 APRIL
- ★ Bocholt (B) Kakabeke Tocht
  7 - 10 - 17 km.
  Start: Bivak "Kakebeek" Kreijel, Bocholt
  08.00-15.00 uur. Inlichtingen: (09-32) 11633475
- ★ Hechtel (B) Bergskestocht
  5 - 10 km.
  Start: Vakantiepatronaat aan de Berg 13.00-19.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 11731785

11 APRIL
- ★ Herderen-Riemst (B) Paastocht
  6 - 12 - 20 km.
  Start: Muziekzaal St. Jansstraat, 08.00-15.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 12233980
- ★ Herent-Neerpelt (B) Paaseierentocht
  7 - 12 - 18 - 30 km.
  Start: Parochiezaal Herent-Neerpelt,08.00-15.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 11649189
- ★ Lommel (B) Paastocht
  7 - 12 - 20 km.
  Start: Feestzaal School Provil, 07.00-15.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 11541584
- ★ Stein, Steindertocht
  7 - 10 - 15 - 25 km.
  Start: Schinekestraat 11, 08.00-14.00 uur
  Inlichtingen: 046-335273
- ★ Westerloos-Neeroeteren (B) Paastocht
  6 - 9 - 12 - 20 km.
  Start: zaal "Eendracht" te Berg, 07.00-15.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 11566937

12 APRIL
- ★ Borgloon (B) Paastocht
  6 - 12 km.
  Start: KSO College, Tongersesteenweg
  13.00-20.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 11743522
- ★ Echt, Zomeravondwandeling WSV Echt
  10 km.
  Start: Bruin Café Spee, Markstraat 3, 16.30-19.00 uur. Inlichtingen: 04754-84593/82431
- ★ Gingelom (B) Paastocht
  6 - 12 -20 km.
  Start: Zaal Tijl, Pater Gullardstr. 07.00-15.00 uur Inlichtingen: (09-32) 11831362
- ★ 's Gravenvoeren (B) Bergen boswandeling
  5 - 10 - 20 - 30 km.
  Start: Kursaal, Boomstr. 153, 09.00-15.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 41810825

13 APRIL
- ★ Lillo-Houthalen (B) Dinsdagmiddag-avondtocht
  5 - 10 km.
  Start: Parochiezaal, Mr. Surinxstraat 14.00-19.00 uur. Inlichtingen: (09-32) 11211685

14 APRIL
- ★ Donk-Herk de Stad (B) Midweektocht
  6 - 10 km.
  Start: Zaal Marathon, Dorpsstraat 13.00-19.00 uur.
  Inlichtingen: (09.32) 13444555
- ★ Elen-Dilsen (B) Tussen Zander en Bosbeek
  5 - 10 km.
  Start: Kantine Hondeclub Elro 14.00-18.00 uur
  Inlichtingen: (09-32) 89754409

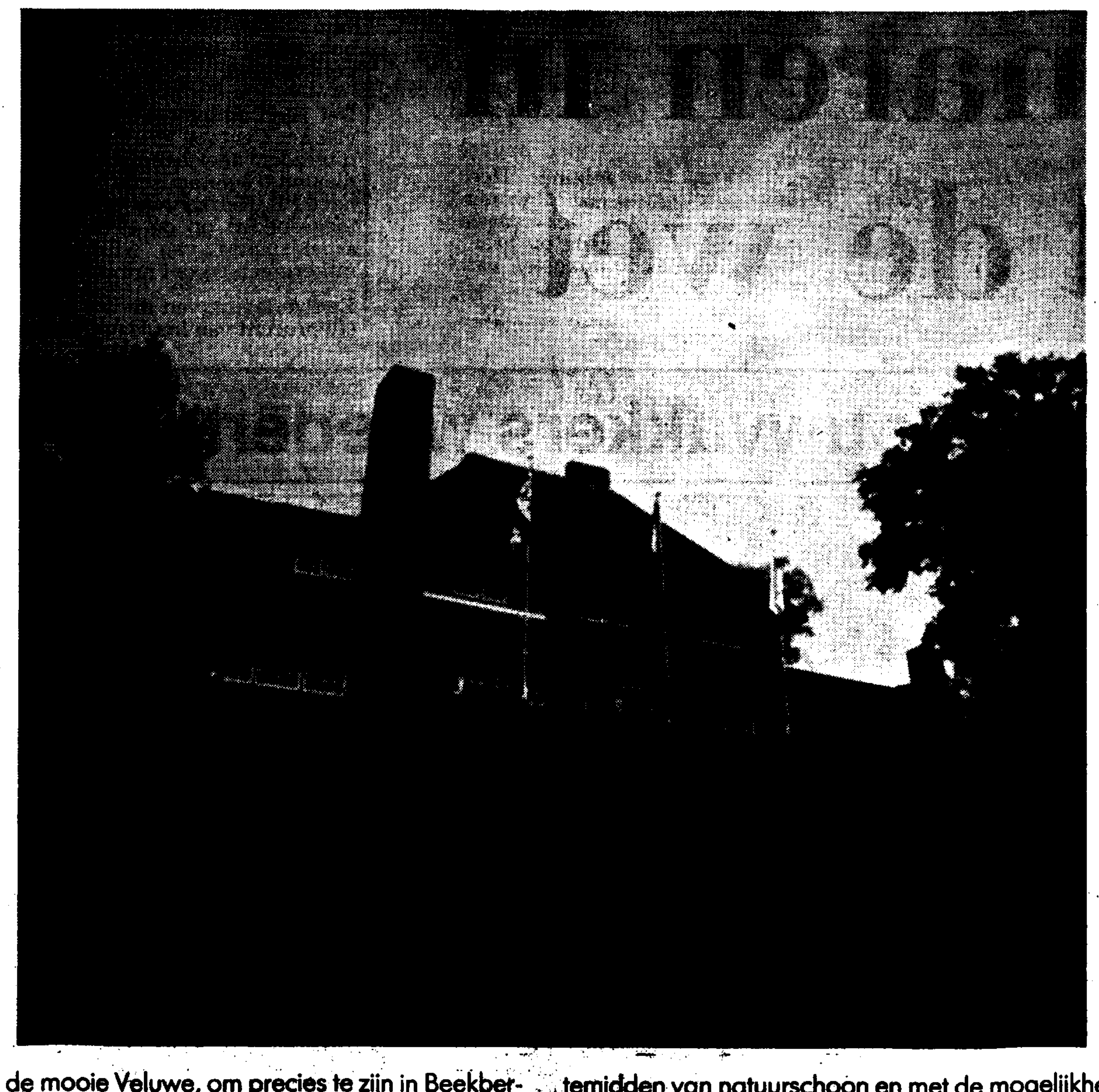
GEAFFICHEERD

11 APRIL
- ★ Rommelmarkt georganiseerd door de Zuid Nederlandse Golfbiljart Federatie. Van 10.00 tot 17.00 uur in lokaal 't Spaans Kentje, Rötscherweg 2, Nieuwenhagen-Landgraaf.

12 APRIL
- ★ Rommelmarkt georganiseerd door Speeltuin Hulsveld. Van 10.00 tot 17.00 uur in café-hotel Oud Simpelveld, Irmstraat 23 te Simpelveld.
- ★ Van 10.00 tot 18.00 uur "zwarte markt" Eygelshoven. In de sporthal van het Socio-Project aan de Markt vindt u talrijke stalletjes met een enorm aanbod in tweede hands artikelen. Entree ƒ 3,50 pp.; 65+ en jeugd van 13 t/m 16 jaar ƒ 2,50. Kinderen t/m 12 jaar - onder begeleiding - hebben gratis toegang.

RELAXEN OP LANDGOED DE WIPSELBERG

SPECIAAL ARRANGEMENT VOOR LIMBURGS DAGBLAD-LEZERS



Midden op de mooie Veluwe, om precies te zijn in Beekbergen ligt landgoed De Wipselberg. Een accommodatie, behorend bij de keten van Baron hotels. Vanuit Limburg gerekend ligt Beekbergen op ruim 200 kilometer. Als u ter hoogte van Loenen-Eerbeek de autobaan verlaat, bevindt u zich al direkt in een bosrijke omgeving. Landgoed de Wipselberg is een unieke lokatie, verscholen tussen het natuurschoon in hartje Veluwe.

Appartementen

De 122 "hotelkamers" zijn in principe appartementen. Aan elkaar geschakeld, verdeeld over het totale terrein in de bosrijke omgeving. Privacy en comfort staan voorop. U beschikt op uw logeeradres over uitstekende sanitaire voorzieningen, kleurentelevisie, telefoon, radio en minibar. Rust en ruimte stralen er vanaf.
Landgoed de Wipselberg is omgeven door een eigen natuurterrein dat circa 12 ha meet. U kunt er naar hartelust wandelen. Naast de deur vindt u bijvoorbeeld ook het Nationaal Park de Hoge Veluwe en de Kroondomeinen. Kortom natuurliefhebbers kunnen hun hart ophalen.

Omgeving

Verder vindt u in de omgeving bijvoorbeeld Paleis het Loo, speelgoedmuseum De Brug, familiepretpark Koningin Julianatoren, het Openluchtmuseum Arnhem en het Kröller-Müller museum.

Sportieve ontspanning is ook zeer wel mogelijk. Een tennispark met vijf banen, een ruim binnenbad, sauna's, en jeu de boulesbaan zijn terplekke aanwezig, daarnaast kunt u zich ook nog "geven" aan de oudhollandse binnenspelen.
Tafelen is ook een feest. Treft u het wat het weer betreft, dan kunt u bijvoorbeeld op en van de zonneterrassen een aperitief nemen om vervolgens in het sfeervolle restaurant uw diner te gebruiken.
Daarna kunt u nog een van de gezellige bars met uitnodigende zitjes bezoeken, maar u terugtrekken in uw luxe appartementje - waarvan een groot aantal ook nog is voorzien van een terras - is natuurlijk ook mogelijk.

Bij het 3-daags arrangement -geldig van 30 april tot 30 augustus-, is ook nog een aantal extra's inbegrepen. Behalve twee overnachtingen en de verzorging op basis van halfpension, (ontbijtbuffet en 3-gangendiner), heeft u recht op gratis gebruik van het zwembad, krijgt u bij aankomst een komplete infomap over de direkte omgeving en mag u kiezen uit een gratis entreebewijs voor òf paleis het Loo of Burgers Bush òf u kiest voor een uur gratis sauna + tennisbaan.

Een verblijf op de Wipselberg staat garant een weekend rust temidden van natuurschoon en met de mogelijkheid om in de direkte omgeving een van de talrijke toeristische attracties te bezoeken.
Gezien het feit dat het een uitgestrekt gebied is met regelmatige niveauverschillen (trappen - taluds) is de lokatie helaas minder geschikt voor mindervaliden of rolstoelgebruikers.
Overigens worden huisdieren niet toegelaten.

REISINFO

Periode:	het arrangement is van toepassing tussen 30 april en 30 augustus 1993. U reist aan per eigen vervoer. Aankomst telkens op vrijdag of zaterdag vanaf 15.00 uur. Vertrek is steeds voor 12.00 uur.
Prijs:	ƒ 245,- per persoon. Kinderen tot 2 jaar hebben gratis verblijf, kinderen t/m 12 jaar krijgen pp. 50% korting, mits verblijf in de kamer van de ouders. Er bestaat ook de mogelijkheid uw verblijf te verlengen à raison van ƒ 110,- p.p. eveneens op basis van halfpension.
Inclusief:	★ 2 overnachtingen ★ 2 maal uitgebreid ontbijtbuffet ★ 2 maal 3-gangen diner ★ gratis gebruik van het zwembad ★ gratis entreebewijs naar keuze (zie tekst) òf 1 uur gratis tennisbaan + sauna ★ uitgebreide informatiemap
Reserveren:	Wilt u een arrangement boeken dan kunt u dat doen middels het invullen van de reserveringsbon op deze pagina. Deze stuurt u naar het Limburgs Dagblad, t.a.v. KIOSK, postbus 3100, 6401 DP Heerlen. Binnen 10 dagen ontvangt u van Landgoed de Wipselberg de bevestiging, routebeschrijving en verdere info.

RESERVERINGSBON: LANDGOED DE WIPSELBERG
Naam
Adres
Postkode .... Woonplaats
Telefoon .... Aantal volw.
Aantal kinderen .... Leeftijd(en)
Aankomstdatum: 1e keus .... 2e keus



EXPOSITIE IN AFRIKACENTRUM:
„ALS JE MIJ WILT LEREN KENNEN..."

In Cadier en Keer vinden we aan de Rijksweg het Afrikacentrum. Een plaats waar u Afrika echt kunt leren kennen. Er is veel meer dan het beeld van honger, oorlog, droogte, corruptie en exotica. Middels centrale thema's krijgen de bezoekers een kompleter beeld van dit immense werelddeel.

In de expositie komen we o.a. gewaden tegen. Kleurige gewaden, tot een kunstig geheel gemaakt. De strijd om te overleven speelt voor de Afrikanen een grote rol. Zij hanteren deze strijd vijf steunpilaren: - respect voor de voorouders, - relaties met de verwanten, - verantwoordelijkheidsgevoel, de vrouwen, - vertrouwen op de hulp van God, - vindingrijk zijn met schaarse middelen.
Daarnaast zoekt men in het leven steeds naar evenwicht en een houding tegenover storende krachten.
Foto's op de buitenmuren van de expositieruimte laten de sterke invloeden van buitenaf zien.
Een gedeelte van de expositie gaat over geld verdienen en de zorg voor de dagelijkse levensbehoeften. Initiatieven van mensen, het belang van familierelaties, de verhouding tussen generaties. De staalharde muur van het gezag die men steeds weer tegenkomt, die hun leven dicteert.



● *Afrikaans speelgoed*

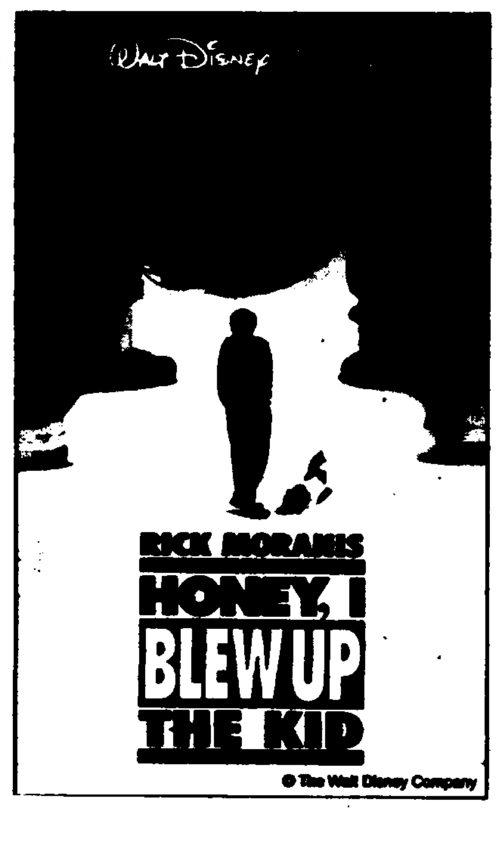
Hoe men probeert sociaal en cultureel in evenwicht te blijven ziet u in een ander deel van de expositie. Gezondheid, religie, muziek en dans. Hoe zijn de westerse invloeden hierop?
De dood is ook een thema apart. De begrafenis is in Afrika een feest dat groots gevierd wordt. Men weet immers dat de geest van de overledene voortleeft.

Met een beeld over de historie van Afrika wordt deze thema-expositie afgerond.
Naast de expositie vinden we in het Afrikacentrum ook een open depot, waar de betekenis van de beeldjes kan worden uitgezocht, recreatieruimtes waar kleding en verhalen centraal staan en de bibliotheek met een veelheid aan boeken en tijdschriften.

Het Afrikacentrum is gelegen aan de Rijksweg 15 in Cadier en Keer. De openingstijden zijn op maandag t/m vrijdag van 13.30 tot 17.00 uur en op zondag van 14.00 tot 17.00 uur. Gesloten op alle zaterdagen en 1e paas-, pinkster- en kerstdag.
De entree bedraagt ƒ 5,- voor volwassenen en ƒ 2,50 voor kinderen.

EXTRA KORTING VOOR KIOSKLEZERS
Op vertoon van onderstaande bon krijgt u t/m 30 april 1993 korting op de entreeprijs. Volwassenen betalen dan slechts ƒ 3,50 en kinderen ƒ 1,50.

BON: AFRIKACENTRUM CADIER EN KEER
Naam
Woonplaats
Aantal personen .... max.



PAASAANBIEDING KINDERFILM ROYAL THEATER HEERLEN
In de kleine zaal van het Royal Theater draait vanaf heden de heerlijke Walt Disney komedie **"Honey, I blew up the kid"**.
Het verhaal van een wetenschapper wiens jongste kind door pappie's nieuwste experiment steeds maar groeit. Hij wordt wel 35 meter hoog! Zoontje Adam verdwijnt op een gegeven moment en is op weg naar Las Vegas. Voordat hij daar aankomt MOET hij door zijn familie zijn teruggevonden...

SPECIALE PAASVAKANTIEKORTING!
De voorstelling is dagelijks om 14.00, 16.15 en 18.15 uur. Tot en met zondag 18 april krijgt u ƒ 2,50 korting op de entreeprijs van ƒ 12,50.**
U betaalt dus per persoon een tientje. De hierbij afgedrukte kortingsbon geldt voor maximaal 4 personen. Reserveren (045-714200) is gewenst.

BON: Honey, I blew up the kid
Naam
Woonplaats
Aantal personen .... max. 4



RIJKSDAALDER-FILM: HOT SHOTS! - ROYAL HEERLEN
In de serie "voor een riks naar de film" kunt u vanaf vandaag tot en met 14 april om 14.00 uur naar HOT SHOTS. De makers van "Airplane" en "Naked Gun" hebben weer voor een overdonderende produktie gezorgd. Het gegeven "er hangt iets leuks in de lucht" en kritiek als "de moeder van alle films" zijn voorwaarden genoeg om deze film super voordelig te bekijken.

NOG MEER VOORDEEL!
Lezers van KIOSK genieten nog een extra korting. Op vertoon van onderstaande bon aan de kassa van het theater, betalen 4 personen slechts de entree voor 3 personen. Dus met z'n vieren naar HOT SHOTS voor slechts ƒ 7,50!**
De aanbieding geldt zolang de voorraad strekt.

BON: Royal Theater Heerlen - Hot Shots
Naam
Woonplaats
Op vertoon van deze bon betalen 4 personen slechts driemaal ƒ 2,50. De bon geldt van 9 t/m 14 april 1993.

Vrienden van het Limburgs Dagblad

* Kaartverkoop bij alle Limburgs Dagblad-kantoren en VVV Landgraaf, Vaals en Simpelveld.
** Kaartverkoop aan de kassa van het theater.
Op vertoon van de Vriendenpas en ingevulde bon, ontvangt u de aangegeven korting.

Wilt u lid worden van de vereniging „Vrienden van het Limburgs Dagblad", bel dan de service-afdeling 045-739881 (tijdens kantooruren). Voor lezers van het Limburgs Dagblad is dat lidmaatschap geheel gratis.

imburgs agblad egionaal

ijdag 9 april 1993

itgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown

Vierhonderd woningen tegen de grond

Sloop Vossekuilflats start voor de zomer

Van onze verslaggever

HEERLEN – De sloop van de vier Vossekuilflats in Heerlen start al voor de zomer. Nog deze maand roept de gemeente in een advertentie aannemers op in te schrijven voor de openbare aanbesteding.

De gemeente en de gezamenlijke bouwverenigingen startten al in 1990 met de herhuisvesting van de bewoners van de Vossekuil, die een verhuisbijdrage van 3000 gulden krijgen. Op dit moment zijn nog maar twaalf van de vierhonderd appartementen bewoond.

Voor de resterende bewoners is in principe andere huisvesting gevonden. De gemeente hoopt de Vossekuilflats op 1 mei geheel leeg te hebben, waarna de sloop kan beginnen.

Hiermee komt een einde aan jarenlange onzekerheid rond de verpauperde flats. Deze werden midden jaren zestig gebouwd, maar door een constructiefout kwamen ze al snel negatief in de publiciteit.

Om de flats toch vol te krijgen, voerde eigenaar Bouwvereniging Heerlen geen selectief toewijzingsbeleid. Hierdoor ontstonden sociale problemen, zich vooral uitend in drugsoverlast.

Al in 1986 besloot de Bouwvereniging dat de Vossekuilflats maar beter gesloopt konden worden. Vervolgens heerste er zes jaar lang een impasse over de betaling van de daarmee gepaarde kosten van dertig miljoen gulden.

Vorig jaar besloot het Centraal Fonds voor de Volkshuisvesting (CFV) een substantiële bijdrage te geven. Maar pas op 30 maart ging het Heerlense college definitief akkoord met aanvullende voorwaarden. Die zijn deze week ook door het CFV-bestuur bekrachtigd, zo bevestigt voorzitter Koopman.

De Bouwvereniging Heerlen heeft begin dit jaar 72 woningen verkocht. Met de opbrengst daarvan voldoet de bv haar bijdrage in de sloopkosten van de Vossekuil.

Wens van Marokkanen in Maastricht

Assalam wil moskee in leegstaande kerk

MAASTRICHT – De Marokkaanse vereniging Assalam wil graag een moskee inrichten in een leegstaand kerkgebouw. De vereniging wil dit verzoek bespreken met de Raad van Kerken in Maastricht. De Marokkanen zijn ten einde raad nu de besprekingen met de gemeente over een nieuw gebedshuis in een impasse zijn geraakt.

Voorzitter M. Khalloufi van Assalam ziet weinig heil meer in verdere besprekingen met de overheid. „De gemeente blijft in de gesprekken steeds weer de Stichting Moskee betrekken, die wij niet erkennen omdat zij andere denkbeelden over het functioneren van een moskee heeft dan onze vereniging. Al maandenlang wordt geroepen dat deze stichting opgeheven wordt, maar tot op heden is zij nog steeds actief.
Pas als de Stichting Moskee van het toneel verdwenen is, willen wij weer praten met de gemeente. Dan zou ook een nieuw bestuur gekozen kunnen worden door de Marokkaanse gemeenschap die het beheer van de moskee voor zijn rekening gaat nemen," verduidelijkt Khalloufi de grieven van Assalam.
De Marokkanen zijn het wachten beu en hebben besloten op eigen kracht de bouw van een nieuwe moskee te realiseren.
„Tientallen kerken staan leeg of worden nauwelijks meer gebruikt. Waarom zou een van deze gebouwen niet omgevormd kunnen worden tot een moskee?," vraagt secretaris M. Bellari zich af.
Er wordt alles aan gedaan om een moskee in te richten in de Limburgse hoofdstad. Khalloufi: „We hebben zelfs een open brief gepubliceerd in de in Londen verschijnende Arabische krant Al-Arab, die invloedrijk is en twaalf miljoen lezers telt. Daarin roepen wij alle Arabieren op om een bijdrage te geven voor een Islamitisch centrum of moskee in Maastricht. We hebben immers hard financiële steun nodig. We kunnen de kosten van de bouw onmogelijk zelf opbrengen."

Pas twee personen door outplacement aan ander werk geholpen

Ontslagen bij CBS Heerlen

Van onze redactie economie

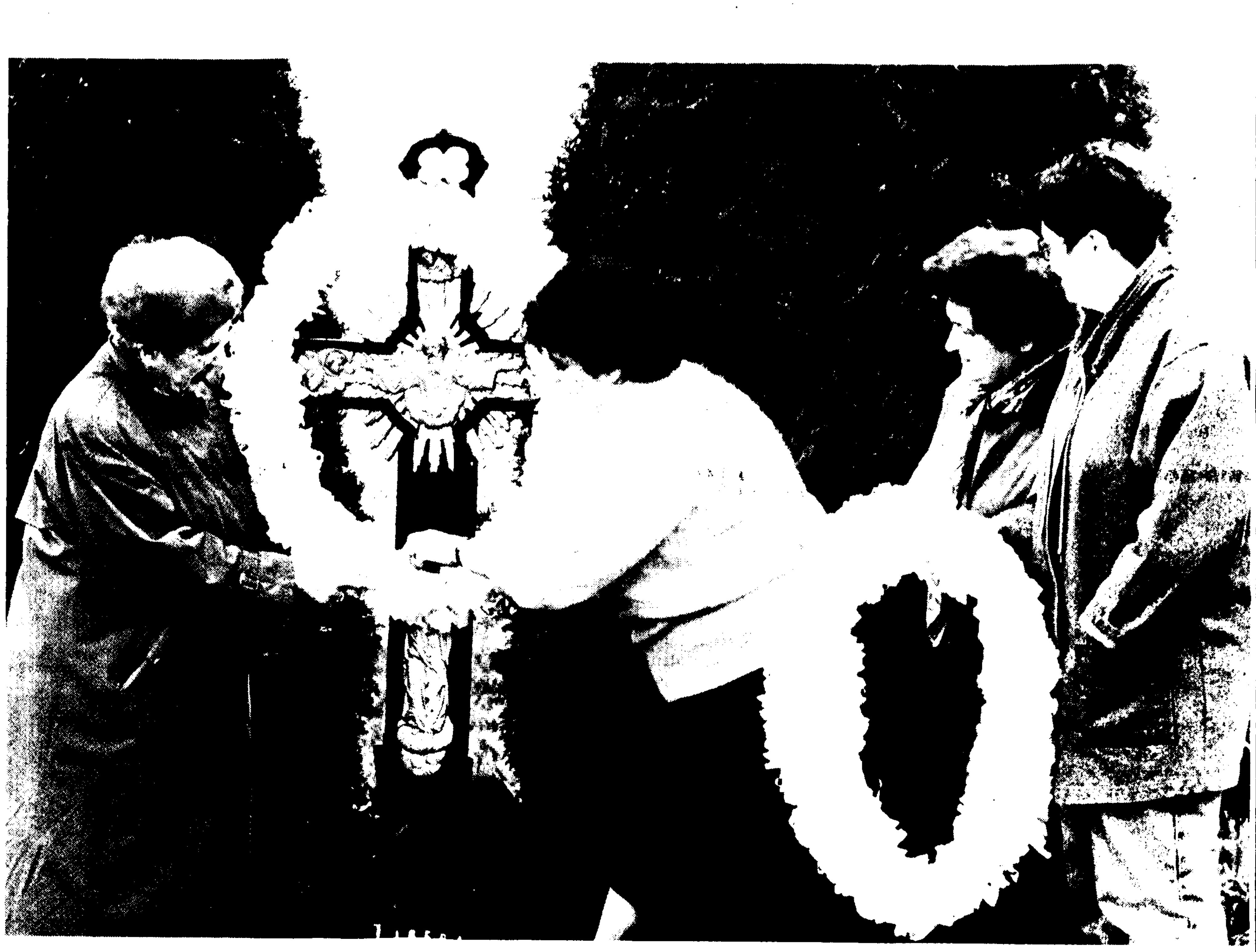
EERLEN – Enkele tientaln medewerkers van het Cenal Bureau voor de Statistiek BS) lopen de kans op 1 okber te worden ontslagen. et hoofd van de afdeling perneel en organisatie bij het BS, C. van den Berg, heeft t bekend gemaakt.

j het CBS moeten in het kader n de Grote Efficiency Operatie n het kabinet 270 arbeidsplaatsen rvallen. Voor 141 werknemers is middels elders werk gevonden. deren gingen met de vut of kren wachtgeld. Voor 96 werknes moet echter nog ander werk zocht worden: 53 in Heerlen, 23 in eldoorn en twintig in Den Haag. kt dat niet binnen een half jaar, n volgt gedwongen ontslag. Dat dan voor het eerst in de geschienis van deze rijksdienst. Volgens huidige inschattingen zal het om ar schatting zestig mensen gaan.

Mislukt

orig jaar heeft het CBS outplaceentbureaus ingeschakeld om voor overtollige personeelsleden in eerlen en Apeldoorn werk buiten e organisatie te zoeken. Dat lijkt liekant mislukt. Tot nu toe zijn er echts twee CBS'ers op die manier holpen. Voor negentien Heerlen, twee Voorburgse en veertien peldoornse CBS'ers zijn de buaus nog aan het werk. „De verachtingen dat dit zou lukken aren te hoog gespannen", erkent an den Berg.

et blijkt erg moeilijk ander werk vinden, zeker nu de arbeidsmarkt Limburg er niet florissant voorat. Veel CBS'ers zijn ook moeik bemiddelbaar: mensen die al n hoog salaris hebben, dezelfde erktijden willen aanhouden, of die n beperkte of te specialistische pleiding hebben. Volgens Van den erg zijn veel CBS'ers ook niet geotiveerd om naar een andere baan zoeken.



● *In het kerkdorpje Vijlen worden sinds jaar en dag de veldkruisen op Goede Vrijdag versierd met een krans. De leden van de plaatselijke afdeling van de Limburgse Vrouwenbond (LVB) hebben in de voorbije dagen van witte en gele rozen, de paaskleuren, zo'n dertig kransen gemaakt. Het onderhoud van de weg- en veldkruisen is in handen van de leden van de kruisvereniging Vijlen. Maar het vervaardigen van de kransen is een zaak van de LVB-dames. Gisteren werd het kruis aan de rand van het Vijlenerbos alvast door enkele dames versierd met zo'n fraaie krans.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Ambtenaren klagen over droge keel

MAASTRICHT – Externe deskundigen gaan een onderzoek instellen naar de werkomstandigheden in het Maastrichtse stadskantoor. Dat naar aanleiding van klachten van ambtenaren die in het gebouw moeten werken. De klachten betreffen een droge keel, prikkelende ogen, hoofdpijn en andere ongemakken. Dat meldt het gemeentelijk personeelsblad Venster.
In het verleden zijn er al soortgelijke klachten geweest en heeft de DGD een onderzoek ingesteld. Dat wees uit dat er niets verontrustends aan de hand was. De klachten blijven echter aanhouden en dat is de reden dat het gemeentebestuur nu externe deskundigen gaat inschakelen. Bij een vorig onderzoek werd ontdekt dat de ventilatie in het gebouw onvoldoende is. De hoeveelheid kooldioxyde die werd aangetroffen is hoger dan eigenlijk verantwoord is, maar blijft echter onder de wettelijke grens.
Ook wordt erop gewezen dat niet juiste verlichting en de plaats waar fotokopieerplaatsen en printers staan opgesteld, evenals verkeerde plaatsing van beeldschermen kunnen bijdragen aan de klachten.

Inbrekers aangehouden in Maastricht

AASTRICHT – De Maastrichtse olitie heeft in de nacht van woensag op donderdag driemaal inbrers kunnen aanhouden. De eerste braak vond plaats in een videoeek aan de Brusselseweg rond 00 uur. Even later konden aan de and van signalementen de twee aders, een 21- en een 19-jarige aastrichtenaar, worden aangehouen. Omstreeks 2.40 uur sneuvelde e ruit van de toegangsdeur van een utomaterialenhandel aan de Bloeenweg. Een bewoner van deze raat waarschuwde de politie die, et behulp van een politiehond de breker, een 23-jarige Luikenaar, het magazijn kon opsporen. Even 3.00 uur werd een 27-jarige inwoer van Maastricht aangehouden, e in een kledingzaak aan de Brusselsestraat goederen had gestolen. e man kon samen met zijn 20-jarie compaan worden aangehouden ank zij de hulp van getuigen.

Groen Links wil profielschets voor wethouders

MAASTRICHT – De Maastrichtse raadsfractie Groen Links wil een profielschets voor wethouders. Dat zei gisteravond Maya de Bruyn tijdens een vergadering van de fractievoorzitters in het Maastrichtse stadhuis. Die vond plaats om de opvolging van de afgetreden wethouder Piet Neus (VVD) te bespreken. Een profielschets, opgesteld door de gezamenlijke gemeenteraad, zou moeten aangeven aan welke kwaliteiten een wethouder moet voldoen. Daar zou men het volgend jaar na de gemeenteraadsverkiezingen mee kunnen beginnen, aldus Groen Links.
Dat er in korte tijd twee wethouders opstapten, doet voor de fractie de vraag rijzen welke garantie het college kan geven dat het de laatste keer is geweest.
„Dit maken we liever geen derde keer meer mee," aldus Maya de Bruyn, die daarom de profielschets voorstelde. Waarbij ze overigens weinig adhesie kreeg van de andere fractievoorzitters.
Unaniem was men van mening dat de zetel van Neus ingevuld moet worden, omdat het aantal van vijf wethouders voor de huidige taakverdeling onvoldoende wordt geacht. Ondanks dat het de gemeente een ton extra gaat kosten aan wedde, wil de gemeenteraad loyaal blijven aan gemaakte afspraken. Ook de Senioren legden zich daarbij neer, al zei Wiebe van der Werf dat hij herverdeling van de portefeuilles en taken nog steeds wenselijk acht.

Voorzitter Jo Devilée van de VVD-fractie zei te waarderen dat de raad zich aan de afspraken wil houden en kondigde aan zijn fractiegenoot Joop Céha-Konings voor te dragen als nieuwe wethouder.
Op maandag 19 maart zal de gemeenteraad de wethoudersverkiezing houden.

Onderzoek naar voorkeur voor 'oorlogs'-pleegkind

SITTARD – De Centrale voor Pleeggezinnen in Sittard gaat onderzoeken waarom tweehonderd mensen wel tijdelijk een kind uit voormalig Joegoslavië willen opnemen maar geen Nederlands kind. Toen bleek dat er geen kinderen uit oorlogsgebieden zouden komen, waren slechts vijf van hen bereid een Nederlands kind tijdelijk onderdak te bieden.

De tweehonderd belangstellenden krijgen binnenkort een vragenlijst toegestuurd. Deze moet nog worden opgesteld. Nog voor de zomer hoopt de centrale het onderzoek af te ronden. Bureauhoofd J. Gijzen verwondert zich over de fors afnemende belangstelling: „Deze tweehonderd mensen bleken toch kindvriendelijk en stelden zich open om een kind onderdak te bieden voor een bepaalde periode."

„De noodzaak van tijdelijke opvang van Nederlandse kinderen is er wel degelijk," benadrukt Gijzen van de Centrale voor Pleeggezinnen in Sittard. Medewerkers van de centrale kunnen wel mogelijke oorzaken noemen voor de 'teleurstellende belangstelling voor tijdelijke opvang van een Nederlands kind'.

„Ik denk dat de opvang van een kind uit Joegoslavië onderschat wordt, terwijl die van een Nederlands persoon juist overschat wordt," zegt Gijzen. „Door alle publiciteit is gesuggereerd dat het ging om een kwestie van leven en dood. Dat was natuurlijk ook wel zo. Daardoor hadden velen het idee dat het heel acuut was en dat ze wel moesten helpen. Nederlandse kinderen, daar zijn instanties voor, wordt vaak gedacht. Ook vrezen mensen dat ze levenslang aan zo'n pleegkind vast zitten," zegt ze.

Verder bestaat er volgens haar onwetendheid over de grote behoefte aan pleegouders voor Nederlandse kinderen. „Het is vaak dichterbij dan je denkt. Ook hier in Limburg zitten kinderen in nood." De gedachte dat een Nederlands pleegkind vaak een moeilijk kind is, wijst Gijzen van de hand.

Zie verder pagina 13
● **Belangstelling opvang kinderen was erg groot**

Slaaphuis Kerkrade voorlopig van de baan

Van onze verslaggever

DEN HAAG/KERKRADE – Er mag voorlopig geen slaaphuis voor achttien daklozen gebouwd worden aan de Kerkradersteenweg in Kerkrade. Dat is het gevolg van een uitspraak van de Raad van State in Den Haag. Kerkrade gaat nu naar andere mogelijkheden zoeken om de nachtopvang binnen de gemeente te realiseren.

Een aantal inwoners van Kerkrade was in beroep gegaan tegen de lokatiekeuze voor het slaaphuis aan de Kerkradersteenweg.

De bewoners vrezen overlast van de daklozen en zijn bang dat een aantal van hen regelmatig in de portieken zal gaan overnachten als het slaaphuis vol is. De gemeente achtte de plek geschikt, omdat er weinig huizen in de buurt zijn en er een politiebureau in de directe nabijheid is.

Volgens de gemeente gaat het om een tijdelijke vestiging van maximaal vijf jaar. In die tijd wordt gekeken of het spreidingsbeleid van het streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg werkt.
De Raad van State vindt dat de gemeente ten onrechte gebruik heeft gemaakt van een artikel 17-procedure om de agrarische bestemming van het terrein te wijzigen. Dit artikel is bedoeld voor een tussentijdse oplossing en garandeert onvoldoende dat het gebouw slechts voor een periode van vijf jaar gebruikt zal worden.

De uitspraak van de Raad van State is een voorlopige. De definitieve uitspraak wordt gedaan na behandeling van de bodemprocedure, maar dat kan nog wel twee jaar duren. Wethouder Coumans liet gisteren weten dat Kerkrade nu gaat onderzoeken hoe het slaaphuis toch 'op enigerlei wijze' binnen de gemeente kan worden gerealiseerd.

de service-bereidheid bij energie-bedrijven is zo groot dat ik bij 1 telefoontje al gauw 20 medewerkers aan de lijn krijg
punaise

Heerlenaren willen Nordholt

HEERLEN – De Amsterdamse politiechef E. Nordholt moet orde op zaken komen stellen in Heerlen. Hij moet de drugsoverlast in het centrum beëindigen. Dat vraagt de Ondernemersvereniging Willemstraat e.o. per brief aan Nordholt zelf. Ze zeggen het 'drugscircus' in en om het Heerlense station beu te zijn. De ondernemers en bewoners vrezen dat ook de komst van een opvanghuis voor verslaafden niet zal helpen. De Heerlenaren denken dat Nordholt de juiste man is om de problemen op te lossen. Ze willen hem voor een bepaalde periode naar hun stad te halen via 'een soort uitwisselingsprogramma.'

Raad steunt silicose-actie

SITTARD – De Sittardse gemeenteraadsleden hebben gisteravond individueel hun steun betuigd aan een actie om meer geld te krijgen voor slachtoffers van silicose, een ernstige longziekte die veel oud-mijnwerkers hebben opgelopen. Staatssecretaris Ter Veld van Sociale Zaken wil geen extra geld uittrekken voor uitkeringen aan silicoselijders of aan weduwen van mijnwerkers die aan de ziekte zijn hebben geleden. De raadsleden, wethouders en burgemeester Tonnaer van Sittard ondertekenden een petitie waartoe fractievoorzitter B. van Rijswijk van Groen Links het initiatief had genomen.

Politie pakt schreeuwer op

HEERLEN – De politie heeft gistermorgen in alle vroegte op de Willemstraat in Heerlen een 35-jarige dealer en gebruiker van verdovende middelen aangehouden omdat hij door luidkeels te schreeuwen bewoners in hun slaap stoorde. Politieagenten zagen de man om half vijf tussen een groep drugsgebruikers staan. De man was dronken en hij had waarschijnlijk ook drugs gebruikt. Nadat hij het verzoek van de politie om te stoppen met schreeuwen negeerde, werd hij opgepakt en enkele uren ingesloten op het politiebureau.

Vermist meisje weer terecht

VENLO – De sinds 11 maart vermiste 13-jarige Eva Hagenaars uit Venlo is terecht. Uit berichten bleek dat het meisje zich de afgelopen drie weken heeft opgehouden bij een kennis in Eindhoven. De politie had enkele tips gekregen dat het meisje zich zou ophouden in Venlo en omstreken, maar deze tips bleken vals te zijn geweest. Door tussenkomst van de politie in Eindhoven is het meisje woensdagavond aangehouden. Over de reden van het weggelopen wilde de politie niets zeggen.

Computernetwerk RL ter inzage

MAASTRICHT – De Rijksuniversiteit Limburg grijpt de voltooiing van het interne computernetwerk Maasnet aan om een open dag te houden. Belangstellenden kunnen op 16 april inzicht krijgen in de mogelijkheden van computernetwerken bij Nederlandse universiteiten. Daarbij worden demonstraties gegeven en voordrachten gehouden. De open dag begint om 9.30 uur en duurt tot 17 uur.De RL heeft als laatste Nederlandse universiteit in 1987 besloten tot het opzetten van een intern datacommunicatie-netwerk. De eerste gebruikers werden in juli 1991 aangesloten. Tot nog toe heeft Maasnet zich met name gericht op medewerkers van de universiteit.

Munten uit automaat gezogen

AKEN – Met een stofzuiger hebben onbekenden bij een Akense wasserette de dagopbrengst uit de muntenautomaat gezogen. De schade bedraagt enkele duizenden Duitse marken. De vindingrijke bezoekers konden in de geheel onbemande wasserette-zelfbediening met 25 wasautomaten en elf droogmachines 's nachts ongestoord hun gang gaan. De muntstukken gaan er via een buizensysteem richting brandkast.

Kozijnenfabriek en aannemer failliet

HEERLEN – Het aannemersbedrijf Cor Mostard in Susteren en Kozijnenfabriek Aldera bv in Heerlen zijn gisteren failliet verklaard. Mostard had betalingsmoeilijkheden. Er werken negen mensen. Curator mr. W. Lejeune van Aldera ontslaat vandaag de dertig werknemers. Het bedrijf, dat aluminium kozijnen maakt en ze in heel Nederland plaatst, zag het aantal orders de laatste tijd sterk afnemen. Directeur Debets heeft zelf het faillissement aangevraagd omdat hij de lonen niet meer kan betalen.

o/z

†

Als het leven een lijden wordt,
komt de dood als een verlossing.

Met diepe verslagenheid, maar dankbaar voor de fijne jaren die wij samen met haar mochten beleven, geven wij u kennis dat na een kortstondige ziekte is overleden onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Lies Heinrichs

weduwe van

Kaspar Lenzen

Zij overleed in de leeftijd van 75 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Landgraaf: **Willem Lenzen**
Kerkrade: **Elly Horstman-Lenzen**
Anke Horstman
Jacqueline en Marco
Familie Heinrichs
Familie Lenzen

Kerkrade, 8 april 1993, Kapelweg 25
Corr.-adres: Pierre Zeijenstraat 3a,
6464 HJ Kerkrade

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op Paaszaterdag om 14.00 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Kerkrade-Kaalheide, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats Schifferheide te Kerkrade.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

De overledene is opgebaard in het mortuarium Schifferheide van Lindeman Uitvaartcentra, Schifferheidestraat 7 te Kerkrade-West.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerk/begraafplaats v.v. is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Met grote droefheid, doch ook met grote dankbaarheid jegens O.L. Heer hem als man, vader, schoonvader en opa te hebben gehad, geven wij kennis dat heden in zijn 90ste levensjaar van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten

Jan Pieter Limpens

echtgenoot van

Flora Notten

In dankbare herinnering:

Nuth: **Flora Limpens-Notten**
Beek: **Wiel en Annie Limpens-Spaetgens**
William, Martin
Elsloo: **Arthur en Truus Limpens-Vanmulken**
Maurice, Marcel
Nuth: **Marie-Louise en Pierre Steins-Limpens**
Marianne - Gaston
Nuth: **Hub en Marlen Limpens-Dupont**
Roger, Christian
Hulsberg: **Tonnie en Jan Cortenraad-Limpens**
Paul, Marc
Heugem: **Jeannie en Nico Costongs-Limpens**
Schimmert: **Piet en Yvonne Limpens-Witte**
Karin, Jos

8 april 1993
Horenweg 54, 6361 GG Nuth

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 13 april om 11.00 uur in de St. Bavokerk te Nuth, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Daelderveld.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Maandag tweede paasdag om 19.00 uur avondwake in de hulpkerk Tervoorst te Nuth.

U kunt afscheidnemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Bezoekgelegenheid dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur. Eerste en tweede paasdag van 14.00 tot 15.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Gij die tarwe en onkruid
in ons naast elkaar duldt:
Gij die zon en regen
aan niemand onthoud.
Zult Gij het warme licht
van uw vergeving ons weigeren.
Als ook wij elkaar weten te
vergeven.

Na een leven in geloof, gastvrij en zorgzaam voor allen die haar dierbaar waren, is naar het vaderhuis terug gekeerd:

Petronella Arendiena Wibier

voorzien van de genademiddelen der
H. Kerk met pauselijke zegen
lid van het Liefdewerk van de H. Theresia
lid van de Derde orde van St. Franciscus

* 21-9-1900 te Dedemsvaart † 8-4-1993 te Kerkrade

dochter van Johan N.J. Wibier en
Gerharda M. van Leeuwen

sinds 25-10-1975
weduwe van

Cornelis Marinus Hendriks

Zij was de laatste telg van een bijzondere generatie die gewerkt heeft voor wat wij nu zijn. Met dank voor de opvang, begeleiding en verzorging in de Lückerheidekliniek te Kerkrade.

Namens neven en nichten:
A. Hendriks

Postadres: postbus 212, 3990 GA Houten

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal aanvangen op dinsdag 13 april 1993 om 14.00 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg-Landgraaf.

Bezoekuren in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.15 tot 18.30 uur, alwaar de overledene is opgebaard.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

„Wer niemals ruht
wer mit Herz und Blut
Auf unmögliches sinnt
Der gewinnt".
L. van Beethoven
Symfonie in C-mineur

Zoals oma Billa leefde, nam ze op 98-jarige leeftijd afscheid van ons

Sybilla Rothkrantz

weduwe van

Johann Paul Otto

Rimburg: **Frits Otto †**
Maaseik (B.): **Kete en Nol Jacobs-Otto**
Boy Jacobs †
Maastricht: **Sil Jacobs**
Jacqueline, Ireen
Ittervoort: **Els Jacobs**
Weert: **Joost**
Maastricht: **Gerdy Jacobs en Paul Pinxten**
Bo, Paul
Utrecht: **Anja Jacobs en Léon Wennekes**
Kessel-Eik: **Marcel Jacobs**

Woensdag 7 april 1993
Corr.adres: Schoolstraat 5, 5995 NP Kessel-Eik

U kunt afscheidnemen van haar heden vrijdag van 17.30 tot 18.15 uur in het Maaslandmortuarium, Heinseweg 15 te Sittard.

Heden vrijdag 9 april om 18.00 uur is er een gebedsdienst in verzorgingshuis De Dormig, Op de Heugden 100 te Landgraaf.

U bent tevens welkom bij de dienst van woord en gebed op zaterdag 10 april om 14.00 uur in de H.H. Petrus en Pauluskerk, Hoofdstraat, Landgraaf.

Aansluitend volgt de plechtigheid om 15.30 uur in het crematorium, Imstenraderweg 10, Heerlen.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Oma

met lieve aandacht

Susan, Cathelijne en Ottilie

---

†

Het heeft de almachtige God behaagd, heden in Zijn grote liefde, in het De Weverziekenhuis te Heerlen tot Zich te nemen, onze dierbare broer, zwager en neef

Louis Hubert Everard Manders

Hij overleed op de leeftijd van 69 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Almere: **A. Erven-Manders**
J. Erven

6411 BH Heerlen, 6 april 1993
Euterpelaan 14
Corr.adres: Höfkensweg 16, 6286 BB Wittem

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 13 april a.s. om 12.00 uur in de dekenale kerk van St. Pancratius te Heerlen-centrum, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Lou is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Langs deze weg willen wij iedereen hartelijk bedanken voor het medeleven, de steun, vele kaarten, brieven en bloemen bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve vader en opa

Hendrik Joseph Baadjou

Al deze blijken van medeleven en de wetenschap dat hij bij velen zo geliefd was, hebben ons gesterkt dit verlies te dragen.

Kinderen en kleinkinderen
Baadjou

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 11 april a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van Klimmen.

OVERLEDEN

† **Frans Puts,** echtgenoot van Anna Mestrom, Tergouwen 6, 6051 JE Maasbracht. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 10 april om 11.00 uur in de parochiekerk van H. Hart van Jezus te Maasbracht.

† **Antonius Velter,** 84 jaar, echtgenoot van Suzanne Zeldenthuis, Maaslandstraat 49, 6085 CC Horn. De plechtige eucharistieviering wordt gehouden zaterdag 10 april om 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Horn.

† **Jeu Mulders,** 78 jaar, echtgenoot van Lies van den Boogaard, Mauritslaan 8, 6074 AS Melick. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op vrijdag 9 april om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Andreas te Melick.

† **Toos Wullms,** 61 jaar, echtgenote van Gerard van Poll, Kitskensdal 33, 6045 EX Roermond. De uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 10 april om 11.00 uur in de O.L. Vrouw Kapel in 't Zand te Roermond.

† **Sjef Wetzels,** 56 jaar, echtgenoot van Bertha Amory, Schepen Bemelmansstraat 1, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 10 april om 10.30 uur in de kerk van de H. Guliëlmus te Oostermaas-Maastricht.

† **Mieke Vleugels,** 37 jaar, echtgenote van Mathieu Roymans, Wycker Smedenstraat 9, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 10 april om 9.30 uur in de H. Martinuskerk te Wyck-Maastricht.

† **Johanna Maria Korff,** 93 jaar, weduwe van Adreas Jongen, corr.adres: Antonius Bieleveltstraat 27, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 10 april om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Wyck-Maastricht.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een leven dat getekend werd door eenvoud, goedheid en behulpzaamheid, is heden toch nog onverwacht op 57-jarige leeftijd van ons heengegaan, voorzien van het h. oliesel, mijn lieve vrouw, onze moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Agnes Kleuters

echtgenote van

Henk Post

Brunssum: **J.H. Post**
Brunssum: **Kees en Mientje Post-Aerden**
Jimmy
Brunssum: **Joke en Fieny Post-Looys**
Roy, Clint
Familie Kleuters
Familie Post

8 april 1993
Heufkenstraat 120, 6444 GS Brunssum

Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur in het mortuarium van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum.

Avondwake Paaszondag om 18.00 uur in de hierna te noemen kerk.

In de St. Gregoriuskerk, aan de Kerkstraat te Brunssum, zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op dinsdag 13 april om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.

De begrafenis vindt aansluitend plaats op de gemeentelijke begraafplaats aan de Merkelbeekerstraat.

---

†

Na een langdurige ziekte overleed toch nog vrij plotseling, voorzien van de h. sacramenten der zieken, op 89-jarige leeftijd, mijn dierbare man, onze zorgzame vader en schoonvader, lieve opa en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Tjeu Hoorens

begiftigd met de gouden ere-medaille
verbonden aan de orde van Oranje-Nassau
het gouden Federatief insigne van
verdienste van de F.K.M.

echtgenoot van

Drina Slangen

Wij vragen u voor hem te bidden.

De bedroefde familie:

Susteren: **D. Hoorens-Slangen**
Dieteren: **Tonia Smeets-Hoorens**
Jan Smeets
Roy, Roel
Dieteren: **Hilda Montforts-Hoorens**
George Montforts
Karin en Roel, Kyra
Monique en Maurice
Richard en Saskia
Koningsbosch: **Theo Hoorens**
Fien Hoorens-Hendrikx
Dieteren: **Ria Mertens-Hoorens**
Jan Mertens
Cindy, Nancy
Familie Hoorens
Familie Slangen

Susteren, [illegible]
Corr.adres: [illegible] Smeets-Hoorens
Kampstraat [illegible] KK Dieteren

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis op het parochiekerkhof, wordt gehouden op dinsdag 13 april om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Stefanus te Dieteren.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren, vanaf 10.00 uur.

Maandag 12 april om 10.00 uur herdenking in de h. mis in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 17.00 tot 17.45 uur in het uitvaartcentrum Peusen, Kloosterstraat 9 te Susteren.

Diep bedroefd hebben wij kennisgenomen van het overlijden van onze oud-penningmeester

Jacques Janssen

Zijn inzet en toewijding voor onze vereniging zijn voor een ieder van ons een groot voorbeeld geweest.

Bestuur en leden
St.-Vincentiusvereniging Heerlen

Dankbetuiging

Voor uw blijken van belangstelling en medeleven bij het overlijden en de uitvaart van onze moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Maria Vroomen-Cleuskens

betuigen wij onze oprechte dank.

Kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkind

Beek, april 1993

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op Paasmaandag 12 april a.s. om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Beek.

Jaardienst

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze moeder en oma

Maria Peulen-Duisings

De plechtige jaardienst zal worden gehouden op zondag 11 april a.s. om 11.00 uur in de grote St. Jan te Hoensbroek.

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige eerste jaardienst voor mijn man, onze vader en opa

Nic Rademakers

zal plaatsvinden op zondag 11 april a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Gertrudis te Jabeek.

Mevr. G. Rademakers-Pijls
Kinderen en kleinkinderen

April 1993

Vervolg familieberichten zie pagina 16

---

†

Moegestreden, maar dankbaar voor de vele mooie dingen waarvan hij in dit leven heeft mogen genieten en geheel vol overgave aan de Heer, heeft na een leven van hard werken afscheid moeten nemen mijn dierbare man, onze schoonbroer, oom en neef

Karel Peter Brungs

echtgenoot van

Anna Maria Hubertina Steins

Hij overleed in de leeftijd van 81 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Kerkrade: **A.M.H. Brungs-Steins**
Annemie †
Familie Brungs
Familie Steins

6461 HH Kerkrade, 6 april 1993
Gulperstraat 7

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 13 april a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Kerkrade-Holz, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Tijdens de h. mis op tweede paasdag 12 april om 10.30 uur zal mede tot intentie van de dierbare overledene worden gebeden.

De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium Schifferheide van Lindeman Uitvaartcentra, Schifferheiderstraat 7 te Kerkrade-West.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Diepbedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, delen wij u mede dat God heden tot Zich genomen heeft, in de leeftijd van bijna 80 jaar, voorzien van de h. sacramenten, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, schoonbroer, oom en neef

Harie Van de Wal

echtgenoot van

Tru Janssen

Meers: **Tru Van de Wal-Janssen**
Meers: **† Peter Van de Wal**
Meers: **Nic Van de Wal**
Elsloo: **Jos en Els Van de Wal-Custers**
Stein: **Margriet Van de Wal**
Meers: **Jozefien en Wiel Custers-Van de Wal**
Geleen: **Henk en Margriet Van de Wal-Raven**
en al zijn kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Van de Wal
Familie Janssen

6171 PT Meers, 7 april 1993
Meersereindstraat 84

De plechtige gebedsdienst zal plaatsvinden op zaterdag 10 april om 10.30 uur in de St. Jozefkerk te Meers, waarna aansluitend de begrafenis op Gods Akker.

Er is geen condoleren.

Heden vrijdagavond tijdens de Goede Vrijdagviering om 18.30 uur zal hij bijzonder herdacht worden in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Deenen, Heirstraat 41 te Elsloo-Stein. Gelegenheid om afscheid te nemen heden van 18.00 tot 19.00 uur.

---

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons m[...] mochten hebben, delen wij u bedroefd [...] dat na een intens en welbesteed leven va[...] en liefde nog onverwacht van ons is heeng[...] naar het eeuwig leven, voorzien van het [...]crament der zieken, in de leeftijd van 9[...] onze zorgzame moeder, schoonmoeder, [...] en overgrootmoeder

Mina Gransier-Leu[...]

weduwe van

Thei Gransier

In dankbare herinneri[...]

Maastricht: **Harry Gransier**
Jeanne Gransier-Paul[...]
Born: **Pierre Gransier**
Dora Gransier-Webers
Geleen: **Wil Gransier**
Fien Gransier-Dukers
Born: **† Theo Gransier**
Born: **† Mathieu Gransier**
en al haar kleinkinder[...]
en achterkleinkinder[...]
Familie Leurs
Familie Gransier

Bejaardenhuis St. Maarten, Born, 7 april [...]
Corr.adres: Geitelberg 42, 6121 XR Born

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd do[...] begrafenis, zal plaatshebben op dinsdag 1[...] a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van [...] Martinus te Born.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenhe[...] schriftelijk condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder her[...] worden tijdens de paaswake van zaterd[...] april a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde [...]

Gelegenheid tot afscheidnemen in het [...]landmortuarium Wauben, Heinseweg te Si[...] dagelijks van 17.30 tot 18.15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontva[...] gelieven deze annonce als zodanig te be[...]wen.

---

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons m[...] mochten hebben, maar bedroefd delen [...] mede dat van ons is heengegaan, in de ge[...] de ouderdom van 97 jaar, voorzien van [...] sacramenten, na een liefdevolle verpleging [...] V.K.H. te Heerlen, onze lieve moeder, sc[...]moeder, oma, overgrootmoeder, tante en [...]

Maria Louisa Ritze[...]

weduwe van

Arnold Leonard Bouma[...]

Kinderen, klein- en
achterkleinkinderen Bouma[...]
Familie Ritzen
Familie Boumans

8 april 1993
Corr.adres: Panhuisstraat 65
6367 XG Voerendaal

De plechtige eucharistieviering zal geho[...] worden op dinsdag 13 april a.s. om 11.00 u[...] de parochiekerk H. Laurentius te Voere[...] waarna aansluitend de begrafenis op de r.[...] graafplaats aldaar.

Gelegenheid tot schriftelijke condoléance[...] ter in de kerk vanaf 10.30 uur.

Avondwake ter intentie van de overlede[...] terdagavond om 19.30 uur in voornoemde [...]

Mam is opgebaard in een der rouwkamer[...] de begrafenis- en crematievereniging Vo[...]daal, Kerkplein 43, alwaar gelegenheid to[...] scheidnemen dagelijks van 18.30 tot 19.0[...] 1e en 2e paasdag van 11.00 tot 12.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontva[...] gelieven deze annonce als zodanig te wille[...] schouwen.



Raadsvrouw veegt vloer aan met onderzoek politie

Vijf jaar geëist tegen verdachte moord Leentje

DOOR ROB PETERS

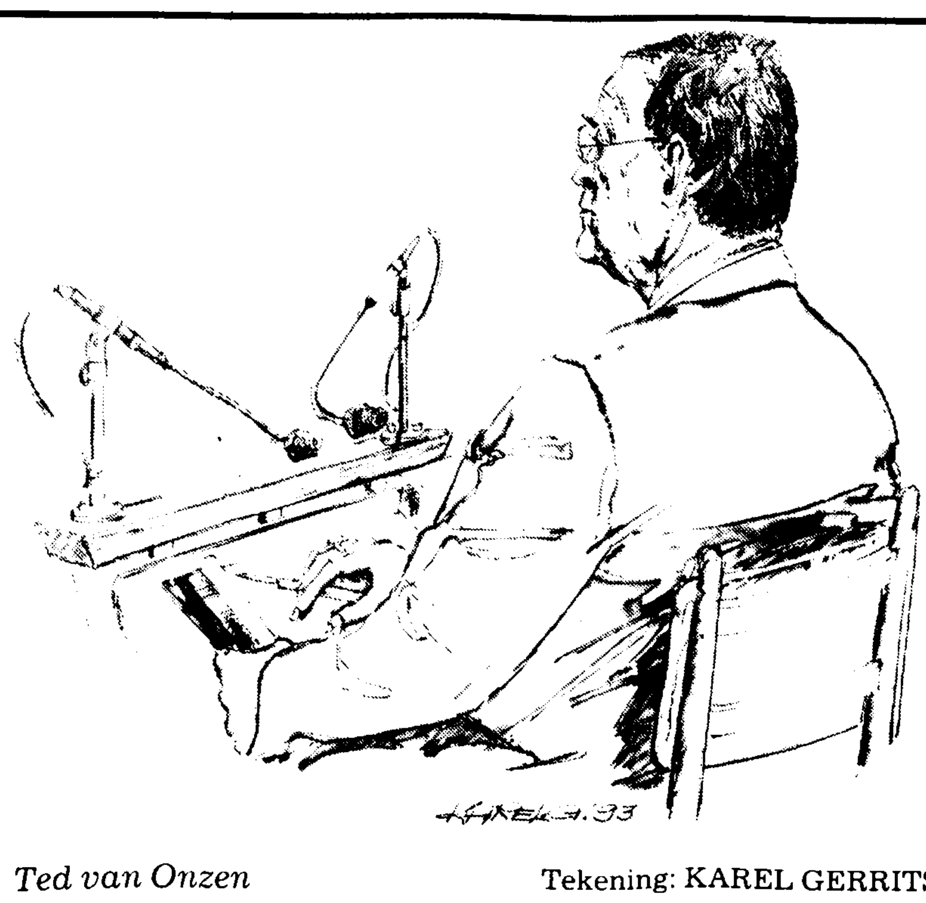
OERMOND – Ted van On-n (63) uit Panningen is in de gen van justitie geen moor-naar. In tegenstelling tot de sie van verdachte zelf en zijn vocate verzamelde de poli-e wel voldoende bewijs voor stelling dat de beroepsgoo-elaar in de nacht van 21 op juli tijdens een uit de hand elopen twist over een aange-ondigde scheiding zijn veel ngeren vrouw Leentje chellevis (31) wurgde.

ijf jaar gevangenisstraf eiste giste-n officier van justitie mr. J. Eland, ina vol begrip voor de emotionele welling van de verdachte, we-ns doodslag vijf jaar gevangenis-raf.

ndanks de stelligheid waarmee and het aangedragen materiaal menvoegde tot 'weliswaar niet onderd procent' een bewijsketen, even aan het einde van een vijf ir durende zitting van de recht-nk in Roermond nog heel veel agen onbeantwoord.

aadsvrouwe mr. V. Malherbe, die eedogenloos de vloer aanveegde et het afgeleverde recherchewerk n de politie, wilde zelfs van dood-ag niets weten. „De officier laat aar een ballonnetje op. Een lucht-allon die niet met helium maar echts met lucht is gevuld," onder-reepte zij haar conclusie dat Van nzen van alle verdenkingen moe-n worden vrijgesproken.

echts een enkele maal dreigde ed van Onzen de controle over zijn



● *Ted van Onzen* Tekening: KAREL GERRITS

emoties te verliezen. Meestal wanneer rechtbankvoorzitter mr. Mertens-Steegs inging op de toekomst van de vier kinderen. „Het is toch duidelijk dat op het moment dat ik mijn vrouw iets aandoe, ik vier kinderen van hun moeder beroof," riep hij met verstikte stem, om zich daarna meteen weer te herstellen.

Toch bleek dat ook de rechtbank twijfels heeft, vooral over het cruciale moment in de verhoren van de verdachte op 4 augustus. Hij liet toen zijn eerste versie varen dat hij de moordnacht Leentje niet meer gezien zou hebben. Plotseling, nadat een dokter schrammen op zijn lichaam had vastgesteld, gaf hij toe dat hij met haar had gevochten en dat hij doòr haar was geslagen voor zij met de auto was vertrokken.

„Ik geneerde me ervoor als forse kerel door een kindvrouwtje te zijn geslagen," was de in de ogen van rechter H. te Strake echter een te magere verklaring voor die ommezwaai.

Officier Eland had duidelijk ook een aantal 'kennelijk leugenachtige' verklaringen nodig om zijn bewijsconstructie rond te maken. Behalve een bandenspoor bij de plaats van het misdrijf, hamerde hij vooral op de verklaring van de centraliste van een alarmcentrale (voor de ziekelijke oma van het slachtoffer). Die vrouw hield vol dat zij niet zoals Van Onzen zei hem aan aan de lijn had gekregen maar een jonge vrouw. Dat zou bewijzen dat zij om drie uur 's nachts nog in leven en in de woning was geweest. Van Onzen bleef volharden.

Eland verwierp de zogenaamde complottheorie. Hij denkt dat er geen verband bestaat met drugs of vele andere mannelijke liefhebbers van Leentje. „Daar is niets van gebleken. Zij had alleen een verhouding met een veel jongere Fred en dat heeft verdachte niet kunnen verwerken. Hij wilde niet nog eens de problemen die hij bij een eerder huwelijk had gekend," denkt Eland.

Advocaat Malherbe zei keihard dat volgens haar in het dossier opzettelijk bewijsontlastend materiaal is weggelaten. Zo zijn heel wat gevonden spullen nooit nader onderzocht. Ook wees zij erop dat de politie in het maisveld waar Leentje was gevonden haar handtas over het hoofd zag en eerst uren later het onderzoek moest overdoen. „Een foutje, maar meer niet," gaf Eland wel toe. Verdediging en officier gingen nog in dispuut over de vraag waarom Van Onzen op 7 oktober plotseling uit de voorlopige hechtenis was ontslagen. „U had gewoon te weinig en daar is ook niets meer bij gekomen," bitste Malherbe. „Onzin, het onderzoek was nog niet klaar en zou ook niet voor het verstrijken van de wettelijke termijn klaarkomen. Dus ik moest wel," reageerde Eland.

De rechtbank doet over veertien dagen uitspraak.

Zeventig jaar getrouwd



● *Hoog bezoek voor de heer en mevrouw Cox-van Schijndel. Gouverneur Emile Mastenbroek (links), de burgemeester van Weert Loekie van Maarenvan Balen en burgemeester Piet Vaes van Maasbracht zochten het echtpaar op in verpleegtehuis St.-Martinus in Weert. Het echtpaar is vandaag precies zeventig jaar getrouwd. Eigenlijk een dag te vroeg werd het echtpaar compleet verrast door het bezoek. J. Cox is 96 jaar, zijn vrouw H. Cox-van Schijndel telt 91 lentes. Het echtpaar heeft het grootste deel van het leven doorgebracht in Maasbracht. De heer Cox woont daar nog, mevrouw Cox is opgenomen in het verpleegtehuis in Weert.* Foto: JAN PAUL KUIT

Waterleiding moet nodig uitgebreid

Vervolg van pagina 1

ROERMOND – Verder gevaar voor explosie van een daarnaast gelegen volle olie-opslagtank heeft niet bestaan. Daarvoor was volgens brandweercommandant Gé Cloosterman de hittestraling te gering. En bovendien is uit voorzorg deze tank nat gehouden. Ook bestond er geen gevaar dat het vuur zou overslaan naar andere tanks op het terrein die gevuld zijn met minder snel brandbare dieselolie en huisbrandolie dan bijvoorbeeld benzine. De tanks hebben een inhoud waarmee naar schatting 250 tankwagens gevuld kunnen worden.

De brandweer kreeg de melding om 8.56 en was om 9.01 uur ter plaatse. Burgemeester Herman Kaiser kwam zich op het terrein op de hoogte stellen. Het vuur was snel onder controle. Het opbranden van isolatie-materiaal en resten in de tank duurde enkele uren.

Door de brandweer zijn twee autospuiten ingezet en een hoogwerker. Ook liet de brandweer het grootwater-transport aanrukken, dat in Stramproy is gestationeerd. Daarmee is bluswater gepompt uit een aangrenzend haventje bij de brandhaard.

Het industrieterrein beschikt over een beperkte waterleidingcapaciteit. Na de grote brand vorige maand bij Roermond Papier, op hetzelfde industrieterein Willem Alexanderhaven, doet zich opnieuw de vraag voor of het niet noodzakelijk is om de waterleiding daar uit te breiden. Brandweercommandant Cloosterman verwacht dat de discussie daarover nog op korte termijn gevoerd zal worden. „Het zal afhangen van de prioriteiten die de politiek stelt. Wenselijk is het zeker."

Belangstelling opvang kinderen was erg groot

Vervolg van pagina 11

TTARD – In augustus vorig jaar aren tweehonderd mensen geïnte-esseerd in de opvang van een kind t voormalig Joegoslavië. In no-ember was het al twijfelachtig of eigenlijk wel kinderen zouden omen uit voormalig Joegoslavië.

et Hoge Commissariaat voor de luchtelingen van de Verenigde aties en Unicef lieten toen weten at ze kinderen uit voormalig Joe-oslavië liever niet wilden evacue-n. Het enige dat ouders in oor-gssituatie nog bezitten, zijn vaak un kinderen, luidde de door de ederlandse regering gesteunde re-ering. Als je deze ook nog voor anden zou weghalen, werkt dat el verwarrend voor ouders. Be-gstellende pleegouders konden ar wel begrip voor opbrengen.

kans op de komst was dus klein de eerste emoties waren toen al g. Zestig pleegouders van de eehonderd lieten zich toch op de chtlijst zetten. Toen er geen en-kind zou komen, besloten chts vijf personen 'als alternatief' n Nederlands kind te willen op-ngen.

De Limburger mag blijven schrijven over wegenbouwer

MAASTRICHT – Dagblad De Limburger mag blijven publiceren over de in opspraak geraakte Limburgse wegenbouwer Sjaak Baars. Eerdere artikelen in De Limburger over de affaire-Baars behoeven geen rectificatie. Dat heeft de rechtbank in Maastricht bepaald.

De Limburger heeft een groot aantal artikelen gepubliceerd over de rol van Baars bij het verstrekken van steekpenningen aan ambtenaren. Volgens de wegenbouwer heeft hij daardoor grote schade geleden. Baars eiste daarom schadevergoeding en een verbod op nieuwe publicaties door de krant.

Volgens de rechtbank is er evenwel geen sprake van een onrechtmatige daad. In het vonnis staat dat het algemeen belang in dit geval moet prevaleren boven het particuliere belang. Het is voor de maatschappij goed dat mogelijke affaires met steekpenningen tijdig worden gesignaleerd.

Wethouder In de Braekt (openbare werken) stapte onlangs uit het college van Maastricht omdat hij steekpenningen van Baars zou hebben aangenomen. Tegen de wethouder loopt nog een gerechtelijk vooronderzoek.



● Leerlingen uit de hele Europese Gemeenschap eten hun lunch op het Vrijthof in Maastricht. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Internationaal Talenfestival in Maastricht

Jeugdige taalvirtuozen oefenen vaardigheid

Van onze correspondent

MAASTRICHT – Wie in het Europa van de jaren negentig goed voor de dag wil komen, ontkomt er niet aan om zich een aantal vreemde talen eigen te maken. Met dat doel voor ogen hebben in Maastricht meer dan tweeduizend middelbare scholieren deelgenomen aan het Internationaal Talenfestival Nederland. Jongeren uit alle landen van de Europese Gemeenschap overspoelden de stad en probeerden zoveel mogelijk met anderstaligen een gesprek aan te knopen.

Het was de eerste keer dat een dergelijk evenement in Nederland plaatsvond. Eerder werden al talenfestivals op touw gezet in België, Duitsland en Groot-Brittanië. Een deel van de leerlingen was overigens al in Maastricht voor een uitwisselingsweek voor Europese scholieren van de Stedelijke Scholengemeenschap.

De scholieren maakten een 'Treasure Hunt', een speurtocht langs historische plekken in de binnenstad aan de hand van een routebeschrijving die afwisselend in het Nederlands, Duits, Frans en Engels was opgesteld. Een eerste test voor de aankomende taalvirtuozen, die echter door de meesten met glans werd doorstaan.

Tijdens een massale lunch op het Vrijthof werden de contacten verder verstevigd. Christian Peitsman van de Jan Arentzschool in Alkmaar genoot met volle teugen. „Tijdens de 'Treasure Hunt' heb ik mijn talenkennis volop kunnen toetsen. Er zaten Belgen, Fransen en Denen in mijn groep en daar heb ik heerlijk mee kunnen keuvelen."

Dat gold niet voor Edwin van Lang uit Stadskanaal. „Tot mijn verbazing trof ik in mijn clubje louter Nederlanders aan. Domme pech. Gelukkig krijg ik vanmiddag een nieuwe kans tijdens de taalwedstrijden in de Bonbonnière."

Een eindje verderop liet Mike Kabanis uit Athene zijn Engelse vocabulaire los op enkele mede-Europeanen. „Dit festival is niet alleen een uitstekende gelegenheid om je taalvaardigheid bij te schaven, maar ook om frisse ideeën uit te wisselen en kennis te maken met andere culturen. Bovendien hou ik er ook nog een paar leuke penvrienden aan over," aldus de Griek, die als deelnemer aan het Lingua-programma in het najaar eenzelfde festival bezoekt in Italië.

Na het verorberen van de lunchpakketten splitste de menigte zich in vijf groepen, die op verschillende lokaties in het centrum deelnamen aan taalactiviteiten. Aan de hand van thema's als 'De EG en Jongeren', 'Taal en Bedrijf' en 'Taal en Theater' werd verder gewerkt aan de uitbouw van de talenkennis. De dag werd afgesloten met een internationale muzikale happening in de sporthal van de Stedelijke Scholengemeenschap.

Limburg was onder meer vertegenwoordigd door de Stedelijke Scholengemeenschap uit Maastricht en het Grotius College uit Heerlen.

Verdeelsysteem ter discussie

Vervolg van pagina 1

DEN HAAG/MAASTRICHT – In zijn uitkeringen aan provincies en gemeenten hanteert het rijk een vaste verdeelsleutel. Het Gemeentefonds krijgt 89 procent toegeschoven, het Provinciefonds is goed voor elf procent. De verdeelsystematiek binnen de beide fondsen afzonderlijk is overigens op dit moment onderwerp van discussie tussen kabinet, provincies en gemeenten.

De draconische afslanking van het Provincie- en Gemeentefonds zal ook voor Limburg verstrekkende gevolgen hebben. Uitgaande van de huidige situatie moet de als vermogend te boek staande provincie Limburg 7,3 procent van de bezuinigingen op het Provinciefonds voor haar rekening nemen. Voor de periode tussen 1994 en 1998 komt dat overeen met een bedrag van enkele tientallen miljoen guldens.

De gezamenlijke Limburgse gemeenten komen er, gezien de eerder genoemde verdeelsleutel, nog slechter vanaf. Op het secretariaat van de Vereniging van Limburgse Gemeenten (VLG) was gisteren niemand bereikbaar voor commentaar.

De provincie Limburg laat weten dat het provinciebestuur terdege rekening houdt met extra bezuinigingen op de inkomsten uit het fonds. „Zeker nu we te maken hebben met de afspraak dat de provincies niet alleen naar evenredigheid opdraaien voor tegenvallers in de uitgaven van het rijk. Ook als de inkomsten van het rijk tegenvallen, denk bijvoorbeeld aan de aardgasbaten, moeten de provincies daarin hun aandeel nemen," aldus woordvoerder Gerard van der Zanden.

Limburgers hekelen ontbreken cao, vut en pensioenopbouw

'Banenpool is mooi, maar nog niet af'

DOOR MONIQUE PARREN

HEERLEN – Loslopend wild. Zo omschrijft banenpooler Jo van Veen (58) zichzelf. Met die uitspraak doelt hij op zijn rechtspositie: die is uitermate wankel.

Van Veen, werkzaam als hulpconciërge bij de Heerlense LTS aan het De Hesselleplein, kwam er onlangs achter dat hij als banenpooler straks geen aanspraak kan maken op de vut. Ook heeft hij geen pensioenopbouw of een arbeidsovereenkomst (cao). Hij moet deze voorzieningen ontberen, net zoals alle andere banenpoolers in Nederland.

De Landgravenaar maakt zich grote zorgen over zijn toekomst. „Wat gebeurt er met me als ik onverhoopt arbeidsongeschikt raak? En hoe moet het straks, na mijn 65-ste?"

Van Veens bezorgdheid wordt onderschreven door twee Heerlense collega-banenpoolers. De mannen, die liever niet met hun naam in de krant komen, werken bij de gemeente Heerlen. Ze hebben samen een rapport gemaakt over het functioneren van de banenpool. Voornaamste conclusie: het initiatief banenpool is mooi, maar nog niet af.

„Na de pensioengerechtigde leeftijd val je terug naar bijstandsniveau, in veel gevallen heb je geen medezeggenschap, je móet tot je 65-ste blijven werken, het loon blijft steeds op hetzelfde niveau en doorstroming naar een andere functie blijkt haast onmogelijk," schrijven ze in het boekwerkje 'Banenpool, ja toch?'

Het rapport is ook overhandigd aan enkele PvdA-kamerleden, maar de Heerlenaren hebben sterk de indruk dat het werkje onderop de stapel is terechtgekomen.

John Janssen van de Stichting Gemeentelijke Werkgelegenheidsprojecten in Heerlen, in de volksmond dus banenpool, is niet gelukkig met de kritiek op het gemeentelijk project.

„De banenpool is een jonge regeling die nauwelijks twee jaar bestaat. Natuurlijk moeten er dingen worden bijgesteld, dat weten wij ook, maar dat mag de positieve indruk die de mensen hebben niet verstoren," vindt hij. Volgens Janssen worden alle nieuwelingen vooraf ingelicht over het ontbreken van een cao, pensioenopbouw en vut. „De werknemers hoeven zich geen zorgen te maken," meent hij, „want ze hebben wel een arbeidscontract met de stichting. Daarin staat ook dat wij ons moeten inspannen om onze verplichtingen aan de cliënt zo goed mogelijk na te komen."

Jo van Veen zegt niet te zijn ingelicht over het ontbreken van de sociale voorzieningen. „Toen ik solliciteerde bij de banenpool is mij alles veel te rooskleurig voorgespiegeld. Ik was enthousiast, blij dat ik weer aan de slag kon. Onlangs heb ik pas ontdekt dat ik alleen plichten heb en nauwelijks rechten."

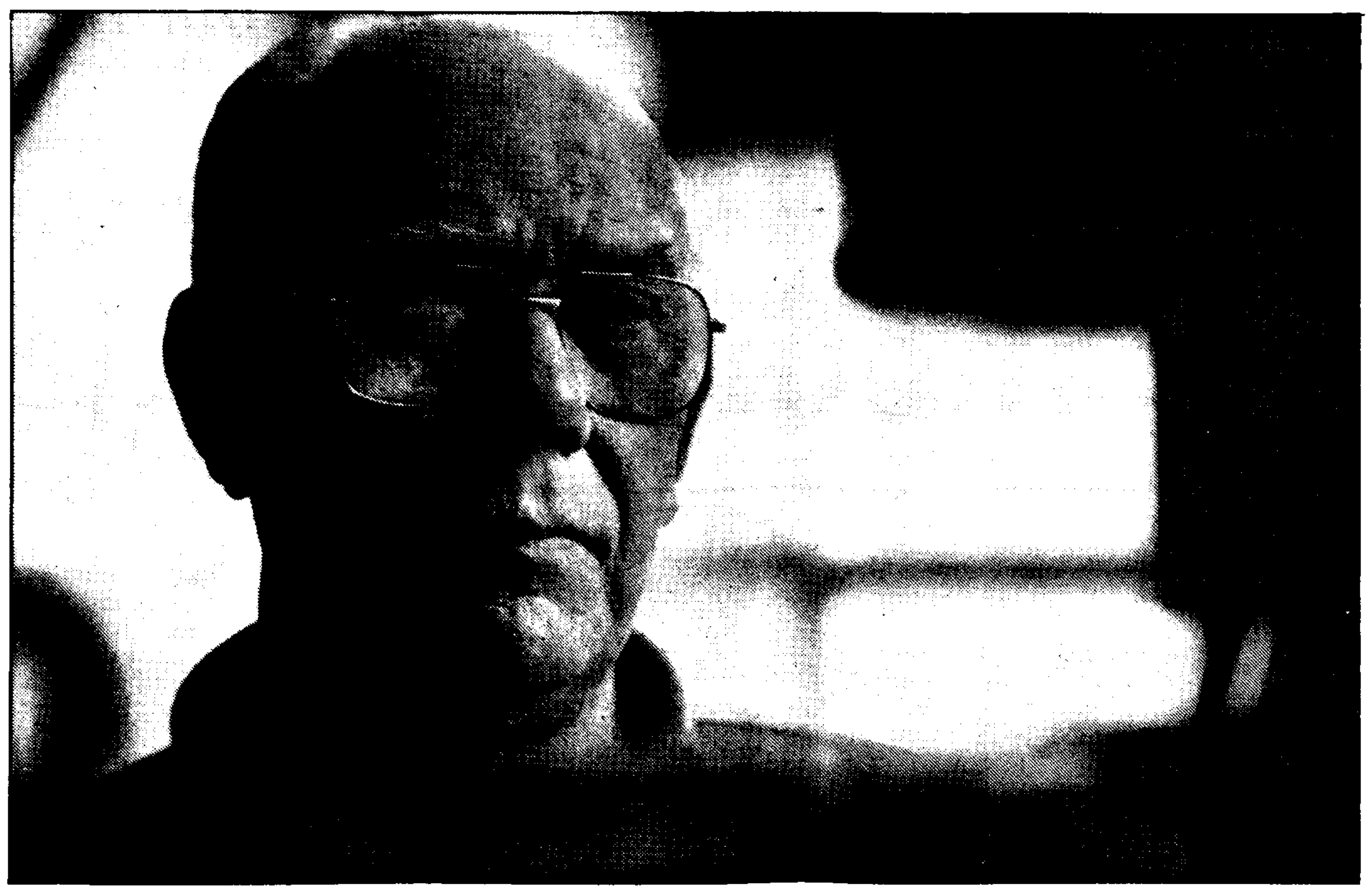
De twee Heerlenaren waren 'vaag op de hoogte' van het ontbreken van de genoemde voorzieningen. Waarom trekken ze nu dan aan de bel? „In het begin ben je gewoon ontzettend blij dat je weer werk hebt," zeggen ook zij. „De meeste langdurig werklozen laten er zelfs een traantje om. Wij ook, hoor. En in die situatie ben je gemakkelijk geneigd om mankementen over het hoofd te zien."

Het duo werkt nu ongeveer twee jaar via de banenpool. In die tijd is er niets veranderd en dat steekt. „Op een bepaald moment ontwaak je uit de roes en dan is de hele situatie toch wel erg krom. Het project zelf is prima, alleen de sociale zekerheid moet verbeteren. Dat verdienen wij niet alleen, maar alle banenpoolers."

In de nota 'Banenpool, ja toch?' doen de twee enkele aanbevelingen. Er moet een vut- en pensioenregeling komen, evenals een cao, zeker voor mensen die al twee jaar in dienst zijn. Ook een onafhankelijke instantie, die alle rechten en plichten van de banenpooler behartigt, is noodzakelijk.

Het salaris is de drie banenpoolers eveneens een doorn in het oog. „Het beginloon moet opgekrikt worden, zeker voor gehuwden. En ons salaris moet toch tenminste kunnen groeien, zoals dat overal elders het geval is. Mensen die doorgroeien via leeftijd of door opbouw van dienstjaren hoeven daar niet eens hun best voor te doen. Wij kunnen uitblinken, maar dan krijgen we nog geen cent meer. Bovendien worden wij niet alleen gebruikt voor zogenaamde boventallige functies, maar zeker ook om goedkoop allerlei gaten op te vullen," zegt een van de gemeente-medewerkers.

„Weet je wat de ellende is? Een banenpooler wil helemaal niet thuis zitten, maar juist werken. En hoewel je op die werkvloer wil meetellen, kom je toch pas ná alle anderen, in salaris, met solliciteren, noem maar op. Eigenlijk wordt ik doodziek als ik bedenk dat ik zo nog 21 jaar door moet gaan tot aan mijn pensioen. Maar ik heb nog steeds een greintje hoop dat er ooit iets verandert."



● *Hulp-conciërge Jo van Veen hekelt zijn wankele rechtspositie als banenpooler. Collega's bij de gemeente Heerlen onderschrijven zijn bezorgdheid.* Foto: DRIES LINSSEN

Hondenkennel opnieuw voor Raad van State

DEN HAAG/GULPEN – Zes tig bewoners van Waterop Beutenaken (gemeente Gulpen) hebben de Raad van State vraagd de gemeente terug te ten. Die trok een aanschrijving in aan een hondenkennel op Slenaken in Gulpen. In de schrijving eiste Gulpen dat geluidsoverlast van de kennel werd beëindigd.

De omwonenden strijden al twee jaar tegen de overlast van – in eerste instantie illegale kennel. De gemeente Gulpen verleende uiteindelijk wel kennelvergunning, maar hondenpension en de buitenb ken moesten weg.

De omwonenden stellen niets van te merken omdat honden wel buiten geluchtt gen worden. Ook als ze binnen zitten, maken de honden zoveel lawaai dat omwonenden g oog dicht doen. Dat zou tot dische klachten leiden.

De omwonenden begrijpen niets van dat de gemeente G pen de aanschrijving de overlast te beëindigen plotsel heeft ingetrokken.

In een kort briefje meldde de meente Gulpen niet ter zitting zullen verschijnen omdat zij argumenten onderhand wel kend acht. Ook de eigenares hondenkennel was niet Den Haag aanwezig.

De Raad van State doet dins uitspraak.

Zuid-Limburg is 'normale' regio

Tijd van graaien is echt voorbij

DOOR THEO SNIEKERS

DEN HAAG - „Limburg is geen probleemgebied meer." „Er is geen sprake van een voortgezet PNL-beleid. We hebben gesproken op voet van gelijkheid, het was geen gesprek tussen kabinet en een regio met achterstand."

„Toch moeten we erkennen dat er momenteel forse economische tegenwind is, ook in Limburg. Die problemen zie je echter overal in snel tempo ontstaan, ook in Den Helder en Zuid Oost-Brabant." Zo maar een greep uit de opmerkingen van staatssecretaris Yvonne van Rooy van Economische Zaken afgelopen woensdag na een gesprek met Gedeputeerde Staten van Limburg over het regionaal beleid voor het zuiden van de provincie.

Maar van regionaal beleid kan eigenlijk nauwelijks meer sprake zijn: de Zuidlimburgse economie is – ondanks alle noodsignalen over de afslanking van rijksdiensten en het banenverlies bij een aantal grote bedrijven – in de

Dales van Binnenlandse zaken zal zich ervoor inspannen dat de hoofdvestiging van een nieuwe bedrijfsvereniging voor het overheidspersoneel in Heerlen komt; dat zou niet tot nieuwe, maar wel tot het behoud van zo'n acht- tot negenhonder banen bij ABP en Defensie leiden.

De tijd dat het provinciebestuur als het ware in een grote Haagse grabbelton naar vele miljoenen kon graaien om de gevolgen van de mijnsluitingen op te vangen, is echter definitief voorbij. „Daar gaat het ook niet om," verklaarde gouverneur Emile Mastenbroek na afloop van de gesprekken. „Die miljoenen komen in de tijd." Waar het volgens hem om gaat is dat er in Den Haag een klimaat is om de kansen die Zuid-Limburg heeft uit te bouwen.

Hij wees daarbij vooral op de dringend noodzakelijk geachte uitbouw en verbreding van de Rijksuniversiteit Limburg. GS hadden gehoopt daarover spijkers met koppen te slaan, maar, er rolde alleen nader overleg uit

achtergrond

kern gezond, luidde de boodschap van Van Rooy.

Letterlijk zei ze: „Limburg ziet donkere wolken aan komen drijven. Anno 1992 vertoont de Limburgse economie echter spankracht, de industriele basis is verbreed. Limburg verkeert duidelijk in een andere positie dan bij de recessie in het begin van de jaren tachtig." Kortom: Van Rooy deelt niet de vrees van het provinciebestuur dat, nu het economisch tij tegen zit, de resultaten van het herstelbeleid worden weggespoeld.

Nu had deze positieve boodschap waarschijnlijk ook als doel wat te verbloemen dat het kabinet Limburg niet zoveel moois meer te bieden heeft. Gesprekken met vijf departementen leverden een aantal niet onbelangrijke toezeggingen en inspanningsverplichtingen op, maar weinig echt harde resultaten. Economische Zaken zegde wel een paar miljoen gulden toe voor de aanleg van twee wegen; dat geld was echter al gereserveerd voor een andere weg in Zuid-Limburg die er niet komt.

Belangrijke toezegging: minister de bus. De gouverneur kan daar niet echt tevreden over zijn geweest, al zei hij nog geen concrete resultaten te hebben verwacht.

Het belangrijkste en tegelijk illustratieve nieuws van woensdag was eigenlijk zelfs negatief van karakter: Van Rooy meldde dat het zeer onzeker is dat Zuid-Limburg in de jaren 1994-1998 nog nieuwe EG-subsidies krijgt. De reden: de werkloosheid in Zuid-Limburg bevond zich in 1992 zelfs iets onder het landelijk gemiddelde.

Van Rooy zal in Brussel wel alles in het werk stellen om de 120 miljoen EG-subsidie nog uit het vuur te slepen, maar de uitkomst is ongewis. In het Europese hoofdkwartier geldt Zuid-Limburg al niet meer als een zorgenkindje. En in Den Haag neemt het zuiden alleen nog in zoverre een bijzondere positie in dat er met diverse ministeries kan worden gesproken en onderhandeld over de specifieke problemen en wensen van de regio. Die erfenis van het mijnverleden zal in de praktijk echter steeds minder opleveren.

In slagorde



● *Op een industrieterrein in Maasmechelen staan 315 legervoertuigen in slagorde opgesteld. De Belgische industrieel Armand Lowie heeft de wagens gekocht van het Belgische leger, om ze te verkopen in het buitenland.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Geen extra drukte bij pitbull-castratie

HEERLEN/SITTARD – Dierenartsen verwachten geen massale toeloop van pitbull-eigenaren die hun hond alsnog willen laten castreren. Dat zeggen dierenartsen in Heerlen, Sittard, Maastricht en Weert.

De Haagse rechtbank heeft beslist dat de zogenoemde pitbullmaatregelen rechtmatig zijn: dieren moeten onvruchtbaar worden gemaakt en vóór 12 april zijn aangemeld bij de Stichting Registratie Gezelschapsdieren in Amersfoort. Die verwacht dat zo'n vierhonderd pitbull-eigenaren alsnog voor de legaliteit kiezen.

De ingreep kan vrij simpel zijn. Castreren is niet noodzakelijk; doorsnijden van de zaadleider is voldoende mét een verklaring dat het dier onvruchtbaar is gemaakt. De bepaling geldt overigens ook voor tevens.

Het uitblijven van de toeloop bij de dierenartsen bewijst overigens niet dat alle pitbulls in de provincie al zijn gecastreerd. „Daar hebben we eigenlijk geen inzicht in," meent dierenarts Stokkermans van het dierenartsencentrum in Heerlen. A. Matthijs, invalster voor J. Wiertz in Sittard, heeft niet de indruk dat alle pitbulls zijn gecastreerd of gesteriliseerd. „We wijzen de eigenaren erop dat ze strafbaar zijn. Maar wij kunnen alleen maar adviseren om de honden te laten castreren, niet dwingen."

De Stichting Registratie Gezelschapsdieren heeft tot 21 juni om aangemelde pitbulls in huren te tatoeren. Dieren die die datum niet zijn getatoeëerd worden in beslag genomen en kunnen worden afgemaakt.

'Matthäus' met pieken en dalen

DOOR MARIËLLE HINTZEN

BRUNSSUM – Gemiddeld gemeten was de duur van de Matthäus Passion door het LSO en het Limburgs Concert Koor onder leiding van Jan Hupperts niet een van de langste: twee uur en drie kwartier. Niettemin was de opvatting van Hupperts zodanig stroperig qua articulatie en ritmiek dat het passieverhaal er lijzig van werd. De solistenbezetting was niet op alle fronten sterk, wat de doorgang van het verhaal ook al niet bevorderde. Al met al een vertelling met pieken en dalen, waarvan de slotsom toch naar druileriigheid doorsloeg.

recensie

Jan Hupperts heeft het koor uitstekend getraind. Men zingt fris van de lever en in het tutti heeft het koor een grootse, volle klank, die goed uitkwam in de koralen. Hupperts nam deze juweeltjes in een pittig tempo, een gegeven dat het bovenstaande duidelijk tegenspreekt.

Ook in de furieuze uitbarstingen van het volk ging het er gedreven aan toe, prachtig. De tegenhanger van deze pieken waren echter de delen waarin koor 1 of koor 2 soleerde, daarin waren beide koorhelften onevenwichtig en te weinig draagkrachtig om hun aandeel waar te maken.

Met hetzelfde euvel had een deel van de solistencast te kampen. De tenor Andrea Poddighe forceerde in 'O Schmerz! Hier zittert das gequälte Herz' zijn stem tot het uiterste, maar kon geen tegenwicht bieden aan de orkestklank. En hoewel de totaalbalans na de pauze, vanaf het oksaal, beter was kon ook bas-bariton Emile Godding in zijn heerlijke cantilene 'Mache dich mein Herze rein' de zaal niet vullen met zijn stemgeluid.

De opstelling van de solisten, achter het orkest vlak voor het koor, zou misschien de oorzaak van deze problemen kunnen zijn geweest. Onverkomelijk lastig was de opstelling echter niet, want Robert Luts, de Evangelist, was met zijn kernachtige heldere tenor in alle hoeken van de kerk duidelijk te verstaan. Daarin had de uitvoering een voortreffelijk verteller, die het overbekende passie-verhaal wist te brengen alsof het voor de eerste keer werd verteld.

In Kamen Todorov had de Christus-partij een gepassioneerd zanger. En de twee vrouwelijke solisten hadden eveneens een meeslepende voordracht. Sopraan Dianne van den Eynden en alt Marianne Vliegen, die op het laatste moment inviel voor Margareth Beunders, kampten echter beiden met de lengte van de aria's en de intonatie van de versierde melodische lijnen. Zo was de inzet van de alt-aria 'Erbarme dich' intens doorleefd maar zakte de solo naar het koraal toe weg.

Dat gold in diezelfde aria niet voor Gil Sharon, die een exquise solo neerzette. Het orkest was sowieso goed in vorm, maar het is triest om te aanschouwen dat zelfs de anders zo geanimeerde houtblazers ritmisch nu zo papperig speelden. Van Jan Hupperts zijn we een romantische opvatting gewend, maar in deze samenstelling met dit repertoire is een en ander toch achterhaald. Zo duurden die krappe drie uur toch nog langer je gevoel.

De Matthäus Passion wordt vanavond uitgevoerd in het Theater aan het Vrijthof in Maastricht. Aanvang 19.30 uur.

Bestrijding van onveiligheid schiet tekort

DEN HAAG – Gemeenten moeten actiever worden bij het bestrijden van onveiligheid. Een op de drie Nederlandse burgers voelt zich permanent onveilig. Alle betrokken instanties zullen daarom beter met elkaar moeten samenwerken.

Dit staat in de zogenoemde integrale veiligheidsrapportage van de ministers van Binnenlandse Zaken, Justitie, Verkeer en Waterstaat, Vrom en Sociale Zaken. De ministerraad is gisteren akkoord gegaan. Het rijk gaat nu onderzoeken of bij de verdeling van het geld aan gemeenten, voldoende rekening wordt gehouden met de specifieke 'onveiligheidssituatie'.

Volgens het rapport groeit de maatschappelijke vraag naar veiligheid. Politie, justitie en brandweer kunnen daaraan niet meer voldoen zonder de medewerking en inzet van andere instanties. Er moet een samenhangend pakket maatregelen komen om de onveiligheid te bestrijden.

Nog dit jaar worden werkconferenties gehouden met vertegenwoordigers van bestuur, politie, openbaar ministerie en maatschappelijke organisaties. Samen met de Vereniging van Nederlandse Gemeenten en de minister van justitie zal minister Dales (binnenlandse zaken) aanbevelingen doen voor een gemeentelijk veiligheidsbeleid.

In 1990 richtten verschillende vormen van onveiligheid voor twaalf miljard gulden schade aan. Uit een onderzoek in 1992 is gebleken dat eenderde van de Nederlandse bevolking zich permanent onveilig voelt.

Volgens een onderzoek van ADAC, de Duitse ANWB, is een motorfiets gemiddeld net zo vervuilend als 35 auto's bij elkaar. Niet zo gek, vinden de onderzoekers, want vergeleken met de autobranche worden er in de motorindustrie nauwelijks katalysators toegepast. Verscheidene vertegenwoordigers uit de wereld van de motorfiets voelen zich met de uitkomst van de test onnodig in hun reputatie aangetast. Ze zetten vragentekens bij de gebruikte onderzoeksmethode en verwijten de overheid dat ze te weinig doet om katalysators ook voor motorrijders aantrekkelijk te maken.

Liefhebbers tweewielers voelen reputatie door test aangetast

Appels en peren in 'motormuizenland'

in het nieuws

DOOR FERDI SCHROOTEN

HEERLEN – „Eigenlijk heeft de ADAC bij het onderzoek appels met peren vergeleken," zegt Frank van West, deskundige bij de ANWB op het gebied van voertuigtechniek. Hij legt uit dat de onderzoekers de uitstoot van de Volkswagen Golf GTI vergeleken hebben met die van uiteenlopende motoren. „Die Golf moet al enkele jaren aan veel strengere milieuwetgeving voldoen dan de motoren. De testauto vervuilt dus al per definitie minder dan de gemiddelde motor."

Dat personenauto's en vrachtwagens al jaren aan een strenger milieuregime zijn onderworpen, heeft een puur praktische reden, aldus Van West. „Toen de EG in het begin van de jaren zeventig de vervuiling door het verkeer wilde aanpakken, speelde de motor daarbij nog niet zo'n grote rol. De afgelopen jaren is de doelgroep voor motorfietsen echter verdubbeld tot ruim 230.000 in Nederland. Bovendien zijn de maatregelen voor katalysator en bij auto's al grotendeels rond." De ANWB'er verwacht dan ook dat de EG de komende jaren de milieu-eisen voor motorfietsen zodanig opschroeft, dat binnen een paar jaar alle nieuwe motoren standaard een katalysator hebben.

De Koninklijke Nederlandse Motorrijders Vereniging is enorm geschrokken van de uitslag van de test. „We weten dat motoren over het algemeen geen katalysator hebben," vertelt Jaap Steenbeergen van de KNMV. „Maar dat een motorfiets ruim dertig keer zo veel vervuilt als een auto, dat hadden we niet verwacht." Ook hij verwijt de onderzoekers echter meteen dat ze een 'milieuvoorbeeld' als de Golf GTI met katalysatorloze motoren hebben vergeleken. „Die Duitsers hadden ook auto's zonder katalysator bij de test moeten betrekken. Dat zou de uitslag al heel wat eerlijker maken."

Cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) steunen hem in deze opvatting. Volgens het CBS heeft in Nederland veertig procent van de auto's een katalysator. „Als je de Duitse test dan ook op Nederland wil betrekken, zul je toch minstens een auto mét en een zonder katalysator op de uitstoot moeten onderzoeken, voordat je 'de auto' met 'de motor' gaat vergelijken," meent Van Steenbergen.

En zelfs als onderzoekers dat doen, blijft er een vertekend beeld, denkt de woordvoerder van de KNMV. „De Golf is een middenklasser. Ik zou wel eens willen weten hoe het met de uitstoot van bijvoorbeeld een grote bak als een BMW zit. Je moet een representatieve steekproef van het motorpark met een vergelijkbare steekproef van het autopark vergelijken, anders is het gewoon niet eerlijk."

Ondanks dat motorrijders geen financiële tegenmoetkoming krijgen bij de aanschaf van een motor met katalysator, zijn er toch fabrikanten die op verzoek van de klant een motor 'met' aanbieden. Het probleem is alleen dat de motorrijder zelf voor de extra kosten op moet draaien, toch al gauw duizend gulden. Ger Maessen, secretaris van Motorclub Maasbracht, steekt om die reden ook niet onder stoelen of banken dat in zijn honderd leden tellende vereniging geen enkel lid een stalen ros met katalysator heeft.



● *Een medewerkster van motorhandelaar Vos bij de tweewielers mét en zonder katalysator.* Foto: JAN PAUL KUIT

Dat wil echter niet zeggen dat er geen vraag naar is. Toon Notten van de gelijknamige motorhandel in Brunssum beweert dat er bij hem wel degelijk klanten vragen naar motoren met een systeem dat de uitstoot zuivert. Ook collegahandelaar Vos uit Echt beweert dat er een groeiende vraag is naar degelijke motoren. „Het is niet alleen een trend om milieubewuster te gaan rijden. Klanten kopen ook met het oog op de toekomst: ze weten dat de EG en de Nederlandse overheid bezig zijn katalysatoren voor nieuwe motoren langzamaan te verplichten."

Dat fabrikanten de motoren niet standaard met katalysator leveren, is een kwestie van geld. Ook al is een motor 'met' een goed verkoopargument, zo'n tweewieler kost nog altijd 1400 gulden extra, aldus een woordvoerder van BMW-Nederland. Om zichzelf niet uit de markt te prijzen, bieden motorfabrikanten de katalysator dus als accessoir aan.

In ieder geval heeft de motor qua milieu-beeld nog heel wat in te halen. Maar al te snel zal dat niet gaan, vooral omdat je onder de oudere motoren niet zomaar een katalysator kunt leggen. Elk merk en type vraagt zijn eigen katalysator. Bovendien heeft zo'n ding bij een ouder type veel minder efect. Motorhandelaar Notten legt uit dat een katalysator bij de nieuwe modellen met electronisch injectiesysteem ongeveer twee keer zoveel effect heeft als bij oudere tweewielers met carburateur.

Nietemin hoopt KNMV'er Jaap van Steenbergen dat de EG en de Nederlandse overheid opschieten met de richtlijnen voor milieuvriendelijker motorrijden. „Eigenlijk worden we nu buiten onze schuld als de viespeuken van het gemotoriseerd verkeer gezien. En dat terwijl de gemiddelde motorrijder er alles aan gelegen is om het milieu zo goed mogelijk in stand te houden. Wij moeten immmers door die buitenlucht heen; de automobilist zit in zijn afgeschermde auto afgesloten van zijn omgeving.

prikbord

● COC

In het gebouw van het COC-Maastricht is vanavond gelegenheid om deel te nemen aan een discussie-avond over discriminatie van homoseksuelen. Dr. mr. Henk Simon zal de bijeenkomst openen met een korte lezing over de Wet Gelijke Behandeling. De avond begint om half negen in de grote zaal van het COC-gebouw aan de Bogaardenstraat 43 in Maastricht.

● Vakantie

Geen 'Colonie de Vacance' voor de kansarme kinderen uit Lille en Parijs, maar een Nederlands gastgezin. Stichting Europa-kinderhulp organiseert al jaren uitwisselingen voor stadskinderen van zes tot twaalf jaar uit Frankrijk, Nederland en Duisland. Voor de periode van 2 tot 18 augustus zoekt de stichting nog 25 gastgezinnen voor kinderen uit Rotterdam. En voor de Franse kinderen kan de stichting nog logeeradressen gebruiken in de periode van 8 tot 29 juli en van 21 juli tot 11 augustus. Gegadigden kunnen contact opnemen met de Regionale secretaris J. Vemer, Mariagardestraat 429 in Roermond.

● Expositie

Vrije tijdsschilders uit Limburg en België laten in Voeren hun werk zien. Stillevens en landschappen, buiten in de natuur gemaakt zijn tijdens de Paasdagen te bezichtigen in 'De Molen'. Geopend van 14.00 tot 18.00 uur.

● Clubmiddag

De Motorfilatelisten Nederland, die elkaar tweemaal per jaar ontmoeten, komen dit jaar voor het eerst samen op zaterdag 17 april in het clubhuis van motorclub De Kraats aan de Horsterweg in Ede. De middag begint om 13.30 uur.

● Reünie

Motel van de Valk in Heerlen zal op zaterdagmiddag 24 april vanaf 15.00 uur trefpunt zijn voor oud-leerlingen van het voormalige Bernarduscollege (internaat). De reünie duurt tot zondagavond. Zondag na een plechtige mis in de Abdijkerk Lilbosch in Pey-Echt, wordt het feest voortgezet in het voormalige collegegebouw. Aanmeldingen bij Will Thelosen, Wilhelminastraat 17, Brunssum.

● Kindermobiel

De peuterspeelzaal in Oirbeek houdt op zaterdag 24 april een 'Alles-op-wielen-beurs'. Kinderzitjes, driewielers, steppen, autozitjes: er valt van alles tweedehands te kopen en verkopen. Een deel van de opbrengst gaat naar de peuterspeelzaal. Voor meer informatie: mevr. A. Hulst 04492-4720.

● Verlies

De vereniging 'Ouders van een overleden kind' houdt zaterdag 24 april vanaf 12.30 een dag waar lotgenoten elkaar kunnen ontmoeten. De open dag wordt gehouden in het Blaucapel College, Winklerweg 373 in Utrecht. De voorzitster van de werkgroep die speciaal voor deze dag in het leven is geroepen, is A. Bovy-Van Geest in Schiedam, 010-4705921. Ook broers en zussen kunnen op die dag ervaringen uitwisselen.

● Kanker

Een voorlichtingsbijeenkomst op donderdag 29 april met de titel 'Kanker: 1001 vragen' wil familieleden en kennissen van kankerpatiënten de mogelijkheid bieden om brandende vragen te stellen. De coördinator Psychosociale Zorg, drs. B. van Beijsterveld, adviseert de geïnteresseerden zich vóór 27 april aan te melden bij het Groene Kruis Oostelijk Zuid-Limburg (045-435730). De bijeenkomst vindt plaats in het Multifunctioneel Centrum, dr. Ottenstraat 50 in Simpelveld.

● Cabaret

Grappen en liedjes op zondagmiddag op 25 april in boekhandel Arcadia aan het Vrijthof in Maastricht. De groep Balsem uit Zwolle onder leiding van Wil Cornelissen zingt liedjes van Speenhof, Pisuisse en andere bekenden. Cornelissen praat het programma zelf vol, begeleid door bokkesprongen en andere atletiekoefeningen van Jan Datema. Aanvang: 14.30 uur.

streeksgewijs

Triumph-tocht met Spitfires

HOENSBROEK – De Triumph Spitfire Club Nederland (TSC) houdt Paasmaandag een Spitfire Tocht door Zuid-Limburg.
De Spitfires, die in vier types zijn te verdelen, verzamelen zich tussen 10 en 12 uur op de parkeerplaats voor Kasteel Hoensbroek. De leden van de TSC Nederland hebben een gemeenschappelijke passie: het restaureren en rijden in de beroemde 'Poor Man's Sportscar'.
Tegen het middaguur vertrekken de Spitfires voor een tocht die voert langs Weustenrade, Voerendaal, Klimmen, Schin-op-Geul, Wylre, Wittem, Eys-Wittem, Nijswiller, Slenaken, Noorbeek, Gulpen, Reymerstok, Margraten, Epen en dan richting Vaals.
Het eindpunt ligt bij Kasteel Vaalsbroek, waar de eerste auto's tegen 14 uur zullen arriveren.

Expositie bij CBS in Heerlen

HEERLEN – In de hal bij de hoofdingang van het CBS Heerlen wordt tot 2 mei een expositie gehouden door vier amateurkunstenaars uit de Oostelijke Mijnstreek. Rob Palant uit Hoensbroek stelt zijn keramiek tentoon; Hennie Mannièn-Toussaint uit Eygelshoven haar boetseerwerk; José Klemm-Gorissen uit Bocholtz olieverf en pastel en haar plaatsgenote Engeline Schleypen-Vervuurt aquarellen en pastelkrijt. De expositie is op werkdagen van 9 tot 16 uur te bezichtigen.

Paardetram in De Valkenier

VALKENBURG – Nieuwe attractie dit seizoen in pretpark de Valkenier in Valkenburg is een rondrit door de Geulstad in een oude Parijse paardetram. Morgen opent het pretpark weer zijn deuren. De tram werd rond de eeuwwisseling echt voor personenvervoer gebruikt in de Franse hoofdstad. Burgemeester Constant Nuytens neemt de nieuwe attractie morgen om tien uur in gebruik.

Ridders te paard



● *Ridders te paard zijn maandag te zien in Brunssum.*

Middeleeuws feest edele viervoeters

BRUNSSUM – Liefhebbers van riddergevechten uit de Middeleeuwen komen Tweede Paasdag in Brunssum aan hun trekken. De riddergevechten maken deel uit van het 30-jarig bestaansfeest van de Zuid Limburgse Rij- en Jachtvereniging in Brunssum.

Het hoofdprogramma begint om 13 uur in manege Brunssummerheide in Brunssum. Het wordt voorafgegaan door een receptie om 11 uur.

De toernooien worden nagespeeld door het Duitse gezelschap 'die Ritter der Stauferzeit'.

Een springdemonstratie door ruiter Rob Ehrens geldt als een andere publiekstrekker. Ehrens laat onder meer zien met welke trainingen hij de techniek van paarden verbeterd.

De Family Kools and Company verzorgt met zeven minipony's een vrijheidsdressuur. Jeannette Haazen en Bernadette Gelissen geven een dressuurdemonstratie. Verder zijn er Belgische paarden te zien, een zadelmaker en enkele kunstenaars. Mansoer, een trompetterkorps te paard, zorgt voor enkele intermezzo's.

Voor de kinderen is er een speciaal programma met draaimolen, springkussen, clown en loterij. Na afloop van de verschillende activiteiten is een feestavond die om 20 uur begint.

kort

HEERLEN
● Recreatiegebied Schrieversheide laat de seizoensopening op Tweede Paasdag niet onopgemerkt voorbijgaan. In de kinderboerderij en het bezoekerscentrum zijn van 11 tot 17 uur exposities met het thema 'Ei-kip-ei'. Kinderen kunnen eieren verven en in de Sterrenwacht zijn proefjes met eieren te zien.
● De Verzamelaar houdt zaterdag van 13.30 tot 16.30 uur een gratis ruilbeurs in 't Volkshuis, Dennestraat 2 te Passart.

BRUNSSUM
● In gemeenschapshuis De Kepper, Gregoriuslaan 1a, wordt dinsdag 13 april om 20 uur een computertreffen gehouden. Voor informatie: ☎254372.
● In de ontvangsthal van Woningvereniging Brunssum, Dorpstraat 121, vindt van 9 april tot 21 mei een expositie plaats van Hein Vermeiren. Zijn werken zijn op werkdagen van 9 tot 12 uur te bezichtigen.

KERKRADE
● Kledingbeurs 't Truitje, Pieterstraat 37 Chevremont, zoekt vrijwilligers voor het beheer van de winkel. 't Truitje is een vrijwilligersproject van de stichting KIOSK. Er wordt geen loon geboden, wel onkostenvergoeding. Voor informatie: Jos Reinders, ☎045-462444.

LANDGRAAF
● Als heropening van jongerencentrum Kajuit in Landgraaf wordt zaterdag 10 april een metalparty gehouden. Aanvang is 20 uur. Entree is gratis.

Voettocht langs veertien kruisen

EYS – De St. Agathaparochie in Eys houdt op Goede Vrijdag voor de tiende achtereenvolgende keer de veertien-kruisentocht. Deze wandeltocht, ongeveer zes kilometer lang, voert langs veertien wegkruisen in Eys en directe omgeving.

Pastoor Kurris houdt bij elk kruis een korte meditatie. Aan de voettocht, die begeleid wordt door mensen van het IVN, doen jaarlijks honderden mensen mee.
De tocht begint 's avonds om zeven uur met een overweging in de parochiekerk. Rond tien uur is men weer terug in Eys. De tocht gaat onder alle weersomstandigheden door.

Heavy Easter in Brunssum

BRUNSSUM – Het Brunssumse Muziekcollectief houdt Paaszondag een groepenpresentatie. Vanaf 13.30 uur treden in gemeenschapshuis Unitas drie groepen voor het voetlicht.
De bands spelen voornamelijk coverversies. Gismo speelt alternatieve pop en covert onder andere REM en The Cure. Red Button noemt zichzelf een pretband. Rolling Stones en Bryan Adams behoren tot hun favorieten. Slotact Groovy Tuunes houdt van het hardere werk. Het festival duurt tot 18.00 uur.

Russische historica exposeert in De Nor

HEERLEN – De Russische historica Anja Wedenskaya exposeert deze maand in De Nor aan de Geerstraat in Heerlen haar schilderijen met als thema 'Gevangen'.
Wedenskaja is één jaar lang in ons land te gast op uitnodiging van de European Round Table Organisation en woont in Landgraaf. De Russische is afgestudeerd aan de Universiteit van Moskou in geschiedenis en kunstgeschiedenis.
Wedenskaja werd in 1962 geboren in de stad Lvov en verhuisde op 16-jarige leeftijd naar de hoofdstad. Uit liefhebberij nam ze schilderles bij de zogenoemde 'underground studio's' in Moskou.
De laatste drie maanden was Wedenskaya opvallend actief. Talloze doeken schilderde zij, waarvan er nu elf geëxposeerd worden.

Dankbaar voor alle fijne herinneringen hebben wij afscheid genomen, na een werkzaam en liefdevol leven, van mijn lieve en gewaardeerde echtgenote, onze dierbare en zorgzame mama, schoonmoeder en allerliefste oma

Enny Buck-Spitz

echtgenote van

Lei Buck

Zij overleed in de leeftijd van 70 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

In dankbare herinnering:
Kerkrade: **Lei Buck**
Kerkrade: **Jos Buck**
Marianne Buck-Lahaye
Leon en Danny
Herzogenrath: **Jes Beckers-Buck**
Karl Beckers
Desiree
Kerkrade: **Wim Buck**
Marga Buck-Mickartz
Jan-Willem en Maartje
Heythuysen: **Kit Corten-Buck**
Jean Corten

Kerkrade, 8 april 1993
Bostrop 29, 6462 GT

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 13 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk St. Antonius van Padua te Kerkrade, Bleijerheide.
De begrafenis vindt aansluitend plaats op de centrale begraafplaats Schifferheide. Voor vervoer wordt gezorgd.
Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Paasmaandag 12 april wordt de overledene bijzonder herdacht tijdens de h. mis om 11.30 uur in voornoemde kerk.
Onze dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium Schifferheide, Schifferheiderstraat 7, Kerkrade-West. Bezoek van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dinsdag 13 april wegens sterfgeval
de gehele dag gesloten.

Boekhandel
Jos Buck B.V.

Einderstraat 59 — 6415 EM Kerkrade

Dankbetuiging
†

Stil is de pijn en het verdriet
door de leegte die jij achterliet.
Ons rest de herinnering aan jou.
Rustig als je was en eeuwig trouw.
Hieruit putten we nu nog kracht.
Zoals jij van ons had verwacht.
Om in jouw woorden door te praten,
proberen wij het beste ervan te maken.

Uit de hoeveelheid condoléances, bloemen en de aanwezigheid van zovelen bij de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader en schoonvader

Nico Borger

is gebleken dat hij door velen geliefd en gerespecteerd werd.
Aan allen die dit op welke wijze dan ook benadrukt hebben, betuigen wij bij deze onze hartelijke dank.

P. Borger-Viegen
en kinderen

De zeswekendienst wordt gehouden op 11 april a.s. om 09.45 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Oud-Geleen.

Eerste paasdag 11 april is het een jaar geleden dat zij ons verlaten heeft, maar zij leeft nog iedere dag in onze herinnering

Marja Janssen

Moeder van Bert
C.G. Janssen-Berkx
Ine
Jules

De jaardienst wordt gehouden paasdag om 12.15 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen.

Afscheid is het begin van een herinnering

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze dierbare

Albert Kousen

Mia Kousen-Paulssen
Fer en Marianne
Jos en Allen

De plechtige jaardienst zal gehouden worden op eerste Paasdag om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Catharina te Kerkrade-Holz.

---

officiële mededeling

GEMEENTE SITTARD

OPENBARE KENNISGEVING
Bestemmingsplanonteigening

De burgemeester van de gemeente Sittard maakt bekend dat ten gemeentehuize, sector stadsontwikkeling, afdeling grondzaken, kamer 404, van 09.00 uur tot 12.30 uur met ingang van 14 april 1993 gedurende één maand de op grond van artikel 80 Onteigeningswet vereiste bescheiden voor eenieder ter inzage liggen, in verband met **het voornemen om tot onteigening over te gaan van een aantal percelen te Sittard** ter realisering van de bestemmingsplannen „woonwagenlokatie Heistraat Einighausen"; „woonwagenlokatie Rijksweg Noord" en „woonwagenlokatie Beukenboomsweg Guttecoven", in welke plannen de te onteigenen percelen bestemd zijn voor de realisering van drie woonwagenlokaties.

Gedurende bovengenoemde termijn kunnen belanghebbenden (in de zin van de Onteigeningswet) schriftelijk bij het gemeentebestuur bezwaren indienen tegen de onteigeningsplannen.

Sittard, 9 april 1993
De burgemeester voornoemd,
J.J.G. Tonnaer

weekend diensten

De avond- en weekenddiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdag om 8.30 uur.

ARTSEN

Heerlen: Voor spoedgevallen ☎71.14.00 (brandweercentrale) bellen.
Kerkrade-Oost: Bij spoedgevallen telefonisch contact opnemen met de eigen huisarts.
Simpelveld/Bocholtz: Vrijdag Mom, ☎44.39.38. Zaterdag, zondag en maandag Crützen ☎44.03.33.
Hoensbroek: Patiënten van Gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎21.48.21. Uitsluitend voor spoedgevallen: ☎23.18.00. Anders eigen huisarts bellen.

APOTHEKEN

Brunssum/Schinveld: Van de Wouw, Dorpstraat 153, ☎25.16.20.
Heerlen: Heerlerbaan, Caumerboord 31, ☎41.26.47.
Landgraaf: Lempers, Hoofdstraat 5 Schaesberg, ☎31.07.77. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.
Kerkrade/Eygelshoven: Schöneveld, Hoofdstraat 2, ☎45.25.23.
Kerkrade-West: Snijders, kampstraat 114, ☎42.07.77.
Bleijerheide: Bleijerheide, Bleijerheiderstraat 52, ☎46.20.50. Dagelijks open van 8 tot 22 uur.
Simpelveld/Bocholtz: Voncken, Dr. Ottenstraat 6, ☎44.11.00. Zaterdag 11-15 uur, zondag 13.30-14.30 uur. Voor spoedgevallen van 22-22.30 uur of na telefonische afspraak.
Hoensbroek/Heerlerheide: Boswijk, Akerstraat Noord 43 Treebeek, ☎21.37.73.
Nuth: Voor spoedgevallen eigen apotheek (b.g.g. ☎711400).

TANDARTSEN

Heerlen/Hulsberg/Voerendaal: Zaterdag en zondag Thissen, Schandelerboord 34 Heerlen, ☎72.29.33. Maandag Quadflieg, Pappersjans 56 Heerlen, ☎21.29.28. Spreekuur zaterdag en zondag van 11-12 uur. B.g.g. TIGH, ☎71.14.00.
Kerkrade/Ubach over Worms/Nieuwenhagen/Eygelshoven: Hoeven, Akerstraat 152 Kerkrade, ☎41.61.30. Spreekuur van 11.30-12 uur en 19-19.30 uur.
Simpelveld/Bocholtz/Gulpen/Vaals/Wijlre/Wittem: Vrijdag en zaterdag Rijksen, Vaalserhaagweg 14 Vaals, ☎04454-62607. Zondag en maandag Thewissen, Marktstraat 10 Simpelveld, ☎44.09.23. Spreekuur 11.30-12 uur en 17.30-18 uur.
Brunssum/Schinveld/Nuth/Hoensbroek/Schinnen: Schoffelen, Op de Vaard 9 Brunssum, ☎25.27.97. Spreekuur 11.30-12 uur en 17.30-18 uur.

HOMEOPATEN

Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar: R. Toussaint, Beekstraat 22 Schinveld, ☎045-25.44.34. Tevens vervanging voor mevr. Dr. Zelen tot en met zondag 18-4.

GROENE KRUIS

Wachtdienst voor spoedgevallen: Heerlen: ☎71.37.12. Nuth/Voerendaal/Simpelveld: ☎04405-2995. Brunssum/Schinveld/Jabeek/Merkelbeek/Bingelrade:: ☎25.90.90. Hoensbroek: ☎22.55.88. Landgraaf: ☎32.30.30. Kerkrade/Eygelshoven: ☎45.92.60.

DIVERSEN

TIGH - Heerlen: ☎71.14.00. Informatie over avond- en weekeinddiensten van artsen, tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.
Hulpdienst SOS: Dag en nacht bereikbaar, ☎71.99.99.
Geslachtsziektenbestrijding: 24- uurs infolijn, ☎74.01.36.

Meindert Muller over 'Gods witte tornado'

DOOR JOOS PHILIPPENS

recensie

HEERLEN – „De warboel in mijn hoofd, de wanhoop in mijn hart, wat kan ik daar in 's hemelsnaam van maken? Ze woekeren welig in oude, uitgeputte aardlagen; gevoed door moeheid vertakken ze zich uitstuitbaar, gevoel en fantasie in hun omhelzing verstikkend. Maar ik moet schrijven."

Meindert Muller, directeur van het Missionair Centrum in Heerlen, legt in zijn columns in het kritische, katholieke weekblad De Bazuin zijn diepste zieleroerselen bloot.

Onder de titel 'Ik laat niets merken' zijn die nu gebundeld. Maar liefst 72 columns vormen een zeer persoonlijk, maar herkenbaar commentaar op wat er in de wereld zo allemaal gebeurde in de periode van 1987 tot medio 1992. Een illustratieve greep: Muller gaat in augustus 1991 twee weken op vakantie, geheel zorgeloos, en merkt pas bij thuiskomst dart er een staatsgreep is gepleegd tegen Gorbatsjov.

En bij het uitbreken van de Golfoorlog: „Ik haat al die mannen in keurige pakken en met ernstige, gekwelde gezichten die de oorlog wilden. Die mensen laten sterven 'omdat we ons niet zwak mogen tonen.'" Een maand later het besef: „Oorlog brengt geen recht, oorlog is het recht van de sterksten. Het westen zal zijn oorlog winnen en de hoop op een betere wereld vernietigen."

Ook kritiek tegen een al te dogmatische kerk: „Ik heb zo mijn bedenkingen tegen heiligverklaringen. Het is een probaat middel om lastige profeten en recalcitrante buitenbeentjes posthuum in het gareel te brengen en om vrije Godsvogels alsnog te kortwieken en tot ornament van het instituut te maken."

Muller noemt de paus 'Gods witte tornado' en een 'geharnaste voorvechter van ambtelijke geheelonthouding.' Die laatste typering trouwens naar aanleiding van het opvallende besluit om twee gehuwde mannen tot priester te laten wijden.

Kortom, Muller gaat als een oprecht ethicus te werk zonder zijn eigen gevoelens te sparen. Het resultaat: een uiterst leesbaar, soms emotioneel, maar vaak ook humoristisch boek.

Meindert Muller
'Ik laat niets merken'
UItgeverij DABAR/Luyten
(17,50 gulden)

Gemeente oneens met voorwaarden van provincie

Kerkrade tegen gedogen steenfabriek Nievelsteen

Van onze verslaggever

KERKRADE – De gemeente Kerkrade vraagt schorsing aan van de gedoogbeschikking van steenfabriek Nievelsteen. Tevens gaat Kerkrade tegen de beschikking in beroep. Het Eygelshovense bedrijf mag van de provincie voorlopig blijven draaien in afwachting van een vergunningaanvraag, maar Kerkrade is het niet eens met de voorwaarden waaronder dat gebeurt en stapt naar de Raad van State.

Steenfabriek Nievelsteen in Eygelshoven vervoert en verwerkt vliegas voor de produktie van isolatiestenen. Het vliegas valt niet onder de Wet Chemisch Afval, maar de werkzaamheden bij Nievelsteen gebeuren zonder de vereiste vergunning. Omwonenden van het bedrijf klagen bovendien al geruime tijd over stof- en geluidoverlast die Nievelsteen zou veroorzaken.

De provincie heeft onlangs een gedoogbeschikking afgegeven voor drie maanden. Binnen die periode moet Nievelsteen een nieuwe vergunning aanvragen. Tot die tijd mag de steenfabriek doorwerken.
De gemeente Kerkrade kan zich niet vinden in de voorwaarden waaronder Nievelsteen mag doorwerken. Wethouder André Coumans van milieuzaken zegt dat de maatregelen die Nievelsteen van de provincie moet treffen onvoldoende zijn. De steenfabriek moet het vliegas afdekken en nat houden. Coumans vreest dat op die manier het vliegas kan uitlogen en in het grondwater terecht kan komen.

De Kerkraadse wethouder mist in de gedoogbeschikking verder geluidsvoorschriften. Ook aan het aantal vrachtauto's dat dagelijks naar Nievelsteen rijdt moet een limiet worden gesteld. Tot slot zet Kerkrade vraagtekens bij de gedoogperiode van drie maanden.

Ondertussen gaat Nievelsteen door met de werkzaamheden. „Daar kunnen we niks tegen doen, maar op het schorsingsverzoek verwachten we redelijk snel antwoord," aldus Coumans. Hij zegt zich te storen aan de langdurige onduidelijkheid rond de vergunningen van Nievelsteen.

Volgens de provincie duurt de procedure al drie jaar, omdat nooit duidelijk was aan welke wet de vergunning van Nievelsteen moest voldoen. De nieuwe vergunning moet aan de nieuwe Wet Milieubeheer voldoen. De provincie zegt dat de gedoogbeschikking in grote lijnen gaat lijken op de vergunning die zal worden afgegeven. Coumans zegt echter dat de gemeente en de omwonenden ook tegen die vergunning in beroep zullen gaan.

Ruim honderd automobilisten rijden te hard

SIMPELVELD – Bij een snelheidscontrole woensdag binnen de bebouwde kom van Simpelveld werden 126 automobilisten bekeurd. De radarwagen, die stond opgesteld op de Rolduckerweg en het Oranjeplein, registreerde 1120 voertuigen waarvan ruim twaalf procent te hard reed. De snelheden varieerden tussen 61 en 109 km per uur.

Drenkelingenredder



● *Walter Jager bij de Geulbocht waar hij in 1944 Jo Jennekens (rechts) van de verdrinkingsdood redde.*
Foto: FRANS RADE

Onderscheiding na bijna vijftig jaar

Van onze verslaggever

HOENSBROEK/SCHIN OP GEUL – „Hé Walter, Jo is aan het verzuipen!" Na deze kreet sprong Hoensbroekenaar Walter Jager (21) op tweede Pinksterdag 1944 bij het gehucht Keuteberg in de Geul. Hij redde zo zijn achttienjarige plaatsgenoot Jo Jennekens.

Gisteren, 49 jaar later, gingen beide mannen voor het eerst weer samen naar de plek des onheils, dicht bij Schin op Geul. De aanleiding: eerder op de dag had de inmiddels bijna zeventigjarige Jager bij verrassing alsnog zijn welverdiende oorkonde gekregen. Van de Koninklijke Nederlandse Bond tot het Redden van Drenkelingen.
In 1944 kwam hij daar ook al voor in aanmerking. „Maar dan moest ik wel tien gulden betalen voor een medaille. Dat was in die tijd bijna een maandloon, want ik verdiende drie gulden per week als leesjongen in de mijn. Van die medaille kon dus geen sprake van zijn."

Die Pinksterdag verdween echter nooit uit de herinnering. En begin dit jaar vroeg zijn vrouw de onderscheiding stiekem aan bij de welwillende Reddersbond. Heerlens burgemeester Jef Pleumeekers werd bereid gevonden die uit te reiken. Hij luisterde gistermiddag geamuseerd naar de mondelinge reconstructie.
Walter Jager: „De Duitsers hadden alle verenigingen verboden, alleen wandelclubs mochten nog. Daarom gingen we met een groep van dertig jongeren naar de Pinkstermis in Wittem. Op de terugweg, bij de Gronsele put, onder de Keuteberg, pauzeerden we. Jo ging met een groepje zwemmen."
Jo Jennekens herinnert zich: „Ik was net in een bocht toen iemand naar me riep dat zwemmen daar verboden was. Ik ging recht staan, gleed uit en het volgende dat ik me kan herinneren is dat Walter me reanimeerde. De verdrinkingsdood lijkt me een zachte dood."

Maar zo ver kwam het niet, want Walter Jager was na de hulpkreten van andere jongeren de Geul in gesprongen en had Jo op het droge getrokken. „Het was steeds omdraaien en leegsoppen." De drenkeling kwam weer bij zijn positieven. „De dokter kwam en we moesten hem meteen betalen," vertelt Jager. „Maar toen was bijna al het geld op. Jo, mijn verloofde, en ik konden nog met de trein van Schin op Geul naar Voerendaal, het laatste stuk naar Hoensbroek moesten we noodgedwongen lopen."

De afgelopen decennia zagen redder en drenkeling elkaar een paar keer per jaar, meestal kortstondig. Gisteren waren ze na lange tijd weer eens een hele avond samen. Er was (bijna) maar één gespreksonderwerp: tweede Pinksterdag 1944.

Garage mag van raad uitbreiden

LANDGRAAF – Garage Bremen aan de Kampstraat 59 in de Landgraafse kern Schaesberg mag uitbreiden. Landgraaf denkt dat dit de beste methode is om verdere overlast door het bedrijf in de hand te houden. „De beoogde nieuwbouw is aan strikte regels gebonden, zodat de gemeente regelend kan optreden. In de huidige situatie hebben we totaal geen inspraak," motiveert wethouder Dré Boumans.

Het collegevoorstel dat de uitbreiding voorbereidt werd gisteravond aangenomen met zestien stemmen voor en negen tegen. De raadsleden willen eigenlijk allemaal dat het bedrijf verhuist naar industrieterrein Strijthagen, maar ze verschillen van mening over de aanpak. Garagehouder Bremen wil namelijk een financiële tegemoetkoming van Landgraaf. Een raadsmeerderheid wil daar geen geld aan spenderen.

Vooral Vrouwenappèl maakt zich sterk voor verhuizing van het bedrijf naar industrieterrein Strijthagen. „In het verleden zijn blunders gemaakt, maar we moeten niet fout op fout blijven stapelen. Deze milieu-onvriendelijke firma moet uit de Kampstraat verdwijnen," betoogde Helma Gubbels tijdens de raadsvergadering. Zij vindt dat de belangen van de omwonenden, die al jaren tegen uitbreiding van het bedrijf protesteren, het zwaarst moeten wegen.
Ook voor Burger Belangen Landgraaf (BBL) en Rob Silvertand (Gulpers) is het collegevoorstel onaanvaardbaar. „Zo'n bedrijf hoort niet in een woonwijk," zei Silvertand. BBL'er Hans Erfkemper stelde het nog fermer: „Bremen hoort uitsluitend thuis op een industrieterrein."
PvdA-er Maarten van Hulst vond het verstandiger om een andere weg in te slaan. „We moeten dat voorbereidingsbesluit nu nemen met een ander motief. Als we het bedrijf laten doorgroeien kunnen we via de vergunningen zorgen voor een verbetering van de bestaande situatie."

Apotheek Brunssum verliest kort geding

BRUNSSUM – Apotheker L. Schoonbroodt van de Extra Apotheek in Brunssum heeft een kort geding tegen de groothandel in geneesmiddelen OPG verloren. OPG levert hem vanaf 1 maart geen geneesmiddelen meer, omdat hij sinds begin februari een zogeheten postorderapotheek heeft. Schoonbroodt had hervatting van de leveranties geëist.

De apotheker werkt samen met ziektekostenverzekeraar Geové. Verzekerden kunnen recepten naar hem opsturen, waarna hij de medicijnen binnen 24 uur door de PTT thuis laat bezorgen.

OPG is een werkmaatschappij van een apothekerscoöperatie met 2.300 leden. De president van de rechtbank in Utrecht, L. Schuman, was het gisteren eens met OPG dat van deze groothandel niet kan worden verlangd dat ze meewerkt aan het veroorzaken van economisch nadeel voor haar leden. OPG had bovendien aangevoerd dat de postorderfarmacie het goede distributiesysteem in gevaar brengt.

De apothekers en hun organisatie KNMP menen namelijk dat de postorderfarmacie niet alleen de kwaliteit van de geneesmiddelenvoorziening aantast, maar ook de concurrentiepositie van de overige apothekers. Via de postorderapotheek worden alleen goed lopende geneesmiddelen gedistribueerd, terwijl het leveren van de minder profijtelijke medicijnen wordt overgelaten aan de 'apotheker om de hoek'.

Heler motor aangehouden

HEERLEN – Een 17-jarige jongen uit Hoensbroek werd woensdagavond op de Schelsberg in Heerlen aangehouden. Hij reed daar op een tot motor omgebouwde bromfiets met een snelheid van 70 km per uur. Bij controle bleek dat het voertuig vorig jaar in Aken was ontvreemd.

De jongeman wacht een forse geldboete voor het overschrijden van de maximum-snelheid met 40 km, het helen van de bromfiets en het ombouwen van het voertuig tot motor.

Bij de koffie

Nuth

● *Elk huishouden in Nuth kan binnenkort een nieuwe gemeentegids in de bus verwachten. De gemeente heeft haar gids samen met een firma uit Den Helder (niet direct in de buurt) helemaal up to date gebracht. „Iedere inwoner weet zich met de nieuwe uitgave weer een vol jaar wegwijs in zijn woonplaats," heet het trots. Maar ondanks dat alle vermeldingen in de gids de afgelopen maanden zorgvuldig zijn nagetrokken: „Wie een gegeven mist, of toch nog een fout ziet, wordt verzocht dit aan te geven op de antwoordbon achterin de gids." Die wordt er weliswaar niet beter op, maar een volgende uitgave ongetwijfeld wel. A propos, hoe zat dat ook al weer met die gemeentegids van Simpelveld waar ze jaren over hebben gebakkeleid?*

Nachtegaal

● *De Klimmender Nachtegalen hebben het nu ook al geschopt tot het nieuwe Theater aan het Vrijthof in Maastricht. Daar dragen ze vanavond hun steentje bij aan de opvoering van de Matthäus Passion, samen met onder meer het Limburgs Symfonie Orkest. De voorstelling begint om half acht. Een must voor fans uit Klimmen en omstreken.*

Schatkist

● *Die jeugd van tegenwoordig, ach, die is zo slecht nog niet. Dat bewijzen onder meer de leerlingen van de Scholengemeenschap Beroepsonderwijs Kerkrade. Die wandelden maar liefst 5540,55 gulden bijeen. Directeur Siemensma kon dan ook letterlijk een schatkist overhandigen aan zijn collega De Jong van het Activiteitencentrum. Die toonde zich zeer verheugd en prees de jeugd. De Jong beloofde dat met het geld voorzieningen worden getroffen voor de gehandicapten die gebruik maken van zijn centrum. Zo'n berichtje doet, tussen alle ellende, goed.*

Jeugdkoor

● *The Young Singers (goed Landgraafs voor: de jonge zangers) uit Lauradorp bestaan dit jaar twintig jaar. Natuurlijk moet dat op 5 juni uitmonden in een reünie van leden en ex-leden van dit jongerenkoor. (Ex-)leden die nog geen uitnodiging hebben ontvangen, kunnen het beste bellen met Hilde Hanssen (318668). Ze kan je alles vertellen over het programma dat je voor 15 piek kunt volgen. Young singers, do your thing!*

Oppas

● *De scholen zijn de komende week dicht. Dus hoeven er ook veel minder kinderen opgevangen te worden. Zo ongeveer moet de redenering luiden van de Landgraafse Kinderopvangcentrale. Deze houdt namelijk van 12 tot 18 april eveneens paasvakantie. Ouders die toch dringend een oppas willen, moeten vandaag snel de telefoon pakken en ☎ 314340 bellen. Voor een tientje per jaar helpt de centrale u met het vinden van een geschikte oppas. Mogen ze dan ook een weekje vrij hebben? Jazeker.*

Troja

● *De voetbalclub in Weustenrade heet Troja. Maar hoe ze op die naam gekomen zijn, weet niemand. Of toch: u misschien?*

Limburgs Dagblad
EDITIE OOSTELIJKE MIJNSTREEK
Chef editieredactie Wim Dragstra
KANTOREN
Heerlen
Hoofdkantoor, In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen, tel: 045 - 739911, fax: 045 - 739264.
Servicekantoor, Geerstraat 5, 6411 NM Heerlen, tel: 045 - 717719, fax: 045 - 713279.
Kerkrade
Rayonkantoor, Markt 42, 6461 ED Kerkrade, tel: 045 - 452932, fax: 045 - 455506.
Brunssum
Rayonkantoor, Rumpenerstraat 81, 6443 CB Brunssum, tel: 045 - 256363, fax: 045 - 259056.

Motoren en scooters

Te k. KTM GS 350 met kenteken, bwj. '89, zeer mooi. Huskensweg 78, Heerlen. (Alleen zondag)

HONDA Trans Alp 600 c, bwj. '90, in abs. nw.st., weinig km. Tel. 045-316083.

BMW R80 GS, i.z.g.st., bwj. '86, div. extra's, ƒ 8.450,-. Tel. 045-463285.

CHOPPER Honda Shadow VT 1100 C, bwj. '88, nieuw model, zien is beslist kopen. Tel. 045-322111.

Te koop KAWASAKI 500 GPZ, bwj. febr. '90, ƒ 8.500,-. Tel. 045-353399.

Te k. prachtige CUSTOM Yamaha XV 920 Virago, LCD display en scherm, bwj. '88, 11.000 km., geen import, vr.pr. ƒ 9.750,-. 045-750489.

MOTO GUZZI Le Mans bwj. '87, i.z.g.st., ƒ 10.750,-. ?Tel. 045-458652.

HONDA Magna 700, bwj. '86, in perf. st., vr.pr. ƒ 10.000,-. Tel. 045-242051.

Te k. HONDA Bol d'Or 750; Chopper 750, eigen bouw, pr.n.o.t.k. 046-334423.

HONDA CB 550 F, bwj. '77, ƒ 2.750,-. Na 16.00 uur: tel. 045-256651.

Te koop SUZUKI GS 1000 bwj. '78, inr. RD 350 mog. Tel. 045-256017.

SUZUKI Intruders 700, 750 en 1400, bwj.'86 t/m '91, va. ƒ 8.500,-. Tel. 04970-15307.

SUZUKI GSX-R 750, waterkoeling, bwj. '93, nieuw 0 km. ƒ 18.950,-. 04970-15307.

4x SUZUKI GSX-F Katana 750 en 1100, zwart, rood, paars, nieuw 0 km., bwj. '93, tel. 04970-15307.-

Te koop SUZUKI GSX R 750 W, nw. model '93, blanco kenteken, ƒ 19.500,-. Tel. 045-313295.

Te koop SUZUKI GS 1000, bwj. '80, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3.750,-. Tel. 04743-1413.

Te k. Kawasaki ZZR 600, bwj. '91, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 14.250,-. Tel. 046-750536.

Te k. KAWASAKI ZX 10, bwj. '88, ƒ 14.900,-, inr. Chopper en gar. mog., schadevrij, van bovagbedr. 045-244947.

Te koop YAMAHA XT500, '88, nw.st., 9.600 echte km, vr.pr. ƒ 5.400,-. Tel. 045-724648.

Aanhangwagens

Te h. AANHANGWAGENS vanaf ƒ 39,- incl. BTW. AutoRent Bastiaans, Heerlen. Tel. 045-724141.

ONDERSTEL voor aanhangers. Tel. 045-241588.

Bagage-, open en gesloten AANHANGWAGENS voor betaalbare prijzen. Kom vandaag nog kijken. Wijngaardsweg 54, Heerlen. Tel. 045-222455.

(Brom)fietsen

Goedkope Bromfietsverzekering
Automaat ƒ 145,-. Met versnelling ƒ 440,-. Incl. kosten.
Assurantiebedrijf Offermans,
Kaalheidersteenweg 107, Kerkrade. Tel. 045-410500.

BATAVUS fietsen, collectie 1993, alle types. Inruil en financiering mogelijk. Simon Olthof twee-wielers, Marisstraat 14, Geleen-Zuid. Telefoon 046-749237.

SCOOTERS, Scooters, T.W. Aprilia, Honda, Yamaha, BWS, Peugeot en Vespa uit voorraad leverb. Willy Rekers Fiets- en schaatssport Brunssum. 045-252361.

Overjarige FIETSEN in div. uitvoeringen. Willy Rekers Fiets- en schaatssport Brunssum. Tel. 045-252361.

Gebruikte RACEFIETSEN o. a. Koga, Giant, Gazelle, Diamant en diverse koopje. Willy Rekers Fiets- en schaatssport Brunssum. Tel. 045-252361.

Te k. PUCH Maxi met verzekering, i.z.g.st., ƒ 450,-. 046-379713.

DIREKT leverbaar: div. merken brom- en snorscooters. Rij nu: betaal over 3 mnd., financ. mogelijk, ook voor bromf. + rijwielen. Reserveer: uw communiefiets. Tweewielers Jan Rekers, Hoensbroek. Tel. 045-212537. Donderdagmiddag gesloten.

Te koop HONDA NSR, blauw/wit, bwj. '90 met helm. Tel. 045-719462.

Te k. voor liefhebber KREIDLER RMC i.g.st. pr. n. o.t.k. Tel. 045-227790.

HONDA MTX 80 cc, bwj. '90, moet ingevoerd worden, ƒ 1.700,-. Tel. 045-244947.

Watersport/Surfen

Jachtwerf Snijders
2e paasdag
open huis van 10.00-17.00 uur.
Alles voor uw boot.
Bayliner, Starcraft en Sunbird.
Quicksilver en Zodiac rubberboten.
Topmerken b.b. motoren.
Korvetweg 14, 6222 NE Maastricht. Tel. 043-633034.

Te k. zeer ruime SPORTBOOT M.F.G., 170 PK Mercrüser, lang 6 mtr., br. 2.30 mtr met trailer en toebeh., ƒ 15.000,-. Tel. 045-326473.

Campers

Te k. VW LT 28 diesel, bwj. '80/'87, in nw.st., vr.pr. ƒ 24.500,-; VW LT 28 benzine, bwj. '78/'87, vr.pr. ƒ 13.000,-. Burg. Donnersstr 51, Munstergeleen.

Te koop CAMPER MB 207 D, fabr. opbouw, i.z.g.st., weg. omst.heden, inr. mog. Tel. 045-412510.

Rijles

Opleiding CHAUFFEURS-DIPLOMA start 10 april a.s. Auto rijbewijs in 8-10 dagen of 8 of 10 weken; motorijbewijs in 4-5 dagen; theorie in 5 weken A.B. Verkeersschool Leo Cremers, Reeweg 139, Landgraaf. Tel. 045-312558. Erkend door ANWB en FAM rijschool voor al uw rijbewijzen.

Vakantie

Costa Valencia
Spanje's onvolprezen kust tussen Valencia en Benidorm, 12 dgn. met overnachting op heen- en terugreis en div. excursies per bus: ƒ 755,-. Nog enkele plaatsen vrij op 5-5 en 19-5. KRISTAL REIZEN. Tel. 073-131491.

Te huur op 1½ uur autorijden van Maastricht/Heerlen, bij Gerolstein, comfortabele 6-pers. VAKANTIEBUNGALOW in park. Rustige ligging, div. arrangementen mogelijk, redelijke prijs. 04405-1462.

Nog enkele vakantiewoningen vrij in HONGARIJE v.a. DM 40,-. Tel. 046-334006.

ARDENNEN, klein dorp in de nabijheid van St. Hubert, te huur vakantiehuis met alle voorzieningen (linnengoed enz.) voor 6 personen, W-E, per week, per maand. Tel. 09-32.61612391.

(Huis)dieren

Morgen
Grote vogelmarkt
in Makado-Beek (toegang gratis).

De grootste KENNEL van Limburg. Alle jonge rashondjes. Meer dan 60 rassen plus gar. en tatoeage. Kl. America, Th.Watsonln 34 Achel(B). 09-3211644489 Zond. open maand. gesl.

Te koop jonge HENNEN. Einighauserweg 3, Einighausen. Tel. 046-520322.

Te koop 3 jonge PUPS. Tel. 045-752970.

Erkende Duitse Herderkennel heeft PUPS te koop. Reeweg 100, Landgraaf. Tel. 045-321988 / 425634.

Te koop grijze roodstaart BABY'S. Tel. 04950-40268.

Dierenartsenpraktijk Nuth, sterilisatie POES, ƒ 70,-, hond ƒ 225,-. 045-244247.

Te k. Tervuerense HERDERPUPS en 1 reu van 7 mnd. Tel. 04408-2282.

OPENHUIS dagen op 17-18-19 april. Grote kortingen. Sane dierenspeciaalzaak, hekwerken, honderennen, paardeboxen. Maastrichtersteen 198, Maaseik. Tel. 09-32-89562616.

Te k. TERRARIUM, 2.10 x 1.60 x 0.80 mtr, incl. leguaan, plm. 1.20 mtr, pl. lampen, enz, na 11 u. 045-258778.

Te koop GOLDEN RETRIEVERPUPS met stamb., ouders HD-vrij. 04977-81117.

Kachels/Verwarming

BRANDHOUT te koop. Container vol. Telefoon 043-632433.

Gaskachel, houtkachels. De KACHELSMID, Walem 21, Klimmen. 04459-1638.

TV/Video

Goede KLEUREN-TV'S met gar. v.a. ƒ 95,-. Reeds 25 jaar TV-Occasioncentrum Geel. Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

Kleuren TV's 12-16 kan. v.a. ƒ 75-, met afst.bed. v.a. ƒ 125,-, met teletekst v.a. ƒ 250,- o.a. Philips. Radio/TV FRANK BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. 045-213432.

In/om de tuin

Geïmpregneerde TUINPLANKEN, palen en vlonderplanken. Houthandel Jos Kuijpers, Holstraat 43, Margraten. Tel. 04458-1982.

TUINHUISJES, 10 à 20 types hondehokken, schuurtjes enz. vele afm. reeds v.a. ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, 50 jr. Direkt af fabriek aan gebruiker. Kerkrade-Vink. Tel. 045-460252.

Voor verkoop en service van het KÄRCHER reinigingsprogramma voor zowel bedrijf als particulier. Collé, Nusterweg 90, Sittard. Tel. 046-519980.

Te k. blauwe CONIFEREN, 1.50 tot 1.70 mtr. hoog, ƒ 12,- p.st. Tel. 04492-2258.

ATCO grasmachine Benz, snijbr. 60 cm., ƒ 500,-, pas gereviseerd. 04498-59719..

Huish. artikelen

Toenbreker WASAUTOMATEN: Reparatie-onderdelen nw. en gerev. apparatuur. Miele specialist. Europaweg Nrd. 191, Landgraaf. Tel. 045-325819.

Caravans

VOUWWAGENS gebruikt: Alpenkreutzer Super GT 83, ƒ 2.500,-; Raclet vouwwagen, pol. bak ƒ 2.900,-; Scout vouwwagen, 4 pers., ƒ 2.150,-; Roadmaster Ideal als nieuw, 1990, ƒ 5.500,-. Tillemans, Recreatie, Haefland 19, Brunssum.

DETHLEFFS Caravans 1993, 20 verschillende uitvoeringen in onze showhal. Tillemans Recreatie, Haefland 19, Brunssum.

CARAVAN- en botenstalling aangeb.: Gronsveld, Stationsstr. 44. 04408-1251.

Te huur mooie STACARAVAN op Walcheren, 1 tot 4 pers., voor 9-7 en na 20-8, ƒ 450,- tot ƒ 550,- p.wk. Tel. 01180-26211.

Te k. SPRITE 400 tourcaravan bwj. '76, betrouwb. vakantiehuis op wielen v. 3 pers. incl. luifel, losse koelk. etc. voor ƒ 1.775,-. Meulenbergstr. 13, Oirsbeek. Tel. 04492-4726 (na 18.00 uur).

Nieuw voor Limburg. Dealer van de zeer luxe moderne Franse Raclet VOUWWAGEN 4 tot 8 pers., met oplooprem etc. etc. tevens diverse gebruikte vouwwagens. De Olde Caravan, Dr. Nolenslaan 141, ind.park Nrd. Sittard. 046-513634.

Voor Wilk, Beijerland, Sprinter, Vitesse, Quartz en Award TOURCARAVANS 1993, nog enkele zeer scherp geprijsde 1992 modellen showcaravans en diverse gebruikte caravans naar De Olde Caravan, Dr. Nolenslaan 141, ind.park Nrd. Sittard. 046-513634.

NIEUW voor Limburg, De Larsen caravan voortent, Deense kwaliteit voor een Nederlandse prijs. Nu in onze showroom, 4 verschillende modellen v. 250 cm tot 370 cm diep. Alleen bij De Olde Caravan, Dr. Nolensln. 141, ind.park. Nrd. Sittard. Tel. 046-513634.

Te koop HOBBY 4 à 5 persoons, bwj. 1982, met voortent. Pr.n.o.t.k. Europaweg Nrd. 108, Landgraaf.

Te koop DETHLEFFS New Line 465 TK, 4/5 pers., mod. '93. 1 week gebruikt. Div. toebeh. Nieuwpr. ƒ 23.500,- t.e.a.b. Tel. 04498-52254.

SPRITE Major 5-pers. toiletruimte, verwarming, koelkast, reservewiel en luifel, bwj. okt.'85, vr.pr. ƒ 7.500,-. Tel. 045-250296 of 255578.

Mooie BERGLAND 3.80, 5-pers., nw. voort., verw. en koelk., t.e.a.b. 045-419001.

Te koop mooie TABBERT bwj. '78, vr.pr. ƒ 6.500,-. Tel. 045-221003.

Te k. HOMECAR Ralleigh 382 tourcar., bwj. '90, slechts 2x gebr., zeer mooie caravan, veel extra acc. Inl. 04492-2044.

PAAS-SHOW van 10 t/m 17 april, 1e paasdag gesloten, Voor een Wilk-Beyerland, Sprinter-Vitesse-Quartz of Award tourcaravan, Raclet vouwwagen, de zeer mooie Deense Larsen caravan voortent en een uitgebreide onderd. en accessoiresshop, met diverse spec. aanb. naar De Olde Caravan, Dr. Nolensln. 141 ind. park nrd. Sittard. 046-513634.

Hobby PRESTIGE, bwj. '91, lengte 4.95 mtr, kachel, ijsk., zuigk., bad, wc., luifel, ƒ 15.000,-. Tel. 045-321057.

Te koop 4-pers. CARAVAN Munsterland type 380, voortent, kachel, koelkast, bwj. '79, vr.pr. ƒ 5.250,-. Tel. 046-337084 na 18.00 uur. Zien is kopen.

Zonnebank/-hemel

Nieuw! Zojuist geopend! De grootste zonne-vakspeciaalzaak in de regio. GOERGEN Zonnehemels. Spectaculaire openingsaanbiedingen met extra korting, alles met 3 jaar garantie! Rijksweg Noord 97 Sittard, tel. 046-583002 (t.o.v. ziekenhuis, oude pand Smeco), ruime parkeergelegenheid.

Huw./Kennism.

Nachten gaan voorbij, die zoveel mooier kunnen zijn. MAN (30) slank, fijngevoelig, open, zkt. ruimdenkende warm vrw. (tegen)wicht. Br.o. nr. B-03883, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Verlangende man zkt. volle belevenis met M/V STEL. Br. o.nr. B-03886, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Diversen

GEBIT gebroken? Tandtechn. praktijk Hoonhout v. nieuwe gebitprothese en reparaties. Akerstr. Nrd. 328, Hoensbroek. 045-228211.

Dames gevr., van 35 tot 65 jr. die regelmatig kleding kopen bij C&A, V&D, M&S-mode, miss. Etam en/of Marca en meewillen doen aan een MARKTONDERZOEK in Maastricht. U krijgt hier een vergoeding voor. Voor inl. 020-6654447.

Te koop zware WATERPOMP, 150 m3 per uur, met zwembadfilterinstall., als nw. 04457-3676.

Te k. zeer mooi 2-wielig RIJTUIG, (sjees). Tel. 04457-3676.

NOVEEN St. Clara. Belangrijk. Vraag alleen positieve dingen. Bid 9 dagen het Wees Gegroet bij een brandende kaars, ook als u er geen zin in heeft. Vraag 2 dingen die vast onmogelijk lijken om verhoord te worden en iets wat u ter harte ligt. Laat de negende dag de kaars geheel opbranden en publiceer dit bericht. U krijgt wat u vroeg. S.K.

Wonen Totaal

Nu ons grote winkelpand geheel door brand is verwoest heropenen wij a.s. zaterdag 6-3-1993 onze geheel vernieuwde meubelafdeling en slaapkamerafd. in de winkelpanden Akerstr. Nrd. 248 en 252 te Hoensbroek
Met extra grote kortingen
Nu blank eiken salonkasten ƒ 2.950,- nu ƒ 1.975,-
Blank eiken eethoek compl. masive ƒ 2.450,- nu ƒ 1.850,-
Leder bankstel blank eiken ƒ 4.950,- nu ƒ 3.750,-
3-2 lederen bankstel zeer apart ƒ 2.795,- nu ƒ 1.950,-
3-2 lederenlook bankstel ƒ 975,- nu ƒ 695,-
Verder diverse radio en TV-kasten nu voor spotprijzen
Uit onze nieuwe slaapkamerafd.
Complete slaapkamers modern wit ƒ 2.450,- nu ƒ 1.950,-
Zeer aparte eiken slaapkamer ƒ 3.875,- nu ƒ 2.950,-
Grote keuze in dico bedden 1 en 2 persoons nu v.a. ƒ 295,-
stapelbedden div. soorten
Grote keuze in matrassen 1 en 2 persoons nu v.a. ƒ 139,-.
Vandaag gekocht morgen in huis, directe levering.
Meubelhuis Kleba
Akerstraat 250-252 Hoensbroek. Tel. 045-212854.

Te k. mass. geloogd grenen SALONTAFEL met 2 laden, ƒ 450,-, nieuw. 046-754450.

Te k. compl. WOONKAMER inrichting, midden eiken/leer, pr.n.o.t.k. Tel. 045-244310.

Hoogste prijs voor al uw INBOEDEL, antiek enz. Bel: 045-741708 / 726312 / 06-52925320. Voskuilenweg 91, Heerlen.

Te k. stoffen BANKJES, 2-2½ zits, 2 jr. oud, pr.n.o.t.k. 045-226921.

Te k. eiken SALON- pl. hoektafel, blad, dik 5 cm, ƒ 225,-. Tel. 045-318526.

Te k. zwaar massief eiken BANKSTEL 3-2-zits m. beige kussens, iets moois, pl. div. Na 11.00 u. 045-258778.

Te k. DRESSOIR, zwaar eik. eethoek, eik. st. lamp en eik. hanglamp. 04406-14806.

Te k. 2 luxe leren FAUTEUILS, kl. bruin, z.g.a.nw., nw.pr. ƒ 5.000,- p.st. nu ƒ 1.750,- p.st. 04498-59719.

In- en verkoop 2e HANDS meubelen en antiek. Tel. 045-724943, Rotterdamstr. 80a, Heerlen.

Baby en Kleuter

Te k. KINDERWAGEN 2-1; 2 speelauto's; kinderstoel; loopstoel. Tel. 045-230150.

Opleidingen

ANWB & Bovag erk. Verkeersschool WISCHMANN & ZN, Europaweg Zuid 340, Landgraaf. Tel. 045-321721, fax 324744 voor alle rijbewijzen en chauffeursdiploma's; theoriecertificaat voor AB in 4 weken op examen.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Braderieën/Markten

Snuffelmarkt
Mecc Maastricht
Zaterdag 17 en
Zondag 18 april
Huur een kraam op deze grootste overdekte vlooienmarkt van Zuid-Nederland.
Kraamhuur ƒ 45,- p.d.
Bel 01640-57521.

Muziek

Kwaliteitsaxofoons
Voor waanzinnige prijzen!! (Halve winkelwaarde)
Vanwege Duitse fusie kochten wij
Musica alt sax (excl. koffer) ƒ 995,-
B+S alt sax (excl. koffer H.fis) ƒ 1.295,-
Musica tenor sax (excl. koffer) ƒ 1.295,-
Stalmeier zelf was o.a. gediplomeerd saxleraar
dus dat zit snor!!
2 jaar volledige garantie en... niet goed? geld retour!!
STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045!214253 HOENSBROEK
Donderdag koopavond.

Feestweek van 12 t/m 17 april
Koperen bestaansfeest waarbij de clientèle op muzikale hoogstandjes wordt getracteerd.
Muziekhuis Lyana
De muziekzaak van de jaren '90
Mauritsweg 48, Stein. Tel. 046-333227.
Maandag t/m zaterdag open. Donderdag koopavond.

Piano of vleugel? Kopen of huren? De grootste keuze bij Van URK. Vraag offerte. Bel. 010-4363500. Van Urk, Rotterdam.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

PIANO'S te k. en te huur. J. Somers & Zn. Pianohandel, Akerstr. 82, Hrl. 045-713751.

P.A-BEDRIJF ruimt vandaag alles op! Diverse merken zoals JBL, EV, D&R. Tel. 04749-2628.

Kunst en Antiek

Antiek en antieke bouwmaterialen
Dohmen, Klimmenderstr. 65, Klimmen. Tel. 04405-2337.
Uw adres voor marmeren schouwen en tuindecoraties.
2e PAASDAG geopend
van 10.00-17.00 uur.

Antiekbeurs te Roosteren
in het gemeenschapshuis op:
zondag 1e Paasdag van 11-18 uur, maandag 2e Paasdag van 11-18 uur, dinsd. 13 april van 11-17 uur. Ruime keuze BETAALBAAR ANTIEK, o.a. meubels, verlichting, klokken, porselein, koper, Aziatische kunst, curiosa etc.

Te k. antiek BIEDEMEIER: bank; 4 eetk. stoelen; 4 rieten eetkamerstoelen; damesstoel, 1 kastje h.1.40; 1 kastje 0.90cm; salontafel; ant. klok. Tel. 04405-3903.

1000 m2 KERKINVENTARIS. Talloze beelden en kandelaars, bolluchters, godslampen, wierookvaten, zilverwerk en kleingoed; ook deuren, kerkbanken, biecht- preek- en bidstoelen, altaren, torenuurwerk, klokken, spiegels, ballustrades etc. etc. Verkoop ook uit kerk: Fluminalis Grootestr. 38A, Batenburg (Gld). Tel. 08874-1693. 2e Paasdag open.

Te koop gevr.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oude METALEN. Gebr. Swinkels, Beitel 74, Heerlen. 045-422025.

Hoogste prijs voor alle MUNTEN, goud en postzegels. Stamps & Coins. Kasteellaan 102, Heerlen (Meezenbroek). Tel. 045-726789.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Bel de Vakman

Riet- en BIEZENSTOELEN, repareren ƒ 50,- p. st. met garantie. Tel. 043-435761 b. g.g. 646919.

SCHILDERS kunnen nog diverse behang- en binnen schilderwerk aannemen. Tel. 045-210020.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

MAATWERK voor al uw timmerwerk en kl. verb. binnenshuis. 045-244609.

Reparatie, renovatie, service en montage aan uw AANBOUWKEUKEN. Gratis info 045-210627.

Laat uw BESTRATING van oprit, terras of parkeerplaats over aan Firma Roadstar. Wij zijn gespecialiseerd in alle soorten bestratingen. Tel.nr. 045-225050. Faxnr. 045-229404.

Voor SIERBESTRATIN terras, oprit enz. erk Stratenmakersbedrijf Gerards. Vrijbl. prijsopg en advies. Tel. 045-31395

Kleine aannemer voor bouw en nieuwbouw, op ten, terras- en sierbestrat Telefoon 045-250238.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

[T]weede team Roda laat het afweten

Van onze correspondent
WILLY WINGEN

[KER]KRADE – Hans van Tussen[broe]k, trainer van Roda JC's twee[de te]am, kookte van woede toen hij [d]e eerste helft van het met 2-0 [verl]oren duel tegen Fortuna Sittard [w]erd geconfronteerd met een [...]bare instelling van een aantal [sele]ctiespelers. „Het is toch schan[dali]g als je ziet hoe Ihalauw, Jans[sen] en Romero lopen te voetballen. [Dat] is toch geen instelling voor deze [wed]strijd," foeterde de coach die tij[den]s de rust met wat omzettingen [nog] iets probeerde te repareren. [Maa]r toen was het te laat."

[Rod]a JC had in de reserve divisie [een] prima uitgangspositie voor de [...]de promotieplaats naar de nieuwe landelijke hoogste klasse. Twee punten voorsprong op NAC en een wedstrijd minder gespeeld. Maar het was net of de Kerkraadse ploeg niet wilde promoveren. Fortuna had in elk geval geen kind aan de ploeterende thuisclub.

In de blessuretijd van de eerste helft zette Roy van de Heuvel in duidelijke buitenspelpositie zijn voet tegen de bal, daarmee Fortuna op voorsprong brengend, waarna Ronald Pieters er in de eerste minuut na de rust 2-0 van maakte. Die klap kwam de thuisclub niet meer te boven. Ondanks de wanvertoning geeft Van Tussenbroek de moed niet op. „Met de duels tegen Helmond Sport (thuis) en Eindhoven (uit) voor de boeg is er nog niets verloren. Die promotie komt eraan."

Tuur weer tegen Yoma

[RO]TTERDAM – Regilio Tuur en Jacobin Yoma gaan op herhaling. [Llo]yd Havard heeft zich teruggetrokken als uitdager van de Europe[se] kampioen in het superveder, omdat hij de voorkeur geeft aan een [...]ts titelgevecht. De Europese boksunie zadelt de Rotterdammer nu [bij] wijze van surrogaat op met een partij tegen Yoma uit Frans Guya[na]. Het gevecht dient voor eind juni dit jaar te worden gehouden. De [pla]ats van handeling is nog niet bekend.
[Re]gilio Tuur is niet blij met de oplossing. Zijn manager reageerde in [ee]rste instantie woedend met de mededeling: „Dan geeft Regilio zijn [tite]l maar op."
[De] vorige keer dat Tuur en Yoma tegenover elkaar stonden, met de [toe]n nog vacante titel als inzet, draaide het uit op een winstgevende [on]derneming in de Rotterdamse Ahoy, ofschoon de beursbieding [van] 470.000 gulden aan de zeer hoge kant was.
[O]ok deze keer zal matchmaker Peter Bonthuis een poging doen het [ge]vecht naar Rotterdam te halen, maar hij vreest dat het een moeilij[k]e zaak wordt. „Nu de Fransen hebben gezien, dat het verschil tus[se]n Tuur en Yoma minimaal is, zullen zij alles in het werk stellen het [ge]vecht in hun land te krijgen."



● Even de hoofden bij elkaar steken en vervolgens toeslaan. De Nederlandse hockeyvrouwen wonnen in Eindhoven de eerste uit een serie van drie oefenwedstrijden tegen India met de krasse cijfers 5-0. Cecile Vinke tilde het totaal vernieuwde team voor rust naar 2-0. In de tweede helft tikten Fleur Pessers, Margit Teeuwen en Frederique Grijpma raak. Afgezien van Vinke was doelvrouw Jacqueline Toxopeus de enige Nederlandse international op het veld van Oranje Zwart, die ook deel uitmaakte van de olympische selectie van Barcelona.

Foto: ANP

'[I]k hoop dat ik iedereen kan laten zien wat ik in mijn mars heb'

[M]VV en Ajax draaien om Van As

DOOR FRED SOCHACKI

[MA]ASTRICHT – De weg naar volwassenheid duurt bij MVV [...] seizoen. Jeffrey van As die vandaag tegen eigenaar Ajax zijn [...]te beentje zal voorzetten, wordt 21 jaar op de dag dat hij [Lo]uis van Gaal wil laten zien dat hij gegroeid is. MVV-Ajax, uit[ver]kocht huis en een pot waar de jarige uit Leiden afkomstige [ver]dediger reikhalzend naar uit heeft gezien. Voor hem een bela[ngrijk] duel, omdat ook zijn voetbaltoekomst niet zeker is. Een van [zijn] twee werkgevers, MVV en Ajax, wil hem dolgraag hebben. [De] andere aarzelt. Goed koopmanschap om de prijs op te drij[ven] of een serieuze afweging hoe de Ajax-linkerflank er in de [toe]komst uit zal zien. Voor het treffen zijn dat voor de jeugdige [hu]urling prangende vragen.

[Tij]dens het duel (aftrap 20.00 uur) zet [hij] de psychische ballast overboord [en] zal hij de aalgladde Marc Over[mar]s het leven zuur maken. „Ik hoop [dat] ik iedereen kan laten zien wat ik [in m]ijn mars heb."

MVV (vermoedelijke opstelling): Van Grinsven, Joordens, Benneker, Thal, Van As, Libregts, Lanckohr, Visser, Hofman, Meijer, Scheepers.
Geschorst: Delahaye en Reijners. Geblesseerd: Linders.

Ajax (vermoedelijke opstelling): Van der Sar, Silooy, Blind, Frank de Boer, Vink, Seedorf/Oulida, Davids, Overmars, Bergkamp, Pettersson, Ronald de Boer.
Geschorst: Kreek. Geblesseerd: Jonk, Alflen, Petersen.

[G]esprek

[Af]gelopen woensdag had MVV-[dir]ecteur Ron Weijzen een gesprek [me]t Louis van Gaal over Van As. [Onv]omwonden gaf MVV blijk van de [bel]angstelling; Van Gaal doet dan [ver]volgens geheimzinnig, zoals dat [ee]n belangrijk coach betaamt. Be[ke]nd is evenwel, dat de linkerflank [in] De Meer mudvol zit. Met De Boer, [Kr]eek, Davids, Oulida en eventueel [Ov]ermars (Groenendijk mag vertrek[ke]n) is er voldoende aanbod aan de [kan]t waar Van As inzetbaar is.

[Da]arnaast wil Van Gaal zijn selectie [ter]ugbrengen tot achttien spelers in[cl]usief nog te verrichten aankopen. [Me]t andere woorden, volgend seizoen speelt Jeffrey van As in De Geusselt. Als huurling of als MVV-eigendom, zelfs al doet Van Gaal nu gemaakt moeilijk.

„Ik heb liever een basisplaats bij MVV dan een stek op de bank in De Meer. Daarnaast heerst hier een perfecte sfeer in de spelersgroep. Bij een topclub ben je eenling. Daar vecht iedereen voor zijn positie. In de Geusselt is er meer teamgeest. Die teamgeest heeft ook geleid tot de resultaten zoals ze er nu zijn. Ik hoop dat we de lijn tegen Ajax kunnen doortrekken. Een 2-2 gelijkspel zie ik wel zitten voor een uitverkocht huis."

Gele kaarten

Jeffrey van As, de gele kaarten-verzamelaar en wat dat betreft meest serieuze concurrent van Reginald Thal, heeft afgelopen weekeinde voor het eerst opgelucht aan de kant gestaan. Elke nieuwe kaart houdt voor hem een schorsing in. Tegen Cambuur was hij geschorst, dus kon hij niet als zijn makkers Roger Reijners en Rob Delahaye tegen geel oplopen. „Belachelijke kaarten," vond Van As die absoluut geen hoge pet op heeft van het Nederlandse arbiterskorps.

Als Van As er naast staat, is dit alleen vanwege dergelijke aanvaringen met het scheidsrechterlijke gezag. De tijd dat Sef Vergoossen hem buiten de ploeg hield, behoort tot het verleden. „Ik heb het er wel moeilijk mee gehad, die paar weken dat ik buiten de basis viel," reageert de Westlander. „Ik kende een goed debuut tegen Fortuna Sittard en speelde vervolgens tegen FC Utrecht minder gelukkig. Als jonge voetballer die nooit eerder op het hoogste niveau speelde, begin je je te forceren en dan gaat het mis."

Enkele weken kwam hij op de bank terecht. „Een waardeloze periode. Achteraf kun je het wel plaatsen, maar op het moment dat het gebeurt, heb je er weinig begrip voor."

Van As knokte via de trainingen en een goede invalbeurt in Groningen terug en is sindsdien niet meer weg te denken uit de basisopstelling. „Achteraf heb ik de beste keuze gemaakt door naar Maastricht te komen. Den Haag, Volendam en Cambuur waren alternatieven, maar Van Gaal adviseerde me MVV. Hij zag paralellen met de werkwijze bij Ajax en vond Vergoossen een goede trainer. Ik zou er veel kunnen opsteken."

Van As praat zelf van een topjaar in De Geusselt. Een jaar waarin hij als speler een stormachtige ontwikkeling doormaakte. Een jaar ook waarin de keuze terug te keren naar Ajax met de dag moeilijker gemaakt werd door datzelfde MVV. „Ajax is en blijft de droom voor elke jonge voetballer," zegt Van As zonder schroom. „Maar MVV doet er alles aan om mij vast te houden. De sfeer is goed, het elftal presteert. Het is een vriendenclub. Wat wil je eigenlijk meer? En waarom zou je weg moeten, als Ajax je toch geen basisplaats geeft?"

Resultaat

Vanavond speelt dat allemaal niet. „Dan moeten we er alles aan doen om een goed resultaat neer te zetten. Ik hoop dat Ajax niet zo'n dag heeft als in de bekerwedstrijd tegen Feyenoord. Voor de rest heeft iedereen zijn persoonlijke duel. En wie de meeste persoonlijke duels wint, heeft de grootste kans ook de wedstrijd te pakken. We spelen in elk geval liever tegen een topper dan tegen een ploeg met een verdedigende instelling. Dus dat is al een voordeel. En voor de rest hoop ik dat we op voorsprong komen. Die geven we namelijk zelden uit handen."



● *Jeffrey van As, jonge MVV-verdediger sprint met de jeugd.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

sport kort

● VOETBAL – Standaard en [S]CG spelen maandag (14.30 uur) [o]p het terrein van VV Heer een [b]eslissingswedstrijd met als in[z]et de tweede periodetitel in de [t]weede klasse A.

● ZWEMMEN – Edgar Thimis[t]er van MZPC start komend [w]eekeinde in de zeslandenwed[s]trijd te Mulhouse. Roy Mey[b]oom (ZON/Sport en Spel), Eel[c]o Nelissen en Miranda Bosma, [b]eiden van Mosa Regio, zijn met [O]ranje van de partij in een acht[l]andenmeeting te Dortmund.

● SURF – Danny Willems [n]eemt vanaf zaterdag deel aan [w]edstrijden in Hellevoetsluis, [d]ie moeten uitmonden in kwali[fi]catie voor het internationale [t]oernooi in Hyères (Frankrijk) en [e]en plaats in nationale olympi[s]che selectie.

● VOETBAL – De tuchtcom[m]issie van de KNVB heeft Roda [J]C'er David Nascimento en For[t]unees Fred de Jong een schor[s]ing van een wedstrijd opgelegd.

Contact met Henk de Velde verbroken

Zeezeiler zoek

SCHEVENINGEN – Het contact met de Nederlandse zeezeiler Henk de Velde is al twee weken verbroken. De Velde, die met zijn catamaran probeert in zijn eentje non-stop de wereld rond te zeilen in 109 dagen, is het laatst gesignaleerd ten noorden van de Falkland Eilanden. In die streek had hij net een periode met zwaar weer achter zich.
Radio Scheveningen en het International Rescue and Salvage Center in Falmouth hebben een oproep laten uitgaan aan schepen op de door De Velde gebruikte vaarroute met de vraag eventueel radio- of visueel contact met de catamaran te melden.

De zeiler, die normaal om de twee tot drie dagen iets van zich laat horen, had voor het laatst op 26 maart contact met de rest van de wereld. Hij liet toen weten dat zijn catamaran in stormachtig weer flinke schade had opgelopen, maar dat voorzetting van de reis mogelijk was. Als de catamaran kapseist, wordt via een alarmsysteem direct per satelliet de laatste positie genoteerd.

Het team dat de recordpoging van de Nederlander begeleidt, blijft optimistisch. „De Velde behoort tot de meest ervaren Nederlandse zeezeilers. Hij heeft voor hetere vuren gestaan."

Richard Krajicek weer aan slag

BARCELONA – In de stad waar hij onlangs ontbrak bij de sensationele triomf van het Nederlands team op Spanje voor de Daviscup, jaagt Richard Krajicek op nieuw succes. De Hagenaar bereikte in Barcelona de laatste acht door een overwinning op de Spanjaard Jordi Arrese (6-4, 6-2). De als derde geplaatste Duitser Michael Stich ging verrassend onderuit tegen de vrijwel onbekende Rus Jevgeny Kafelnikov.

Krajicek ontmoet in de kwartfinales de Oostenrijker Tomas Muster, die zich in twee sets ontdeed van de Italiaan Renzo Furlan. De nederlaag van Stich was verrassend. De negentienjarige Rus Jevgeny Kafelnikov was op een wild card in Barcelona toegelaten.

Tegen Stich speelde de nummer 253 van de wereld sterk. Hij verloor de eerste set weliswaar met 4-6, zette de zenuwen van zich af en won vervolgens de twee volgende sets met 6-3.

In Tokio bereikte Stephanie Rottier de halve eindstrijd. Ze versloeg de Australische Lai-Jaggard met twee keer 6-3. Miriam Oremans kon de prestatie van haar landgenote niet evenaren. Ze ging in drie sets ten onder tegen de Japanse Date. Bij de mannen verdwenen Jan Siemerink en de Amerikaanse nummer één van de wereld Jim Courier uit het toernooi.

Siemerink verloor in de derde ronde van de Australiër Wally Masur. De eerste set was met 7-6 voor de Rijnsburger. Courier verloor in twee sets van zijn landgenoot Stark.

Ruif goed gevuld in Göteborg

GÖTEBORG – Voor de achtenvijftig springruiters uit vijf continenten in de wereldbekerfinale in Zweden is meer dan een miljoen gulden te verdelen. Het fameuze Engelse trio Whitaker, Whitaker & Skelton deed op de eerste dag in Göteborg reeds een fikse greep in de ruif door de eerste rubrieken te beheersen. De Nederlanders Lansink, Raymakers en Tops keken nog even de kat uit de boom. Vanavond is de eerste wedstrijd die meetelt voor de wereldbeker.

Milko Djurovski pleit vergeefs

ZEIST – Milko Djurovski blijft voorlopig aan de kant. Het beroep van de Cambuurspeler tegen de schorsing van zes wedstrijden werd in Zeist afgewezen. De beroepscommissie zag geen reden de straf te veranderen. Djurovski spuwde na afloop van het duel tegen Den Bosch op 27 maart scheidsrechter Luijten in het gezicht.

Geen Unicum voor Limburg

LEIDEN – Geen Limburgse tennisser is erin geslaagd door te dringen tot de kwartfinales van het Unicum A-toernooi in Leiden. Martijn John Voorbraak won nog wel in de eerste ronde van Sten van Beurden met 4-6, 6-4, 7-4, maar in de tweede was hij niet opgewassen tegen Bernd Lenten (4-6, 3-6). Gijs Verheijen werd in de tweede ronde in drie sets verslagen door Lennert Kaptein (7-5, 4-6, 6-3). Marinka Bartels redde het niet tegen Mireille Bink (6-4, 1-6, 6-3).

Wassen bij laatste zestien

FLORENCE – Rogier Wassen heeft de laatste zestien van internationale jeugdtennistoernooi in Florence bereikt. In de tweede ronde versloeg de Nederlandse jeugdkampioen de Pool Zyrewitski met 6-3, 6-3. In het dubbelspel werd Wassen in de eerste ronde direct uitgeschakeld.

Strouken elfde in Denain

DENAIN – De Duitser Marcel Wust won de Grote Prijs van Denain. De coureur uit de ploeg van Peter Post bleef de Belg Johan Capiot en de Nederlander Michel Zanoli in de sprint voor. Patrick Strouken eindigde als elfde.

Standbeeld Eddy Merckx

HEERLEN/BRUSSEL – Vijfvoudig Tourwinnaar Eddy Merckx krijgt een standbeeld. De sportstichting voor de jeugd van de provincie Luik is initiatiefnemer van het monument ter ere van de beste wielrenner aller tijden. De beeld wordt volgende week zaterdag, daags voor de klassieker Luik-Bastenaken-Luik, in bijzijn van Eddy Merckx op de top van de Côte de Stockeu in het Ardennenplaatsje Stavelot onthuld.

Brandweer verbiedt handbal

PAPENDRECHT – De brandweer van Papendrecht heeft het spelen van de beslissingswedstrijd om het kampioenschap in de eerste divisie zaalhandbal tussen de damesploegen van Internos en Westlandia morgenavond in de plaatselijke sporthal verboden. De hal biedt slechts plaats aan vijfhonderd toeschouwers, terwijl er minstens duizend worden verwacht. Volgens de spuitgasten kan door de massale toeloop de veiligheid niet worden gegarandeerd. Het duel is verplaatst naar Nieuwegein.

Bij exploot van mij, deurwaarder, is op 5 april 1993 door Maria Theresia Meijers, wonende te Amstenrade, gemeente Schinnen, Kloosterberg 3 (procureur mr. F.J.M. Spauwen, Walramstraat 20 te Sittard), van beroep directrice van een vennootschap, tegen **Rolf Gerhard Wilbert**, voorheen wonende te Amstenrade, gemeente Schinnen, thans zonder bekende woon- en verblijfplaats in en buiten Nederland, van beroep directeur van een vennootschap, een vordering tot opheffing van de algehele gemeenschap van goederen, waarin partijen op 17 juni 1983 te Schinnen zijn gehuwd, ingesteld.
P.C. Baarda
Gerechtsdeurwaarder
Hertogsingel 89a
Maastricht

WARMENHUIZEN – In zijn woonplaats Warmenhuizen is op 86-jarige leeftijd na een langdurig ziekbed Sjouke Westra overleden. De oorspronkelijk uit het Friese Kimswerd afkomstige Westra behoorde tot het vijftal Elfstedentochtrijders, dat in 1940 het legendarische 'Pact van Dokkum' sloot.

De vijf – naast Westra ook Cor Jongert, Auke Adema, Piet Keijzer en Dirk van der Duim – besloten vanaf Dokkum samen verder te rijden. Zij deelden vervolgens de eerste plaats in de loodzware tocht. Een beslissing die nogal wat stof deed opwaaien.

Deelnemer legendarisch 'Pact van Dokkum'

Elfstedenrijder Westra overleden

Metselaar Westra heeft zelf altijd beweerd dat hij tegen zijn zin opgenomen werd in het spraakmakende complot. Hij reed de Elfstedentocht in totaal acht keer. In '29 werd hij derde. Na zijn (gedeelde) overwinning in '40 werd hij een jaar later elfde op tweeëndertig minuten van de winnaar. Westra verloor die tijd, omdat hij na een botsing bij Bartlehiem geruime tijd bewusteloos op het ijs lag.

In '42 werd hij ook door tegenslag achtervolgd. Hij behoorde tot de velen die een verkeerde route namen en eindigde hierdoor als achtenzeventigste op meer dan een uur.

In '47 reed hij met zijn schaats over een breekijzer en kwam hij te laat in Leeuwarden aan. Zijn laatste Elfstedentocht in 1963 liep stuk bij Franeker. Eenmaal gevraagd naar wat hij in zijn leven over had willen doen, was het antwoord: „Dat is niet zo moeilijk. De tocht van 1940. Dan was het Pact van Dokkum er nooit gekomen."

Forse straffen Dordrecht '90

ZEIST – Michel Langerak van Dordrecht '90 is voor vijf wedstrijden geschorst. Hij werd door de tuchtcommissie van de KNVB schuldig bevonden aan handtastelijk optreden en beledigende taal jegens grensrechter Kok in de thuiswedstrijd tegen Fortuna Sittard op 20 maart. Zijn clubgenoten Joop Hiele en Hans Kraay werden voor respectievelijk vier en twee wedstrijden uitgesloten.

Toni Rominger is Alex Zülle nog niet kwijt

Zwitsers duel in Baskenland

LEMOIZ – De klimtijdrit wordt voor Toni Rominger op de slotdag van de Ronde van Baskenland de lastigste opgave. De Zwitserse klassementleider veroverde in de vierde etappe zijn tweede dagoverwinning. Zijn rivalen Rolf Sörensen en landgenoot Alex Zülle kon hij echter niet van zich afschudden. Het tweetal heeft in het algemeen klassement een achterstand van zes seconden.

Rominger slaagde er dit seizoen niet in zijn jongere landgenoot Zülle van de eindzege in Parijs-Nice af te houden. In Baskenland onderneemt hij een nieuwe poging.

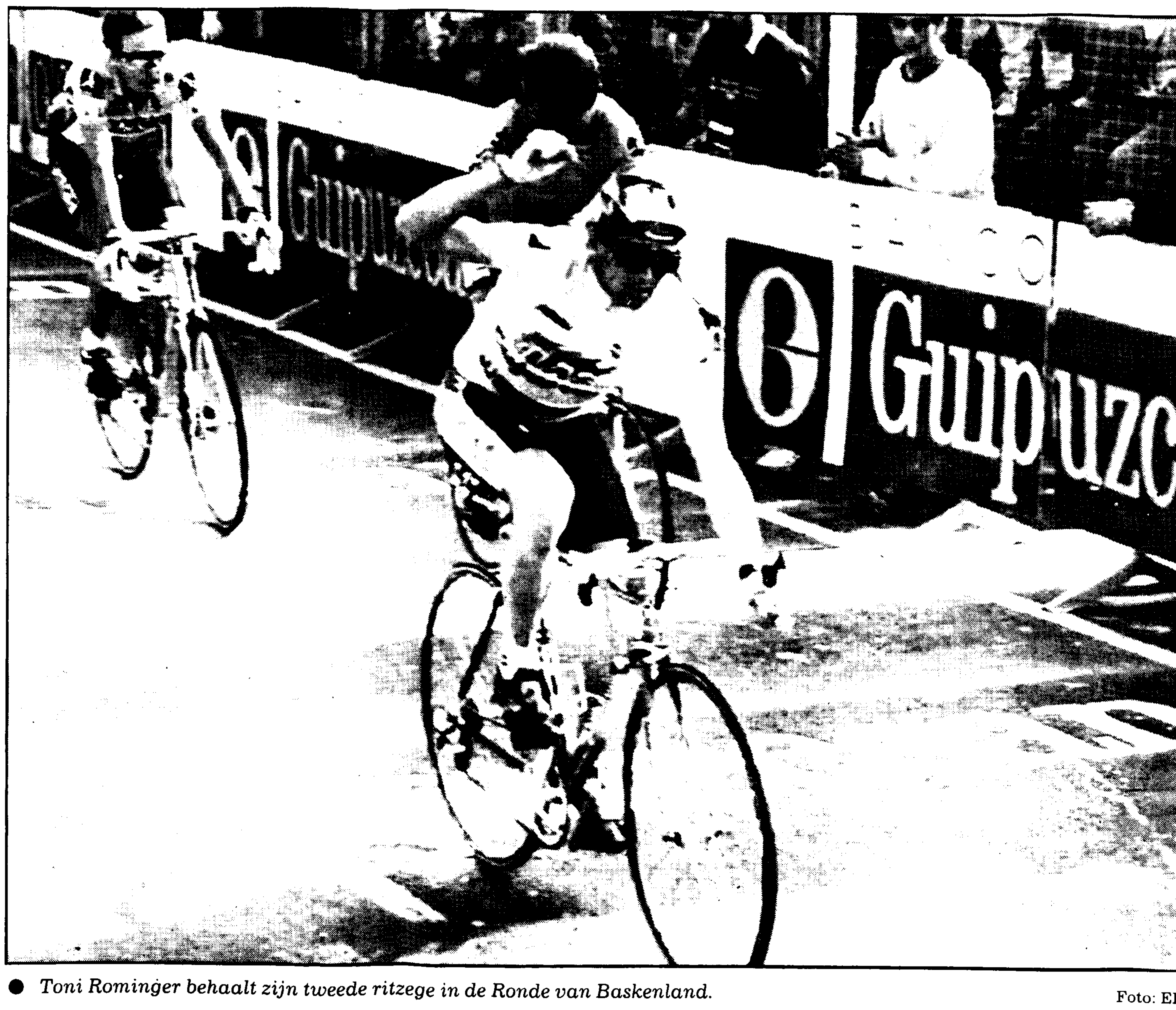
De winnaar van de Vuelta in 1992 heeft echter een kleine marge voor de afsluitende dag opgebouwd. De Ronde van Baskenland wordt vandaag afgesloten met een etappe en individuele tijdrit over twaalf kilometer.

Plakken

In de vierde rit bleven Zülle en Sörensen keurig aan het wiel van Rominger plakken, toen die in de laatste fase een poging ondernam zijn concurrenten kwijt te raken. De jonge Spaanse coureur Mikel Zarabeitia werd twee kilometer voor de streep door Rominger, Zülle en Sörensen ingelopen. Rominger was de sterkste in de sprint bergop. Een vrij omvangrijke groep arriveerde met negen seconden achterstand.

Wijnands

Bij de achtervolgers zat ook Erik Breukink, die in het algemeen klassement vijftiende staat op 26 seconden. Ad Wijnands en Marc van Orsouw staakten de strijd. Dat deed ook Greg Le Mond. De Amerikaan vond drie dagen Baskenland voldoende als training op de wereldbekerklassieker Parijs-Roubaix, die zondag wordt gehouden.



● *Toni Rominger behaalt zijn tweede ritzege in de Ronde van Baskenland.* Foto: EPA

Hagedoren tegen Keniaan Samoei in Rusmanloop

OIRSBEEK – Kip Lagat Samoei is maandag de grote favoriet in de zevende Rusmanloop. De Keniaan die een beste tijd van 1.03.00 uur op de halve marathon achter zijn naam heeft staan, stuit in Oirsbeek op minstens één grote concurrent. Dat is Unitasatleet Paul Hagedoren, twee weken geleden winnaar van de halve marathon van Maaseik naar Sittard. Hagedorens clubmakkers Wil Goessens, Danny Hendrix, Frans Wagemans en Taco Wehrung volgen direct in het kielzog. Wilma Rusman zal bij de dames moeilijk te kloppen zijn. Na het wk veldlopen in het Spaanse Amorebieta behaalde zij afgelopen zaterdag een prima tiende plaats in de Haagse CPC-loop.

De Peter Rusmanmemorial op tweede paasdag gaat over tien Engelse mijlen en doet de zes dorpskernen van Schinnen aan. Start 10.30 uur Markt Oirsbeek.

Protest concurrent Quintus afgewezen

Onverwachte kans voor Geleense handbalsters

SITTARD – Het door Quintus aangetekende, maar gisteren door de straf- en protestcommissie van het Nederlands handbalverbond afgewezen protest tegen de uitslag van het duel VZV-Quintus (16-16) geeft de handbalsters van ADB/V&L morgenavond alsnog een kleine kans op het bereiken van de nacompetitie. Immers, het puntje extra waar de ploeg uit Kwintsheul op rekende indien het duel tegen VZV overgespeeld had moeten worden, houdt nu deelname voor de Geleense ploeg aan de lucratieve nacompetitie open, ervan uitgaande dat V&L bij het zwakke OSC de beide punten opeist.

Evic/Swift, dat op bezoek gaat bij Quintus, is al zeker van plaatsing en wil na de blamage van afgelopen zondag - verlies tegen Aalsmeer - nog eenmaal de puntjes op de i zetten. Belangrijk voor V&L én de bezetting van de vierde plaats is de uitslag van het duel Aalsmeer-PSV. Bij misstappen van Quintus en PSV is die vierde plaats voor ADB/V&L.

Heren

De herenhandballers treden morgenavond aan voor de tweede speeldag van de kandidatenronde in de nacompetitie. VGZ/Sittardia speelt om 19.45 uur in de Stadssporthal tegen Aalsmeer. Hirschmann/V&L reist naar Emmen voor het duel tegen E&O.

Sittardia en Aalsmeer hebben beide al een duel gewonnen. Voor V&L en E&O is het dus zaak de eerste punten te pakken, want de vier deelnemende clubs spelen maar drie wedstrijden. De nummers een en twee van de kandidatenronde - een halve competitie - gaan vervolgens in een 'best-of-three' uitmaken wie zich landskampioen mag noemen.

De laatste speelronde wordt in zijn geheel op woensdag 14 april afgewerkt. Sittardia speelt dan thuis tegen E&O en Aalsmeer ontvangt V&L. Beide duels beginnen om 20.15 uur. De NOS zal waarschijnlijk een uitzending verzorgen, waarbij tussen beide hallen geschakeld gaat worden.

trainerscarrousel

MAASTRICHT – RKHSV is naarstig op zoek naar een opvolger voor Gilbert Heijgele die zijn contract bij de Heugemse club voortijdig heeft opgezegd wegens privé-omstandigheden.

sport op tv

VANDAAG
13.30-14.30 RTL 4: Match Barend en Van Dorp.
18.45-19.15 RTL Television: sport.
19.30-20.00 BRT 1: sport.
21.30-22.05 BRT 2: sport.
22.15-22.30 Ned 3: Studio Sport Journaal.
22.30-22.55 BRT 1: sport.

Wesselink damleider

APELDOORN – De strijd om de nationale damtitel werd zonder veel emoties door de dertien overgeblevenen in het Apeldoornse gemeentehuis voortgezet. De enige speler die de afwezigheid van oud-wereldkampioen Ton Sijbrands daadwerkelijk merkte, was Hans Jansen, die in de vijfde ronde aan de vertrokken Voorstenaar was gekoppeld. Door zijn vrije dag, raakte hij ook de koppositie kwijt aan Wieger Wesselink. Deze meester liet voor de tweede keer winst aantekenen en nam alleen de leiding.

Hans Spaan puttert

CASTRICUM – Hans Spaan wil na de Grote Prijs van Japan op 18 april in Suzuka duidelijkheid over de toekomst van het Rumi-team. De Castricummer is na de eerste twee wegraces van het wereldkampioenschap 125cc ontevreden over de binnen de Italiaanse organisatie aangetroffen (on)mogelijkheden. Spaan kan op slechts één technicus rekenen en moet daarom dikwijls op eigen kennis van zaken teruggrijpen. Zijn rol als tweede rijder achter de Italiaan Caracchi was evenmin ingecalculeerd. Hans Spaan overweegt of hij misschien niet beter als privé-rijder kan doorgaan.

sport kort

● ZAALVOETBAL – In sporthal Vouersveld te Geleen speelt De Haantjes vanavond (21.15 uur) tegen koploper Hoornsche Veerhuis. Het is de laatste thuiswedstrijd in de eredivisie van de inmiddels gedegradeerde Beekse ploeg. Twee deuren verder, in sportcomplex Glanerbrook, tracht Bouwfonds degradatie uit de eerste divisie te ontlopen. Tegenstander is Sport Petit Eindhoven.

sport in cijfers

RUITERSPORT

Göteborg. Finale Worldcup springruiters. Springconcours, tabel A, 1,40 m, na barrage: 1. Skelton/Major Wager 0-37,37, 2. Itajahy Camarao/Romantik 0-43,01, 3. Nieberg/Nistria 1-50,99, 14. Lansink/Libero H 0,50, 17. o.a. Tops/Abbeville en Raymakers/Rinnetou Z 4. Springconcours tabel A, 1,50 m, na barrage: 1. John Whitaker/Grannusch 0-31,03, 2. Michael Whitaker/Polydektes 0-31,69, 3. Ludger Beerbaum/Grand Plaisir 0-31,86, zonder barrage: 16. o.a. Lansink/Easy Jumper 4. Springconcours, tabel A, 1,40 m, direct op tijd: 1. Philippaerts/Fidelgo 0-45,80, 2. Eriksson/Robin 0- 46,37, 3. Michael Whitaker/Uriels Foal 0-46,73, 19. Lansink/Felix 4- 50,66, 20. Raymakers/Rodante Z 4-58,90, 23. Tops/Doreen 4- 64,32.

WIELRENNEN

Ronde van Baskenland. Vierde etappe, Vitoria-Lemoiz: 1. Rominger 212 km in 5.42.22, 2. Sörensen, 3. Zülle, 4. Zarrabeitia 0.02, 5. Rebellin 0.09, 6. Hamburger, 7. Virenque, 8. Saligari, 9. Pantani, 10. Meinert, 22. Theunisse, 28. Breukink, 38. Bouwmans, 47. Indurain, 69. Van Aert 1.35, 72. Cordes, 91. Dekker 8.14, 104. Nijboer 10.35, 128. Kokkelkoren 17.13, 135. Mulders 25.11. Opgave: Wijnands, Van Orsouw, Le Mond. **Algemeen klassement:** 1. Rominger 19.00.21, 2. Zülle 0.06, 3. Sörensen, 4. Cassani 0.13, 5. Ampler 0.18, 6. Giorgio Furlan, 7. Runkel 0.22, 8. Richard 0.24, 9. Rebellin 0.26, 10. Alcala, 15. Breukink, 33. Bouwmans 0.48, 69. Theunisse 15.45, 74. Cordes 17.11, 83. Van Aert, 92. Dekker 23.50, 118. Nijboer 33.06, 134. Kokkelkoren 47.07, 135. Mulders 57.30.

Grote Prijs van Denain: 1. Wust 180 km in 4.23.19, 2. Capiot, 3. Zanoli, 4. Jolidon, 5. Planckaert, 6. Cornelisse, 7. Akkermans, 8. Simon, 9. Marie, 10. Kirsipuu, 11. Patrick Strouken.

Circuit van de Sarthe. Tweede etappe Sillé-le-Guillaume - Loué: 1. Dauwe 191 in 5.00.25, 2. Leroscouet, 3. Michaelsen, 4. Barros, 5. Guiberteau, 6. Jalabert, 7. Vermeersh, 8. Eeckhout, 9. Baldinger, 10. Willems. **Algemeen klassement:** 1. Madouas 8.11.51, 2. Michaelsen 0.02, 3. Bernard, 4. Deramé, 5. Bezault, 6. Dupuy 0.04, 7. Bourgeot 0.05, 8. Vandaele 1.27, 9. Meyer, 10. Luis.

Bellegem: 1. Bogaert 164 km in 3.50.00, 2. Leysen 0.07, 3. Verleden 0.44, 4. Peers, 5. Desmet, 14. Vink 1.52.

DAMMEN

Apeldoorn. NK mannen, vijfde ronde. Wiersma-Oudshoorn 1-1, Raven-Meijer 1-1, Scholma-Krajenbrink 1-1, Wesselink-Hoopman 2-0, Van Aalten-Clerc 1-1, Van Berkel-Boom 2-0. Stand: 1. Wesselink 7 punten, 2. Jansen 6 uit 4, 3. Oudshoorn en Wiersma 6, 5. Clerc 5 uit 4, 6. Van Aalten, Krajenbrink en Meijer 5, 9. Scholma 4, 10. Van Berkel en Hoopman 3 uit 4, 12. Raven 3, 13. Boom 2 uit 4. Leeuwarden. **NK vrouwen,** tweede ronde. Rijndertse-De Vos 2-0, Graas-Wanders 1-1, Van Kuyk-Schouten 1-1, Verhoef-De Boer 1-1, Nicolai-Van Lith 1-1. Stand na twee ronden: 1. Van Lith, Nicolai, Schouten en Wanders 3, 5. De Boer, Van Kuyk en Rijndertse 2, 8. Graas en Verhoef 1, 10. De Vos 0.

TENNIS

Amelia Island. Vrouwen, 675.000 gulden. Tweede ronde: Hack-Kschwendt 4-1, Kschwendt geeft op. Derde ronde: Sanchez Vicario-Davenport 6-2 6-4, Stafford-McNeil 7-6 4-6 6-3.

Tokio. 2,2 miljoen gulden, vrouwen, kwartfinales: Date-Oremans 6-3 4-6 6-3, Endo-Fendick 6-4 7-5, Rottier-Lai 6-3 6-3, Provis-Shriver 6-3 6-3. Mannen, derde ronde: Stark-Courier 6-4 6-2, Borwick-Volkov 6-7 6-4 7-6, Sampras-Raoux 6-4 6-7 6-3, Wheaton-Mansdorf 6-1 6-2. Masur-Siemerink 6-7 6-4 6-2, Woodbridge-Bergstrom 3-6 7-6 6-3, Holm-Vacek 6-4 6-4, Gilbert-Doug Flach 5-7 6-1 6-4.

Barcelona. Mannen, 1,5 miljoen gulden, derde ronde: Krajicek-Arrese 6-4 6-2, Agassi-Javier Sanchez 6-3 7-6.

VOETBAL

Duitsland. Schalke-Bayer Leverkusen 2-1, 1. FC Kaiserslautern-VfB Stuttgart 2-1, Bayer Uerdingen-1. FC Nürnberg 2-1. Stand aan kop: Bayern München 24-34, Werder Bremen 24-34, Borussia Dortmund 24-31, Eintracht Frankfurt 24-31, Bayer Leverkusen 25-29, Karlsruher SC 24-27.

dammen

met john van den borst

Het zo veelbelovend gestarte kampioenschap van Nederland kreeg afgelopen woensdag een bizarre wending. Ton Sijbrands ergerde zich in de vierde ronde zo aan het lawaai in de speelzaal, het stadhuis van Apeldoorn, dat hij ermee ophield.

En dat allemaal terwijl Sijbrands zo duidelijk in vorm was. In de eerste ronde had hij al fraai gewonnen van Anton van Berkel. Dat ging zo.

Sijbrands-Van Berkel
1. 31-27 17-22 2. 37-31 11-17 3. 34-30 6-11 4. 30-25 1-6 5. 41-37 19-23 6. 35-30 17-21 7. 31-26 22×31 8. 26×17 11×22 9. 37×26 7-11 10. 42-37 12-17 11. 48-42 14-19 12. 25×14 9×20 13. 30-25 4-9 14. 25×14 9×20 15. 46-41 10-14 16. 40-34 5-10 17. 45-40 8-12 18. 34-30 2-8 19. 30-25 22-27 20. 32×21 16×27 21. 40-35 20-24 22. 37-31 17-22 23. 33-29 24×33 24. 39×17 11×22 25. 41-37 23-28 26. 44-40 19-23 27. 40-34 6-11 28. 35-30

Van Berkel had zo weinig speelbare zetten dat het voor de hand lag naar een dwingende variant te zoeken. Ik vraag me af waarom Sijbrands 50-45 (11-17) 45-40 achterwege heeft gelaten.

28... 15-20 29. 34-29 23×34 30. 30×39 18-23

Kennelijk wil Van Berkel de verplaatsing van de voorpost naar het kerkhofveld 29 via 38-32 liever niet toelaten.

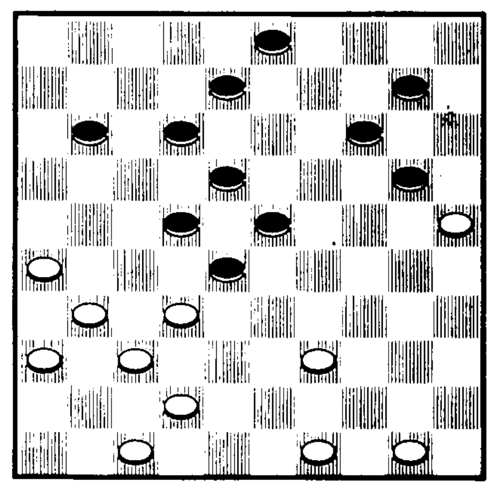
31. 38-32 27×38 32. 43×32 13-18.

33. 26-21!

Een mooie zet. Door het dreigende 21-27 en 31-27 zorgt Sijbrands voor een verdere verzwakking van zwarts rechtervleugel.

33... 11-16 Dit verliest vlug maar ook na (12-17) 21×12 (8×17) was wit tot de omklemming 42-38-33 gekomen.

34. 42-38 16×27 35. 32×21 12-17 36. 21×12 8×17



Want na (18×7) 47-42 (8-12) 31-27 (22×31) 36×27 heeft zwart geen verdediging tegen de aanval op schijf 28.

37. 38-33! 17-21 Anders 31-27 w+.

38. 31-26! De beslissing, essentieel is daarbij dat wit nu op (28-32) 26×19 (32×41) 33-28! laat volgen.

31... 21-27 39. 36-31! 27×36 40. 26-21 Deze doorbraak blijkt ruim voldoende.

40... 10-15 41. 21-16 23-29 42. 33×24 20×29 43. 16-11 22-27 44. 11-7 18-22 45. 37-31 29-33 46. 7-2 33×44 47. 50×39 14-19 48. 2×35 27-32 49. 31-27 en nog net voor zijn vlag viel gaf zwart het op, na 22×31 volgt 39-33 en 30-24+.

De oplossing van vorige week.
Wit, elf schijven, op **22, 25, 27, 32, 33, 36, 38, 41, 43, 49** en **50.**
Zwart, elf schijven, op **10, 11, 13, 14, 16, 19, 21, 24, 30, 34** en **37.**
Winst door 1. 36-31 37×48 2. 38-33 48×26 3. 50-44 21×32 4. 41-37 26×29 5. 22-17 11×22 6. 44-39 34×43 7. 49×20 24×15 8. 35×5! en de witte dam wint het van de twee schijven, bijv. (16-21) 5-32 (21-26) 32-37 (15-20) 37-42 (20-25) 42-48 +.
Auteur. J. Scheijen.

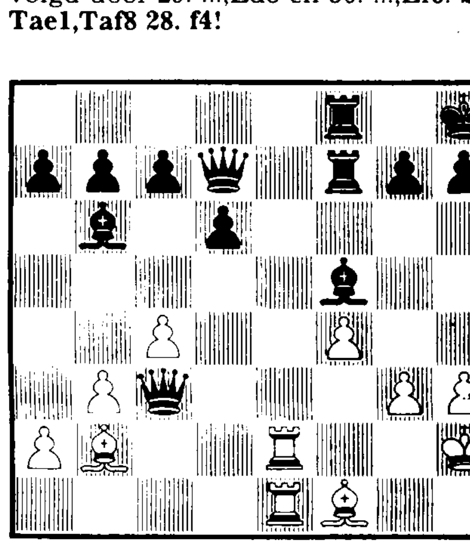
schaken

met michiel bunnik

Geamuseerde uurtjes heb ik beleefd met het lezen van Hans Bouwmeesters laatste boek „Grimmige en serieuze schaakverhalen", (uitgeverij Schaaknieuws, prijs: ƒ 23,90). Een bundeling partijen en eindspelstudies, verpakt in Bouwmeesters humoristische schrijfstijl.

In het hoofdstuk „Herinnering aan Euwe", beschrijft de auteur zijn grote respect voor de voormalig wereldkampioen: „Hij was sober, scherpzinnig, creatief, vasthoudend en op een eenvoudige manier zeer „to the point". Hieronder Bouwmeesters eerste en enige overwinning op de grote meester, uit het Nederlands kampioenschap 1952 te Enschede. De aantekeningen bij de partij zijn van Euwe's hand.

H. Bouwmeester - M. Euwe Italiaans
1. e4,e5 2. Pf3,Pc6 3. Lc4,Lc5 4. c3,Lb6 5. d4,De7 6. 0-0,d6 7. h3,Pf6 8. Te1,0-0 9. Pa3,Kh8 10. Pc2,Pd8 11. b3,Le6 12. Lf1. Deze zet is sterker dan 12. Ld3, zoals geschiedde in de partij Rossolimo-Euwe, Gijon, 1951. Het waarom zal weldra blijken. **12...,Pg8 13. Pe3,f6 14. Pd5,df7 15. c4.** Deze zet is mogelijk, omdat de witte loper niet op d3 staat. De kansen zijn nu ongeveer gelijk. **15. ...,La5** 15. ...,Pc6 is niet direct mogelijk wegens 16. P:b6,a:b6 17.d5 **16. Te2,Pc6 17. Lb2,2:d4 18. P:d4,P:d4 19. L:d4,Dd7** Bij deze en voorafgaande zetten moesten zwart en wit voortdurend rekening houden met b3-b4, welke zet thans zou worden beantwoord met 20. ...,L:d5. **20. Dc2,Pe7 21. P:e7,D:e7 22. g3** Of 22.c5,Tfd8 23. c6,b:c6 24. D:c6,Lb6 en zwart handhaaft het evenwicht. **22. ...,Lb6 23. Lb2,Dd7** Zwart richt zijn geschut op de verkeerde vleugel. Juist was geweest 23. ...,Df7, eventueel gevolgd door a7-a5-a4 of ook door c6 en d5. **24. Kh2,f5?** Een verkeerde taxatie met catastrofale gevolgen. De tekstopzet opent aanvalslijnen voor beide partijen maar die van wit blijken veel belangrijker dan die van zwart. **25. e:f5,L:f5 26. Dc3,Tf7?** Nu wordt de zwarte opstelling binnen enkele zetten onhoudbaar. Redelijke kansen op ontsnapping bood nog 26. ...,Tae8 27. Tae1,T:e2 28. T:e2,c6 eventueel gevolgd door 29. ...,Ld8 en 30. ...,Lf6. **27. Tae1,Taf8 28. f4!**



Zwarts stelling is hopeloos, omdat hij de druk langs de diagonaal niet kan opheffen. Deze druk bindt de zwarte stelling aan alle kanten en maakt verschillende combinaties mogelijk. In de eerste plaats dreigt reeds loperwinst door 29. g4 benevens 30. f5. Pareert zwart met 28. ...,h6 dan beslist 29. g4,Lh7 30. Te6 (of eerst veiligheidshalve 30. f5, ofschoon zwart toch niet op f4 kan slaan wegens 31. Te7) 30. ...,Kg8 31. f5 en zwart kan de dreiging 32. T:h6 (alweer de lange diagonaal!) niet pareren. **28. ...,Dd8 29. Lg2,c6 30. Lf3!** Er dreigt 31. Lh5, waarop 31. ...,g6 niet mogelijk is, terwijl 31. ...,Td7 32. Te8! als 31. ...,Lg6 32. L:g6,h:g6 33. Te6 weldra onoverkomelijk problemen stellen. **30. ...,d5 31. c5,La5 32. b4,d4.** De pointe van zwarts tegenactie. **33. Dc4** Zwart had nu gemeend met 33. ...,d3 te kunnen voortzetten, maar daarop volgt vernietigend 34. Te8!,T:e8 35. D:f7 enz. **33. ...,b5 34. D:f7!.** Wit wikkelt naar een gewonnen eindspel af. **34. ...,T:f7 35. Te8,Tf8 36. T:d8,L:d8 37. L:d4,Ld7 38. Le5,Tf7 39. Td1,Kg8 40. Lg4!** Zwart geeft het op want er gaat een stuk verloren.

bridge

met michel franssen

Wanneer partner met 1SA opent proberen we zodanig te bieden, dat hij spelleider wordt. We willen niet dat de sterke hand op tafel komt te liggen, want dan heeft de verdediging het een stuk eenvoudiger. Ook willen we voorkomen dat de tegenpartij bij de uitkomst door de vorken van partner speelt. Daarom gebruiken we Jacobytransfers als we een 5-kaart of langer in een hoge kleur hebben. Hebben we een hoge 4-kaart, dan komt het spel via de Staymanconventie in de sterke hand.

Hebben we beide hoge kleuren, dan is het niet altijd mogelijk om het spel in de sterke hand te krijgen. Stel dat we 5/5 hoog hebben en onze hand via de Jacoby-transfers willen omschrijven:

West	Oost	West	Oost
1SA	2 ♥	2 ♠	3 ♥

Los van de vraag of 3 ♥ forcing is, weten we zeker dat het contract in de zwakke hand komt wanneer West ♥-voorkeur heeft. Hetzelfde probleem doet zich voor wanneer we 4/4 hoog hebben. In dat geval komen we er met de 'gewone' Stayman niet uit. Wat doen we als openaar op ons Staymanbord twee hoge 4-kaarten doorgeeft? Als hij 2 ♥ biedt, is dat dan een 4-kaart of een 5-kaart, of heeft hij misschien ook nog een 4-kaart ♠? Als dat laatste het geval is, komt het ♠-contract altijd in de zwakke hand. Partners die 1SA openen met een hoge 5-kaart, doen er goed aan om geen 'gewone' Staynman maar Puppet-Stayman te spelen. De antwoorden van de 1SA-bieder op 2 ♣ kennen we al van het Niemeijer-systeem op 2SA: 2 ♦ - 1 of 2 hoge 4-kaarten, waarna antwoorder als uitgestelde transfer de hoge kleur biedt die hij níet heeft; 2 ♥/2 ♠ - 5 kaart in de geboden kleur; 2SA - géén hoge 4- of 5-kaart.

Als we aan dit schema nog enkele uitgestselde transfers toevoegen, kunnen we met 4+/4+ in de hoge kleuren het afspel altijd in de sterke hand krijgen. Na 1SA - 2 ♣ - 2 ♦ bieden we met een hoog 2-kleurenspel altijd 3 ♣. Het is 100% zeker dat we een fit hebben, maar weten nog niet in welke kleur. Openaar maakt na ons 3 ♣-bod de keuze. Biedt openaar 2 ♥ (5-kaart), dan hoeven we niet meer te laten horen dat we ook nog wat in ♠ hebben. We stellen ♥ dan direct als troefkleur vast met 3 ♥ (limit), 4 ♥ (to play), 4SA (RKCB), of een Splinterbid van 3 ♠, 4 ♣of 4 ♦. Na een 2 ♠-bod maken we ♠ troef via 3 ♠, 4 ♠, 4SA, of een Splinterbid van 4 ♣, 4 ♦of 4 ♥.

Als partner met zijn 2SA-rebid een hoge 4-kaart ontként, wordt de zaak iets gecompliceerder. Het heeft geen zin meer om naar een 4-4 dit te zoeken, maar we kunnen nog wnl onze 5- of 6-kaart(-en) laten horen. Met 5+/5+ bieden we 3 ♣, waarna openaar weer mag kiezen. Hij biedt dan zijn hoge 3-kaart. Heeft hij er twee, dan biedt hij zijn béste hoge 3-kaart. Normaal gesproken heeft openaar altijd een hoge 3-kaart. Als hij het niet té ingewikkeld wil maken, opent hij met 5/4 laag en 15-17 HP gewoon 1 ♣ pf 1 ♦.

Hebben we 5/4 hoog tegenover de 1SA-opening, dan bieden we na 1SA - 2 ♣ - 2SA onze4-kaart, dus 3 ♥ met 4 ♥en 5 ♠, en 3 ♠ met 5 ♥ en 4 ♠. In feite bieden we, net als na 1SA - 2 ♣ - 2 ♦, de kleur die we niét willen spelen. Deze 5/4-transfers zijn genoemd naar de Amerikaanse professional Mike Smolen. Hebben we 6/4 hoog, dan bieden we na 1SA - 2 ♣ - 2SA geen 3 ♣, maar 4 ♦ (6-kaart ♥) of 4 ♥ (6-kaart ♠). Dit noemen we uitgestelde Texas-transfers.

V.A.D.
Verenigde autodealers
Sittard - Geleen - Beek e.o.

autobedrijf W. KEES
MITSUBISHI
Dorpsstraat 64, Schinnen
tel. 04493-1721

Mitsubishi Galant HB 2.0 GLSi 1989
Mitsubishi Galant 1.8 GLSi 1991
Mitsubishi Galant 2.0 GLSi 1990
Mitsubishi Galant 1600 GL 1989
Mitsubishi Lancer 1.5 GLXi hatchback 1990
Toyota Carina II 1.6 XLi liftback 1990
Citroën AX Axion 1990
VW Golf 53 kW 1988
Opel Kadett HB 1.6i 1991
Opel Corsa 1.2 S 1986
Opel Kadett 1.6 sedan 1987
Volvo 340 DL 1986

Bij ons gebruikte auto's ongebruikelijk goed D2360

AUTOMOBIELBEDRIJF
Fa. Moorthaemer
ROVER — UW ROVER DEALER
Oude Rijksweg Noord 16
Susteren - tel. 04499-1549

Daihatsu Applause Xi .... groenmet. '92
Triumph Acclaim HL .... beige '83
Union Audi 80 cc, 55 kw .... grijs '85
Austin Meastro LS .... wit '87
Ford Escort 1.6 CL k6 .... rood '90
Rover 825 D .... racing green '90
Ford Escort 1.6 .... rood '86
Toyota Camry 2.0 XL turbo diesel .. groen '90
Rover 213 S .... wit '89
Honda Prelude .... grijsmet. '85
D3237

Autobedrijf
ED KNOPS B/V
Sittarderweg 10, Born
tel. 04498-53434 D2868

Honda Legend 2.5i v6 .... '89
Honda Accord aircodeck .... '89
Honda Prelude 1.8 EX aut. .... '85
Honda Accord 2.0 L .... '88
Honda Integra 1.5 .... '87, '89
Honda Civic 1.5i .... '90
Honda Civic 1.5i, 4-drs. .... '89
Volvo 440 GLT .... '90
Ford Escort 1.4 .... '88
Ford Escort 1.6i .... '91
Mazda 323 1.6 .... '89
Opel Kadett 1.3 5-drs. .... '86
Opel Kadett sedan 1.8 4-drs. .... '87
Daihatsu Applause aut. .... '90
Peugeot 205 .... '90

AUTO COUMANS BV
Rijksweg Z 310, Geleen
046-756222

☆**Occasions voorjaarsopruiming**☆

> 25.000,-
BMW 316i, blauw 02-'90 25.250,-

10.000,- - 20.000,-
Citroën BX 1.4 Cannes, wit 07-'91 19.750,-
Opel Kadett 1.6i 4D, wit 08-'90 18.750,-
Opel Corsa 1.4 Joy, rood 02-'91 18.750,-
Honda CRX 1.5i, zwart 02-'85 12.500,-
Daihatsu Charade 1.1 TS, rood 01-'91 12.950,-
Peugeot 309 1.1 XE, blauw 02-'88 10.500,-

5000,- - 10.000,-
Fiat Uno 45 S, blauwmet. 04-'85 6.950,-
Peugeot 205 XE, bord.rood 01-'85 6.950,-
Mitsubishi Colt 1200 EL, wit 04-'87 6.500,-

< 5.000,-
Fiat Regatta 85 S, grijs 03-'85 4.750,-
Opel Kadett 1.2 N, rood 05-'79 995,-

incl. één jaar Alfa Prima garantie

FIAT -DEALER
VAASSEN & Zn
Houterend 52, Stein, tel. 046-334683

Fiat Panda 45 1983
Fiat Panda 750 CL 1989
Fiat Panda 1000 CL 1991
Fiat Panda 1000 CL 1991
Fiat Uno 70 S 3-drs. 1991
Fiat Uno Jolly 3-drs. 1988
Fiat Uno 1000, 3-drs. 1990
Fiat Uno 60 S, 3-drs. 1986
Fiat Tipo 1.4 1990
Fiat Tipo 1.4 1991
Fiat Cinquecento 1992
VW Golf 1.6 Memphis 1988
Peugeot 205 1985

UW APK-KEURINGSSTATION
TEVENS HET ADRES VOOR ELKE REPARATIE
EN ALLE ONDERHOUDSBEURTEN D3231

Jubileum-feestweek:
7 tot en met 17 april
2e PAASDAG
grandioze
PAASSHOW
van 9.00-18.00 uur
HYUNDAI-DEALER VOOR: GELEEN, BEEK, STEIN, SITTARD, BORN EN SUSTEREN
HYUNDAI LEYMBORGH
Sittard/Limbricht, Bornerweg 2-8, tel. 046 - 515838

VEDERS OCCASIONS

960 Turbo Diesel Estate automaat, zwart 1991
740 GL 2.3i sedan autom., zilvermetallic 1990
740 GL sedan, LPG, grijsmetallic 1988
740 GL sedan, grijsmetallic 1985
240 DL sedan, LPG, wit 1985
480 ES, rood, el. schuifdak 1989
440 GLT Injection, rood, 13.000 km 04-1992
440 GL 1.8i, div. kleuren 1992
440 DL 1.8i, div. kleuren 1992
440 GL 'Highway', rood 1991
360 2.0 katalysator sedan, smoke-silvermet. 1988
360 2.0 katalysator 5-drs., LPG, wit 1987
360 GLT 2.0 injection, 5-drs., schuifdak, blauwmet. 1985
360 GLS 2.0 5-drs., lichtblauwmet. 1985
340 diesel, 3-drs., wit 1989
340 DL 1.4 3-drs., donkerroodmet. 1989
340 DL 1.4, 5-drs., 5-speed, wit, More-uitvoering 1988
340 DL 1.4 3-drs., blauwmet. 1988
340 GL 1.7 sedan, blauwmet., schuifdak 1988
340 DL 1.7 sedan, LPG, wit, getint glas 1987
340 1.4, 5-drs, wit 1985
340 1.4, 3-drs, rood, leuke auto 1983

Ingeruild op Volvo:
VW Polo coupé Fox, rood, 60.000 km 1988
Ford Orion 1.6 CLX, blauwmet. 1990
Opel Kadett 1.3 S, zilvermetallic 1989

Tweede paasdag open in ons bedrijf te Echt
*** Voltaweg 17, Echt ***

- 3 tot 12 mnd. Volvo-Bovag-garantie
- ANWB-gekeurd
- Paspoort voor zekerheid!

NIEUW RECHTSTREEKS VERKOOPINFO:
046-521111 D3209

VOLVO VEDERS B.V.
INDUSTRIESTRAAT 3 - SITTARD - TEL. 046-510342
VOLTAWEG 17 - ECHT - TEL. 04754-87555

JAGUAR
Regionaal Jaguar Centrum D2339
J.W. Demandt-Wagemans b.v.

Daimler 3.6 1989
Daimler Double Six 1986
Jaguar SOV. V12 III 1989
Mercedes 190D 1986
Mercedes 250D 1988
Lincoln Continental 1988
Renault 25 V6 Inj. 1989
Volvo 740 Turbo 1990

Rijksweg Zuid 216, Sittard, tel. 046-520840

V.A.D. OOK VOOR:

1. Bovag-aankoop-garantie
2. Nationale Autopas voor km-garantie
3. Uw onderhoudsbeurten
4. APK-keuringen (gratis bij grote beurt)
5. Schadetaxaties en vakkundige ondersteuning bij afwikkeling
6. Originele gegarandeerde onderdelen

AKTIEPRIJZEN
SCHOENMAKERS

Nissan Primera 2.0 L, 4-drs. SLX .... sept'90 27.900,-
Nissan Sunny 4-drs., 1.7 diesel LX .... '90 19.750,-
Nissan Sunny coupé 1.6 SLX, 2 stuks .... '89 v.a. 17.900,-
Nissan Bluebird 2.0 L 5-drs. SLX .... '89 18.900,-
issan Bluebird 2.0 L 4-drs. LX .... '87+'89 v.a. 12.900,-
Nissan Primera 1.6 L 5-drs. LX .... 11-'90 24.900,-
Nissan Silvia 1.8 turbo, 23.000 km .... '89 25.900,-
Nissan Laurel 2.8 diesel, 77.000 km .... '88 21.500,-
Citroën 2 CV6, type Club .... '87 6.900,-
Ford Escort 5 stuks .... '83 t/m '89 v.a. 4.750,-
Fiat Uno 45 3-drs. .... '85 + '86 v.a. 5.900,-
Honda Civic Shuttle 1.4 GL .... '88 15.900,-
Lada Samara 1.3 GLS .... '88 6.900,-
Opel Ascona 1.8 LS 4-drs. aut. .... '88 13.900,-
Opel Ascona 1.8 LS 4-drs. .... '87 10.900,-
Opel Kadett 1.3 S LS + GT beige .... '86 v.a. 9.900,-
Peugeot 205 1.4 L 3-drs. .... 12-'89 16.900,-
Peugeot 309 1.4 L 3-drs. XR .... '90 16.900,-
Peugeot 405 station, diesel GL .... '91 28.500,-
Renault 25 GTX .... '88 17.900,-
Seat Ibiza 1.2 GL, 3-drs. .... '86 7.400,-
Toyota 1.8 diesel, 4-drs. .... '87 9.900,-
Toyota 1.3 liftback GL, 5-drs. .... '87 11.900,-
Toyota Corolla 1.3 DX, 3-drs. .... '85 7.400,-
Volvo 360 2.0i 4-drs., LPG .... '86 7.450,-
Volkswagen Golf 1.3i 5-drs., 44.000 km .... '90 19.900,-

Diverse goedkope inruilers, 7 stuks

Bijna nieuw
Nissan 100 NX 1.6L T-bar, 10.000 km .... 10-'91 29.900,-
Nissan Primera 1.6L, 4-drs., LX, d.grijs .... '92 29.750,-
Nissan Primera 2.0 diesel SLX, 4-drs., 38000 km. .... sep.'90 31.900,-
Volvo 440 5-drs., 1.8 GL, 13.000 km .... '92 29.900,-

Bedrijfswagens
Nissan Cabstar 2.5 diesel pick-up .... '87 11.800,-

Alleen bij:
GARAGE SCHOENMAKERS SITTARD B.V.
Limbrichterweg 78, Sittard, 046-512814

Eigen financiering en inruil
Bovag-garantie tot 1 jaar
Donderdag koopavond
NISSAN

AUTO KALLEN

Fiat Uno 70 I.E., smaragdgroen, 32.000 km .... 07-'90
VW Golf GTI, rood, schuifdak, div. extra's .... '89
VW Golf rood .... 06-'89
Renault 25 TX 2.0i, wit, mooie auto .... '89
Mitsubishi Lancer GL sedan, blauwmet. .... 06-'88
BMW 316, donkerblauw, mooie auto .... 10-'86
Ford Escort 1.3 blauw .... 11-'87

Een selectie uit onze voorraad Volvo-occasions:
Volvo 240 GL 2.3, stuurbekr., 67.000 km, LPG .... '88
Volvo 460 GL 2.0 inj., rood, executive pakket .... 09-'92
Volvo 440 1.8 inj., smokezilver, get. glas, centr. vergr. .... 05-'92
Volvo 440 automaat, getint gl., centr. vergr. .... '92
Volvo 440 GL, rood, achterspoiler .... '89
Volvo 340 GL automaat, 5-drs., 16.000 km, nieuwstaat .... '90
Volvo 340 DL, rood, 5-speed, 60.000 km .... 08-'89
Volvo 340 GL 1.7, sedan .... '88
Volvo 340 diesel .... '87
Volvo 340 special, 5-drs., 5-speed, blauw .... '87
Volvo 340 special, 5-drs., blauw, weinig km's .... 06-'86

Diverse Volvo's 340 vanaf ƒ 5.000,-.

Alle occasions incl. afleveringsbeurt, APK, Paspoort voor Zekerheid, Bovag-garantie (voor auto's vanaf ƒ 7.500,-). Inruil mogelijk.

Rijksweg-Zuid 320 D2737
GELEEN, tel. 046-742719
VOLVO

mazda DRIESSEN BEEK

Op deze occasions een extra bonus op uw inruilprijs of speciale korting bij **geen** inruil.

		Bonus
Mazda 323 F 1.6i GLX 1992, 11000 km	demo	ƒ
Mazda 323 HB 1.3 LX 1989, 89000 km	ƒ 16900	ƒ 1500,-
Mazda 626 HB 2.0 LX 1988, 76000 km	ƒ 17500	ƒ 1000,-
Mazda 626 Sed. 2.0 LXD 1989, 97000 km	ƒ 19700	ƒ 1500,-
Mazda 626 Coupé 2.0 LX 1988, 70000 km	ƒ 18500	ƒ 1000,-
Mazda 626 HB 2.0 LX 1985, 105000 km	ƒ 9750	ƒ 1000,-
Mazda 323 Sed. 1.3 LX 1985, automaat	ƒ 8250	ƒ 500,-
Renault 11 TL 1988 30000 km	ƒ 12750	ƒ 1500,-
Peugeot 205 1.1XE 1987	ƒ 9500	ƒ 750,-
Nissan 100 NX 1991, 48000	ƒ 27950	ƒ 1000,-

MAASTRICHTERLAAN 22, 6191 AD BEEK, ☎ 046-371920

TOYOTA Mengelers
BETROUWBAARHEID

Alfa Romeo 33 rood, 35.000 KM .... 01-'91
Ford Escort 1.4 Cl, grijs, 50.000 km .... 09-'89
Ford Sierra 2.0 CLi, lpg, wit, 152.000 km .... 01-'90
Nissan Sunny 1.4 HB, wit, 33.000 km .... 01-'92
Nissan 100 NX 1.6, rood, 23.000 km .... 06-'91
Nissan Sunny 1.6 SLX, beige, 62.000 km .... 01-'90
Peugeot 405 GL 1.9, beige, 120.000 km .... 01-'89
Volvo 480 1.7 ES, grijs, 109.000 km .... 11-'87

Terreinwagens:
Daihatsu Ferroza 1.6 EL, grijs, 64.000 km .... 03-'90
Suzuki Samurai „Pepper", rood, 12.000 km .... 02-'92

Suzuki Samurai, zomerkap/winterkap, sportwielen striping, grijs, 23.000 km, geel kenteken .... 08-'91

Terwijl u een proefrit maakt, zetten wij verse koffie!
Héél Toyota D652
Toyota Mengelers Sittard
Suzuki HLM Sittard
Rijksweg Z. 212, Sittard, 046-521000

GÖTTGENS BEEK

De kop is eraf

Duizenden guldens voordeel. Voor een paar duizend gulden bij-betalen rijdt u weer in een bijna nieuwe auto.
Wij hebben o.a.:

Opel: Corsa, Astra, Kadett, Vectra, Omega, Senator	**Saab:** 900 4-drs.	**Lancia:** Dedra
Ford: Fiesta, Escort, Sierra	**Peugeot:** 205, 305, 309	**Mazda:** 323
	BMW: 316i	**Fiat:** Uno
	Volvo: 340, 480	**Alfa:** 33
		Renault: 21 GTS

en gratis rondvlucht voor 2 pers. boven Zuid-Limburg
Weth. Sangersstraat 1 (bij Makado), Beek, tel. 046-375858
Inruil en fin. mogelijk, evt. 2 jaar garantie D4415

Auto Vencken B.V.

„Occasioncentrum"
Prins Mauritslaan 171
6191 EE Beek
tel. 046-372882

„Occasionkelder"
Leyenbroekerweg 27
6132 CA Sittard
tel. 046-515777

Vencken Beek

Passat sedan CL 90 pk div. uitv. + kleur. '88 t/m '91
Audi 100 CC 2.3 E, blauwmet. 1987
Audi 100 CC 2.0 E, groenmet. 1988
Audi 90 2.0 115 pk, blauwmet. 1990
Audi 80 D 1.9, stuurbekr., zwartmet. 1991
Audi 80 diesel, zilvermet. 1989
Golf GTi racinggroenmet. 1989
Golf 1300i Manhattan, wit 1989
Golf CLD 60 pk, grijsmet., diesel 1989
Golf GTI 16V, veel extra's, groenmet. 1989
Golf Memphis rood, 1300 1988
Golf 1600 Manhattan, wit 1989
Golf GTi 16V, blauwmet. 1990
Golf 1600 wit 1987
Golf Miljonair 1600 blauwmet. 1989
Jetta Pacific D 60 pk, grijsmet. 1990
Polo, 3-drs., Fox, wit 1990
Polo bel ami 1300, rood 1989
BMW 316 i, wit 1989
Fiat Tipo, blauwmet. 1989
Ford Orion 1.6 wit 1987
Ford Escort 1600, rood 1991
Volvo 440 GLT, grijsmet. 1989
Opel Corsa, rood 1989
Honda Civic 1.4 GL sedan, beigemet. 1989
Lada Samara rood 1991
Mazda 323 HB 1.3 LX, wit 1988
Mercedes 190 D, blauw 1989
Mercedes 240 diesel Van beigemet. 1985
Nissan Sunny 1600 4-drs. beigemet. 1990
Opel Astra 1.7 D, wit 1988
Opel Omega 1.8 LS, wit 1987
Peugeot 205 Green, wit 1989
Peugeot 205 XR, zwartmet. 1990
Peugeot 205, groen/wit 1989
Renault 11 TL, rood 1988

Vencken Sittard

Audi 100 5-cil., 133 pk, ABS, schuifd. wit 1989
Audi 80 1.8 S, blauw 1990
Audi 80 1.8 S 90 pk, grijsmet. 1989
Audi 80, 1600 cc, blauwmet. 1988
Subaru Justy 1.2 GL/II wit 1990
VW Passat CL 1800 cc, blauwmet. 1991
VW Golf 1600 cc, 4-drs., blauwmet. 1988
VW Golf 1300 cc, wit 1987
VW Golf 1300 cc, tornadorood 1989
VW Golf Pasadena diesel zwart 1991
VW Golf Manhattan 1300 cc, grijsmet. 1990
VW Golf Madison 1600 cc, blauwmet. 1991
VW Golf Madison 1800 i, zwartmet. 1990
VW Golf 1600 cc, wit 1987
VW Jetta 1300 cc, blauwmet. 1987
VW Polo Jeton, 3-deurs, 1300 cc, zilvermet. 1990
VW Polo coupé Jeton 1300 cc, bl.met. 1990
VW Polo 3-drs., 1300 cc, zilvermet. 1989
VW Polo 1050 3-drs., groen 1991
VW Golf Manhattan 1.8, grijsmet. 1989
Lancia Dedra 1.6 I.E., blauw 1990
Ford Sierra 2.0i CL, 4-deurs, roodmet. 1991
Opel Kadett 1600 cc Club sedan, grijsmet. 1989
Fiat Uno 45 SIE 5-drs., wit 1991

DEMO: VW Golf CL 1800 cc, 90 pk, zwart, veel extra's, bwj.sept. '92

Mazda MX 5 cabrio, rood, 1991
Audi V8 Quatro aut., blauw 1989
INL. VENCKEN BEEK

Vencken Beek 2e paasdag geopend van 12.00 tot 17.00 uur

Vadah *Da's op en top service!*
SITTARD WEERT GELEEN
Rijksweg-Zuid 90 - 100 Sittard
Tel. 046/515200

Het vertrouwde gezicht van Ford voor Sittard, Geleen en omstreken!

Escort 1.6i 5-drs., verlaagd 1987
Escort 1.4 Bravo 1987/1989
Fiesta 1.1i CL 5-drs. 1991
Escort 1.6 GT 1990
Sierra 1.6/2.0 .... 1987/1988
Sierra 2.0i CLX 4-drs. 1991
Sierra 2.0i Spec. 4-drs. 1989
Scorpio 2.0 CL 4-drs. LPG 1991
Scorpio 2.9 GXL 5-drs. 1988
Scorpio 2.0i CL 4-drs. automaat 1991
Opel Corsa 1.3 3-drs. 1989
Opel Kadett 1.3 GS 4-drs. 1989
Subaru Jumbo 1986
VW Golf 1.6 1985
D1470

LOOP EENS BIJ ONS BINNEN

Selectie gebruikt
Enorme keuze in alle types Opels van ƒ 5000,- tot ƒ 32.950,- verder ...

Alfa Romeo 75 T-spark .... '89
Daihatsu Charade .... '89
Ford Escort .... '86-'87
Ford Orion 1.6 CLX .... '91
Ford Sierra, 4-drs. .... '88
Colt GLX .... '87
Fiat Uno 45 .... '90
Mazda 323 .... '88
Peugeot 309 .... '91
VW Golf .... '90
VW Jetta automaat .... '85
Volvo 340 .... '88
Saab 900 E .... '85
Volvo 440 1.7 Turbo .... '89

ZEKERHEID VOOR ALLES
- **Leasing op maat.**
- **Huurauto's** va. ƒ 49,- p.d. excl. BTW, 200 km vrij.
- **Onderdelen + accessoires,** ook op zat. van 10.00-12.30 uur.
- **Service betaalbaar beter.**
- **Direct service** voor dringende reparaties.
- Ruime keuze in nieuw en gebruikt.
- Inruil en financiering mogelijk.

De koffie staat klaar! D461
GÖTTGENS SITTARD
Haspelsestraat 20
Tel. 046-516565

OFFICIAL DEALER
Jos Bogman Ford

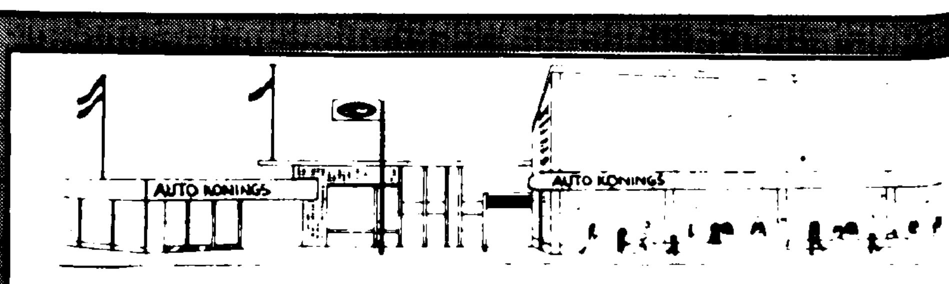
De service is spreekwoordelijk!
Tevens uw adres voor autoverhuur
(ook personen-, bestel- en verhuistransit)
en carrosseriewerkzaamheden!

AUTOMATEN
Sierra 2.0i CL 92
Ford Escort 89
Ford Sierra 2.0 85

DIESELS
Ford Fiesta 88
Ford Orion 88

BENZINE
Ford Fiesta 88
Ford Fiesta 1.4 Sport 90-92
Ford Fiesta 1.3 Calypso 92
Ford Escort 1.4 i CL 91
Ford Escort 1.3 i CL 91
Ford Escort 1.4 CL 87-88-89
Ford Orion 1.6 CL 88
Ford Orion 1.6 CLX 91
Ford Scorpio 2.0 CL 88-89
Ford Scorpio 2.9 GL 90
Ford Sierra 1.6 Azur 91
Ford Sierra 1.6 CL 87-88
Ford Sierra 2.0 86-87
Ford Sierra 2.0i CL 90
Ford Sierra combi 1.6 CL 90
Opel Ascona 1.6 S 86
Opel Kadett 89
Lada 2105 90
Audi 80 cc 86
Mazda 626 2.0 HR GLX 89
Volvo 480 turbo 90
Mazda 626 Wagon 2.2i 91
VW Passat 66 kw 89
Volvo 360 85

Speciale aanbieding Fords Sierra
Weth. Sangersstr. 7, (bij Makado) Beek
tel. 046-376543, fax 046-377547 D4609



PAASMAANDAG OCCASIONSHOW

Voor ƒ 750,- aan accessoires vrij te besteden bij een occasion vanaf ƒ 10.000,-

Open van 10.00-17.00 uur

Auto Könings, uw adres voor een goede occasion

AUTO KÖNINGS B.V. SITTARD
Ford — Mgr. Vranckenstraat 20 (bij ijzeren brug)
046-516046

Crutzen Auto's

Nissan Primera 2.0i Wagon demo 1992
Nissan Vanetta 2.0 diesel Van 1990
Nissan Bluebird diesel 2.0 SLX 1990
Nissan Sunny Coupe 1.6i SLX 1991
Nissan Sunny 1.4 SLX 1991
Nissan Sunny 1.4 LX 4-drs. 1991
Nissan Sunny 1.6 i GT 1990
Nissan Sunny Florida 1.6 .... 1988, 1987
Nissan Micra div. types 1.2 .... 1991, 1990, 1989
Mitsubishi Colt 1.5 i GLX 1989
Mitsubishi Lancer 1.5 GLX LPG 1988
Honda Integra 1987
Ford Sierra 2.0 CL 5-drs. 1988
Mazda 323 GLX 1987
Toyota Carina II 1.6 XLi 1988

Diverse goedkope inruilers
Stationsstraat 115
6191 BC Beek
tel. 046-371727
NISSAN NISSAN D3246

Autobedrijf Jasper B.V.
LEEUWEKEUR GEBRUIKTE AUTO'S
WINDRAAK 29, 6153 AC MUNSTERGELEEN, 046-521944
OFFICIAL PEUGEOT-DEALER

Peugeot 205 1.9 GTi .... '91
Peugeot 205 1.6 GTi .... '89
Peugeot 205 1.1 Accent .... '88-'90-'91
Peugeot 205 1.1 XL .... '90
Peugeot 205 1.1 XR .... '90
Peugeot 309 1.4 Magnum .... '91
Peugeot 309 1.4 GR .... '91
Peugeot 309 1.9 XRD .... '88-'90
Peugeot 309 1.3 XR .... '88
Peugeot 405 1.6 GLI .... '89
Peugeot 405 1.6 GRI .... '90
Peugeot 405 1.9 GRI .... '90
Peugeot 405 1.9 SR .... '89
Peugeot 405 1.9 SRI .... '90
Peugeot 405 1.9 GLXD break .... '92
Peugeot 405 1.9 GR break .... '89
Peugeot 505 2.2 GTI .... '86
Peugeot 605 2.0 SLI .... '90
Ford Scorpio .... '86-'88
Mazda 323 .... '86-'88
Opel Kadett 1.3 NB .... '88
Renault 5 TR .... '90
VW Jetta 1.6 Pacific .... '90
VW Golf 1.6 Madison .... '88

PAASMAANDAG GEOPEND VAN 10.30 TOT 16.30 UUR D3185

Nieuwe tak binnen wielersport wint snel terrein

Mountain-bikes voor alle renners geschikt

Van onze correspondent
BAIR VERHEESEN

BOCHOLTZ – John Willemsen van de gelijknamige wielerzaak in Bocholtz begon zeven jaar geleden met de verkoop van mountain-bikefietsen. „De mensen vroegen destijds waar ik aan begon. De verkoop van dat soort rare fietsmodellen zou nooit rendabel zijn," vertelt de jonge ondernemer nu. Achteraf heeft hij het goed gezien. De mountainbike wint nog steeds terrein. Het is meer dan een rage. Blijft deze tak van de wielersport zich zo ontwikkelen, dan ziet de toekomst er goed uit.

John Willemsen wilde meer dan enkel de modellen verkopen. Vorig seizoen werd hij al hoofdsponsor van Wielerclub Zuid-Limburg. Afgelopen maandag vond in café 'Im Weissen Rössl' in Bocholtz de presentatie plaats van Limburgs eerste officiële mountain-biketeam: het John Willemsen Bikes ATB-team. Opnieuw is Cycles Willemsen hoofdsponsor. Daarnaast werden nog een vijftal co-sponsors aangetrokken te weten Proflex-fietsen, Super Van Oppen, Zuid-Lease, Oakly Brillen en Esso Tankstation.
„Het is zeker niet voor één jaar, want we zijn nu al bezig andere sponsors te benaderen voor het volgend seizoen," aldus Willemsen.
Budget

Met een budget van ongeveer twintigduizend gulden telt het Limburgs Mountain-biketeam zeven renners en één renster. Pascal Alleleijn (Nyswiller), René Kuhlmann (Baarlo), Jo Martens (Deurne), Ben Slenter (Nuth), Eric Willems (Brunssum) en Jeroen Willers (Heerlen) vormen het zestal dat gaat deelnemen aan wedstrijden in de Expertklasse, de hoogste klasse binnen het ATB-gebeuren. Hein Heijnen en dochter Diana uit Landgraaf zijn actief in de veteranen- respectievelijk damesklasse. Daarnaast is de 34-jarige Duitse professional Roger Uhle aan het team verbonden. Hij acteert alleen maar tijdens baan- en wegwedstrijden.

Het team onder leiding van ploegleider/verzorger Fons Slenter begint komend weekeinde met een echte kraker: Parijs-Roubaix door onder andere de gevreesde 'Hel van het Noorden'. Ook wordt deelgenomen aan wedstrijden behorend tot het nationale topcircuit (Kärcher ATB Cup), waaronder een wedstrijd in Gulpen op 15 en 16 mei. Verder wordt gestreden voor de Drielanden- en Gründig Cup. Zowel bij het Nederlands kampioenschap op 8 augustus in Enschede als bij de strijd om de Europese titel (20 tot 22 augustus) in het Zwitserse Klosters staat Limburg aan het start.

Combinatie

Pascal Alleleijn is voor de eerste keer in deze discipline actief. Daarnaast neemt hij ook deel aan wegwedstrijden en is hij een fervent veldrijder. Hij vindt dat het te combineren is. „Het ATB-seizoen loopt van maart tot oktober. Het is mijn bedoeling om de ene week aan een wegcriterium, de andere week aan een ATB-wedstrijd deel te nemen. Trainen doe ik praktisch elke dag. 's Morgens op de renfiets, 's avonds op de mountain-bike. Vanaf september wil ik me gaan voorbereiden op het cyclo-crossen."

Ook René Kuhlmann is op drie fronten actief. „Het gaat om de juiste verdeling. Het kan best zijn dat het een week wat minder is," vertelt de renner uit Baarlo. Problemen zijn er alleen voor Ben Slenter. Hij kampt met een slepende rugblessure, opgelopen bij een valpartij vorig jaar. „Vorig seizoen was ik één van de beteren. Nu moet ik al vrij vroeg in de wedstrijd de groep laten gaan. En dat is niet goed voor de moraal, zoals dat in wielerjargon heet." Toch hoopt de renner uit Nuth op betere tijden.

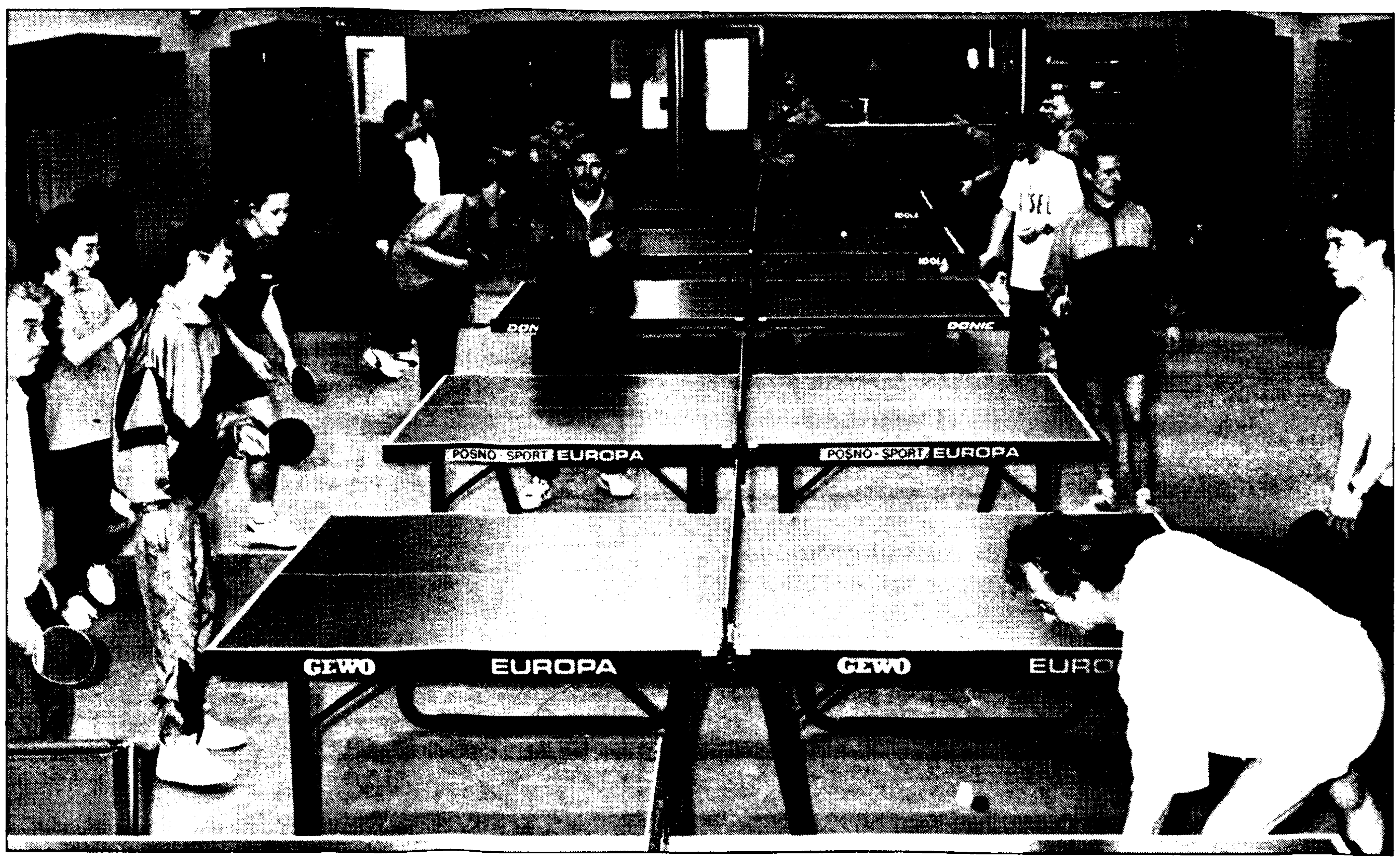


● Limburgs eerste mountain-bike vereniging is klaar voor het nieuwe seizoen.
Foto: CHRISTA HALBESMA

Matige accommodatie ontmoedigt TTV Minor niet

Bescheidenheid siert tafeltennisvereniging

DOOR ROB SPORKEN



● *De junioren en de recreanten van TTV Minor op een trainingsavond in het gemeenschapshuis in Nuth. Sjef Knubben (staand tussen de tafels) houdt een oogje in het zeil.*
Foto: KLAUS TUMMERS

UTH – In Nuth dragen eerdere clubs de naam Mi-r. Toch zijn de vereniginen aal onafhankelijk van el-ar. Een situatie die in het rleden wel eens anders was. e tafeltennisvereniging klop-in moeilijke tijden aan bij 'voetbalbroer' om steun. t was niet tevergeefs. Het eft aan dat de verenigingen deze plaats elkaar niet naar t leven staan. De naam is zelfde, maar daar blijft het genwoordig bij. Iedere club opt zijn eigen boontjes.

ook tafeltennisvereniging Minor. 24 en 25 april viert de club haar ertigjarig bestaan. Voorzitter Sjef nubben is één van de grondleg-s van deze tak van sport in Nuth. j stond mede aan de wieg van de bilerende club. „Studenten en kende jongeren die waren aan-sloten bij de Katholieke Arbei-rs Jeugd (KAJ) hadden ruim ertig jaar geleden de mogelijk-id zich twee keer per week te tspannen. Men kon bijvoorbeeld mmen, schaken en kaarten. Er nd in de beschikbare ruimte ook n oude tafeltennistafel. Ondanks slechte staat waarin die tafel ver-rde, was het tafeltennis als ont-nninsvorm het meest geliefd."

enige tijd sloot de KAJ zich aan het Nederlands Tafel Tennis rbond. Twee jaar achter elkaar rd ongeslagen het kampioen-ap gehaald. TTV Minor deed or het eerst van zich spreken.

okatie

afgelopen periode van veertig r kende haar ups en downs. Met ne het vinden van een goede lo-tie bezorgde de voorzitter de no-e hoofdbrekens. „Iedere keer nneer we dachten gebeiteld te ten, moesten we weer weg." Mo-nteel traint en speelt TTV Minor het gemeenschapshuis in Nuth. en ideale accommodatie, weet ook Knubben. „We hebben te veel teams om in de echte sporthal te spelen. In de zaal waar we nu zitten, kunnen maximaal zes tafels worden opgesteld. Dat is eigenlijk te weinig voor het aantal leden dat we hebben. We hopen op uitbreiding van het gebouw."

Verbetering van de trainingsfaciliteiten zal gevolgen hebben voor de resultaten. Hoewel TTV Minor op dat gebied niets te klagen heeft. „We hebben veel kampioenschappen, maar ook veel degradaties meegemaakt. Maar dat maakt elke vereniging mee, in welke sport dan ook."

In het tafeltennis is altijd sprake van een golfbeweging. De oorzaken zijn talrijk. „Jeugdige spelers die gaan studeren, raak je kwijt. De natuurlijke toeloop is niet zo groot als bij het voetbal. Je krijgt niet jaarlijks een grote groep nieuwe leden.

Je hebt daardoor te maken met periodes waarin het aantal leden ineens daalt. Daarbij duurt het lang eer beginnelingen rijp zijn om in competitieverband te spelen. Vergeet ook niet dat dit een individuele sport is. Bij een teamsport kun je je verstoppen. Bij tafeltennis niet. Alleen spelers met karakter blijven over."

TTV Minor bevindt zich in de golfbeweging momenteel bergopwaarts. De seniorenteams draaien bovenin mee, terwijl de junioren ongeslagen zijn. Wie de jeugd heeft, heeft de toekomst. Die ziet er dus rooskleurig uit. Knubben loopt echter niet te hard van stapel.
„Een speler die echt goed is, kunnen wij niet behouden. Wij adviseren dergelijke spelers om hogerop te gaan spelen. Om in de top mee te draaien, zijn twee zaken belangrijk. Je moet geld hebben en je moet er als vereniging achter staan. Dat is niet van toepassing op ons. We trekken geen vreemde spelers aan. Ik heb genoeg verenigingen kapot zien gaan, die dat wel deden. Wij combineren het prestatieve met het recreatieve. Daarom bestaan we ook zo lang. Clubs die zich enkel richten op het resultaat lopen vroeg of laat tegen de lamp."

Sjef Knubben blijft ondanks zijn fanatisme reëel. Er wordt hard getraind, de wedstrijden worden serieus genomen. Het plezier in de sport mag er echter nooit onder lijden. „Wij willen niet hoger reiken dan we aankunnen. Ik wil best prestaties leveren, maar wel tot op bepaalde hoogte. We heten niet voor niets Minor. Bescheidenheid hoeft geen slechte eigenschap te zijn."

Simson geeft eigen jeugd voorrang

Van onze correspondent
HARRY SCHOLTES

LANDGRAAF – Worstelvereniging Simson heeft in het afgelopen jaar tal van successen behaald. Voor de Sportstichting Landgraaf was dat reden de club een maand geleden uit te roepen tot sportploeg van het jaar. Afgelopen woensdag kwam daar een nieuwe prijs bij. Media Profile, onder andere verbonden aan de Stichting Omroep Landgraaf, kende over 1992 de zogenaamde Profielprijs aan Simson toe. Dit seizoen is de snit er een beetje uit. Simson kan de landstitel waarschijnlijk niet prolongeren. Alleen door een wonder kan de titel in Landgraaf terecht komen.

Jarenlang was de Landgraafse equipe Nederlands beste worstelvereniging. Dit jaar kwam de klad erin. Topworstelaar Eric Bos nam afscheid van de actieve worstelsport, terwijl de Belg Yaya Düzgün een lucratief Frans contract ondertekende. Daarbij kwamen de perikelen met Arno Postma.

Medio december keerde het tij. Düzgün keerde tussentijds bij Simson terug. Eric Bos kon het worstelen niet missen en klopte weer aan. Daarnaast toonde de Belg Jean Pierre Wafflard zich bereid om Simson de resterende wedstrijden uit de brand te helpen. Het begon weer beter te lopen. Kampioenskandidaat Hercules Amsterdam werd op schitterende wijze door Simson opgerold. Voor de prolongatie van het landskampioenschap was het echter te laat.

Komend seizoen gaat het roer om. Het is vrijwel zeker dat Düzgen en Wafflard er het komende seizoen niet meer bij zijn. Ook zwaargewicht Hubert Bindels heeft aangekondigd dat het einde van zijn Simson-carrière in zicht is. Slechts in een uitzonderlijk geval zal gebruik worden gemaakt van buitenlandse vedetten. „Onze eigen jongens krijgen voorrang," aldus voorzitter Frans Vonckens. Het bestuur neemt het voor lief dat junioren niet meteen het topniveau aankunnen. Vandaar dat men bereid is de eerstkomende jaren een stapje terug te doen. Toch zal de vereniging ook met de eigen talenten, die trappelen van ongeduld om de opengevallen plaatsen in te nemen, subtopper blijven.
De club is in de Schaesbergse sporthal de Baneberg groot geworden. Momenteel doen geruchten de ronde dat de vereniging over een of twee jaar verkast naar sporthal Strijthagen. „We hebben enkele besprekingen met het Koloniabestuur gevoerd. Het gesprek over het financiële plaatje moet nog volgen. Als alles een beetje meezit, worstelt Simson het seizoen 1994/1995 in de Kolonia-sporthal."

Simson-voorzitter Frans Voncken wijst erop dat men in sporthal Strijthagen veel meer trainingsmogelijkheden heeft dan in de huidige sporthal. Bovendien zal een krachthonk worden gerealiseerd. Een andere bijkomstigheid is dat sporthal Strijthagen in een kinderrijke wijk ligt. Simson hoopt daarvan te kunnen profiteren.

Paastoernooi in Bocholtz

BOCHOLTZ – De jeugdafdeling van voetbalvereniging Sportclub'25 houdt vanaf vandaag voor de zeventiende maal in successie het grootste zaalvoetbaltoernooi van Nederland voor B- en C-jeugdteams om de zogenaamde Burgemeester Persoon Wisseltrofee. Aan dit mammoettoernooi nemen 34 C-teams met spelers in de leeftijd van twaalf tot veertien jaar en 34 B-teams in de leeftijd van veertien tot zestien jaar deel. De verenigingen komen uit Nederland, België, Groot-Brittannië en Duitsland. De wedstrijden worden gespeeld in Sporthal Bocholtz. Naast de wisseltrofeeën, beschikbaar gesteld door oud-burgemeester Persoon van Bocholtz, staan waardebonnen ter beschikking ter waarde van dertienhonderd gulden. Daarnaast zijn er prijzen voor de beste speler van het toernooi en voor het fairste team in de elke leeftijdsklasse.

agenda

Aankondigingen voor woensdag naar sportredactie Limburgs Dagblad postbus 3100 6401 DP Heerlen Onder vermelding van 'agenda'

Vrijdag 9 april
● VOETBAL. Bocholtz, sporthal Bocholtz: Internationaal jeugdzaalvoetbaltoernooi (voortzetting zaterdag, zondag en maandag).
● HOCKEY. Maastricht, sportvelden hockeyclub Maastricht, 10.00 uur: Internationaal hockeytoernooi (voortzetting zaterdag, zondag en maandag).
● SCHAKEN. Heerlen, Open Huis, 19.30 uur: Open Schaakkampioenschap Heerlen.
● TAFELVOETBAL. Gulpen, de Timpaan, 19.30 uur: Nederlandse kampioenschappen voor koppels.

Zaterdag 10 april
● VOETBAL. Maastricht, sportpark West, 09.30 uur: Internationaal toernooi om Sfinx Trophy Cup (voortzetting zaterdag en zondag).
● HANDBAL. Dames eredivisie: Quintus-Swift, 20.00 uur; OSC-V&L, 20.00 uur: Heren kandidatenronde: Sittardia-Aalsmeer, 19.45 uur; E&O-V&L, 20.00 uur. Valkenburg, sporthal Valkenburg, 10.00 uur: Afdelingskampioenschappen zaalhandbal voor jeugdteams (meisjes aspiranten A en B; dames junioren B-teams). Sittard, Stadssporthal, 10.00 uur: Afdelingskampioenschappen zaalhandbal voor jeugdteams (heren aspiranten A en B; heren junioren B-teams).
● VOLLEYBAL. Sittard, Kleesjhal, 17.15 uur: VC Sittardia-Furos Kerkrade.
● GOLFBILJART. Kerkrade, lokaal Kuypers, 20.30 uur: Receptie ENBK.

Zondag 11 april
● KORFBAL. Heerlen, sportpark Schurenberg, 10.00 uur: Internationaal Korfbaltoernooi KV Mariarade.
● ATLETIEK. Echt, natuurgebied Het Kranenbroek, 09.35 uur: Trimloop.

Maandag 12 april
● VOLLEYBAL. Heel, sporthal Reutsdael, 10.00 uur: Paasvolleybaltoernooi.
● HANDBAL. Sittard, Stadssporthal, 11.00 uur: Afdeling bekerfinales.
● AUTOSPORT. Baarlo, sportpark De Berckt, 13.00 uur: Autospeedway-race.
● ATLETIEK. Oirsbeek, de Markt, 10.30 uur: Peter Rusmanloop. Heerlen, sporthal Varenbeuk, 10.30 uur: Paasaktiviteiten Trim Fit.

Dinsdag 13 april
● ZWEMMEN. Heerlen, Sportfondsenbad, 09.00 uur: Zwemvierdaagse (voorzetting woensdag t/m vrijdag).

Donderdag 15 april
● BRIDGE. Heerlen, Caumerbron, 19.50 uur: Caumerbron Bridge-toernooi.
● WIELRENNEN. Baarlo, sportpark de Berckt, 19.00 uur: Trainingswedstrijd TWC De Maastrappers.

Van onze correspondent
PAUL DEMELINNE

De afbrokkeling van een volleybalbolwerk

ERLEN – VCH verdedigt mor-middag in Nijmegen de NSW-er tegen Van Calcar/Lycurgus 2 Groningen. De eindstrijd van bekertoernooi leeft niet echt bij Heerlense volleybalsters. Daar-or ontbreekt een lading tintelen-hoogspanning. Al sedert 20 art trouwens. De dag waarop H haar tweede competitiewed-jd verloor en afhaakte in de zin-ende strijd om de echte hoofd-s: het kampioenschap in de delijke eerste divisie.

de achtergrond speelt boven-n de ongewisse toekomst van de ormalige, achtvoudige landskam-en. De rek is eruit. Het is onmo-ijk vier teams in de nationale mpetitie te houden zonder exter-ondersteuning.

nagers en trainers van kapitaal-chtige clubs uit België en ord-Brabant worden al wekenlang gesignaleerd in sporthal Kaldeborn. „Het is niet uitgesloten dat er speelsters weggaan," merkt coach Ger Spijkers op. „We zijn op dit moment nog steeds de toonaangevende club in Limburg, met ploegen in de eerste, tweede en derde divisie. Er is talent en een ambitieus beleidsplan voor de komende jaren. Ondanks veel contacten en belangstelling wil de koppeling met het bedrijfsleven, noodzakelijk om de plannen financieel te onderbouwen, niet van de grond komen."

Topsport

In de regio dreigt daarmee opnieuw een stukje topsport verloren te gaan. „VCH heeft nog altijd een reputatie. Dat merk ik bijna dagelijks. Men praat en vraagt belangstellend, maar verder gebeurt er niets. Het raakt blijkbaar niemand in Heerlen dat het voortbestaan van deze club op prestatief niveau ernstig gevaar loopt," aldus een enigszins verbitterde Spijkers.

De afbrokkeling van het befaamde volleybalbolwerk manifesteert zich nadrukkelijk in de herenafdeling van de Heerlense combinatie. Liefst negen spelers uit de eerste twee teams hielden het een jaar geleden voor gezien. Resulterend in een mislukt seizoen en een op handen zijnde degradatie met als gevolg een hernieuwde leegloop. Daarnaast wordt mogelijk het derde damesteam terugetrokken uit de nationale competitie.
„Het wordt onder de gegeven omstandigheden al moeilijk genoeg om bij de dames een ploeg in de eerste en tweede divisie te handhaven," verklaart Spijkers.

Leiding

Met trainer Kees Bosch en coach Ger Spijkers heeft VCH de beschikking over de best mogelijke technische leiding. Het duo is teleurgesteld over de mislukte titelrace. „We hebben een relatief jonge ploeg, met kwaliteiten en groeimogelijkheden," analyseert Kees Bosch. „De selectie is echter onderbezet en derhalve bij blessures kwetsbaar. Omdat we lang in beeld waren voor de titel, was er geen ruimte om alternatieven uit te testen." Door de geringe, onderlinge concurrentie waren de speelsters nauwelijks te prikkelen om meer te investeren. „De basis is er weliswaar, maar de groep zal uitgebreid moeten worden met een aantal volleybalsters die gretig genoeg zijn om het hoogst bereikbare na te streven," aldus Bosch.

Daarvoor zijn echter meer faciliteiten nodig. „Onlangs werd bekend dat ex-international Linda Moons in Maastricht komt wonen. Zij zou een formidabele aanwinst vormen, maar we staan met lege handen in vergelijking met aanbiedingen die ze van elders krijgt. Dat geldt ook voor andere potentiële versterkingen. Een mistroostige situatie, want op deze wijze dreigt de top van het Limburgse volleybal uit te drogen," besluit Ger Spijkers.

programma amateurvoetbal

Paaszaterdag, 18.00 uur

Tweede klasse B
Tiglieja-De Ster
(rest. 41 min. 0-0)

Derde klasse C
DESM-SVM

Vierde klasse F
Victoria-Haelen
KOC-RKESV
Moesel-RKVB
Vesta-Megacles
Eindse Boys-Leveroy
SVVH-Crescentia

Paasmaandag, 14.30 uur.
Tweede klasse B
EVV-Volharding
De Ster-VVV '03

Derde klasse A
Bunde-SC WVV '28

Derde klasse C
SVM-FC Oda

Vierde klasse D
BVC '28-RKDFC
(rest. 66 min. 0-1)
Amstenrade-Kluis

Vierde klasse F
Haelen-Beegden
Crescentia-Victoria
Leveroy-SVVH
Megacles-Eindse Boys
RKVB-Vesta
RKESV-Moesel

Bekerprogramma Paaszaterdag
Aanvang: 18.00 uur.

Restant 3e ronde
SVH '39-FC Oda

Vierde ronde
Volharding-Panningen
Schimmert-Meerssen
Venray-Roermond

vouw caravans & tenten

VAN LICHTGEWICHT SLAAPZAK TOT STORMVAST COMFORT

Voor elk type kampeerder een aangepast aanbod

Een kijkje op een middelgrote camping ergens in de Ardennen levert een leuk beeld van de hemelsbrede verschillen tussen de diverse kampeerders. De camping is langgerekt. Voorin zijn de toiletgebouwen, kantine en receptie te vinden. Daar staan ook een aantal tenten, caravans, vouwwagens en kampeerwagens. De tenten zijn heel klein, de kampeerauto's zeer groot. Caravans blijven hier vrijwel volledig ingepakt staan. Het is duidelijk dat het hier gaat om kampeerders voor één nacht. Ze trekken morgen verder naar het zuiden. In het midden langs het water staan middelgrote tot zeer grote tenten. Hier hebben de gezinnen een plaats gevonden voor een lange vakantie met de kinders aan het water. Helemaal aan het einde van de camping zijn geen openbare voorzieningen meer. Daar staan de lage kleine tenten met de ingang van de camping af en de fietsen of wandelschoenen vlak voor de "deur". Hier vind je de rustzoekers. Met z'n tweetjes of zelfs alleen. Liefhebbers van een stevige dag wandelen of fietsen, veel luxe overbodig.

Voor de gezelligheid

Vooraan, in het midden en achteraan staan dan nog her en der verspreid gekleurde koepeltentjes. Alleen of in groepjes. Jongelui die samen of met een groep kamperen. Niet om de natuur alleen, niet om de rust maar om een mengeling van activiteiten die samen een boel lol en gezelligheid moeten opleveren.

Voor elk wat wils

Zoveel verschillende kampeerders, zoveel verschillende kampeermiddelen. Dat blijkt op de jaarlijkse Camping- en Caravan Rai en tijdens de diverse shows van tenten en caravans door het hele land. "Voor elk wat wils", is het motto. Van helgekleurde discokleuren tot onopvallend bruin en grijs, van patserig grote kampeerwagens tot simpel uit te bouwen vouwwagens, van complete bungalows op wielen tot compacte mini-caravans, van hoge stormvaste stoere gezinstenten tot bungalowtenten met gordijnen en vitrages, van verrijdbare wagens tot vaste stacaravans die het makkelijk winnen van je comfortabele dagelijkse huis. Natuurlijk horen bij die verschillende voorzieningen ook verschillende uitrustingen. In de grote kampeerwinkels is te zien hoe verbazingwekkend breed het assortiment is dat aan al die verschillende kampeertypes het nodige comfort moet verschaffen. Naast die mammoetzaken zijn er dan nog kleine speciaalzaken die zich uitsluitend richten op de sportieve kampeerder. Hier kun je terecht voor lichtgewicht slaapzakken tot lichtgewicht maaltijden.

Mode onderhevig

Niet alle soorten kampeerders zijn gevoelig voor mode in kamperen. Wie een stormvaste gezinstent aanschaft, doet dat voor jaren. Wie kiest voor een trekkerstentje dat vooral onopvallend moet zijn, koopt er een voor minstens tien jaar. Het zijn vooral de bungalowtenten, koepeltenten en de voortenten van caravans die modegevoeliger zijn. Kleur en materiaal spelen daar een belangrijke rol. Voor het komend seizoen zijn de kleuren minder uitbundig dan voorheen. Er is een hang naar beschaafde grijstinten te bespeuren. Flexibiliteit is belangrijk bij de voortenten. Uitwisselbare panden zorgen ervoor dat je de tent kunt aanpassen aan de heersende windrichting. Kamperen en kamperen is twee. Dat is zo klaar als een klontje. Gelukkig is er keus voldoende om een kampeervakantie op maat voor alle typen kampeerders waar te maken.

„VERZORGD KAMPEREN" NEEMT HOGE VLUCHT

Het „verzorgd kamperen" heeft een enorme vlucht genomen. Voor de aanvang van een nieuw zomerseizoen rinkelen de telefoons bij de speciaalzaken voor boekingen van deze vakanties roodgloeiend. Het gemak dient de mens. Men hoeft niet met een zware caravan over de drukke autoroutes te rijden. Bij aankomst staat een fraaie, ruime caravan klaar voor gebruik, met alles erop en eraan. Modern comfort en volledig ingerichte caravans. Een zorgeloze vakantie kan beginnen. Ook op financieel gebied zijn er tal van voordelen. Denk aan het wegschrappen van de kosten van een eigen caravan, maar ook minder benzine, minder tolgelden, minder verzekeringen en geen uitgaven aan campingbenodigdheden. In alle geledingen van de bevolking, o.a. ook bij jongeren, is een stijgend enthousiasme voor deze vorm van vakantie vieren. Twijfelt u nog over de aanschaf van een eigen caravan, dan is deze manier van vakantie vieren uitermate geschikt om de sfeer van het kamperen te proeven.

De Tros i.s.m. de ANWB besteden de komende maanden via de televisie (Ned. 2) regelmatig aandacht aan **vakantie en rekreatie.** Zo ook op 12 april (2e paasdag) rond de klok van half elf 's avonds. In die uitzending wordt aandacht besteed aan de aanschaf, onderhoud en het rijden met de caravan. Het programma bevat veel wetenswaardigheden en tips, niet alleen voor de nieuwkomer, maar ook voor de doorgewinterde caravanners de moeite van het bekijken waard.

Voor uitgebreide informatie en gratis inlichtingenbladen m.b.t. (vouw)caravan, vouwwagen, tenten, kamperen in het algemeen, etc. kunt u altijd terecht bij uw ANWB-kantoor in Heerlen, Honigmanstraat 100.

Met dank aan:
ANWB Heerlen
Beckers Sittard
Duma Caravaning Maastricht
Ridderbeks Koningsbosch

Provincie Limburg

mededeling
M 85/14-93

Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989 en Verordening bodembeschermingsgebied Mergelland 1991. Kennisgeving van diverse aanvragen en van de ontwerp-beschikkingen naar aanleiding van deze aanvragen om ontheffing.

Voornemen.
Gedeputeerde Staten zijn voornemens aan: 1. L.J.M.R. Jongen, Molsberg 79 te Simpelveld -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het bouwen van een mestopslag op het adres Molsberg 79 te Simpelveld (Bv 7620); 2. H.P.J. Hilkens, Molenheg 23 te Helden -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben en wijzigen van een agrarisch bedrijf op het adres Molenheg 23 te Helden (Bv 11840); 3. P.J. Tielen, Bakkersweg 14 te Panningen -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het in werking hebben van een tuinbouwbedrijf op het adres Bakkersweg 16 te Panningen (Bt 53552); 4. Maatschap Duijsings, Dalestraat 54 te Banholt -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een agrarisch bedrijf op het adres Dalestraat 54 te Banholt (Bt 57835); 5. Meinke B.V. Transportonderneming, Punterweg 40 te Maastricht -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een inrichting voor klein onderhoud en reparaties van motorvoertuigen en containers, met een overslagterrein voor bedrijfsafvalstoffen en een opslagloods voor zand en grind op het adres Punterweg 40 te Maastricht (Bw 909); 6. A.J.J. Hoeymakers, Horsterweg 8a te Broekhuizen - onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het in werking hebben van een champignonbedrijf op het adres Horsterweg 8a te Broekhuizen (Bt 52502); 7. R.P. Houben, Koekoeksweg 1 te Voerendaal -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een agrarisch bedrijf op het adres Koekoeksweg 1 te Voerendaal (Bv 7919); 8. Gemeente Margraten, Amerikaplein 1 te Margraten -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor de reconstructie van de Dorpsstraat te Eckelrade op het adres Dorpsstraat te Eckelrade (Bw 1817); 9. N.V. Koninklijke Sphinx, Postbus 1050 te Maastricht -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het oprichten van een fabriek voor koffiefilterzakjes in de Beatrixhaven gelegen tussen de Fregatweg en Schoenerweg te Maastricht (Bt 50420). De nummers 2 t/m 9 zijn opgesteld ingevolge de Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989 en nummer 1 ingevolge de Verordening bodembescherminsgebied Mergelland 1991.

Tervisielegging.
De aanvragen, ontwerp-beschikkingen en andere relevante stukken liggen ter inzage vanaf 13 april 1993: a. ten provinciehuize (bibliotheek) tijdens de werkuren; b. ten gemeentehuize van Simpelveld (ad 1.), Helden (ad 2. en 3.), Margraten (ad 4. en 8.), Maastricht (ad 5. en 9.), Broekhuizen (ad 6.) en Voerendaal (ad 7.) tijdens de werkuren en daarbuiten op de aldaar gebruikelijke plaatsen en tijden tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag.

Bezwaren.
Gemotiveerde bezwaren kunnen door eenieder tot 13 mei 1993 schriftelijk worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Degene die daarom telefonisch verzoekt (043-897632) kan tot 6 mei 1993 mondeling bezwaren inbrengen.

Geheimhouding.
Degene die bezwaar maakt kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling
M 84/14-93

Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989. Kennisgeving van een beschikking naar aanleiding van een aanvraag om ontheffing.

Beschikking.
Gedeputeerde Staten hebben op 30 maart 1993 -onder voorschriften- ontheffing verleend aan: Derksen Bouw B.V., Postbus 1036 te Kerkrade en zulks voor de aanleg van wegen en riolering (B.P. Piepertweg) op het adres v. Thimusweg/Piepertweg te Eys (93/14585 - Bv 6209).

Tervisielegging.
De beschikking ligt vanaf 13 april 1993 ter inzage: a. ten provinciehuize (bibliotheek) tijdens de werkuren; b. ten gemeentehuize van Wittem tijdens de werkuren en daarbuiten op de in deze gemeente gebruikelijke plaatsen en tijden, tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking.

Beroep.
Tegen het verlenen van de gevraagde ontheffingen als bedoeld ingevolge artikel 44 van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne kan tot 13 mei 1993 beroep worden ingesteld door: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22 tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22 tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen. De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 107 van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift en het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moeten worden gericht aan en in tweevoud worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de Geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage. Voor de indiening van dit beroepschrift is f. 170,-- griffierecht verschuldigd, te storten op girorekening no. 507590 t.n.v. de secretaris van de Raad van State, onder vermelding van: "betreft beroep tegen besluit Gedeputeerde Staten van Limburg d.d. ....". Genoemd bedrag zal worden terugbetaald als de beroepszaak gunstig voor de indiener afloopt. Degene die niet in staat is, genoemd bedrag te betalen kan bij de secretarie van zijn woonplaats een verklaring van de burgemeester daarvoor vragen en die bij het beroepschrift voegen. In bepaalde gevallen wordt in zo'n situatie een korting van f. 85,-- toegekend danwel wordt de indiener geheel vrijgesteld van het betalen van Griffierecht.

Aankondiging

De besturen van de navolgende stichtingen:

1. **Stichting het Groene Kruis Districht Westelijke Mijnstreek,** gevestigd te Sittard, Vijverweg 28;
2. **Stichting Thuiszorg, Instelling voor Gezinszorg** in de regio Geleen-Beek-Stein, gevestigd te Geleen, Markt 33;
3. **Stichting voor Maatschappelijke Dienstverlening Swentibold,** gevestigd te Sittard, Geldersestraat 26A;

delen mede dat zij hun voorstel tot fusie als bedoeld in titel 7, boek 2 van het Burgerlijk Wetboek, tezamen met de wettelijk vereiste bescheiden hebben neergelegd ten kantore van het Stichtingenregister van de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor de Westelijke Mijnstreek te Heerlen, alsmede ten kantore van de hierboven genoemde stichtingen op de adressen als hierboven genoemd.

GEZELLIG UIT

Voor inlichtingen/reservering advertenties op deze pagina. Els Swaans 045-739383.

IS UW DANSEN EEN RAMP ? KOM DAN NAAR DEGENKAMP!

LAATSTE WEEK INSCHRIJVINGEN
Inlichtingen dagelijks

DANSSCHOOL DEGENKAMP
Nobelstraat 16, Heerlen, tel. 045-714711; b.g.g. 06-52983937.

OPENING

Pension-Café-Restaurant
'**t Köppelke**

Klimmenderstraat 18, Klimmen
Telefoon 04405-2138

Ter gelegenheid van de opening van de nieuwe zaak bieden wij u gelegenheid ons te feliciteren op zaterdag 10 april vanaf 18.00 uur tot 21.00 uur.

Aansluitend speelt voor u het orkest
COURAGE

Paaszondag 11 april speelt voor u vanaf 21.00 uur in onze zaal de bekende formatie
VIVELE VINK

U kunt bij ons terecht voor: recepties - bruiloften - partijen - diners - koffietafels - barbecues - personeelsfeesten - vergaderingen en dergelijke

Klimmen, Jos Savelberg-Truusan Peters

GROOTSE PAASHAPPENING
met België's beste House DJ's

Vrijdag 09/04 (vanavond)
DJ's: - CJ Bolland
- Frank Jones
- Miss Djax (Holland)
- U4EA & Marco
- Special Dance Acts

Paaszondag 11/04
DJ's: - Steve Murphy
- Sandy de Sutter
- Zinno
- U4EA & Marco
- Special Dance Acts

Paasmaandag 12/04
DJ's: - Frank de Wul
- Eric
- The Fly
- U4EA & Marco
- Special Dance Acts

Aanvang 20.00 uur, entree **ƒ 12.00**

Tongersesteenweg 227 Sint-Truiden (Belg. Limburg
Slechts ± 30 km vanuit Maastricht richting Tongeren
Zaterdag 17 april avant-garde party Sun, Moon & Stars
with special Grunge Decoration, Live Go-Go Acts, Jazzy Disco Sound
Min. age is 18... The dress code is fantasy

DANCING

OSTBELGIENS DISCO Nr. 1
RIO GRANDE

Het paradijs voor de jeugd met smaak
Techno - New Dance - Swing Beat - House
DJ Rob uit Nederland.
Lütticherstraße Kelmis België.
U bereikt ons: Vaals richting Gemmenich, Kelmis en dan richting Eupen.
Entree 18 jr.; Korrekte kleding; Bewaakte parking ± 800 plaatsen
Open: vrijdag - zaterdag - zondag en paasmaandag vanaf 21 uur

"Life Palace" Gulpen
vrijdag, zaterdag, zondag en maandag:
MANO!!!
Paaszondag live:
THE WINNERS
Toegang 18 jaar, correcte kleding

GALAXY
Tel.: 045-312510 SUNPLEIN LANDGRAAF

Vanavond
CLOCK HOUSE
Paaszondag
Leila K
tevens **HOUSE PARTY**
Zondag 18 april
Ladies Night
met
The Men of America
You've seen the rest, now see the best.
2 uur spanning, sensatie en humor.
Het beste en het mooiste uit de USA
na 23.30 **heren** ook welkom

DISCOTHEEK
Drop Inn
Do. - vr. - za. - zo. geopend
Hét uitgaanscentrum van Kerkrade
Paasmaandag live muziek met de topformatie
Que Passa

La Bamba
Emmaplein 1, Heerlen.
Zondag 11 april a.s.
1e voorronde
Karaoke
Ben je ook enthousiast? Bel dan
045-719398
De winna(a)r(es) van de finale krijgt een **weekend Parijs.**

MOSAQUA®
elke zaterdag van 20.30 tot 24.00 uur
DISCO-ZWEMMEN
entree slechts ƒ 5,- p.p.
GA EENS ZWEMMEN IN EEN HEEL BIJZONDERE AMBIANCE
LANDSRADERWEG 11 6271 NT GULPEN 04450-7400

DISCO * DANCING
DE SMID
Reymerstok
zaterdag 10 april
Innocent
in bovenzaal
Disco
in benedenzaal
Dorpsstraat 92, Reymerstok, tel.: 04457-1321
Limburgse dancing voor jong en oud, waar de consumpties nog betaalbaar zijn. nl. fl 1.50.

LIMBURGHAL GENK (B)
VRIJDAG 16 APRIL te 20u30
ENGELBERT HUMPERDINCK
Voorverkoop: "bij alle VVV-Bespreekburo's" of bij de Limburghal: 09/32/89/36 29 21

Dancing **Gorissen**
Brunssum
Zaterdag dansen met orkest
die Anseltalers
Dinsdag alleenstaanden-avond met de bekende
DJ Ed
(van het Chalet)

Dancing HOUSMANS Montfort
ZATERDAG 10 april TRAINBAND
ZONDAG EERSTE PAASDAG
MONTE-CARLO

Vrijdag 9 april
FUTURO SOUND
DJ CHRIS POWER
Zaterdag 10 april
GEOPEND
Zondag 1e PAASDAG
SMIT-TAY-NIGHT
MR. E.T.C.
Maandag 2e PAASDAG
GEOPEND
Verwacht
Vrijdag 16 april
SUGAR LEE HOOPER

DISCO DANCE
MEETPOINT SCHINVELD
Beekstraat 7, Schinveld
045-252975

LA DILIGENCE
Een begrip in Limburg
Vanavond
Viva La Vi[...]
1e en 2e Paasdag geop[...]
Woensdag 14 april
We too
de nieuwste sensatie

Las Vegas
Sunplein 2, Landgraaf, tel. 045-312445
Tijdens de paasdagen GEOPEND zaterdag, zondag en maandag vanaf 20.00 uur
2e paasdag 12 april, op veelvuldig verzoek
Karaoke-show
Koninginnedag 30 april
Lou and the New Stars

Tiroler Gasthof
vrijdag - zaterdag
DANSEN
Aanvang 21.00 uur
di - wo -
KIENEN
Terbruggen 7
Eygelshoven

DANCING
KUNDERKRUIS
Gezellig dansen voor het net ietwat ouder publiek
Iedere zaterdagavond vanaf 20.30 uur met
DJ JACK
Heerlerweg 57, Voerendaal

Landgraafse Blues Marathon

Zaterdag 10 april
René Schumann and The Moment
—
Lynwood Slim (U.S.A.)
—
The Maytree Bluesband

Zondag 11 april
D-train
—
Magic Frankie and The Blues Disease

Kaarten in vóórverkoop verkrijgbaar bij VVV Landgraaf (tel. 045-322929) of aan de zaal.
Zaal open 20.00 uur. Aanvang 21.00 uur.

cafe-zalen DE BRAND POORT centrum
HOOGSTR.191 6373 HS landgraaf TEL.(045) 31551[...]

Peppermill Heerlen
TONIGHT
Peppermill Heerlen

DISCO I
Disco-music for Everyone
D.J. Maurice Janssen

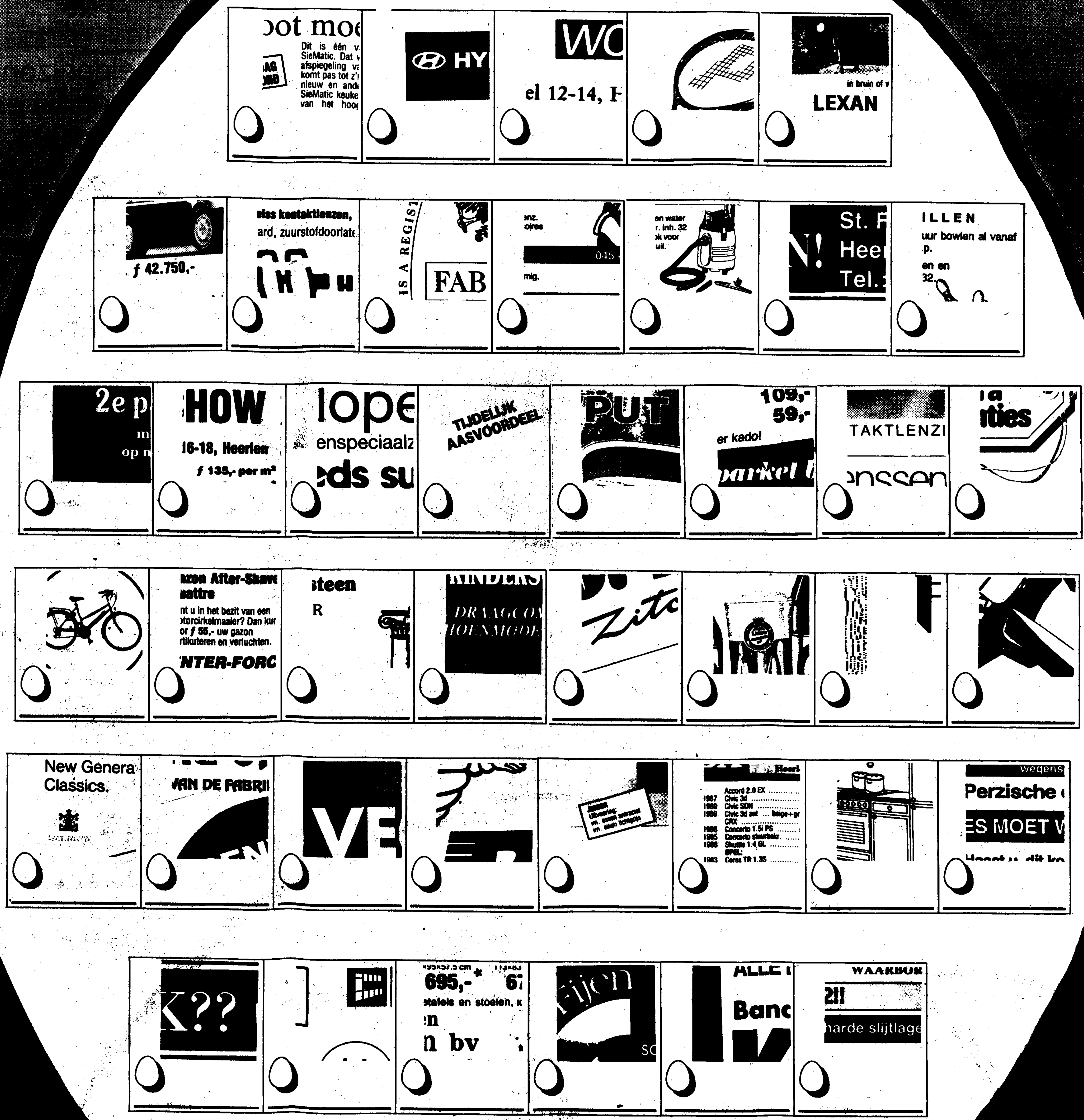
paaszondag
BONEY M

DISCO II
Super Pepper House
D.J. Garry Krasovec - D.J. Theo Nispel

PAASPRIJSVRAAG '93



SPELREGELS:
zie volgende pagina.



Naam: ....

Adres: ....

Plaats: ....

Postcode: .... Tel.: ....

PAAS PRIJS VRAAG '93



DOE GRATIS MEE EN MAAK KANS OP EEN VAN DEZE PRACHTIGE PRIJZEN

Het *Limburgs Dagblad* stelt de volgende geldprijzen beschikbaar, welke besteed dienen te worden bij een van de adverteerders van de Paasprijsvraag 1993.

ƒ500,- **ƒ300,-** **ƒ200,-**

Spelregels

1. Lees eerst alle advertenties die in deze krant voorkomen op pagina's met de „kop" of het „kopje" „Paasprijsvraag '93".
2. Bekijk daarna zeer nauwkeurig de puzzeltjes op deze pagina hieronder en de pagina hiervoor.
3. Elk puzzeltje heeft betrekking op een advertentie van de pagina's met de kop „Paasprijsvraag '93". Los de puzzeltjes één voor één op. U slaat telkens de advertentiepagina's maar weer op om zekerheid te krijgen. Zo zult u de namen beslist terugvinden.
4. Hebt u de naam van een adverteerder gevonden die in het puzzeltje is verwerkt, noteer die dan in het betreffende vakje. In het eitje, links onder in het vakje, moet u het nummer van de pagina vermelden waarop de advertentie voorkomt.
5. Als u alle puzzeltjes hebt opgelost, moet u tenslotte op de daarvoor bestemde plaats uw naam, adres, postcode, woonplaats en telefoonnummer invullen. Liefst in blokletters.
6. U kunt het oplossingformulier (pag. 28 en 27) in een gesloten enveloppe deponeren in de brievenbus van een van onze kantoren of per post verzenden (frankeren als brief) aan Limburgs Dagblad, Postbus 2810, 6401 DH Heerlen. **Linksboven in de hoek vermelden „Paasprijsvraag".**
7. De oplossingen moeten uiterlijk op maandag 26 april in ons bezit zijn.
8. De deelname is gratis.
9. Uitgesloten van deelname zijn personeelsleden van het Limburgs Dagblad en hun huisgenoten.
10. Alleen de originele pagina's met de oplossingen mogen worden gebruikt.
11. Deelname is beperkt tot één oplossing per huishouden (adres). Indien meerdere oplossingen van een adres worden ingezonden, dan zullen alle oplossingsformulieren van dat adres ongeldig worden verklaard.
12. Het Limburgs Dagblad neemt geen enkele verantwoordelijkheid voor het zoekraken of te laat bezorgen van ingestuurde oplossingen.
13. Een jury, bestaande uit adverteerders en functionarissen van het Limburgs Dagblad, zal de oplossingen controleren en de uitslag vaststellen. De door de prijsvraagsamenstellers vastgestelde oplossing is bindend. Er kan geen correspondentie worden gevoerd over de opgave, oplossing en prijstoekenning.
14. Oplossingen waarin veranderingen of onduidelijkheden voorkomen, zijn ongeldig.
15. De uitslag van de Paasprijsvraag zal bekend worden gemaakt in het Limburgs Dagblad van zaterdag 8 mei aanstaande.

Prijzen

(beschikbaar gesteld door adverteerders)

Een vliegticket met KLM naar New York, Toronto of Montreal
ter waarde van **ƒ 1000,-**
beschikbaar gesteld door
Kupers Reisinfo
Noordkade 49, Weert

Een Oosters tapijt: zijden Ghom
plm. 80 × 120 cm
ter waarde van **ƒ 1000,-**
beschikbaar gesteld door
Galerij Iran
Rijksweg Zuid 209, Geleen
Einderstraat 13, Kerkrade

Een Cartier zonnebril van de nieuwe collectie
ter waarde van **ƒ 1000,-**
beschikbaar gesteld door
Optiek In 't Panhuis
Markt 15, Sittard

Een koffievlucht voor 5 personen naar Spa
Deze vlucht geeft u de gelegenheid om per vliegtuig koffie te gaan drinken in Spa. Na deze tussenstop wordt de vlucht voorgezet en vliegt u over het Eiffelgebied terug naar Beek.
Ter waarde van **ƒ 1000,-**
beschikbaar gesteld door
Air Service Limburg B.V.
Vliegveldweg 17, Beek

Keukeninbouwapparatuur naar eigen keuze
ter waarde van **ƒ 1000,-**
beschikbaar gesteld door
Kellerhuis Keukens, Keukendesign Kellerhuis
Ringovenstraat 1, Geleen
Woonboulevard Heerlen

Een haakse slijpmachine met accessoires en koffer
merk Bosch/Sankyo GWS 7-125
ter waarde van **ƒ 998,-**
beschikbaar gesteld door
Brouwers BBIS
W. Alexanderweg 2, Maastricht

Drie Honda herenpolshorloges
(Elk ter waarde van plm. ƒ 162,-). Totale waarde **ƒ 487,-** beschikbaar gesteld door
Rotor B.V.
Heerlerbaan 229, Heerlen

Een Philips autoradio/cassette-stereo
ter waarde van **ƒ 440,-**
beschikbaar gesteld door
Vadah Autocenter Sittard B.V.
Rijksweg Zuid 90-100, Sittard

Een bureaustoel
ter waarde van **ƒ 425,-**
beschikbaar gesteld door
Emly Kantoormeubelen
Industriestraat 37, Sittard

Een Hyundai Energie-box
voor radio/tv/licht
ter waarde van **ƒ 300,-** beschikbaar gesteld door
Fa. Vaessen
De Beitel 19, Heerlen

Een 100% wollen vloerkleed
ter waarde van **ƒ 300,-**
beschikbaar gesteld door
A & S Parket
Boschstraat 81, Maastricht

Een badkamerset
ter waarde van **ƒ 285,-**
beschikbaar gesteld door
John Wetzels Woninginrichting
Spoorsingel 12-14, Heerlen

Een bureaudraaistoel
ter waarde van **ƒ 265,-**
beschikbaar gesteld door
Kantoormeubelen Van Dooren B.V.
Handelsstraat 23, Sittard

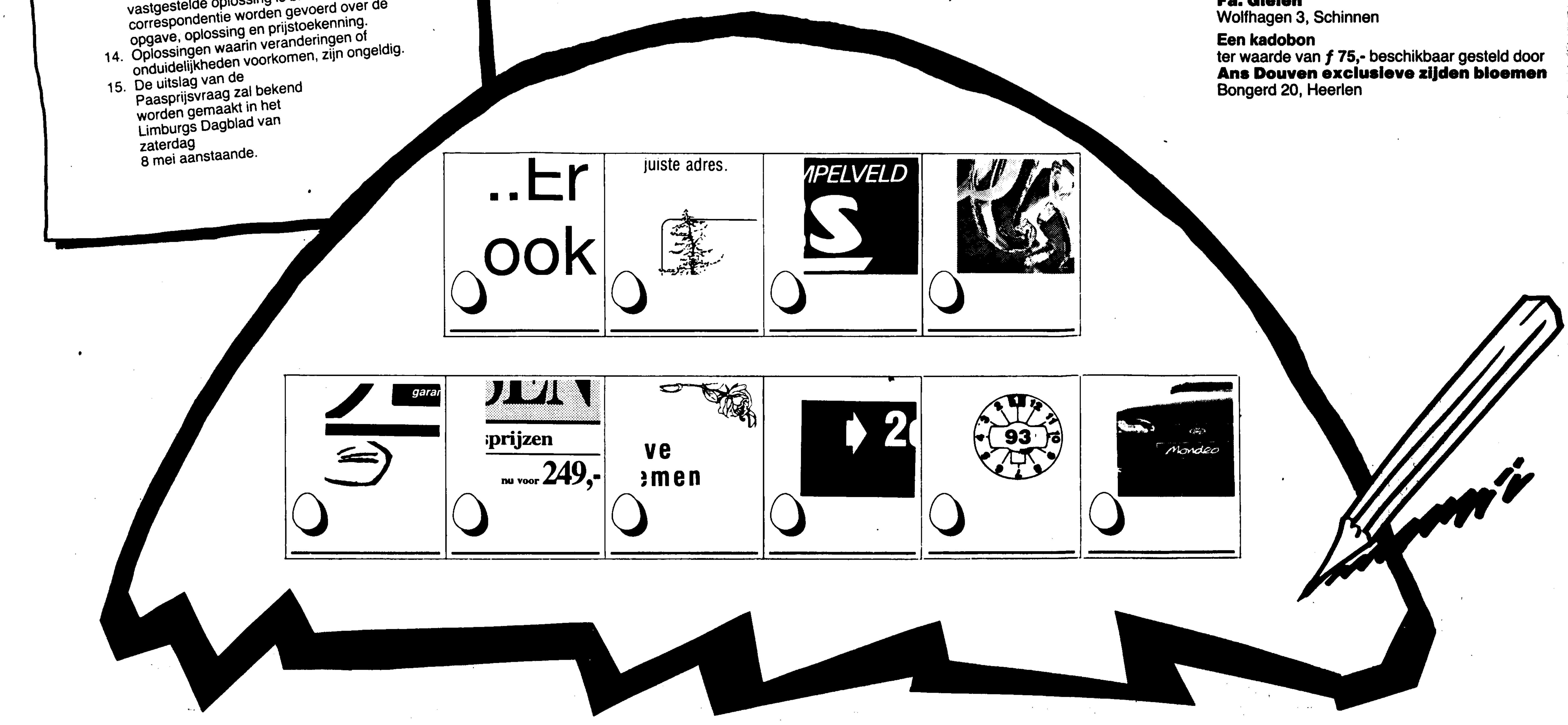
Een trainingspak
ter waarde van **ƒ 250,-**
beschikbaar gesteld door
Sporthuis Jos Brey
Hoofdstraat 70, Hoensbroek

5× een krat Valkenburgs Wit met bijpassende glazen
(elk t.w.v. ƒ 35,-). Totale waarde **ƒ 175,-**
beschikbaar gesteld door
De Leeuw Bierbrouwerij
Plenkertstraat 82, Valkenburg a/d Geul

2 parketonderhoudspakketten
(elk ter waarde van ƒ 85,-). Totale waarde **ƒ 170,-** beschikbaar gesteld door
Decora Houkes Parket
Hoolstraat 45, Voerendaal

Een Husqvarna elektrische graskantmaaier
ter waarde van **ƒ 135,-** beschikbaar gesteld door
Fa. Gielen
Wolfhagen 3, Schinnen

Een kadobon
ter waarde van **ƒ 75,-** beschikbaar gesteld door
Ans Douven exclusieve zijden bloemen
Bongerd 20, Heerlen



Doek valt voor omgebouwde luxe auto's en 4x4's

Grijs kenteken alleen nog voor bestelwagen

DOOR NOL VAN BENNEKOM

De nu voor advies naar de Raad van State gezonden nieuwe grijs-kentekenregeling van het kabinet stelt paal en perk aan de wildgroei van het grijsrijden. Tot 1 januari 1994 kunnen door particulieren nog volgens de oude regeling omgebouwde drie- of vijfdeurs personenauto's met een grijs kenteken worden gekocht. Daarna is het goeddeels voorbij.

Dat er een andere regeling moest komen is duidelijk. Ook de branche begreep wel, hoe jammer men het uit commerciële overwegingen ook vond, dat het groeiende particuliere gebruik onafwendbaar tot een overheidsmaatregel moest leiden. Maar de aanvankelijke maatregel getuigde meer van fanatisme dan van realiteitszin. Daardoor zouden vrijwel alle bedrijfswagens van klein tot en met middelgroot als luxe personenwagens worden aangemerkt. Geen wonder dat het wetsvoorstel van staatssecretaris Van Amelsvoort eind vorig jaar gedoemd was te mislukken, ook al had het een haartje gescheeld.

Bij de auto-importeurs heerste verbijstering over zo weinig kennis van de branche bij de overheid. Bovag, RAI en ANWB gingen zelfs zover dat zij op het Binnenhof een autoshow installeerden van bedrijfswagens, die volgens Van Amelsvoort een geel kenteken zouden moeten krijgen. Dit in de hoop dat de Kamerleden daardoor enig inzicht zouden krijgen in de materie.

Dat hielp. Onder druk van de Kamer nam Van Amelsvoort zijn wetsvoorstel terug en ging hij zich (beter laat dan nooit) verdiepen in de grote variëteit aan speciale voertuigen die het complexe bedrijfsleven voor haar dagelijkse vervoerstaken eist.

Keuze

Een enorme hulp hierbij vormden de voorstellen van de RAI, waarin alle auto-importeurs zijn verenigd. De staatssecretaris had keus uit twee verschillende criteria waaraan het begrip bedrijfsauto kon voldoen. Dat was het gebruik aan de ene kant en het model plus de inrichting aan de andere kant. Hij koos voor de tweede optie omdat controle op het gebruik geen haalbare kaart zou blijken.

Dat betekent overigens dat volgens de nu opgestelde regeling particulieren nog steeds grijze kentekenauto's kunnen kopen. In de meeste gevallen is dat overigens niet gunstig meer omdat het nu gaat om als bestelauto ontworpen modellen.
Toch zijn er wel autootjes die 'grijs' blijven en qua particuliere mogelijkheden en prijs niet erg veel verschillen van de zogenoemde omgebouwde kleine 'van's'. Dat zijn typen als de Ford Courier, de Opel Combo, de Renault Express, de Seat Terra, de Fiat Fiorino enzovoort. Allemaal bestellertjes met een verhoogd dak.

Terreinvoertuigen

Doordat de wetsvoorstellen straks bepaalde maten voor bestelauto's voorschrijven vallen de tweepersoons terreingeschikte auto's voortaan buiten de grijze kentekenregeling. Dat feest is dus grotendeels over. Alleen bepaalde grote terreinvoertuigen met verhoogd dak en verlengde wielbasis kunnen door hun maatvoering nog als bedrijfsauto worden aangemerkt. En dan nog maar alleen als zij voorzien worden van typische bestelwagenuitrusting zoals een vlakke laadvloer en een tussenschot achter de voorstoelen van minstens 30 centimeter hoog.
De autobranche is blij met de nieuwe regeling. Het fiscale verschil tussen bedrijfs- en luxe auto's blijft en dat hoort ook zo. In feite zijn de – in het verenigde Europa illegale – BVB en de daarvoor dus in de plaats gekomen BPM (belasting personenauto's en motorrijwielen) de voortzetting van de aloude 'weeldebelasting' op luxe artikelen. Bedrijfsmiddelen behoren derhalve gevrijwaard te zijn van die luxe belasting.

Van Amelsvoort heeft nog overwogen om in bestelauto's slechts één zitplaats (voor de bestuurder dus) toe te staan, maar dat stuitte op praktische bezwaren als twee monteurs op karwei gaan, zoals in de meeste gevallen gebeurt. Als in zo'n geval twee auto's in plaats van één nodig worden zou dat niet alleen economisch nadelig zijn maar ook uit oogpunt van het milieu.

De nu voorgestelde regeling is de best mogelijke, zo vindt ook de branche, hoewel deze zich er terdege van bewust is dat de nieuwe wet wel geld kost. Een woordvoerder van Ford meldt dat van de Fiësta jaarlijks zo'n 600 grijze versies werden verkocht en van de Sierra Wagon Van meer dan 400. Maar de particulier met de kleine beurs kan straks wel de (grijze) Ford Courier kopen voor *f* 18.500.

Olyslager overleden

Piet Olyslager, de auteur van vele autotechnische handboeken, is vorige week donderdag op 77-jarige leeftijd in Zeist overleden. Het autotechnisch adviesbureau, waarvan hij de oprichter was, heeft dit dinsdag meegedeeld. Olyslager genoot grote bekendheid als auteur van autoboeken. Zo schreef hij gespecialiseerde autotechnische handboeken voor garages. Speciaal voor particulieren schreef hij de bekende vraagbaken, die in tientallen edities voor de gangbare merken verschenen.

Autolak bijwerken met kleurende was

'Color Magic' is een nieuwe, vloeibare autowas van Turtle waaraan een kleurpigment is toegevoegd. Tijdens de behandeling vult de (op basis van urethaan samengestelde) was lichte krasjes en andere beschadigingen. Die blijven bij het poetsen met een neutrale was zichtbaar en moeten dan ook met een 'kleener' worden weggewerkt. De kleurwas maakt een kleener overbodig en oppervlakkige beschadigingen onzichtbaar. Het assortiment Color Magic omvat tien basiskleuren, elk met een groot aantal tussenkleuren, vanaf heel licht tot donker. Daardoor is het produkt geschikt voor vrijwel het gehele Nederlandse wagenpark.
Het opbrengen van de was vergt dank zij de hoge viscositeit weinig inspanning. Een poetsbeurt geeft gedurende ongeveer een jaar glans- en kleurbescherming, aldus de fabrikant. Een flacon van een halve liter kost ongeveer 40 gulden.

De LPG-GIDS, uitgave 1993, bevat een uitgebreid overzicht van de tankstations in binnen- en buitenland waar lpg wordt verkocht. Bovendien bevat het boekje nieuwe informatie voor de lpg-rijder, over een aantal zaken. Een korte samenvatting daarvan is te vinden op pagina twee van het boekwerkje. De gids is tegen betaling van *f* 10,75 vanaf vandaag te koop bij: alle kantoren van de ANWB, een groot aantal lpg-tankstations en in de boekhandel.

De MAASTRICHTSE MOTOR CLUB 1972 (MMC'72) organiseert dit weekeinde voor de veertiende keer de Benelux Trophee, een motortoerrit door de Belgische en Luxemburgse Ardennen. De lengte van de ritten op Paaszondag is 200 of 300 km. Het vertrekpunt is kampeerboerderij De Peul in Noorbeek.

Het programma ziet er als volgt uit. Morgen, zaterdag, kunnen de deelnemers die van ver komen, vanaf 12.00 op de kampeerboerderij terecht voor het opslaan van hun kampement en een gezellig onderonsje met vrienden en collega-motorrijders.

Zondagmorgen is er gelegenheid tot inschrijven vanaf 09.00 in de feestzaal van de hoeve De Peul. Iedereen wordt tegen 19.00 uur terugverwacht.

Maandag, 2e paasdag, vindt vanaf 10.30 uur de uitreiking plaats van de prijzen voor clubs, individuele rijders en duo's. Sluiting van het evenement is gepland om 11.30 uur.

Voor informatie: 046-376938 en 043-436980.

Het GERMAN COMPANY STUNTTEAM verzorgt een aantal shows in deze regio. Woensdag 14 april treedt het team op in Brunssum op het Koutenveld om 19.00 uur. Zaterdag 17 en zondag 18 april, respectievelijk om 19.00 en 16.00 uur is het team te zien op de Parkeerplaats 'Kaldenborn' in Heerlen. Dinsdag 22 en woensdag 23 april treden de 'acteurs' op in Sittard en wel in de Baandert. Aanvang van de voorstelling op beide dagen is 19.00 uur.



● *De carrosserie van de Alfa 164 Super is ontworpen door niemand minder Pininfarina, Het wigvormige silhouet wordt geaccentueerd door een subtiele profilering en de beschermlijsten over de gehele zijkant van de wagen.*

Alfa 164 Super snel duur 'raspaard'

DOOR NOL VAN BENNEKOM

Ooit gingen vier autofabrikanten uit van hetzelfde principe. Een opmerkelijke samenwerking tussen Saab, Lancia, Fiat en Alfa Romeo moest leiden tot vier (hogere) middenklasse-auto's met ontwerpovereenkomsten. Het uiteindelijke resultaat: vier totaal verschillende auto's. Vooral Alfa – toen nog niet bij Fiat ingelijfd – spon garen bij het nieuwe model. Dat was de Alfa 164, nu zes jaren op de markt.

De auto's bleken zo chic, dat zowel de Saab 9000, de Lancia Thema als de Alfa 164 boven de middenklasse uitstegen. Alleen de Fiat Croma koos duidelijk positie in de populaire middenklasse, waar hij – overigens ten onrechte – een enigszins ondergewaardeerd bestaan ging leiden.

Toen prof. Oort de fiscale maatstaven vaststelde werd het voor veel importeurs een stuk moeilijker om dit soort auto's nog aan de man te brengen. Particuliere verkopen zijn in dit segment sowieso tamelijk gering, maar de fiscale bijtelling voor de manager met een auto van de zaak sloeg ook een gat in de zakelijke markt.

Zoals de meeste collega-importeurs ook deden bracht Alfa Nederland een zogenoemde 'Oort-versie' van de 164 Twin Spark op de markt. Zelfs een merk als Mercedes kroop met de kruimeldief door de 190 om een kale en dus zo goedkoop mogelijke versie te scheppen.

Oort of geen Oort, de wereld van de financieel zorgelozen bleef gewoon om zijn luxueuze produkten vragen. Had Alfa de sappelende zakenman met zijn Oortversie naar behoren bediend, de aandacht voor de superdraagkrachtigen mocht evenmin verslappen. Vandaar dat die sector een superauto moest worden aangeboden, die ook nog zo ging heten: De Alfa 164 Super.

Die kwalificatie geldt niet alleen de luxueuze uitrusting, maar zeker ook de opmerkelijke V-6 motor van drie liter. En ook nog voorzien van 24 kleppen, wat de motor een extra duwtje in de rug geeft.

Meteen als de motor gestart is, merkt de bestuurder dat er een overvloed aan kracht huist onder de motorkap. Nerveus als een raspaard wacht de machine ongeduldig – bijna onregelmatig – op het commando van zijn baas.

Van de chauffeur wordt verwacht dat hij verstandig met het gas omspringt. Niet alleen vraagt het diep intrappen van het gaspedaal veel brandstof, ook heeft al die ontketende kracht zijn uitwerking op de stuurvastheid van de pijlsnel optrekkende wagen. Dat is eigenlijk tot en met de derde versnelling zo.

Veiligheid

Doorspinnen van de voorwielen, ook op een droog wegdek, is een van de effecten waarmee te veel gas wordt afgestraft.
Maar wie de krachten even op zich heeft laten inwerken zal merken dat er ook een stuk veiligheid door ontstaat. Met name als er verkeerssituaties zijn, die een snelle ontsnapping vergen.

Dan is de Alfa 164 Super een kordate kameraad. Met de resolute Alfa-brom doet de motor zijn werk. Het stevige eigen gewicht van 1.434 kilo deert de 210 pk machine niet.

Het prachtige koppel van 270 Nm bij 5000 toeren laat ook toe dat men moeiteloos met 1000 toeren in de vijfde versnelling kan rijden. Vervolgens wegtrekken gaat soepel en zonder motorische protesten.

Airco

Binnen ontbreekt het de inzittenden aan niets. Een heerlijke accessoire is de automatische klimaatbeheersing. Het ventilatiesysteem annex airconditioning bewaakt nauwgezet de beste leefomstandigheden. Met een reeks toetsen kan elke gewenste klimaatverandering worden ingesteld. Een en ander is afleesbaar op een zogenoemde display in het dashboard.

Uiteraard heeft deze Alfa stuurbekrachtiging, elektrisch bedienbare ramen en buitenspiegels. Deze laatste kunnen via een knopje op het middenconsole ook naar de auto toe geklapt worden.

Met een afstandsbediening kunnen de portieren en kofferklep centraal worden geopend en afgesloten.

De Alfa 164 is voorzien van brede aangename stoelen, redelijk zacht en smaakvol bekleed. Over schakelen en remmen hebben we geen klagen.
Er hangt wel een indrukwekkend prijskaartje aan al dit moois: *f* 89.950. Daarvan is *f* 32.578 belasting.

DOOR HUUB MEIJER

Open huis op draf- en renbaan in Landgraaf

Motor-opstapdag van acht rijscholen

De toenemende belangstelling voor het motorrijden en voor het felbegeerde rose papiertje, het rijbewijs, is voor het Motor Opleidings Centrum (MOC) aanleiding geweest een zogenaamde 'motor-opstapdag' te organiseren. Paasmaandag is de parkeerplaats naast het hoofdgebouw van de draf- en renbaan en de grote hal in het gebouw van 10 tot 17 uur daartoe opengesteld voor het publiek.

De motor is nog steeds razend populair. Dat het 'besturen' van zo'n tweewieler een 'way of living' geworden is blijkt ook uit de toename van het aantal examens voor het A-rijbewijs. In 1991 bedroeg het aantal mensen dat het A-stempeltje in het rijbewijs kreeg 110.000. Het CBR verwachtte vorig jaar naar schatting 120.000 A-examens te moeten verwerken.

Inmiddels blijkt zo'n 30 procent van de Nederlandse mannen een motorrijbewijs op zak te hebben en neemt het aantal motorrijdende vrouwen ook spectaculair toe.

Onder auspiciën van het Instituut Verkeers Vorming (IVV) en de Landelijke Vereniging voor Motorinstructiespecialisten (LVM) heeft het MOC voor belangstellende adspirant-motorrijders een aantal activiteiten op touw gezet.

Het MOC is een samenwerkingsverband van een achttal rijscholen, die opleiden voor alle categorieën rijbewijzen. Het doel is de rijopleiding van de kandidaten te continueren bij verhindering of ziekte van de 'eigen' instructeur. De samenwerkende rijscholen hebben daarover duidelijke afspraken gemaakt en zijn daarom verplicht een door de ANWB ontworpen les- en instructiekaart met vorderingsnotities bij te houden. De 'invallende' rijschoolhouder kan uit die gegevens opmaken in hoeverre de leerling de praktijklessen en theorie-instructie heeft afgewerkt.

Activiteiten

Op het parkeerterrein van de draf- en renbaan wordt een behendigheidscircuit uitgezet waar ervaren motorrijinstructeurs demonstraties geven. Zij begeleiden en instrueren adspirant-motorrijders voor een korte rit over het circuit.
De toekomstige motorrijders kunnen in de hal van het hoofdgebouw via een videopresentatie hun theoretische kennis testen waarna ze een 35-tal vragen, opgesteld volgens richtlijnen van het CBR (Centraal Bureau afgifte Rijvaardigheidsbewijzen), mogen beantwoorden.

De organiserende rijscholen zijn er in geslaagd een simulator voor personenauto's naar Nederland te halen. Met dit apparaat, dat ter beschikking is gesteld door een verkeersopleidingsinstituut in het Duitse Remagen, worden de beginselen van het autorijden geleerd.
Voorts bestaat voor de bezoekers de mogelijkheid hun reactiesnelheid en ogen te laten testen. Er is bovendien uitgebreide informatie over het hele scala van opleidingen.

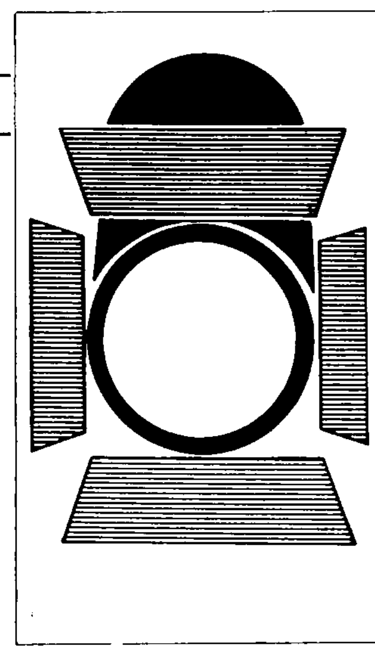
Verder is er een uitgebreide expositie van het rollend materieel van het samenwerkingsverband MOC: een dertigtal motorfietsen in diverse klassen, een groot aantal leswagens voor het B-rijbewijs, een vrachtwagen, een trekker met oplegger en een autobus voor de opleiding groot rijbewijs en chauffeursdiploma.

Een goede motoruitrusting is geen kant-en-klaar produkt, maar een persoonlijke combinatie van een reeks onderdelen. Motorhuis Rekers showt daarom een groot assortiment kleding, helmen, brillen, handschoenen en bijpassend schoeisel.



● *Een aantal motorrijinstructeurs van het samenwerkingsverband MOC met de verschillende typen lesmotoren.*

Auto-Info



'Als er camera's zijn begin ik gek te doen'

Opmerkelijke tv-versie Messiah

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – Er bestaat geen oratorium dat bekender is bij het grote publiek dan Händels Messiah. Van dit meesterwerk zijn honderden registraties te beluisteren. Alleen al in het NOB-archief beschikt men over ruwweg 500 verschillende opnames. Waarom de EO dan toch voor een nieuwe uitvoering van dit grote oratorium koos?

Welnu, de opname die de EO vanmiddag om 12.30 uur op Nederland 2 gaat uitzenden onderscheidt zich van alle voorgaande, omdat deze is opgenomen op HDTV. Dat wil zeggen dat er een perfecte opname-kwaliteit wordt geboden, zowel in beeld als in geluid (cd-kwaliteit). Het beeld is aanmerkelijk verfijnder en blijft, ook van dichtbij, haarscherp. De consequentie is dan ook dat het kleinste oneffenheidje, zoals een weerbarstige haar of een druppeltje speeksel meedogenloos in beeld blijft.

De kijkers met een normaal televisietoestel zullen van deze geavanceerde opnametechniek echter nog onvoldoende kunnen profiteren. Wel is het zo dat ze vanmiddag kunnen genieten van een unieke opname van Händels Messiah in de Leidse Pieterskerk. Het betreft een eenmalig concert van het King's College Choir uit Cambridge, bestaande uit ongeveer 30 intensief getrainde jongeren met The Brandenburg Consort als instrumentale ondersteuning.

Onder leiding van dirigent Stephen Cleobury wordt een Messiah neergezet die zich in muzikaal opzicht eveneens onderscheidt van eerdere registraties.

De jongens van het King's Choir hebben een prachtig ontwikkelde, zuivere koorklank. Van het solistenkwartet, gevormd door Lynne Dawson - sopraan, Hillary Summers - alt, John Mark Ainsley - tenor en Alastair Miles - bas, klinkt Hillary Summers het meest indringend, mede door haar intense warme timbre. Trouwens, zowel de alt als de sopraan beschikken over een uiterst beweeglijke stem. De instrumentale begeleiding door het Brandenburg Consort van Roy Goodman is tot in de perfectie verzorgd.

De Messiah, op tekst van de dichter Charles Jennens, bestaat uit drie delen. Het eerste beschrijft de komst van de Messias op aarde. In het tweede deel worden Christus' lijden en sterven behandeld en in het derde wordt de opstanding van de doden en het Laatste Oordeel bezongen.

Na slapstick en wereldreizen terug bij hun eerste liefde

Spaan en Vermeegen weer met sport op tv

● *Spaan en Vermeegen: „De kijkers amuseren, dat is het uitgangspunt van ons sportprogramma."*

Archieffoto: LD



DOOR GERARD VAN PUTTEN

HILVERSUM – Na vele omzwervingen zijn Henk Spaan en Harry Vermeegen terug op bekend terrein. Als vanouds zetten 'die 2' zich voortaan uitsluitend nog in beweging voor de sport. Het idee om de belangrijkste maatschappelijke bijzaak weer op te voet te gaan volgen rijpte ten tijde van de Olympische Spelen, vorig jaar in Barcelona. „Daar zijn we op ons best geweest," meent Henk Spaan. „Nooit eerder hebben we het zo goed gedaan, alles werkte. Helaas waren we ongelukkig geprogrammeerd, daarom waren de kijkcijfers niet schokkend. Maar de waardering kwam boven de 7 uit, dat hebben Harry en ik nog nooit gehaald."

Tussen start en finish van hun reis om de wereld lagen onder meer Pisa en Verona; in het kader van 'Holland O.K.' liepen ze overal met molentjes en leurden met kokendhete snert als Hollandse verrassing in de tropen van Afrika. Bovenop het nieuws zaten ze achter de Gewone Man aan en achter Popie Jopie. Ze haalden een seizoen lang visuele grappen uit zonder er zelf om te kunnen lachen. Achteraf een tamelijk traumatische ervaring. Het leven in en om de boerderij is Spaan en Vermeegen ook al lang niet onbekend meer, maar mestgeur komt hun bij nader inzien toch minder aangenaam voor dan het aroma van kleedkamerzweet. Op grond van opgedane ervaringen lijken er voor sportbestuurders, trainers, scheidsrechters en vlaggenisten moeilijke tijden aan te breken. Maar Henk Spaan ontzenuwt die veronderstelling. 'Die 2: Nieuwe koeien', nog de komende dinsdagavonden te zien bij de VOO, voorziet niet in een kritische aanpak van al wat zich binnen en buiten de lijnen pleegt af te spelen. „De kijkers amuseren, dat is het uitgangspunt van ons sportprogramma."

Die ene overambitieuze voetbaltrainer zal derhalve niet meer worden gevraagd op een dug-out te klimmen, teneinde een meeslijwekkende schreeuw om aandacht te slaken. En verwacht van Spaan en Vermeegen ook niet meer het verzoek aan het adres van een vlaggenist om een keer of tien achterelkaar als een op hol geslagen schillenhit langs het lijntje te draven. „Ik denk ook niet," vermoedt Spaan, „dat we nu nog een grensrechter zo gek krijgen."

De vuilnisman, die vroeger in opdracht van Spaan menige zak meenam, rijdt niet meer uit. Spaan en Vermeegen houden er niet van ouwe koeien uit de sloot te halen. „Het zou wel erg goedkoop zijn als we weer een beroep deden op die vuilnisman, waarmee ik in het radioprogramma 'Tussen Start en Finish' altijd mijn column besloot. Misschien dat ik een nieuwe column ga inspreken, maar die zal dan wel veel korter van duur zijn."

In de eerste aflevering van 'Die 2: Nieuwe Koeien' lanceerde Vermeegen dinsdag meteen een campagne ter ondersteuning van het Nederlands elftal op weg naar het WK-voetbal in Atlanta, volgend jaar. Eerstvolgende halte: het Wembley-stadion in Londen. Vermeegen is na veel denkwerk tot de slotsom gekomen dat Oranje eind deze maand vooral niet op een voorsprong moet aansturen. Want daar irriteer je die Engelsen alleen maar mee; dan wordt het gegarandeerd pompen of verzuipen. Nee, redeneert Vermeegen, het komt er op aan op 0-0 te spelen. En dat kan alleen maar door die Engelsen met gelijke wapens te bestrijden. Vermeegens strategie laat zich in één woord samenvatten: tekkelùh. Bondscoach Dick Advocaat kreeg van Vermeegen alvast een geluksjas aangemeten. Dus het moet wel heel gek lopen, wil het nu nog mis gaan met Oranje.

Henk Spaan: „Harry probeert ook nog het grote Wim Kieftinterview te doen. Maar dat mislukt steeds weer. Wordt een soort running gag. Of Harry het opgeeft of Kieft uiteindelijk toch nog te spreken krijgt, weten we nog niet."

Over Vermeegen gesproken, hij is er even niet. Harry is boven, in de montagekamer van de VOO-studio aan het draaien. Spaan wordt mans genoeg geacht om namens hem het woord te voeren. Die twee werken al een jaar of zeventien samen, de heren kunnen met elkaar lezen en schrijven. Spaan: „Ik zat bij de Vara in het radioprogramma 'Tussen Start en Finish'. Ik was columnist en ik zat in de redactie. Hidde van der Ploeg was chef sport. Hidde werd op een dag gebeld door Harry, die hij nog kende van Radio Noordzee.

Of hij niet wat voor hem had, want het tijdschrift waarvoor Harry werkte was over de kop gegaan."

Om een lang verhaal kort te maken: Spaan en Vermeegen kwamen 'door de omstandigheden' nader tot elkaar. Van der Ploeg stapte over naar NRC/Handelsblad. Kees Jansma verdween naar Studio Sport. En Spaan had plaatsgenomen op de presentatiestoel van Hennie Stoel, die inmiddels haar intrede had gedaan in Vara's legendarische politieke programma 'In de Rooie Haan'.

Pure solisten Spaan en Vermeegen. En toch duo. Maar ondanks hun eigenzinnige optreden bekommeren ze zich wel degelijk om de kijkcijfers. „Natuurlijk doen we dat. Haal je kijkcijfer 2, dan heb je snel geen eten meer. Mensen die nooit naar kijkcijfers kijken, zijn amateurs. Die moeten thuis lekker een videootje maken."



● *Herman Brood: „Ik ben helemaal niet zo'n baasje dat populair wil zijn."* Foto: CHRISTA HALBESMA

Herman Brood in show Tom Egbers

HILVERSUM – Als gesprekspartner is Herman Brood nooit een gemakkelijke geweest. Ook Tom Egbers krijgt in de aflevering van Tom & Herrie van vanavond om 19.15 uur op Nederland 3 geen greep op de musicus/schilder. Maar wanneer Brood uit zichzelf op de praatstoel plaatsneemt is wat hij te berde brengt het aanhoren meer dan waard.

„Tik me maar op de vingers, als je durft," spoort Brood Tom Egbers aan. „Altijd als er camera's zijn begin ik gek te doen. Maar nu wil ik wel eens anders overkomen. Als een denkend mens. Ik ben helemaal niet zo'n baasje dat populair wil zijn."

Rustig

Egbers hoefde echter niet in te grijpen en dat is maar goed ook, want het is de vraag of het hem was gelukt. Brood is vanavond verbazingwekkend rustig en komt voor de verandering redelijk goed uit zijn woorden. Aan zijn gesprekspartner stoort hij zich nauwelijks, maar dat is in dit geval niet zo'n probleem.

Wat we van Brood te weten komen danken we aan de mededeelzaamheid van de man zelf. Egbers is meer een stuk decor waar Brood mee speelt, zoals met het kleedje dat maar niet op de tafel tussen hen in wil blijven liggen. Zo ontlokt Brood aan Egbers de bekentenis dat deze bijna nooit huilt. „Goh, wat jammer voor je... En je schijnt er ook zo'n raar hoofd van te krijgen."

Het beste is Brood op dreef wanneer zijn monologen over muziek gaan. Zo gaat hij uitgebreid in op de mensen die hem muzikaal hebben beïnvloed. En ook al heeft hij zelf het tegendeel bewezen, volgens Brood is het onmogelijk om in Nederland echte rock & roll te maken. Dat komt allemaal uit de Verenigde Staten. Toch is hij er nooit gaan wonen, maar de reden wordt niet helemaal duidelijk. En dat dringt uiteindelijk ook tot Brood zelf door. „Ik zit hier allemaal smoesjes te verkopen. Ach, het zal allemaal wel gewoon schijterigheid geweest zijn. Ik ben natuurlijk ook gewoon een zak."

De muziek is inmiddels bijzaak geworden voor Herman Brood. Het schilderen is zijn voornaamste bezigheid en ook een stuk lucratiever. Een rustige 'familyman' zal hij echter wel nooit worden. „Al die drugs, alcohol en hoerenlopen. Wanneer houdt het nu eens op," verzucht hij. „Dat moet toch een keer stoppen, althans dat hoopt mijn vrouw. Maar het houdt nooit op."

Avro wil 'Grand Gala' nieuw leven inblazen

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – De Stichting Collectieve Propaganda Geluidsdragers (SCPG) en de Avro gaan het Grand Gala du Disque uit de jaren zestig nieuw leven inblazen. Er komen eind september/begin oktober twee uitzendingen die de Platentiendaagse gaan begeleiden.

Het platenevenement, waar de jaarlijkse Edisons worden uitgereikt, wordt in een moderner jasje gestoken en dat begint al bij de nieuwe schrijfwijze van de naam: Grand Gala du Disc. Volgens Jan Gaasterland van de SCPG wordt het nieuwe gala een gemengde aangelegenheid van de klassieke en populaire muziek. „De klassieke en populaire optredens gaan ook door elkaar lopen," aldus Gaasterland.

De combinatie van muziekstijlen zal ook tot uitdrukking worden gebracht in de presentatie, waarvoor men een duo wil uitzoeken. Jan Gaasterland heeft in de persoon van Angela Groothuizen al een favoriet, maar men is nog lang niet zover dat daarover knopen kunnen worden doorgehakt. „De Avro heeft daar natuurlijk ook een taak in," aldus Gaasterland.



● *In de beginjaren werd het Grand Gala du Disque steeds gepresenteerd door Willem Duys.* Foto: KIPPA

Vanuit de NOS-studio's zal op dinsdag 28 september het eerste deel van het Grand Gala live worden uitgezonden. De dag erna start de Platentiendaagse. Een week later worden de resterende optredens op het Grand Gala door de Avro op tv gebracht.



● *Vanaf medio november op het scherm: 'Paul de Leeuw: Eerste Reserve'.* Foto: DIJKSTRA

'De Leeuw: Eerste Reserve' gaat Sonja vervangen

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – Onder de titel 'Paul de Leeuw: Eerste Reserve' gaat Paul de Leeuw vanaf 1 mei vijf zaterdagen lang Vara-coryfee Sonja Barend vervangen. Op het tijdstip dat normaal Sonja op Zaterdag wordt uitgezonden, rond negen uur, presenteert Paul de Leeuw steeds vanaf een andere lokatie een programma dat in niets zal lijken op De Schreeuw van de Leeuw. Dat laatste programma keert medio november overigens weer terug op de buis, zo meldt Vivian Ypma van De Leeuws Management.

De eerste aflevering van Paul de Leeuw: Eerste Reserve komt vanuit het Cultureel Centrum Amstelveen, waar De Leeuw duetten zingt met gasten uit de 'Schreeuwen' van het afgelopen seizoen. Op 15 mei staat het programma geheel in het teken van het Eurovisie Songfestival dat die avond wordt gehouden in Ierland. De Leeuw gaat een schaduwprogramma maken, waarvan ook een eigen jurering van de liedjes en puntentelling deel uitmaken. Samen met vaste pianist Cor Bakker scheept De Leeuw zich tenslotte in voor een bootreisje, waar belastingvrij artikelen kunnen worden gekocht. Medio november keert De Schreeuw van de Leeuw weer terug op de Vara-tv. In verband met de nieuwe zenderindeling per 1 oktober is nog niet bekend op welke dag het programma zal worden uitgezonden en op welk tijdstip.

Ralph Inbar voorzitter festival in Montreux

Van onze rtv-redactie

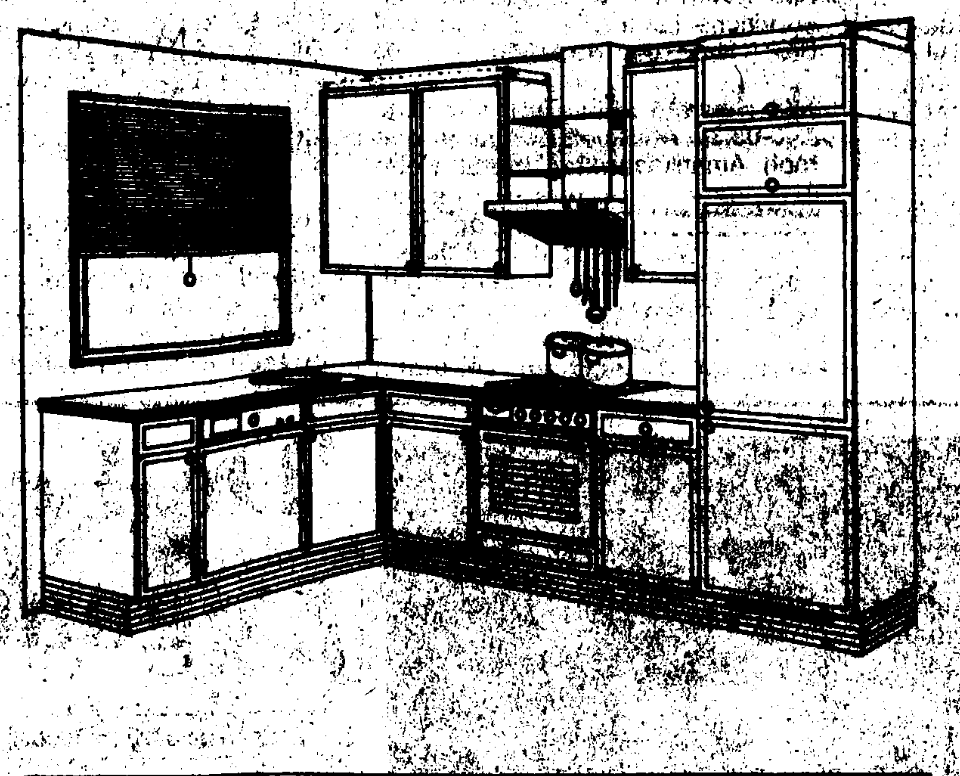
HEERLEN – Ralph Inbar, Tros-regisseur en verleden jaar met TV Masqué winnaar van de eerste Gouden Roos voor Nederland op het festival in Montreux, gaat de internationale jury in de categorie comedy voorzitten. Inbar is graag ingegaan op 'deze eervolle uitverkiezing'. Het festival, dat jaar van 2 tot 8 mei, wordt georganiseerd door de Zwitserse omroep in samenwerking met het stadsbestuur van Montreux.

De opzet van deze jaarlijkse competitie op het gebied van licht televisie-entertainment is veranderd en speelt zich nu af in drie verschillende categorieën: muziek, comedy en licht entertainment.

Het Vara-programma De schreeuw van de leeuw – de aflevering waarin Paul de Leeuw een interview heeft met de aan aids lijdende zanger René Klijn – is door de Nederlandse omroepen ingezonden.

PAAS PRIJSVRAAG '93





Nederland 1

KRO/Ncrv
14.00-15.30 **De passie van Duinker-ken.** Overdenking t.g.v. Goede Vrijdag over de kunstcollectie van Duinkerken.
15.53 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
16.00 **Journaal.**
16.06 **(TT) Het ik iets gemist.** Terugblik op programma's van de afgelopen week.
16.38 **Op weg naar Pasen.** Meditatief programma vanuit de Engelse kerk in Amsterdam.
17.45 **Boggle.** Woordspel. Presentatie: Frank Kramer.
18.15 **Sesamstraat.** Kinderprogramma. Afl.: Zenden/ontvangen.
18.30 **(TT) Jeugdjournaal.**
18.40 **(TT) Het klokhuis.** Kinderprogramma.
18.55 **Vrijdagavond vroeg...Van Willigenburg.** Talkshow. Presentatie: Hans van Willigenburg.
19.22 **De phoenix.** Canadese tekenfilm.
19.33 **True crimes.** Serie gedramatiseerde misdaadzaken. Afl.6 : De Bankkluisjes.
20.00 **(TT) Journaal.**
20.21 **Breekbaar.** Kort tv-spel. Met: Tineke Rosing, Hans Kesting, Alexander van Bergen e.a. De naïeve dromerige Emma vindt werk op de inpakafdeling van de koekjesfabriek, maar kan het moordende tempo van de lopende band nauwelijks bijhouden. Op steun van haar collega's hoeft ze echter niet te rekenen.
21.05 **Katharsis.** Actueel praatprogramma. Presentatie: Ton Verlind.
21.35 **The house of Elliott,** 12-delige Engelse serie. Afl.6. Arthur legt Sebastian het vuur na aan de schenen, waarop deze besluit de zaakjes van Arthur eens onder de loep te nemen. Bea zit in geldnood en wendt zich met tegenzin tot haar oom Sir Desmond.
22.27 **Sporen: Edsa.** Documentaire over het leven langs de Edsa-autoweg in Manilla.
23.23-23.28 **Journaal.**

Nederland 2

EO/Tros
12.30-15.30 **The messiah.** Uitvoering van The Messiah van Händel door The Choir of King's College Cambridge en The Brandenburg Consort o.l.v. Roy Goodman.
15.35 **Blinde hartstocht.** Soapserie.
16.00 **Journaal.**
16.06 **All the way home.** Amerikaanse speelfilm uit 1963 van Alex Segal. Rufus Follet en zijn vader Jay hebben een hechte band. Ze hebben samen een eigen plek waar ze de stoomtreinen kunnen zien rijden. Wanneer Jay bij een ongeluk om het leven komt, wil zijn moeder Rufus niet bij zich hebben en laat hem links liggen.
17.39 **Willeke.** Compilatie uit het programma Vocaal Centraal waarin Willeke Alberti centraal staat.
17.49 **Aktie.** EHBO-magazine. Afl.2 : Enkelblessure.
18.00 **Journaal.**
18.15 **Bobby.** Korte film.
18.40 **Dingbats.** Cryptogramspel.
19.09 **De energieflits.**
19.10 **Ojevaarsjo.** Magazine.
19.36 **Karaoke.** Muziekprogramma.
19.59 **De leukste thuis.** Amusementsprogramma rond thuisvideo's.
20.28 **Jansen slaat door.** Stand-up comedy.
20.38 **(TT) Bananasplit.** Humor.
21.17 **TROS Tv-show.** Talkshow.
22.08 **Dat willen we even kwijt.** Wekelijkse column.
22.13 **In the heat of the night.** Amer. politieserie. Afl.: Een smerige zaak. Rebecca Ballard en Brian Moss zijn van plan Rebecca's echtgenoot Peter te vermoorden, om zo het geld van de levensverzekering te kunnen incasseren. Moss blaast Peters auto op, maar Peter wordt niet gedood.
23.00 **TV-Dokter.** Medische tip.
23.01 **Shattered dreams.** Amer. speelfilm uit 1990 van Robert Iscove. Het lijkt alsof John en Charlotte Fedders een ideaal huwelijk hebben. Hij is een gerespecteerd advocaat, zij een toegewijde echtgenote en moeder. Dan vraagt Charlotte een echtscheiding aan.
00.33-00.38 **Journaal.**

Nederland 3

Vara/NOS
08.53-09.00 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
18.00 **Journaal.**
18.15 **Werken aan werk:** Bij de krant, 5-delige serie over beroepen in de communicatie. Afl.3 : Redacteur bij De Telegraaf.
18.45 **Politieke Partijen.** Vandaag: CDA.
18.50 **(TT) Lingo.** Spelprogramma.
19.15 **Tom & Herrie.** Muziekprogram. Vandaag: Herman Brood, een van Nederlands meest erkende en spraakmakende poppersoonlijkheden. Hij startte in 1976 zijn solocarrière met de oprichting van de begeleidingsgroep 'Wild Romance'.
20.00 **Incident in Judea.** Engelse speelfilm uit 1991 van Paul Bryers. Een herziene interpretatie van het verhaal van Pontius Pilatus. Bron: Naar het boek Meester en Margarita van Mikhail Bulgakov.
21.00 **Scenes uit een huwelijk.** Serie van Ingmar Bergman. Met: Liv Ullmann, Erland Josephson, Bibi Anderson, e.a. Afl.6 : Midden in de nacht, in een donker huis ergens ter wereld. Een aantal jaren is inmiddels verstreken. Johan is in zijn werk totaal mislukt en voelt zich geestelijk te moe om nog te vechten. Alhoewel ze beiden hertrouwd zijn, hebben Marianne en Johan elkaar meerdere malen ontmoet en het lijkt wel alsof na al die jaren nu pas echte diepe liefde tussen beiden is ontstaan. (herh.).
21.50 **Orgelconcert -G.F. Händel.** Orgelconcert in Bes opus 4 nr. 2 van Händel, uitgevoerd door het Freiburger Barockorchester o.l.v. Thomas Hengelbrock. (herh.).
22.00 **(TT) Journaal.**
22.10 **Sportjournaal.**
22.25 **Nova.** Actualiteitenrubriek, Presentatie: Maartje van Weegen.
22.55 **Via crucis - De veertien kruiswegstaties.** Passiemuziek van Liszt, uitgevoerd door het Nederlands Kamerkoor o.l.v. Reinbert de Leeuw, piano. (herh.).
23.43-23.48 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**

RTL4

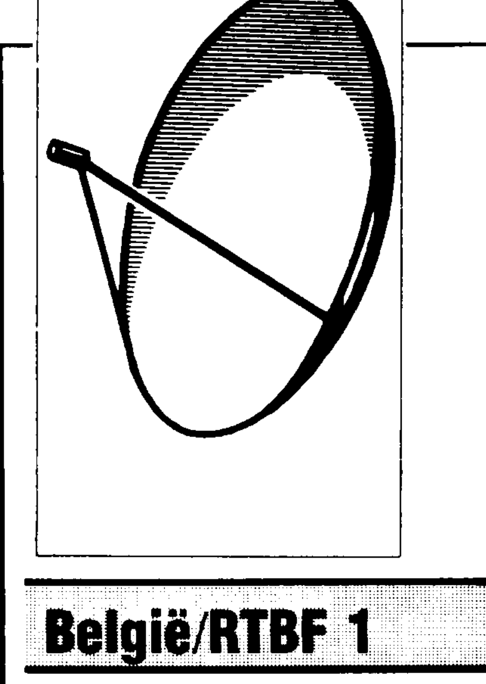
06.00 **Hei elei kuck elei.** Luxemburgs programma.
06.30 **RTL Classique.** Concert.
07.00 **Nieuws.**
07.05 **Scooby Doo.**
07.30 **Nieuws.**
07.35 **Yogi Bear.**
08.00 **Nieuws.**
08.06 **The bold & the beautiful.**
08.30 **Nieuws.**
08.35 **Santa Barbara.** (herh.).
09.00 **Nieuws.**
09.10 **Rad van fortuin.** Spel. (herh.).
09.35 **Goede tijden slechte tijden.** Nederlandse dramaserie. (herh.).
10.05 **As the world turns.** Serie.
10.50 **Sons & daughters.** (herh.).
11.15 **RTL Shop.** RTL Club shopping.
11.25 **Flora magazine.** (herh.).
11.50 **Scrabble.** Spel. (herh.).
11.55 **Clip van de dag.**
12.00 **Telekids.** Kinderprogramma.
13.00 **Showtime.** (herh.).
13.30 **Barend en van Dorp.** (herh.).
14.30 **Prijzenslag.** Spel. (herh.).
15.00 **General Hospital.** Soapserie.
15.45 **Santa Barbara.** Soapserie.
16.15 **The Oprah Winfrey show.** Amerikaanse talkshow.
17.00 **5 uur show.** Gev. magazine.
18.00 **Zes uur nieuws.**
18.20 **RTL Club.**
18.35 **The bold & the beautiful.**
19.00 **Rad van fortuin.** Spelprogram.
19.30 **Avondnieuws.**
19.50 **Weer.** Door: John Bernard.
20.00 **Goede tijden slechte tijden.**
20.30 **Wie ben ik.** Spelprogramma.
21.20 **Klasgenoten.** Vanavond: Laura Fygi.
22.20 **Hunter.** Amer. politieserie.
23.10 **Music city.** Muziekprogramma.
00.00 **Laatste nieuws.**
00.15 **At close range.** Amerikaanse speelfilm uit 1986 van James Foley.
02.10 **Brimstone and Treacle.** Amerikaanse speelfilm uit 1982. Martin Taylor is een jonge oplichter die zich in leven houdt met het uitbuiten van argeloze voorbijgangers die hij op straat tegenkomt.
03.35 **Into the homeland.** Amer. speelfilm uit 1987.
05.25 **Nachtprogramma.**

België/TV 1

14.45 **Een progr. van de Katholieke Televisie- en Radio-Omroep.**
15.15 **The painted hills.** Amer. avonturenfilm uit 1951.
16.30 **Samson.** Met tekenfilms.
17.30 **Pim de pinguin,** Afl.4.
17.55 **Tik tak.** Animatieserie. Afl.99.
18.00 **Journaal.**
18.10 **Mooi en meedogenloos** (The bold and the beautiful). Amer. serie.
18.35 **Top score.** Spelprogramma.
19.03 **Buren** (Neighbours). Afl.1084.
19.25 **Mededelingen en overzicht.**
19.30 **Journaal en sport.**
20.00 **The Fresh prince of Bel-Air.** Afl.2 : Bang the drum, Ashley.
20.30 **Tartufo.** Spelshow. Met o.a. Take That, Leyers Michiels en Soul Sister.
21.45 **Het testament** (The will) 4-delige Engelse feuilleton. Afl.1. Bron: Het boek van Barbara Taylor Bradford.
22.30 **Vandaag en sport.**
22.55 **Dangerous curves.** Amerikaanse avonturenserie. Afl.18.
23.45-00.20 **Coda.** Méditations pour le Careme van N.A. Charpentier, door Les Arts Florissants.

België/TV 2

18.50 **Journaal.**
19.00 **Schooltelevisie:** Afl. 4: Verpakken, een complex probleem.
19.30 **Het Capitool** (Capitol). Amerikaanse soapserie. Afl.570.
19.53 **Benny Hill.** Engelse comedy.
20.00 **Vlaanderen vakantieland.** Toeristische portretten: Binnen- (Antwerpen '93) en buitenland (Costa Dorada).
20.40 **Herover de aarde:** Reportage over woningen in de 21ste eeuw.
21.30 **Journaal en sport.**
22.00 **Affiche.** Kunstmagazine.
22.20 **De wording van Europa.** Nederlandstalige bewerking van de BBC-serie The Birth of Europe van Michael Andrews op muziek van Terry Oldfield. Afl. 1: Onder het ijs vandaan.
23.15-00.10 **Alleen.** Theatershow.



België/RTBF 1

12.05 Vacaturebank. 12.25 Jeunes docteurs (pour la vie). Afl.143. 13.00 Nieuws. 13.20 Thérèse. Franse speelfilm uit 1986. 14.50 Au nom de la loi. Juridisch magazine. (herh.). 15.50 Autant savoir. Magazine. 16.10 Clips à la une. 16.15 Nouba nouba. 17.10 Jeu des dictionnaires. 17.35 Jake and the Fatman. Amerikaanse serie. 18.30 Ce soir. Actualiteiten. 18.55 Le bon numéro. 19.30 Nieuws. 20.05 Bon weekend. Amusement. 20.45 ■ Le deuxième souffle. Franse politiefilm uit 1966. 23.15 Chemin de Croix du Pape. Reportage vanuit Rome. 00.35 Laatste nieuws. In verband met uitlopen van het vorige programma kan de aanvangstijd wijzigen in 00.45 00.50-00.50 Int. beursnieuws. In verband met uitlopen van het vorige programma kunnen de aanvangs- en eindtijd wijzigen.

België/Télé 21

18.30 Zie België/RTBF 1. 19.30 Nieuws (tevens in gebarentaal). 20.09-23.11 Zie België/RTBF 1.

TV 5

06.00 Ochtendprogr. 11.55 Nieuwsflits. 12.00 Amusementsprogr. 12.40 Weerbericht. 12.45 Zwitsers nieuws. 13.15 Le parc des braves. Serie. 13.40 Lance et compte. Afl.5. 14.30 L'école des fans. 15.10 Journalistenforum. 16.00 Nieuws. 16.15 Vision 5. Gev. magazine. 16.30 Cult. magazine. 16.55 Vrijetijdsmagazine. 17.20 Culinair magazine. 17.35 Confidentiel femmes. 17.45 Dierenprogr. 18.00 Questions pour un champion. 18.30 Nieuws. 18.55 Mediasud. 19.00 Le jeu des dictionnaires. 19.25 Clin d'oeil. 19.30 Belgisch nieuws. 20.00 Au nom de la loi. 21.00 Nieuws en intern. weerbericht. 21.30 Muziekprogr. 22.45 Wetenschappelijk magazine. 23.45 Nieuws. 00.10 Mediasud. Arabisch magazine. 00.30 Dossiers justice. 01.00 La chance aux chansons. 01.40 Les rendez-vous du lendemain. 02.15 Temps présent. 03.15 Wetenschappelijk magazine. 04.15 Bresil, dernière frontière. Documentaire. 05.15 Eurojournal.

RAI UNO

06.00 Ochtendprogr. 12.30 Nieuws. 12.35 La signora in giallo. Serie. 13.30 Nieuws. 13.55 TG 1 Tre minuti di... 14.00 Fatti e misfatti. 14.30 Cronache Italiane. 14.45 DSE. 15.15 L'albero azzurro. 15.45 Big! 16.30 Domande su Gesù. 17.55 Oggi al parlamento. 18.00 Nieuws. 18.10 Domande su Gesù. 19.50 Weerbericht. 20.00 Nieuws. 20.30 Sport. 20.40 Il vento del concilio. 21.10 Heilige mis. 22.30 Nieuws. 22.35 I giorni dell'infanzia. 00.05 Nieuws. 00.35 Oggi al parlamento. 00.45 Mezzanotte e dintorni. 01.15 La voce. Speelfilm. Aansl.: Nachtprogram.

BBC 1

08.00 Actueel ochtendmagazine. 08.10 Reportage over een eskimo-vrouw en de door haar geadopteerde ijsbeer. 08.35 Timeless tales. 09.00 nws. 09.10 Postman Pat special. 09.35 Favourite songs. 10.00 nws. 10.05 PJ Funnybunny. 10.30 Why don't you...? 10.55 The family Ness. 11.05 Playdays. 11.30 Rugrats. 12.00 Reportage over de overlevenden van de oorlog in het voormalig Joegoslavië die ondanks alles blijven geloven. 13.00 Pebble Mill. 13.55 Reg. nws. 14.00 nws. 14.15 Neighbours. 14.40 Eldorado. 15.10 Children of courage and achievement. 15.50 The Flintstones. 16.15 Ice station Zebra. Amer. speelfilm. 18.35 Neighbours. 19.00 nws. 19.15 Reg. nws. 19.20 The world of Peter Rabbit and friends. 19.45 Big foot and the Hendersons. Amer. speelfilm uit 1987. 21.30 A song for Europe. 22.10 nws. 22.30 The Riff Raff element. 23.20 More specially selected canned Carrott. 00.00 A song for Europe results. 00.20 Religieuze serie rond het lijdensverhaal van Christus. 00.35 Volunteers. Amer. speelfilm uit 1985.

BBC 2

07.45 Open University. 09.00 Breakfast news. 09.15 Top gear take 2. 09.20 Women of our century. 10.00 ■ White Mane. Jeugdfilm. 10.30 ■ Way out west. Amer. speelfilm uit 1936. 11.35 ■ Quartet. Engelse speelfilm uit 1948. 13.30 Smash hits pollwinners party. 15.00 Postman Pat. 15.20 Hidden worlds. Afl.: Embroidery. 15.50 Pelleas et Melisande. Opera van Debussy. 18.30 Top gear. 19.00 Stingray. Sfpoppenserie 19.25 The man from U.N.C.L.E. 20.15 Dr. Who: Revelation of the Daleks. 20.40 Painted passions. Afl.4. Afl.: Crucifixion. 20.55 Miserere. Muzikale bewerking van psalm 51 van Arvo Part. 21.40 Tuiniermagazine. 22.10 Red Dwarf V. Sf-comedyserie. 22.40 Bookmark: Philip Larkin. 23.30 Figure on the cross. Tv-spel. 23.50 Int. golf: The Masters. 00.50-02.00 ■ A bee in the rain. Speelfilm.

Super Channel

05.30 Victory with Morris Cerullo. 06.00 Super shop. 06.30 Business tonight. 07.00 Business insiders. 07.30 European business today. 07.45 Agenda. 08.00 ITN World news. 08.30 Agenda. 09.00 Super shop. 12.00 Documentaire. 12.30 Business insiders. 13.00 Agenda. 13.30 Jongerenmagazine. 14.00 Close to the edge. 15.00 The jam. 16.30 On the air. Live. 18.30 Bonanza. Westernserie. 19.30 Turn of fate. Serie. 20.00 Science show. Wetenschappelijk magazine. 20.30 Film Europe. 21.00 Agenda. 21.30 European magazine. 22.00 ITN World news. 22.30 Eur. business today. 22.48 US Market wrap. 23.00 ■ Love from a stranger. Amer. thriller. 00.45 Absolutely live. 01.15 The mix. 02.00 China news Europe. 05.00 The mix.

Eurosport

08.30 Aerobics. 09.00 Paardesport. Vooruitblik op de komende Wereldbeker-finale voor springruiters. 10.00 NHL-ijshockey. 12.00 Voetbal. Europacup. 14.00 Autosport. Grand Prix van Europa voor Fl-wagens. Live. 15.00 IJshockey. Int. toern.: Finland-Frankrijk. 16.30 Eurofun. 17.00 Karting. Vooruitblik. 18.00 Moto. Magazine. 18.30 Autosport. Grand Prix. 19.30 Eurosportnews. 20.00 Int. motorsport. 21.00 NHL-ijshockey. 22.00 Basketball-magazine. 22.30 Top rank boxing. 00.00 Autosport. Grand Prix. 01.00 Tennis. ATP-tour. 01.30-02.00 Eurosportnews.

MTV

07.00 Awake on the wildside. 10.00 Paul King. 13.00 Simone. 16.00 MTV's greatest hits. 17.00 The report. 17.15 At the movies. 17.30 News at night. 17.45 3 from 1. 18.00 The soul of MTV. 18.30 Prime. 20.00 Dial MTV. 20.30 Free your mind - the debate. Discussieprogr. over fascisme in Europa. 22.00 MTV's greatest hits. 23.00 The report. 23.15 At the movies. 23.30 News at night. 23.45 3 from 1. 00.00 Mano Negra special. 01.00 The pulse. 01.30 Kristiane Backer. 02.00 Chill out zone - premiere. 03.00-08.00 Night videos.

CNN

24 uur per dag nieuws, met om: 09.45 CNN newsroom. 12.30 Business morning. 13.30 Business day. 14.30 Business Asia. 15.00 Larry King. 17.30 CNN and Co. 24 uur per dag nieuws. met om: 20.00 World business tonight. 21.00 The international hour. 23.00 World business tonight. 23.30 Showbiz today. 00.00 The world today. 01.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime news. 03.00 Larry King. 05.30 Showbiz today.

Duitsland 1

13.30 **Nafoun - oder es gibt kein Feuer.** Documentaire over bijzondere maatschappijvormen in West-Afrika.
14.00 **Auch wenn alles zerbricht.** Protestantse Goede Vrijdag-kerkdienst vanuit Soest.
15.00 **Einst war es das zweite Rom...** Documentaire over een van de mooiste steden uit de Antieke Oudheid: Aquileia.
15.25 **Johann Sebastian Bach.** Uitvoering van de Johannes Passion door het Koor van Neubeuern en het Bach Collegium van München.
18.20 **Das Burggespenst Lülü.** Marionettenspel van de Augsburger Poppenkast. Afl.1 : Das Turnier.
18.50 **Die Sprungdeckeluhr.** Duitse speelfilm uit 1990.
19.15 **Tagesschau.**
19.20 **(TT) Martha Jellneck.** Duitse speelfilm uit 1988 van Kai Wessel.
20.50 **Leben bis zuletzt.** Reportage over het Christelijke hospitium in Halle, dat patiënten begeleidt bij het sterven.
21.20 **Tagesschau.**
21.25 **Forbidden.** Engels/Duits melodrama uit 1984. Kort na het uitbreken van WO II in 1939 in Duitsland ontmoet de jonge, adellijke veearts, Nina von Halder de joodse schrijver Fritz Friedländer in Berlijn.
23.00 **Forbidden.** Vervolg.
23.15 **(TT) Tiere vor der Kamera.** Natuurdocumentaire over een kolonie albatrossen op Midway Island, die de marine aldaar behoorlijk in de weg zit.
23.58 **Heute abend im Ersten.**
00.00 **(TT) Tagesschau.**
00.15 **(TT) Die zweite Heimat,** 13-delige Duitse serie. Afl.1.
02.15 **Gott und die Welt.** Religieus magazine. Vandaag: Ende des Pazifismus?, over het kerkelijk zegenen van militaire operaties.
02.30 **Tagesschau.**
02.35 **Gaby - a true story.** Mexicaans/Amerikaanse speelfilm.
04.25 **Tagesschau.**
00.30 **■ Dark passage.** Amerikaanse speelfilm uit 1947 van Delmer Daves. Met: Humphrey Bogart e.a.
02.10-02.15 **Z.E.N.** Afl.: Kostbarkeiten aus österreich: Wolf Hubers Beweinung Christi.

Duitsland 2

08.05 **Programma-overzicht.**
08.10 **(OO) Sturmwarnung.** Deense jeugdfilm.
08.35 **■ Chicago calling.** Amerikaanse speelfilm uit 1951.
09.50 **Joseph Haydn: Die Jahreszeiten,** 2-delige uitvoering van het oratorium Die Jahreszeiten van Haydn door de Gächinger Kantorei en het Bach-Collegium Stuttgart.
11.05 **Wenn ich dich nicht hätte.** Tv-film van Konrad Sabrautzky. (herh.).
12.05 **Heute.**
12.10 **Ansichten:** Ostbayern. Reportage over de gevolgen van de plotselinge populariteit van deze streek na de val van de Muur.
12.40 **Joseph Haydn: Die Jahreszeiten,** 2-delige uitvoering van het oratorium Die Jahreszeiten van Haydn door de Gächinger Kantorei en het Bach-Collegium Stuttgart. Afl. 2: Herbst und Winter.
13.50 **Café Skandal.** Duitse serie. Afl. 5: Ungeschriebene Briefe.
14.40 **Weniger ist mehr.** Reportage over mensen die afstand nemen van de welvaartmaatschappij.
15.25 **Wenn Engel reisen...,** serie. Afl.1 : Der Auszug aus Ägypten.
16.10 **Heute.**
16.15 **My left foot.** Ierse speelfilm. De spastische verlamde Christie groeit in de jaren dertig in een gezin van 15 personen in armoede op in Dublin. Als zijn moeder op een dag van de trap valt, ontdekt Christie dat hij zijn linkervoet bewegen kan.
17.55 **Das hält (k)ein Pferd aus.** Reportage over de kwalijke kanten van de paardesport.
18.40 **Ich habe den Himmel in mir.** Overdenking.
19.00 **Heute.**
19.15 **Forsthaus Falkenau.** Duitse serie. Afl.: Ein Baby für Falkenau.
20.00 **(TT)Raintree country.** Amerikaanse speelfilm uit 1957. Met: Montgomery Clift, Elizabeth Taylor e.a.
22.40 **Heute.**
22.50 **Nachtsonne.** Tv-film van Paolo en Vittorio Taviani. Bron: Naar een vertelling van Leo Tolstoj.
00.35 **Heute.**
00.40-03.30 **Anatevka** (Fiddler on the roof). Amerikaanse musical uit 1971.

Duitsland 3 West

09.25 Zaire: Documentaire over een boottocht over de rivier de Kongo. 11.00 (TT) Monitor. 11.45 Io, Chiara e Lo Scuro. Ital. speelfilm uit 1982. 13.25 Peruanische Passion. Documentaire. 13.55 The song of songs. Compositie van Klaus König in oratorium-vorm, gebaseerd op het Oude Testament. 15.00 Köln. Vioolconcert nr. 1 in g opus 26, van Bruch. 15.10 West 3 aktuell. 15.15 Bis zum Augenblick der Wahrheit. Documentaire. 16.15 Bordesholmer Marienklage. Middeleeuws muziekstuk uitgevoerd door het Sequentia Ensemble uit Keulen. 17.30 Leonie Löwenherz. 18.00 (OO) Sesssports... Afl. 1. 18.30 Rückblende: Vor 25 Jahren ermordet: Martin Luther King. 18.45 Regmagazine met nieuws en sport. 19.30 Reportage over het park Jardin du Luxembourg in Parijs. 20.15 Documentaire over de Oostduitse protestantse dominee Oskar Brüsewitz, die zichzelf in 1976 in brand stak. 21.45 West 3 aktuell. 21.55 Holocaust, Amer. miniserie. Afl. 1: 1935-1940. (herh.). 00.10 Laatste nieuws.

Duitsland 3 SWF

11.05 Danny. Engelse speelfilm. 12.35 Diskussion über das Schicksal schizophrener Menschen. 13.30 Joseph Haydn: Die sieben letzten Worte unseres Erlösers am Kreuze. Oratorium uitgevoerd door de Gächinger Kantorei en het Bach-Collegium uit Stuttgart. 14.30 Documentaire over een Duitse arts in Brazilië. 15.15 Reportage over het Spaanse dorp L'Alcudia, waar de bewoners op Goede Vrijdag een grote religieuze processie houden. 16.00 The kid brother. Amer./Can./Japanse speelfilm. 17.30 Wildwege. Natuurdocumentaire. 18.30 San Giovanni in Laterano. Portret. 19.15 Reportage over hoe Pasen in verschillende plaatsen in Griekenland wordt gevierd. 19.45 Monoloog van Kajafas. 20.15 Das 3. Leben. 22.15 Nieuws. 22.20 ■ Das erste Evangelium Matthäus (Il vangelo secondo Matteo). Italiaanse speelfilm uit 1964 van Pier Paolo Pasolini. 00.30 Laatste nieuws. 00.35 Non-Stop-Fernsehen.

RTL Television

06.00 **■ Kleines Mädchen, grosses Herz** (National velvet). Amerikaanse speelfilm uit 1944 van Clarence Brown. Met: Elizabeth Taylor, Mickey Rooney, Donald Crisp e.a.
08.10 **Gefahr im Tal der Tiger** (Maya). Amerikaanse jeugdfilm uit 1965 van John Berry. Met: Clint Walker, Jay North, I.S. Johar e.a.
09.45 **Kunst und Botschaft.** Serie kunstbeschouwingen.
09.50 **Firebird Tornado** (The junkman). Amerikaanse actiefilm uit 1982 van H.B. Halicki. Met: H.B. Halicki, Christopher Stone, Susan Shaw e.a. (herh.).
11.10 **Kampf um Rom I.** Duits/Italiaanse historische speelfilm uit 1968 van Robert Siodmak. Met: Laurence Harvey, Orson Welles, Harriet Anderson e.a.
13.05 **Kampf um Rom II.** Duits/Italiaanse historische speelfilm van Robert Siodmak. Met: Laurence Harvey, Orson Welles, Harriet Anderson e.a.
14.40 **Hände weg von meiner Tochter** (She is out of control). Amerikaanse komedie uit 1989 van Stan Dragoti. Met: Tony Danza, Catherine Hicks, Wallace Shawn e.a.
16.30 **E.T. Der Ausserirdische** (E.T. - The extra-terrestrial). Amerikaanse SF-film uit 1982 van Steven Spielberg. Met: Henry Thomas e.a. (herh.).
18.45 **RTL aktuell.**
19.15 **Quincy.** Amerikaanse (USA) misdaadserie. Afl.: Tod im Casino
20.15 **Zurück in die Zukunft III** (Back to the future III). Amerikaanse SF-komedie uit 1989 van Robert Zemeckis. Met: Michael J. Fox, Christopher Lloyd, Mary Steenburgen e.a.
22.35 **Geboren am 4. Juli** (Born on the fourth of July). Amerikaanse antioorlogsfilm uit 1989 van Oliver Stone. Met: Tom Cruise e.a.
01.25 **Die Aufreisser von der Highschool** (Losin' it). Amerikaanse komedie uit 1983. Met: Tom Cruise e.a.
03.15 **Jung und rücksichtslos** (Reckless) Amerikaanse speelfilm uit 1984 van James Foley.
04.50 **Knight Rider.** Amerikaanse serie. (herh.).
05.40 **Tekenfilm.**



● *Liv Ullmann in 'Gaby - a true story'. (Duitsland 1 - 22.35 uur).*

SAT 1

06.05 Dark justice II. Amer. misdaadserie. (herh.). 07.00 klipp-klapp. 07.30 Bucky O'Hare, tekenfilmserie. 08.00 Silverhawks - Die Retter des Universums. 08.30 Peter Pan und die Piraten. tekenfilmserie. 09.00 Die Astro-Dinos. Amer. tekenfilmserie. 09.30 Superboy. Amer. avonturenserie. 10.00 Lucas. Amer. tienerkomedie uit 1986. 11.40 ■ Traitor's gate. Duits/Engelse misdaadfilm uit 1964. 13.10 Natuurdocumentaire over levensgemeenschappen in de dierenwereld. 12.50 Dark justice II. Amer. misdaadserie. 13.45 A passage to India. Engelse speelfilm uit 1984. 16.30 ■ High noon. Amer. western uit 1952. 18.00 Kronzucker unterwegs. Vandaag: Expedition nach Kalifornien. 18.45 Nieuws. 19.00 Beautiful people. Zuidafrikaanse documentaire uit 1970 over de flora en fauna in de Afrikaanse woestijn. 20.40 Tora! Tora! Tora! Amer. oorlogsfilm uit 1969. Aansl.: Top-NEWS. 23.05 The night of the generals. Engels/Franse misdaadfilm uit 1966. 01.30 Traitor's gate. Duits/Engelse misdaadfilm. (herh.). 02.55 Tora! Tora! Tora! Oorlogsfilm. (herh.). 05.15 Lucas. Amer. tiener-komedie. (herh.).

TV FILMS VIDEO

RTL Television
11.15 uur - Kampf um Rom (1) - (1968-D/I). Robert Siodmaks laatste monumentale werk over de ondergang van het Oost-gotische rijk in Italië. Met: Orson Welles en Sylvia Koschina. Deel 2: 13.05 uur.

RTL Television
13.05 uur - Kampf um Rom (2) - (1968-D/I) Vervolg van 11.15 uur.

Duitsland 1
13.50 uur - Die Sprungdeckeluhr - (1990-DDR). Kinderen moeten zich staande houden als hun ouders vluchten voor de Gestapo. Gesitueerd rond 1933 in Duitsland. Film van Gunter Friedrich. Met: René Tony Spengler en Antje Salz.

België/TV 1
15.15 uur - The Painted Hills - (1951-USA). Lassie's baas heeft een goudader ontdekt, maar zijn partner vermoordt hem. Hond wreekt baas Paul Kelly. Regie: Howard F. Kress.

Duitsland 1
15.20 uur - Martha Jellneck - (1988-D). Sterke sociale studie van Kai Wessel. Vrijwilliger ontdekt bij oude zieke vrouw thuis een foto van een SS-officier die haar tiefbroer heeft gedood. Met: Heidemarie Hatheyer.



● *Heidemarie Hatheyer met de jonge Hayati Yesikaya in 'Martha Jellneck'. (Duitsland 1 - 15.20 uur).*

Nederland 2
16.06 uur - All the Way Home - (1963-USA). Uitstekende film van Alex Segal tegen het decor van het Amerikaanse platteland in 1915. Eerzame vader wordt bij toeval gedood en laat zijn gezin achter. Met: Jean Simmons.

Duitsland 1
17.25 uur - Forbidden - (1985-GB/D). Jonge gravin Jacqueline Bisset wordt verliefd op joodse schrijver Jürgen Prochnow. In 1939 in Berlijn is dat een riskante zaak. Naar waargebeurd verhaal. Regie: Anthony Page.

Duitsland 2
20.00 uur - Raintree Cowboy - (1957-USA). Met zorg uitgewerkt epos over een romance tijdens de bloedige burgeroorlog 1861-1865 doet verward aan. Regie: Edward Dmytryk. Met: Elizabeth Taylor en Montgomery Clift.

RTL Television
22.30 uur - Born on the Fouth of July - (1989-USA). Aangrijpend drama van Oliver Stone naar het autobiografische boek van rolstoel-Vietnamveteraan Ron Kovic. Terug uit Vietnam wordt hij anti-oorlogsactivist. Knappe rol van Tom Cruise.

Duitsland 1
22.35 uur - Gaby: A True Story - (1987-MEX/USA). Waar verhaal van het meisje Gaby dat met verlamde hersens geboren wordt, maar toch intelligent blijkt te zijn. Regie: Luis Mandoki. Met: Liv Ullmann.

Duitsland 2
22.50 uur - Il Sole Anche di Notte - (1990-I/F/D). Meeslepende film van Paolo Taviani naar een kort verhaal van Tolstoi. Landedelman Sergio moet Karel III helpen, maar als hij uitgehuwelijkt wordt, wil hij dat niet meer. Met: Vittorio Taviani.

Duitsland 1
00.30 uur - The Dark Passage - (1947-USA). Meeslepend verhaal van Delmer Daves over een geheimzinnige afperser die Lauren Bacall en Humphrey Bogart het leven zuur maakt.

Duitsland 2
00.40 uur - Fiddler on the Roof - (1971-USA). Muzikale verfilming van het toneelstuk over de joodse melkboer Tevje die drie huwbare dochters heeft. Regie: Norman Jewison. Met: Chaim Topol en Norma Craine.

radio

Radio 1
Elk heel uur en om 7.30, 8.30, 12.30, 13.30, 16.30, 17.30 Nieuws. 7.05 Het gebouw, met om 7.05 De nieuwstafel; 9.03 Het gebouw buitenland; 9.35 De nieuwstafel; 10.03 Het interview; 11.03 De achtergrond reportage; 11.50 De nieuwstafel. 12.05 VARA Radio 1 vrijdageditie. 14.03 Argos. 15.03 NL-Magazine. 16.03 Wetingelichte kringen. 17.05 TROS Aktua. 18.30 en 6.30 Nieuws. 18.03 TROS Aktua, vervolg. 19.02 God zij met ons. 21.02 NCRV's Hier en Nu op Goede Vrijdag. 23.05 Met het oog op morgen. 0.04-7.00 TROS Nachtwacht.

Radio 2
Elk heel uur nieuws, behalve om 15.00. 7.02 KRO's Ontbijtshow. 8.50 Postbus 900. 9.02 Licht te verteren. 10.50 Postbus 900. 11.02 Adres onbekend. 12.02 Alleen op vrijdag. 14.02 Goede Vrijdag programma. 14.30 Dertig zilverlingen: dat is, inflatie meegerekend, pak weg zo'n vierhonderd gulden. 15.30 Ratel plus. 17.02 VPRO's music hall. 18.02 Elektrohorizontaal. 19.02 De hits van. 21.02-24.00 Listen to the music.

Radio 3
6.02 Breakfast-club. 9.02 Arbeidsvitaminen. 11.02 Baas van de dag. 12.02 Steen & Been show. 14.02 Carola. 15.02 Popshop. 17.02 Rinkeldekinkel. 18.02 De avondspits. 19.04 Spoor 7. 20.02 Paperclip magazine. 21.02 Villa 65. 0.04 Countdown café. 2.02-6.00 Oh, wat een nacht.

Radio 4
Om 7.00, 8.00, 13.00 Nieuws. 7.02 Ouverture: Barokmuz. 8.02 Opus 4. 9.00 Muziek voor miljoenen. 11.00 Het ochtendconcert: Radio Kamerorkest en Radio Symfonieorkest. 13.02 En nu...mijn verzoek. 14.00 Middagconcert: Het internationale concertcircuit: Wiener Streichsextett. 16.00 De Nederlanden. 17.00 Operette. 18.00 en 20.00 Nieuws. 18.02 De klassieken 1: Spaanse en Portugese Barok. 19.40 De klassieken 2: Leos Janácek. 20.02 Avondconcert: De VARA matinee: Radio Filharmonisch Orkest met piano. 22.00 Het strijkkwartet. 23.00-24.00 Muziek van deze eeuw.

Radio 5
6.45-6.50 Mededelingenrubriek met uitgebreid weerbericht en scheepsvaartberichten. 7.05 1008 AM. 8.50 Snippers. 8.55 Waterstanden. 9.02 Plein publiek. 11.02 Hans Brinker. 12.02 Werken aan werk. 13.10 Gebeurtenissen. 14.02 De ronde tafel van Pam. 15.02 Opium. 17.10 Radio UIT. 17.50 VVD. 18.00 Nieuws. 18.02 Religieus programma: 18.02 De onbekende islam; 18.20 Hoda al islam; 18.40 Dinimiz islam. 19.00 Waar waren we ook alweer? 19.15 Nieuws en actualiteiten in het Turks. 20.00 Kerkdienst. 20.43 Wilde ganzen. 20.45 Actualiteiten in het Chinees. 21.00 Goede-Vrijdagavonddienst vanuit Jeruzalem. 22.20 Zicht op Israël. 22.30 Populaire orgelbespeling. 23.00-24.00 Fresko.

Omroep Limburg
7.03 Limburg Aktueel (7.30 ANP-Nieuws). 8.00 (Inter)nationale actualiteiten. 8.30 Limburg aktueel. 9.03 Tussen de bedrijven door. Verzoekplaten van bedrijven en instellingen. 11.03 Op de valreep. Agenda voor het weekende. 12.03 Limburg actueel (12.30 ANP-Nieuws). 13.00 (Inter)nationaal nieuws. 13.30 De buurt. Discussie op straat. 14.03 Licht Limburgs. 15.03 Profiel. Gesprek met een gast. 16.03 Festival. Cultureel magazine. 17.03-18.00 Limburg Aktueel.

BRTN/Radio 2
06.00 Nieuws. 6.05 Radio 2 regionaal. 8.00 Nieuws 8.10 Het leven is mooi. 10.00 Nieuws. 10.03 Platenpoets (om 11.00 Weerbabbel door Bob de Richter). 11.50 Het kookkoekenest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Goed op vrijdag. 14.00 Het Algemeen Belang. 16.00 Abraham al gezien? 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitriders. Toppers en platen van vroeger. 20.00 Het eenzame hartenburo. Romantische muziek en telefoons met luisteraars. 22.00 nieuws. 22.05 Country-Side. Country- en westernmuziek. 23.30 Nachtradio (vanaf 24.00 elk heel uur nieuws).

België/BRF
Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 12.30, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30 en 20.00 uur.

6.05 Radiofrühstück + Spiel 'Glücksträffer' (6.15 Wort in den tag; 6.45 Horoskopmelodie; 7.15 Veranstaltungskalender; 7.30 Regionalnachrichten; 8.30 Pressechau). 9.05 Regionalnachrichten. 9.10 Gut aufgelegt. Tips und Themen am Vormittag. 12.05 Musik à la carte (12.30 BRF Aktuell). 13.00 Presseschau. 13.05 Musikbox. 16.05 Popcorn. 18.00 Regionalnachrichten. 18.05 BRF-Aktuell (Aktuelles am tage). 18.40 Jazz. 20.05-21.00 Lieder, Chansons & Folk.

RTL4 Radio
Elk heel uur nieuws. 07.03 De start met Bart, Bart van Leeuwen. 09.03 RTL Megahits. 10.03 Koffiekringen, Jan de Hoop. 12.03 Goeiemiddag Nederland, Marc Jacobs. 14.03 Oorwarmers, Ron Bisschop. 17.03 Vrijheid-Blijheid, Jan van de Putte. 19.00 Seven o'clock rock. 22.00 RTL Megahits. 01.00 RTL Nightshift.

WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Wetterbericht. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut aufgelegt (met om 13.00 Mittmenschen en 14.00 Nachrichten. Stichwort Wirtschaft). 15.05 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um fünf. 17.07 Musikexpress. 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

PAAS PRIJSVRAAG '93

PAAS PRIJSVRAAG '93

PAAS PRIJSVRAAG '93



PAAS PRIJSVRAAG

